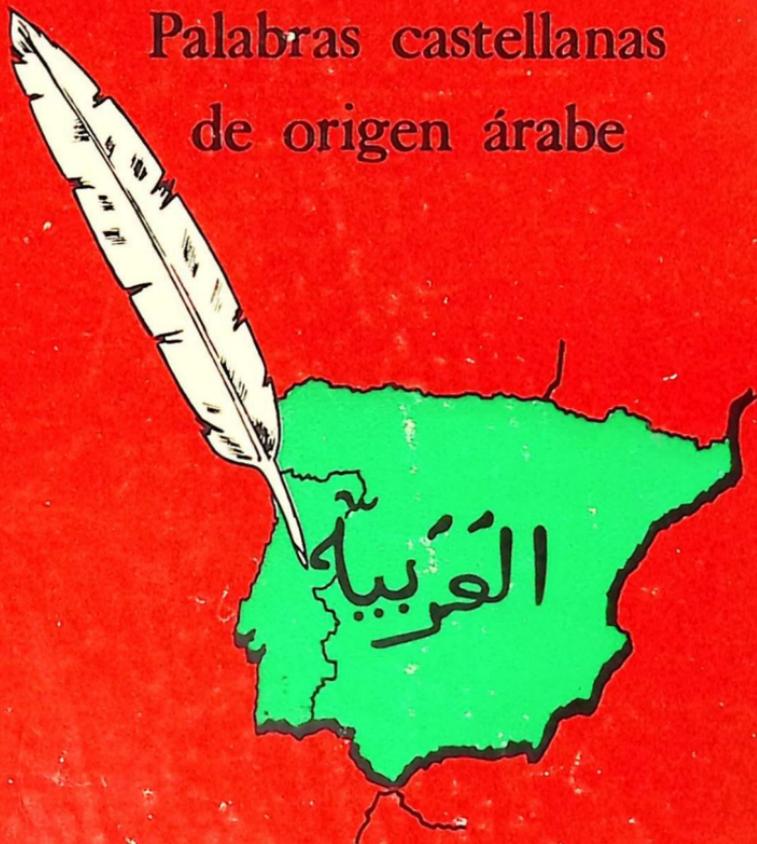


# DICCIONARIO

Palabras castellanas  
de origen árabe



ELIAS DAWABE ATIK



DICCIONARIO

Palabras castellanas  
de origen árabe

© Elías Dawabe Atik, 1973

Inscripción Nº 41.284

tiraje de  
2000 ejemplares

Impreso en los Talleres de  
EDITORIAL UNIVERSITARIA  
San Francisc 454  
Santiago-Chile

ELIAS DAWABE ATIK

# DICCIONARIO

Palabras castellanas  
de origen árabe

ELIAS DAWARE ATIK

# DICCIONARIO

Palabras Castellanas

de origen árabe

## PROLOGO

Para el grupo de personas que tenemos el privilegio de conocer a Elías Dawabe, esta recopilación de palabras castellanas de origen árabe nos produjo al principio una satisfacción de sugestiva belleza; cuando comentamos algunos términos usados en el lenguaje castellano, y la variación que sufrieron hasta llegar a constituirse en palabras usuales y aceptadas por los académicos. Sin embargo, después de un largo análisis, comprendimos la importancia que puede tener este trabajo para los estudiosos o aficionados que pretendan investigar sobre los términos usados en la literatura castellana, viendo reducida su labor a un solo libro.

Es de mucho valor, igualmente, para aquellos que pretendan comparar los motivos psicológicos o culturales que ejerció el idioma árabe en España, en determinadas épocas para aumentar el patrimonio de expresiones castellanas. Para este fin, las 1.748 palabras recopiladas se clasificaron primero por orden alfabético y luego, por materias, facilitando así su búsqueda en las diferentes ramas del saber.

Alrededor del 47% (823 palabras) de los términos comienzan con la letra *A*. Es decir, que en su mayoría se formaron con palabras compuestas, anteponiendo a la simple, el artículo *al* (*el* o *la* del castellano), común en el uso corriente del idioma árabe.

Es digno de hacer notar, por último, la enorme fuerza interior que empuja al autor a una constante lucha por el acercamiento cultural y material del pueblo árabe a las tierras que impresionaron a los conquistadores de antaño, por el verdor natural de sus tierras, la abundancia de aguas frescas en sus campos y ese aire puro que cubre su cielo tornando poética la existencia. Esta misma impresión poética de los conquistadores anida en Elías Dawabe, como el cóndor en los

Andes, hasta que el plumaje toma consistencia para emprender el vuelo de las realizaciones.

El último vuelo, nos deja de recuerdo este diccionario...

JORGE DAWABE NASSAR

# A

1. **Aaza:** (Del ár. açá) f. prov. Val. Lanza, pica, garrocha. Palo en el que se adaptan estas herramientas.
2. **Aba:** (Del ár. habá) m. Tejido grosero, de lana, que suele usarse por manta y otras prendas de abrigos.
3. **Ababol:** (Del ár. hababūra, éste del lat. papāver) m. Amapola. // Persona distraída, simple, abobada.
4. **Abarraz:** (Del ár. hab-barrac, semilla o grano de la cabeza). m. ant. Albarraz, hierba piojera.
5. **Abalorio:** (Del ár. alballúr, cristal y éste del gr. béryllos, piedra preciosa) m. Conjunto de cuentecillas de vidrio agujereadas, con las cuales ensartándolas, se hacen adornos y labores. // Cada una de estas cuentecillas.
6. **Abayad:** mús. En árabe, abecedario; letras-notas con que se indican los sonidos.
7. **Abbasi:** (Del ár. abbasi) adj. Dícese del descendiente de Abu-l-Abbás, bisnieto del al-Abbás, tío de Mahoma. V. m. S. S. m. y en pl. // m. pl. Hist. Dinastía árabe fundada por Abu-l-Abbás, después de destronar al último califa Omeya de Damasco en 750 d. C. A esta dinastía pertenecieron 37 califas. La corte fue trasladada primero a Cufa (750) y después a Bagdad (762) donde perduró hasta 1258. // Pertenciente o relativo a esta dinastía. // m. Numism. Moneda de plata que se usó en Persia, y que valía unos 90 céntimos de peseta. // Metrol. Pesa usada en Persia para las perlas, y que equivale a tres gramos y medio.
8. **Abdal:** (Del ár. abdalón, sustitutos; de abdala, sustituir), m. Hist. Nombre, equivalente al de santón, o siervo de Dios, que dan los mahometanos a algunos hombres que se suponen inspirados por Dios. Se da también este nombre en Persia, equivalente al de derviche en Turquía, a los religiosos o monjes chiitas.

9. **Abdar:** (Del ár. *abd*, siervo) m. Oficial que estaba encargado de guardar en un cántaro sellado el agua destinada al gran sofí de Persia para que no la envenenasen.
10. **Abdelaví:** (Del ár. *abdelaví*) m. Nombre de algunas especies de melón que se crían en Egipto.
11. **Abelasis:** (Del ár. voz egipcia: *hab-al-aziz*) m. Bot. Chufa.
12. **Abelmosco:** (Del ár. *habbalmosk*; grano de almizcle) m. Bot. Planta malvácea de la India, especie de hibisco, con tallo peludo, hojas acorazonadas, angulosas, puntiagudas y aserradas, y cuyas semillas de olor de almizcle, se emplean en medicina y perfumería. Es el *hibiscus abelmoschus* de los botánicos.
13. **Abencerraje:** (Del ár. *ibn-as-Sarrah*, apellido de familia) m. Hist. Individuo de una noble familia del reino árabe de Granada del S. xv cuya rivalidad con la de los cegríes contribuyó a la caída de aquel reino, minado por las guerras civiles. Los abencerrajes favorecieron a Boabdil, y los cegríes al Zagal. Después de la toma de Granada por los Reyes Católicos (1492), los abencerrajes supervivientes entraron al servicio de Castilla. // Suele usarse como sinónimo de torpe, de bruto, o de bruscos modales \* **A lo abencerraje.** m. adv. Amer. En Cuba, aplícase al modo de dejarse crecida la barba \* **Peor que un abencerraje.** Frs. que se usa para significar al obstinado y violento en sus pasiones\*.
14. **Abenuz:** (Del ár. *abnūs*, y éste del gr. *ébenos*) m. Ébano; árbol de la India de madera dura y color negro.
15. **Abhal:** (Del ár. *abhal*) m. Bot. Abiga.
16. **Abismal:** (Del ár. *al-mismár*, el clavo) m. Cada uno de los clavos con que se fijaban en el asta el hierro de la lanza, pica, etc. // **Clavija maestra de un coche\***.

17. **Abivas:** (Del ár. ad-adhiba) f. plus. Adivas (lobas).
18. **Abnue:** (Del ár. ebn aue, de igual significación) m. Zool. Chacal o lobo cervical, llámase también uauy.
19. **Abutilón:** (Del ár. abutilón, morera) m. Bot. Planta malvácea, originaria de la India, de tallo, ramoso, hojas dentadas y fruto en vaina membranosa, que se cultiva por adorno en los jardines, y cuya corteza se aplica a diferentes usos domésticos. // Amer. En Cuba, planta de jardín.
20. **Acafelar:** (Del ár. Cáfara, ocultar) V. tr. ant. Tapiar una abertura. // Revocar una pared. // fig. Disfrazar, disimular, encubrir (cufra).
21. **Acafelar:** (Del ár. caffala, cerrar con candado) V. tr. ant. Asegurar bien una puerta para que no pueda abrirse.
22. **Acazdir:** (Del ár. alcazdir) m. ant. Quím. Nombre que se daba antiguamente al estaño puro.
23. **Acba:** (Del ár. acba) (ácaba) f. Pendiente, cuesta.
24. **Accatabula:** (Del ár. A'Kas) mus. Que significa dos címbalos; se ha formado la palabra latina *accatabula* o *acclabulum* para designar instrumentos de percusión consistentes en discos de bronce o de plata que se golpeaban a modo de gongo, también se les llama *crepitacolo* (*tab-len*) dual de *table*.
25. **Acd:** (Del ár. acd) En Marruecos, título de propiedad.
26. **Acebide:** (Del ár. Az-zabíd) La uva y la ciruela, pasas; (de al, el y zabid, racimo seco) m. ant. Uva, pasa.
27. **Aceche:** (Del ár. az-zach, vitriolo) m. Caparrosa.
28. **Acederaque:** (Del ár. Az-zaddirajt) Bot. Cinamomo, árbol meliáceo. // Farmacol. La corteza del *acederaque* tiene propiedades antihelmínticas y purgantes.
29. **Acef:** (Del ár. axeb) Quím. Alumbre potásico.
30. **Aceifa:** (Del ár. as-saifa) f. ant. Expedición militar que hacían los sarracenos durante el estío.
31. **Aceite:** (Del ár. azzait) m. Líquido graso de color

- verde amarillento, que se extrae de la aceituna. // Por extensión, líquido graso que se obtiene de otros frutos o semillas, como nueces, almendras, etc.; de algunos animales, como la ballena, la foca, etc.
32. **Aceituna:** (az-zaitūna) f. Fruto del olivo. Es una pequeña drupa ovoide, muy amarga, de color verde amarillento o morado y con un hueso muy duro y grande. Sus variedades reciben diversos nombres, y así se distinguen, entre otras, la aceituna gordal, que es más larga que la de mayor tamaño y de superior calidad, y se cría en Andalucía; la aceituna manzanilla una especie de aceituna muy pequeña; la aceituna picadilla, que tiene forma picuda; la aceituna tetuda, de figura de teta porque remata en un pequeño pezón; y la aceituna zorzaleña, muy pequeña y redonda llamada así porque los zorzales son muy aficionados a comerla. Aceituna zapatera es la que ha perdido su color y sabor propios y ha adquirido olor parecido al de las pieles curtidors, por haber comenzado a pudrirse. Llegar uno a las aceitunas, frs. fig. y fam. Llegar a los anises; llegar tarde a un convite o función.
33. **Aceituni:** (Del ár. az-zaituni, procedente de Zaitun, ciudad de China, hoy Tsiuan-chu-fu antes Tseu-Tug) m. Tela preciosa traída de Oriente que se usó mucho en los tiempos medievales. // Arq. Cierta labor ejecutada en los edificios árabes.
34. **Aceituni:** (Del ár. az-saitūni, de az-zaitūna, aceituna) adj. Aceitunil.
35. **Acelga:** (Del ár. acilca) Bot. f. Salsolácea o quenopodiácea hortence, comestible, de hojas grandes, anchas, lisas y jugosas, y cuyo tallo es grueso y acanalado por el envés. // Cara de acelga en el artículo cara.
36. **Acémila:** (Del ár. az-zámila) f. Bestia de carga. // Cierta tributo que se pagaba antiguamente. // fig. y fam. Asno, persona ruda y de poco entendimiento.

37. **Acemite:** (Del ár. *as-samid*) m. Salvado o afrecho menudo con algo de harina. // Cierta potaje de trigo tostado y medio molido. // ant. Flor de la harina. // ant. Granzas limpias y descortezadas del salvado, que del grano remojado y poco molido.
38. **Aceña:** (Del ár. *as-sányga*, máquina hidráulica; del verbo *saná*; regar) f. Molino harinero movido por el agua, situado dentro del cauce de un río. // Azud, máquina con la que se saca agua de los ríos para el riego. // prov. art. gal. Molino situado en la orilla de una ría que utiliza el flujo y reflujo del mar para moler. // prov. Murs. Noria de cajones, para riegos de poca altura sobre el cauce\*. Bot. España (planta lífácea).
39. **Acequia:** (Del ár. *as-sāquia*) f. Sanja o canal por donde se llevan las aguas para el riego o para otros usos. // Amer. En el Perú arroyo\* // Amer. En Ecuador, acueducto.
40. **Acerola:** (Del ár. *az-zahrūra*) f. El fruto del acerolo es una pequeña drupa de sabor agridulce, de color rojizo o amarillento, y con tres huesillos muy duros. Se empleaba como antidiarreico. // prov. Ar. Serba.
41. **Acetre:** (Del ár. *as-satl*, vaso sin asa) m. Caldero pequeño, que sirve para sacar agua de las tinajas o pozos. // Calderío en que se lleva el agua bendita y también el hisopo para hacer aspersiones de que usa la iglesia. // prov. Cast. El sacristán que lleva en los funerales el calderío del agua bendita\*. // prov. Ara. Aguamanil\*.
42. **Aciar:** (Del ár. *az-ziār*) m. ant. Acial. Instrumento con que, oprimiendo el hocico o una oreja de las bestias, se las hace estar quietas mientras las hierran, curan o esquilan. // Amer. En Guatemala y Ecuador, azote compuesto de una vara y una correa\*.
43. **Acíbar:** (Del ár. *as-sibar*, jugo del áloe) m. Bot. Áloe.

- // Quím. y Farm. Sustancia obtenida cociendo con agua las hojas machacadas de diversas especies de áloe y evaporando luego el líquido, por él tiene sabor sumamente amargo y se usa en la industria y en farmacia\*. // fig. Amargura, disgusto, sinsabor.
44. **Acicalar:** (Del ár. *as-sigāl*, pulimento) v. tr. Alisar, limpiar, bruñir. // fig. Adornar, pulir, aderezar a una persona, poniéndole afeites, peinándola, etc. // fig. Hablando del espíritu o de la potencia, afinar, aguzar. // Arq. Dar el último pulimento a una pared.
45. **Acicate:** (Del ár. *ax-xaukāt*, puntas) m. Espuela que sólo tiene una punta de hierro, y en ella un botón a distancia conveniente para que no penetre mucho. Se usa para montar a la jineta. // fig. Estímulo, incentivo. // pl. Amer. En Colombia, los pies\*.
46. **Acidaque:** (Del ár. *as-sidā*, dote) m. Arras matrimoniales que, en bienes, joyas, dinero, etc., da el hombre a la mujer, entre los mahometanos, principalmente. (Raras excepciones entre los cristianos).
47. **Acimut:** (Del ár. *ad-somūt*, pl. de *assamt*, punto de horizonte) m. Astr. Ángulo que forma con el meridiano de un lugar cualquiera el plano vertical de un astro. top. Nombre que se usa para designar el ángulo formado por una alineación con el norte-sur\*. **Acimut magnético.** Ángulo de declinación de la aguja magnética\*.
48. **Acirate:** (*as-sirāt*, camino) m. Loma que sirve de límite divisorio en las heredades. // Caballón que en las huertas divide las eras. // Senda que en un paseo separa dos hileras de árboles. // Meseta del terreno algo elevado, a la que sube por declive\*.
49. **Acitara:** (Del ár. *as-sitāra*, velo, cortina). f. Citara (Pared delgada). // Nombre que se da en algunas partes de Castilla a cada una de las paredes gruesas que forman los costados de una casa. // Pretel de

puente. // Parlamento o cobertura de una silla de estrado o de montar.

50. **Acrab:** (Del ár. al-acrab, el alacrán) Astr. Nombre de la estrella doble, de 3ª mag. B de la constelación del Escorpión.
51. **Acrebite:** (Del ár. al-Kibrit) m. ant. Alcrebite, azufre (fósforo).
52. **Achamí:** (Del ár. Achamí) adj. En Marruecos, extraño al mundo musulmán. Persona que vive, o pertenece al sector norte.
53. **Achaque:** (Del ár. ax-xakā, queja, querella, enfermedad) m. Indisposición o enfermedad habitual. // Indisposición o enfermedad leve. // Farm. Menstruo de la mujer. // fig. Embarazo. // Vicio o defecto propio o habitual de uno. // fig. Denuncia que el soplón hace con miras a ponerse de acuerdo con el presunto culpable y sacarle dinero para no proseguir la causa. // Multa.
54. **Achernar:** (Del ár. ajir narh, fin del río) f. (ajir - el nahr) Al decir ajir nahr, equivale decir 'último río'. Astr. Nombre de la estrella principal de la constelación austral de Eridano, invisible en Europa.
55. **Achicoria:** (Del artículo árabe al y chicoria) f. Bot. Género de plantas compuestas cicorieas, herbáceas, anuales de flores azules agrupadas encabezadas, fruto en aquenio y raíz en forma de nabo, comprende unas 8 especies, entre las que se encuentran la escarola (*cichorium envidia*) cultivada por sus hojas comestibles algo amargas, tónicas y aperitivas, y la achicoria silvestre (*cichorium intybus*), que también se cultiva por su raíz amarga que se emplea como sucedáneo del café. **Achicoria dulce.** Bot. Ajonjera donde se cría la achicoria.
56. **Achluschemall:** (Del ár. Achluschemall) Astr. m. ant.

Nombre dado por los árabes a la constelación conocida con la denominación de Corona Boreal.

57. **Achur:** (Del ár. achur, diezmo; de achar, diez) m. Impuesto que pagaban los argelinos al gobierno de Francia.
58. **Adáfina:** (Del ár. ad-dáfina, la oculta o cubierta) f. Olla o cocido que usaban los judíos en España, y hoy lo usan también los judíos de Marruecos. Lo preparaban al anochecer del viernes, lo colocaban en un anafe y lo cubrían con rescoldo y brasas, y lo comían el sábado (curanto).
59. **Adalid:** (Del ár. ad-dalíl, guía) m. Caudillo de gente de guerra. // fig. Guía y cabeza, o personalidad saliente de alguna colectividad. // adj. ant. Decíase del carnero manso que servía de guía a una manada. **Adalid mayor.** Cargo o empleo de la milicia antigua española, que corresponde en cierto modo al que se denominó posteriormente maestro de campo general, y que ahora se llama jefe de estado mayor general.
60. **Adán o Azán** (Voz árabe) m. Llamamiento que almuedano hace a los fieles musulmanes cinco veces al día, desde el alminar de la mezquita, para elevar sus plegarias a Mahoma.
61. **Adaraja:** (Del ár. ad-daracha, escalón) f. Arq. Diente parte que se deja sobresaliente en un edificio en construcción para que al continuar la obra quede todo bien enlazado.
62. **Adarga:** (Del ár. ad-daraga) f. Escudo de cuero, de forma ovalada, o acorazonada, usado en España a finales de la Edad Media. Su fabricación era de origen arábigo.
63. **Adárgama:** (Del ár. ad-darmak) f. an. Harina de flor (da-qíq-alqamh).
64. **Adárme:** (Del ár. ad-dirham, y éste del gr. drachmé, dracma) m. Peso de 3 tonines o 179 centígramos. //

- fig. Pequeña porción, cantidad mínima de una cosa.  
**Por adarmes.** m. adv. fig. En cortas porciones o cantidades mezquinas.
65. **Adarvar:** (Del ár. *addarva*, golpe, turbación) v. tr. Pasmarse, aturdir, dejar sin acción. Ú. t. c. r.
66. **Adarve:** (Del ár. *ad-darb*, desfiladero) m. Camino que hay detrás del parapeto y en el alto de una fortificación. // an. Muro de una fortaleza // fig. Protección, defensa.
67. **Adaza:** (Del ár. *hádasa*, lenteja) f. Bot. zahina.
68. **Adazal:** (Del ár. *adiçar*, cuerda de filamentos de palmera) Aj-azūr, hilo de esparto.
69. **Addar:** (Del ár. *addar*) m. En Marruecos, guardián del Adir.
70. **Adefera:** (Del ár. *ad-dáfira*) f. Azulejo pequeño y cuadrado que se usaba en frisos y pavimentos.
71. **Adegige:** (Del ár. *adechach*) m. ant. Astr. Constelación del Cisne.
72. **Adehala:** (Del ár. *ad-dajala*, ingreso) f. Lo que se da de gracia o se fija como obligatorio sobre el precio de lo que compra o se toma en arriendo. // Lo que se agrega de gajes o gratificación o emolumentos al sueldo. // Gratificación\*.
73. **Adelfa:** (Del ár. *ad-difla* y éste del gr. *daphnés*) f. Bot. Arbusto apocináceo llamado científicamente *nerium oleander*, venenoso, de hojas parecidas a las del laurel, pero menos lustrosas y más estrechas, y flores de color rosa. Existen algunas variedades de flores olorosas y blancas que se cultivan como plantas de adorno. Crece silvestre en las orillas de los arroyos de los países templados y cálidos. // Flor de esta planta, **Adelfa amarilla.** Bot. Planta apocinácea de la América tropical, llamada científicamente *thevetia nerjifolia*, que tiene propiedades medicinales, sus flores son amarillas. Se llama en Costa Rica Chirca\*.

74. **Adema:** (Del ár. ad-dihma, poste) f. Min. Ademe.
75. **Ademe:** (Del ár. ad-dahm, sostén) m. Min. Madero o armazón que se emplea para entibar. // Min. Cubierta o forro de madera con que se resguardan y aseguran los tiros, pilares y otras obras en los trabajos bajo tierra.
76. **Adenio:** (Del ár. aden) m. Bot. Género de plantas apocináceas, de hojas carnosas y flores vistosas agrupadas en cimas, crecen en la Arabia y Africa del Sur y de su jugo se extrae un glucósido muy venenoso, llamado ecuyina.
77. **Adiafa:** (Del ár. ad-diyāfa, convite) f. Regalo o refresco y cualquiera otra bebida, o algunas golosinas que se ofrecen a la visita.
78. **Adir:** (Del ár. adir) m. En Marruecos, extensión de terreno pantanoso donde los marroquíes dejan en libertad sus animales domésticos para que se mantengan y reproduzcan. // Parajes donde se encuentran las yeguas, vacadas, etc., del sultán.
79. **Adivas:** (Del ár. ad-dihba) f. pl. Vet. Cierta inflamación que suelen padecer las bestias en la garganta.
80. **Adive:** (Del ár. ad-dihb, lobo, chacal) m. Zool. Mamífero carnívoros, parecido a la zorra de color leonado por el lomo y blanco amarillento por el vientre, se domestica fácilmente, y en el siglo xvi estuvo de moda en Europa, a donde se traía de los desiertos de Asia, en los que abunda.
81. **Adobe:** (Del ár. af-fub, ladrillo) m. Masa de barro mezclado a veces con paja, especie de ladrillo crudo, secado únicamente al sol. // Amér. En la República Argentina, pie muy grande\*. Descansar haciendo adobes. Frs. Amér. En México, emplear una persona en trabajo diferente del suyo propio, el tiempo destinado al descanso (at-túb).
82. **Adobe:** (Del ár. Ad-doba, instrumento de hierro) m.

- ant. Grillete o hierro que ponían en los pies a un criminal.
83. **Adoquín:** (Del ár. *ad-dokkân*, piedra escuadrada) m. Piedra labrada en forma de prisma rectangular, que se usa principalmente para pavimentar las calles de las poblaciones y para otros usos. // adj. fig. Torpe, ignorante. Ú. m. c. s.\*.
84. **Ador:** (Del ár. *ad-dur*, período) m. Tiempo fijado a cada cual para regar, en los lugares donde se regula el reparto del agua.
85. **Adra:** (Del ár. *Ad-dāra*, círculo) f. Turno, orden, vez. // Sección del vecindario de una población. // Prov. Al. Prestación personal (servicio obligatorio que la ley exige a los vecinos de un pueblo para obras o trabajos de utilidad común).
86. **Aduana:** (Del ár. *ad-dauāna*, libro de cuentas) f. Oficina pública, establecida generalmente en costas y fronteras, donde se registran los géneros que se importan o exportan y se cobran los derechos que adeudan. // B. Repertorio de aduanas, en el artículo repertorio. // Juego de azar en que se emplean dados, con figuras unos y con números otros\*. // fig. y fam. La casa o sitio donde concurre mucha gente\*. // fig. y fam. Sitio donde una persona ve todo lo que pasa\*. Germ. Mancebía, lunar. // Germ. Lugar donde juntan las cosas robadas los ladrones.
87. **Aduar:** (Del ár. *aduar*. pl. de dar, casa) m. Poblado beduino formado de tiendas o chozas. // Campamentos de gitanos, //. Ranchería o toldería de indios americanos.
88. **Adúcar:** (Del ár. *ad-dukār*) m. Seda basta que rodea el capullo del gusano de seda exteriormente. // Tela hecha con esta seda. // Nombre dado al capullo ocal y también a la seda ocal.

89. **Adufa:** (Del ár. *ad-duffa*, tablero) f. prov. Val. Compuerta de canal, de presa de río, etc.
90. **Adufe:** (*ad-duff*) m. Mus. Cierta instrumento músico morisco, especie de pandereta. // fig. y fam. Pandero, persona necia.
91. **Adul:** (Del ár. *hadúl*, pl. de *hádel*, justo) m. Persona de confianza; notario, escribano.
92. **Adumia:** (Del ár. *ad-dunyā*, el mundo), adv. c. p. u. s. En abundancia.
93. **Adutaque:** (Del ár. *ad-duqāq*, harina) f. ant. Adargama o harina de flor.
94. **Afión:** (Del ár. *afión*; y del gr. *opión*, opio) m. Bot. Opio. // Farm. Electuario en que el opio forma la base y cuyo uso embriaga y enfurece.
95. **Aforra:** (Del ár. *al-hurra*, libre) f. ant. Aforramiento (*al-hurra*: la libre).
96. **Afras:** (Del ár. *afrag*). En Marruecos, tela que rodea la tienda del sultán, para separarla del resto del campamento.
97. **Aguajaque:** (Del ár. *al-uaxaq*) m. Resina del hinojo.
98. **Aguanafa:** (De agua, y el árabe *nafha*, aroma) f. prov. Murc. Agua de azahar.
99. **Aguaxir:** (Del ár. *aguaxir*) m. En Marruecos, vacaciones escolares.
100. **Aguedal:** (Del ár. *aguedal*, arroyos) m. Nombre dado a ciertos jardines con pabellones situados, en las inmediaciones de la corte jerifiana.
101. **Aguela:** (Del ár. *hauāla*, transferencia de crédito) f. ant. Renta de los derechos sobre préstamos consignados en documentos públicos.
102. **Aid:** (Del ár. *aid*) m. Fiesta. **Aid el quebir.** Pascua grande que se celebra el décimo día del mes de **dulhicha**, en el que se verifican las ceremonias de peregrinación a la Meca. **Aid es-seguir.** En Marruecos, pascua pequeña, al terminar los ayunos del mes de ramadán.

103. **Aja:** (Del ár. háhixa, aixa, n. pr. de mujer). Nombre propio usado solamente en dos refranes: 1º *Aja no tiene qué comer y convida huéspedes*, que reprende a quienes hacen gastos superfluos por pura vanidad, estando necesitados; 2º *¿De dónde Aja con albanega?*, que denota extrañeza por alguna cosa, especialmente por las medras de una persona.
104. **Ajabeba:** (Del ár. ax-xababa) f. Antigua flauta; que, hasta hoy utilizan los músicos.
105. **Ajaquefa:** (Del ár. ax-xaqāhfa, teja) f. ant. Tejado (eskifa).
106. **Ajaraca:** (Del ár. Ax-xaraka) f. ant. Lazo (atadura o nudo de cintas). // Arq. En la ornamentación árabe y mudejar, lazo (adorno de líneas y flores enlazadas).
107. **Ajarafe:** (Del ár. ax-xarf, lugar elevado) m. Terreno alto y extenso. // Sitio ideal o terreno propio de algún rey o príncipe musulmán en los dominios árabes de España\*. // Azotea o terrado.
108. **Ajarquia:** (Del ár. axarquia) f. Parte oriental. Suele darse este nombre al barrio que ocupa esa posición en las poblaciones.
109. **Ajebe:** (Del ár. ax-xebb) m. Xebe, alumbre.
110. **Ajedrea:** (Del ár. Ax-xatarīya y éste del lat. satureia) f. Bot. Planta labiada, muy olorosa, que se cultiva para adorno en los jardines y se usa en infusión como estomacal.
111. **Ajedrez:** (Del ár. Ax-xatranch, y éste del sánscrito chaturanga, que consta de cuatro cuerpos o miembros) m. Juego compuesto de 32 piezas, la mitad de un color y la otra mitad de otro, a saber: 2 reyes, 2 reinas, 4 alfiles, 4 caballos, 4 roques o torres y 16 peones. Se juega entre dos personas sobre un tablero cuadrado dividido en 64 escaques blancos y negros alternadamente, y cada pieza de las mayores tienen su dirección o movimiento especial, viniendo a ser el juego una idea o simulacro

de batalla. Cada jugador dispone de 16 piezas (un rey, una reina, dos alfiles, dos caballos, dos roques o torres, y ocho peones) blancas o negras y gana el juego el que, en mayor o menor número de jugadas, en las que se ha apoderado de algunas piezas del contrario, impidiendo al mismo tiempo el movimiento de otros, consigue abrirse paso hasta el rey defendido por ellas y le da paque mate, lance que pone término al juego, cuando el rey atacado no puede salvarse de las piezas, que le amenazan. // Conjunto de las piezas de este juego. // Mar. Jareta (enrejado de madera que se colocaba verticalmente en las bordas para dificultar la entrada al enemigo).

112. Ajenuz: (Del ár. Ax-xanuz) m. Bot. Arañuela, planta ranunculácea de hermosas flores.

113. Ajimez: (Del ár. ax-ximāhza) m. Ventana dividida en el centro por una columna formando un doble arco. // ant. Salidizo o balcón saliente hecho de madera y con celosías.

114. Ajmás: (Del ár. ajmās. pl. de jums) m. pl. En Marruecos, las fracciones en que se dividen las tribus de los chebalas.

115. Ajomate: (Del ár. chommāt, pl. de chomma, cabellera, flocadura) m. Bot. Alga clorofícea, sifonocladícea, llamada también ova del río y científicamente *rhizoclonium rivulare*, que abunda en las aguas dulces de España, de largos filamentos, gamosos de color verde muy hermoso, y se usó antiguamente para cicatrizar heridas y llagas y también como remedio contra la tisis.

116. Ajonjolí: (Del ar. al-cholcholā, simsim) m. Bot. Planta cesámea de la india, llamada científicamente *sesamum indicum*, de unos 30 centímetros de altura, con los tallos y hojas vellosas y la flor, blanca que produce una cápsula, dentro de la cual se contienen cuatro semillas

- ovaladas, comprimidas y de color amarillento, que sirven para dar sabor a muchos manjares. Llámase también alegría y sésamo. // Semilla de esta planta, que se usa como condimento. // Amer. Nombre dado en Venezuela a cierta tenia de cerdo en estado de larva. (En varios países árabes, se llama *simsim*).
117. Ajourca: (Del ár. *ax-xorka*) f. Argolla con que las mujeres se adornaban las muñecas, los brazos o la garganta de los pies.
118. Ajuagas: (Del ár. *ax-xuqãq*) f. pl. Vet. Úlceras en los cascos de las caballerías.
119. Ajuar: (Del ár. *ax-xuãr*, muebles) m. Moblaje, enseres, ropas y demás efectos de una casa. // Conjunto de muebles, alhajas, ropas y demás efectos que aporta la mujer al matrimonio. // Conjunto de las ropas de un recién nacido, o de las recién casadas.
120. Ala o Alá: (Tal vez del ár. *yã allah* ¡Oh Dios!) que actualmente tiene en Marruecos y demás países árabes la misma significación intrj. ¡Hala!
121. Alá: (Del ár. *Allah*) m. Nombre que dan a Dios los musulmanes y los cristianos del Oriente. // Taala. Mit. Dios supremo del heyaz antiguo país de la Arabia Pétreá, hoy de la Arabia saudita, al lado del cual se clasifican los personajes secundarios de esta mitología, que son tan numerosos como las tribus\*.
122. Álabe: (Del ár. *alaue*, curvo, retorcido\*) m. Rama de árbol combada hacia el suelo. // Estera que se pone pegada a los adrales del carro para que no se caiga lo que se conduce en él. // Ant. Alero o ala de un tejado. // Mec. Cada una de las paletas curvas de la rueda hidráulica. // Mec. Cada uno de los dientes de la rueda de batán o de otro mecanismo parecido.
123. Alábega: (Del ár. *Alhábac*) f. Albahaca.
124. Alácaba: (Del ár. *alácaba*, la cuesta por el sitio en que se prestó este juramento) f. Hist. Juramento de fide-

- lidad hasta la muerte, que los primeros musmiles prestaron a Mahoma en un lugar cercano a la Meca.
125. Alacena: (Del ár. aljazāna) f. Hueco hecho en la pared para servir de armario; y por extensión, armario. // ant. prov. de Arag. Nicho de cementerio\*. // Amer. En el Ecuador, parte superior del pecho\*.
126. Alacet: (Del ár. alaṣea, al-asas, cimientos) m. ant. prov. de Arag. Fundamento de un edificio.
127. Alacrán: (Del ár. al-agrabān) m. Zool. Arácnido con tráqueas en forma de abodmen que se prolonga en una cola formada por seis segmentos y terminada en un aguijón curvo y venenoso. Sus varias especies están muy difundidas en muchos países. La común en España tiene de 6 a 8 centímetros de largo y es de color amarillento.
128. Alache: (Del ár.alach y éste del latín halex, ēcis, halche) m. Zool. Alacha.
129. Aladar: (Del ár. al-hidhār, vello, parte vellosa del rostro) m. Porción de cabellos que cae sobre cada una de las sienas.
130. Alafa: (Del ár. halufa) f. ant. Salario, sueldo.
131. Alafía: (Del ár. al hāfia) f. fam. Gracia, perdón, piedad, misericordia, suele usarse en la frase pedir alafi. // Amer. En Honduras, labia, verbosidad\*.
132. Alagara: (Del ár. alichara, al azar, velo cubierta) f. ant. Cortina de seda en las iglesias.
133. Alahilca: (Del ár. al-halāga, lo que cuelga) f. ant. Colgadura o tapicería con que se adornan las paredes.
134. Alajor: (Del ár. al-haxur, décimos) m. Tributo o censo que se pagaba a los dueños de los solares en que estaban edificadas las casas y consistía en el diezmo de las crías de ganado y de las frutas de todo género.
135. Alajú (Del ár. al-fahú, panal de miel) m. Pasta de almendras, nueces y, a veces, piñones, pan tostado y rallado, especie fina y almíbar o miel bien cocida.

136. **Alam:** (Del ár. alám) m. Estandarte, bandera.
137. **Alamar:** (Del ár. al-hamir, lazo trenzado) m. Presilla y botón, u ojal sobrepuesto, que se suele coser a la orilla del vestido o capa, y sirve para abotonarse, para adorno, o para ambos fines. // Cairel, guarnición a modo de fleco.
138. **Alambique:** (Del ár. al-anbiq, y éste del gr. ambix, vaso) m. Fís. y Quím. Aparato para destilar o separar por medio del calor una substancia volátil de otras más fijas. Consta de tres cuerpos principales; una caldera, llamada cucúrbita que contiene el líquido que se ha de destilar; un capitel, que se coloca sobre la caldera y alambique, que da salida al vapor por un tubo cónico lateral, y un serpentín, en prolongación del tubo anterior, formado por un largo tubo cilíndrico arrollado en hélice y colocado dentro de un depósito lleno de agua fría para condensar el vapor que, ya condensado, sale por el extremo libre del serpentín. **Alambique de coffey.** Quím. Aparato destinado a la destilación fraccionada de soluciones de alcohol etílico, obtenidos por fermentación para usos industriales, y empleado para obtener el alcohol rectificado. **Por alambique.** m. adv. fig. Con escasez y mezquindad, muy poco a poco.
139. **Alambor:** (Del ár. al-hanbor, al-hambar, margen) m. Arq. Falseo, corto o cara de una piedra o madero falseado. // Fort. Escarpa o plano inclinado de una fortificación. // Bot. Variedad del naranjo.
140. **Alambrilla:** (Del ár. al-hambrā, la roja) f. Olambrilla.
141. **Alamin:** (Del ár. al-amin, fiel) m. Oficial que antiguamente contrastaba las pesas y medidas y tasaba los víveres. También se llamó alcalde alamin. // Alarife que reconocía obras arquitectónicas. // Juez de riegos o guarda de aguas. // prov. de Arag. Murc. y Nav. Alguacil que podía terminar las causas de poca im-

- portancia\*. // En Marruecos, amin; honrado, cumplidor, etc.
142. Alamud: (Del ár. al-hamūd, barra) m. Barra de hierro de base cuadrada o rectangular, que servía de pasador o cerrojo para asegurar una puerta o ventana. // (amūd, de madera el principal; para armar una tienda de campaña, etc.) disece, amüd (columna) de un hogar, al referirse a la persona de más responsabilidad.
143. Alancel: (Del ár. alam-alazār, registro de precios) m. ant. Arancel.
144. Alaqueca: (Del ár. al-hagiq) f. Miner. Cornalina, ágata roja.
145. Alara: (Del ár. al-halhal, tela sutil) m. adv. ant. En fárfara, a media hacer, sin perfeccionar.
146. Alárabe: (Del ar. al-harab) adj. árabe, Aplicado a personas, Ú. t. c. s. (al-harab; los árabes).
147. Alarde: (Del ár. al-hard) m. Formación militar en que se hacía reseña de los soldados y de sus armas. // v. Caballero de alarde, en el artículo caballero. // Revista (inspección que un jefe hace de las personas o cosas sometidas a su autoridad o a su cuidado). // Lista, registro en que se inscribían los nombres de los soldados. // Ostentación y gala que se hace de una cosa. // Fiesta anual que se hace en recuerdo de algún hecho de armas\*. // Reconocimiento que de su colmena hacen las abejas al entrar o salir. // Visita de presos girada por el juez. // Examen periódico, por lo común quincenal, que los tribunales hacen de los negocios pendientes para promover su más breve curso. // For. Relación de las causas de competencia del jurado que en cada audiencia han de ser sometidas cada cuatrimestre a dicho examen.
148. Alarguez: (Del ár. alarguíz, corteza de raíz de cambro-nera, del berb. arguíz, corteza de raíz de agracejo) m.

- Bot. Nombre dado a algunas plantas espinosas, entre ellas el agracejo y el aspálato.
149. **Alarido:** (Del ár. *algarid*, gritería) m. Grito de guerra de los moros al entrar en batalla. // Grito lastimero, agudo y penetrante. // de sus. Grito de alegría.
150. **Alarife:** (Del ár. *alharif*, maestro) m. Arquitecto maestro de obras. // Min. Albañil. // Amer. En la República Argentina, persona lista y avispada\*.
151. **Alaroz:** (Del ár. *al-harus*) m. La armazón de madera que reduciendo un hueco grande de puerta, deja el suficiente paso y colocación de una mampara.
152. **Alaroz:** (Del ár. *al-lharúsa*, la esposa) f. ant. Esposa o recién casada.
153. **Alastrob:** (Del ár. *al-oçrob*; de *al*, *el*, y *oçrob*, plomo) m. Alq. Nombre que daban al plomo los antiguos alquimistas.
154. **Alatar:** (Del ár. *al-határ*) m. ant. Vendedor de perfumes, drogas o especias.
155. **Alatrón:** (Del ár. *al-atrún*, por *annatrún*, y éste del gr. *nitrón*) m. Quim. Afrontro.
156. **Alavecino, a)** (Del ár. *al-habbasí*, *abasí*) adj. Fatimí Ū. t. c. s.
157. **Alazán:** (Del ár. *al-azahr*, de color de canela) adj. Dícese del color más o menos rojo, o muy parecido al de la canela, del cual existen distintas variedades de tonos y así se llama alazán claro, dorado, o anaranjado, pálido, tostado, vinoso, etc. Ū. t. c. s. // Aplícase al caballo o yegua de pelo rojizo o de color de canela. Ū. t. c. s.
158. **Alazor:** (Del ár. *al-hasfor*) m. Bot. Planta compuesta, llamada científicamente *carthamus tinctorius*, de flores ozafranadas, originaria de Egipto, que se cultiva mucho en algunas regiones de España, empleándose sus flores en tintorería y también para adulterar el azafrán.
159. **Albacará:** (Del ár. *al-bagar*, vacas, ganado vacuno) f.

Fort. Recinto murado en la parte exterior de una fortaleza, con entrada a la plaza y salida al campo, donde se solía guardar ganado vacuno. // Cubo o torreón saliente en las antiguas fortalezas.

160. **Albacara:** (Del ár. al-hakara) f. ant. Rodaje o ruedecilla.
161. **Albasea:** (Del ár. al-uasiya) Com. Persona encargada por el testador o por el juez de cumplir la última voluntad y custodiar los bienes del finado. **Albacea** dativo. For. El nombrado por el juez y no en el testamento.
162. **Albacora:** (Del ár. al-bākura, fruta temprana) f. Agric. Breva, primer fruto de la higuera, llamado en algunos países árabes ad-dafúr.
163. **Albacora:** (Del ár. al-bakura, de igual significado) f. Zool. Pez parecido al atún y al bonito, de tamaño intermedio entre ambos, que vive en aguas costaneras españolas.
164. **Albadena.** (Del ár. al-badén) f. ant. Especie de túnica o vestido de seda.
165. **Albahaca:** (Del ár. al-habaqa) f. Planta labiada de flores blancas, algo purpúreas, que se cultiva por su fuerte olor aromático. Entre sus especies figuran, además de la albahaca común o mondonguera, llamada así porque suele destinarse para lavar el mondongo, la albahaca cimarrona, que es la albahaca silvestre, de hojas más ásperas, puntiaguda, y no tan olorosa; la albahaca de anís, de hoja más ancha y obtusa que la común, y de olor semejante al del anís, y la albahaca de clavo, de olor semejante al del clavo. Finalmente, úsanse las denominaciones de albahaca silvestre mayor y albahaca silvestre menor, para designar, respectivamente, el clinopodio y el alcino.
166. **Albahío:** (Del ár. al-bahiyu, brillante, esplendoroso) Dícese del color blanco amarillento de la capa de las reses vacunas.

167. **Albaida:** (Del ár. al-baidá, blanca) f. Bot. Planta leguminosa, muy ramosa, con hojas blanquecinas y flores amarillas, que se abren en la primavera.
168. **Albaicin:** (voz árabe) m. Barrio en cuesta.
169. **Albaire:** (Del ár. al-baid, blanco) Germ. Huevo de gallina, etc.
170. **Albanar:** (Del ár. baná; edificar) intr. ant. Estribar, descansar, apoyarse sobre algo.
171. **Abanega:** (Del ár. al-baniqa; al-bushneca: capillo o gorro de mujer) f. Cierta cofia o red propia para recoger el cabello o cubrirlo. // Manga cónica, hecha de red y cerrada por el extremo más angosto, con que se cazan conejos u otros animales en la boca de la madriguera. // Arq.: Enjuta de arco en forma triangular.
172. **Albaní:** (Del ár. al-banni) m. ant. Albañil.
173. **Albaquía:** (Del ár. al-baquía) f. Residuo o resto de alguna cuenta o renta que queda sin pagar. // En algunos obispados, remanente, o residuo que en el prorrateo de cabezas de ganado para pagar diezmo; no admitía división cómoda.
174. **Albarán:** (Del ár. al-barāh) m. Papel indicador de que se alquila una casa, un piso, etc. // **Alba lá** (documento en que se hace constar algo). Libre de compromiso.
175. **Albarazado:** (Del ár. al-barax) adj. De color mezclado de negro y rojo. // Dícese de una especie de uva de hollejo jaspeado. // Amer. En México, aplícase al descendiente de chino y jenízara o de jenízaro y china Ú. t. c. s.
176. **Albarazo:** (Del ár. al-báras) m. desus, Med. Lepra tuberculosa. // Med. Especie de empeines que forman en la piel manchas blancas, ásperas y escamosas Ú. m. en pl.
177. **Albarda:** (Del ár. al-bardaha y éste del persa barzaga, manta que se pone sobre el lomo de la caballería debajo del aparejo) f. Pieza principal del aparejo de las bestias

de carga, compuesta de dos almohadillas rellenas por lo común de paja y unidas por la parte que cae sobre el lomo del animal. // V. Bestia, caballo albardam, en los artículos bestia y caballo, respectivamente. // Amer. En Honduras y Guatemala, silla de montar, de cuero crudo\* **Albarda gallinera**. La de almohadillas llanas; **Albarda sobre albarda**. Que se emplea para hacer burla de lo repetido innecesariamente. **Como ahora llueven albardas**. loc. fam. Se usa cuando oímos alguna cosa que nos parece imposible. **Echar una albarda a uno**. Frase fig. y fam. Abusar de su paciencia haciéndole aguantar o soportar cosas que no debe. **Venirse, o volverse la albarda a la barriga**. Frase fig. y fam. Salir alguna cosa al revés o al contrario de lo que se pretendía o deseaba. En Centroamérica usan su albarda especial los cargadores, mecapaleros, etc.

178. **Albardán**: (Del ár. al-bardān, tonto) m. Bufón, truhán, pícaro.
179. **Albardín**: (Del ár. albardí) m. Bot. Planta gramínea, llamada por los botánicos *ligeum spartum*, de tallos cespitosos y sin nudos, <sup>que</sup> que tiene la misma apariencia que el esparto y se destina a los mismos usos que este vegetal.
180. **Albaricoque**: (Del ár. albarqūq, y éste del lat. *proecoquum*. // Sobreentendiéndose *pomum* // fruto precoz) m. Bot. Fruto del albaricoquero; drupa redondeada y con un surco, amarillenta, y en parte encarnada, aterciopelada, de sabor agradable, y con hueso liso de almendra amarga, sus principales variedades son; el albaricoque de Nancy, o pérsico, mayor que el común, y cuyo surco se echa de ver solo junto al pezón, y el albaricoque de Toledo, que tiene manchas en la piel y almendra dulce y es muy estimado. // Bot. Albaricoqueros. Albaricoque de Santo Domingo, y Centroamérica; Ma-

- mey\* Albaricoque Silvestre de Cayena. Fruto de la curupita, llamado también bala de cañón\* (albaricoque, llámase también mishmish) en algunos países árabes. Amér.: En Chile y otros países Latinoamericanos: (Damasco).
181. Albarrada: (Del ár. al-barrāda, muro de piedra seca) f. Horma, pared, de piedra seca. // Parata sostenida por una horma. // Cerca o valladar de tierra para impedir la entrada en un trozo de campo. // Reparó o parapeto de tierra hecho para defensa provicional en campaña.
182. Albarrada: (Del ár. al-barrāda, jarro para refrescar el agua) f. Alcarraza. // Amér. En el Ecuador, estanque, y también aljibe, cisterna\*.
183. Albarrán: (Del ár. al-barhān, mozo, soltero) adj. ant. Decíase del mozo dedicado a las labores del campo. Usáb. t. c. s. // ant. Decíase del que carecía de domicilio o vecindad en una población. Usáb. t. c. s. // m. ant. Mayoral, pastor principal. (Usase en Salamanca).
184. Albarrana: (Del ár. al-barrāna, campestre) adj. Bot. Dícese de cierta especie de cebolla medicinal, llamada por los botánicos *Scilla marítima*. U. t. c. s. // Fort. Dícese también de las torres que se construían a trechos en las murallas a modo de fuertes baluartes. // f. Bot. Albarramilla.
185. Albarsa: (Del art. ár. al y el latín bursa, bolsa) Cesta de los pescadores, en que éstos llevan sus redes y sus ropas.
186. Albatoza: (Del ár. al-batax, nave llamada bastacia en Dalmacia). f. Mar. Especie de embarcación pequeña y cubierta.
187. Albayalde: (Del ár. al-bayād, blancura) m. Quím. Carbonato de plomo de color blanco, que tiene muchas aplicaciones, y se usa más generalmente en pintura. Se llama también cerusa, blanco de plomo y blanco de Es-

- pañá. Se obtiene descomponiendo, según diversos métodos el acetato básico de plomo por medio del anhídrido carbónico.
188. **Albéitar:** (Del ár. al-beitar, y éste del gr. hippiatros) m. Veterinario.
189. **Albenda:** (Del ár. al-band, bandera) f. Antigua colgadura de lienzo blanco, con adornos retiformes, o con labores de encaje que representaban flores, pájaros, etc.
190. **Albengala:** (Del art. ár. al y de Bengala, comarca del Indostán, partida hoy entre la Unión India y el Pakistán) f. Tejido muy fino con que adornaban los turbantes los moros de España.
191. **Alberca:** (Del ár. al-berka) f. Balsa o estanque con muros de fábrica, generalmente en las huertas. // Poza o charca en que se macera el cáñamo de edificios, con las paredes solo y sin techo.
192. **Albérchigo:** (Del ár. al-farsiq, y éste del gr. persikós) m. Fruto del arberchiquero, de color amarillo rojizo, y con la carne adherida al hueso. // Bot. Alberchiquero. // En algunas partes albaricoque.
193. **Albihar:** (Del ár. al-bihār) m. Bot. Manzanilla loca (planta compuesta que tiene aplicaciones en medicina y en tintorería).
194. **Albitana:** (Del ár. al-bitāna, forro) f. Cerca que hacen los jardineros para resguardar o proteger las plantas. // Mar. Contracodaste. Dícese también albitana de popa. // Mar. Contrarroda. Dícese también albitana de proa.
195. **Alboaire:** (Del ár. al-bohair, lagunar) m. Labor que por adorno se hacía con azulejos en las capillas o bóvedas.
196. **Albogue:** (Del ár. al-boq) Mus. Especie de dulzaína o caramillo de la familia, de la familia de los oboes\*. // Nombre genérico de una pequeña chirimia de los siglos XVI y XVII\*. // Doble flauta o aulos pastoril. // Instru-

- mento con embocadura y pabellón de cuerno unidos por dos canutos de madera provistos de agujeros\*. // Instrumento de percusión formado por dos chapas de azófar en forma de platillos, que se usaba para marcar y acompañar el ritmo de canciones y bailes populares\*.
197. **Albohera:** (Del ár. al-bohaira) f. ant. Albohera; el lago, boheira; lago.
198. **Alboheza:** (Del ár. al-jobāza) f. ant. Bot. Malva. // Jobeza: comestible.
199. **Albohol:** (Del ár. albojor) m. Sahumerio.
200. **Albohol:** (Del ár. al-hobūl, pl. alhabl, cuerda, nombre de la planta) m. Bot. Correhuela (planta convolvulásea, medicinal). // Bot. Planta franqueniásea barrilera, de flores azules muy pequeñas. En botánica se la llama franquenia pulverulenta.
201. **Albóndiga:** (Del ár. al-bóndiga, bolita). f. Pequeña bola hecha de carne o pescado picado y trabado con varios ingredientes, como ralladuras de pan, huevos batidos y especias, que se guisa o se fríe para comerla.
202. **Alboquerón:** (Del ár. al-hilba, heno) m. Bot. Planta crucífera, especie de malcomia o alhelí (la malcomia africana de los naturalistas), de cuya raíz salen varios tallos, de unos treinta centímetros de largo, cubiertos, como las hojas, de pelos ásperos, las flores en forma de espigas, son encarnadas y muy parecidas a las del alhelí común.
203. **Alborac:** (Voz árabe) m. Nombre de la hacanea blanca de Mahoma.
204. **Albórbola:** (Del ár. al-náluala) f. Algazara, vocería, por lo común jubilosa. Ú. m. en pl. // Ampolla o burbuja que forma un líquido que hierve o que fermenta\*.
205. **Alborga:** (Del ár. al-barga); al-babuj. f. Calzado basto, a modo de alpargata, hecho de sogas de esparto, que se usa en las Alpujarras.

206. **Albornía:** (Del ár. al-bornía) f. Vasija grande de barro vidriado a manera de tazón.
207. **Albornoz:** (Del ár. al-bornos) m. Tela de estambre muy torcido y fuerte. // Especie de capa o capote grande, cerrado y con capucha.
208. **Alboronía:** (Del ár. alborānía, al-burhanía, tah-uisa; manjar nombrado en *Las mil y una noches*) f. Guisado de berenjenas, tomates, calabazas y pimientos, todo mezclado y picado.
209. **Alboroque:** (Del ár. al-borok, dádiva); (albarake, imbarake) m. Agasajo u obsequio que hacen al comprador o el vendedor o ambos, a los que intervienen en una venta.
210. **Alborozo:** (Del ár. al-boruz) m. Extraordinario regocijo, placer o alegría. // ant. Alboroto, vocerío, estrépito.
211. **Albotín:** (Del ár. al-botiim, dim. de al-botom, terebinto) m. Terebinto.
212. **Alboyo:** (Del ár. al-boyut) m. Prov. Galic. Cobertizo, tendejón.
213. **Albricias:** (Del ár. al-bixāra, buena nueva) f. pl. Regalo que se hace al primero que comunica una buena noticia. // Regalo, obsequio que se hace o que se pide con motivo de un acontecimiento o de un fausto suceso. // Amér. En Méjico, agujeros que los fundidores dejan en la parte superior del molde de la fundición para que salga al aire al entrar el metal. Llámase así porque al asomar por ellos el metal es prueba de que el molde está lleno y saldrá bien la fundición. ¡Albricias! expresión de júbilo o de felicitación. Ganar uno las albricias. Frs. fig. Ser el primero en comunicar una buena noticia al que está interesado en ella.
214. **Albuces:** (Del art. ár. al, y el b. lat. buza, vaso) m. pl. Arcaduces de noria.

215. **Albudeca:** (Del ár. al-botaija) f. Badea, sandía o melón de mala calidad.
216. **Albur:** (Del ár. al-būr, acto de someter a prueba una cosa, al-muāsat) m. Las dos primeras cartas que saca el banquero en el juego de El Monte. // Fig. Riesgo o contingencia a que se fía el resultado de una empresa. **Correr un albur.** // Amér. En Méjico, retruécano, Ū. m. en pl.\* parar o carteta, juego. // Amér.: En Puerto Rico, infundios, mentiras\*.
217. **Alburjaquero:** (Del art. ár. al y de burjaca) m. prov. de Zalam. Fabricante de jerga y de otros objetos hechos con ella.
218. **Alcabala:** (Del ár. al-qabāla) f. Tributo del tanto por ciento del precio que pagaba al fisco el vendedor en el contrato de compraventa y ambos contratantes en el de permuta. // Impuesto de circulación que se exigía sobre el precio de todas las cosas muebles, semovientes y raíces, vendidas o permutadas\* **Alcabala del viento.** Tributo que pagaba el vendedor forastero por los géneros que vendía. // (al-qafala).
219. **Alcabala:** (Del ár. al-kābul) f. ant. Jábega, red muy grande de pesca. // (al-shabaque).
220. **Alcabaz:** (Del ár. alcabax) m. ant. Caudillo de gente de guerra. // ant. Moro que atacaba de improviso. // algáft.
221. **Alcabor:** (Del ár. al-qabú; al-qabua) prov. de Mur. Hueco de la campana de una chimenea o de un horno.
222. **Alcabota:** (Del art. ár. al y el lat. caput, cabeza) f. prov. Andal. Cabezuela o escoba de cabezuela, planta compuesta, de que se hacen escobas.
223. **Alcabrith:** (Del ár. alquebrith) m. Quím. Nombre antiguo del azufre.
224. **Alcabtea:** (Del ár. español alqabtía, del ár.: qobtía agipciaca) f. ant. Tela egipcia de hilo muy fina.

225. **Alcacer:** (Del ár. al-qasil) al-qasile. Cebada verde y en hierba. Bot. Alcacer.
226. **Alcadafe:** (Del ár. al-qadaf; al-qaddaf) m. Lebrillo que los taberneros ponen debajo del grifo de las botas, para recoger el vino que se derrama al hacer las mediciones.
227. **Alcadra:** (Del ár. alcadar; al-qidr) f. Alfarería.
228. **Alcaduz:** (Del ár. al-qāduṣ, y éste del grie. Kádos, vaso) m. ant. Arcaduz.
229. **Alcafar:** (Del ár. al-kafal) m. Cubierta, caparazón, jaez o adorno del caballo.
230. **Alcahaz:** (Del ár. al-qafas) m. Jaula grande, pajarera.
231. **Alcahuete:** (qauād) m. y f. Persona que procura, concierta o encubre el trato carnal entre hombre y mujer. // fig. y fam. Persona o cosa encubridora de algo. // fig. y fam. Correvedile (persona que lleva o trae chismes y cuentos). // fig. y fam. Soplón, delator\*. // Telón distinto del de boca, y que en el teatro suele emplearse para los entreactos cortos.
232. **Alcaicería:** (Del ár. al-qaisāriya, y éste del Qaisār, César) f. En el antiguo reino de Granada, aduana donde los cosecheros presentaban la seda para pagar los impuestos que los reyes moros exigían. // Sitio o barrio con tiendas en que se vende seda cruda o en ramas u otras mercaderías.
233. **Alcaide:** (al-qāid, jefe) m. El que tenía a su cargo la guarda y defensa de algún castillo o fortaleza bajo juramento o pleito homenaje. // El que en las cárceles tenía a su cargo la custodia de los presos. // Persona encargada de la custodia y buen orden de una alhóndiga u otro establecimiento análogo. // fig. Custodia, guarda o defensa de alguna persona o cosa\*. Alcaide de los donceles. Capitán de cuerpo que formaban los donceles, o el que cuidaba de instruirlos para la milicia.

234. **Alcalá:** (Del ár. al-kāla) f. Cortinaje, pabellón de cama, mosquitero. Ú. en Aragón.
235. **Alcalá:** (De igual voz árabe) m. Mil. Castillo situado en una altura (fortaleza).
236. **Alcalde:** (Del ár. al-qādi, juez) m. Presidente del ayuntamiento de cada término municipal, encargado de ejecutar sus acuerdos, dictar bandos para el buen orden, salubridad y limpieza de la población y cuidar de todo lo relativo a la policía urbana. Es además, en su grado jerárquico, delegado del gobierno en el orden administrativo. // Juez ordinario que administraba justicia en algún pueblo y al mismo tiempo presidía el consejo, etc.
237. **Álcali:** (Del ár. al-qalí, sosa) m. Quím. Base salificable, ya inorgánica ya orgánica, que tiene las propiedades químicas de la sosa y la potasa; esto es, las de ser sustancia acre y picante, muy cáustica, que enverdece las tinturas azules vegetales, vuelve su color azul al tornasol enrojecido por los ácidos y torna de color pardo rojizo la tintura de cúrcuma. Quím. Oxido o hidrato de un metal alcalino, potasio, sodio, rubidio, cesio o litio, principalmente de los dos primeros\*. **Álcali fijo.** Quím. Nombre dado antiguamente a los carbonatos de sodio o potasio para distinguirlos del álcali volátil, carbonato de amonio\*. **Álcali orgánico.** Quím. Alcaloide de procedencia orgánica\*. **Álcali volátil.** Quím. Amoníaco, gas incoloro.
238. **Alcalifa:** (Del ár. al-jalifa, representante de Dios y Jefe del Estado\*) m. ant. Califa.
239. **Alcaller:** (Del ár. al-qallāl) m. Alfarero. // Alfar, obrador de alfarero.
240. **Alcamiz:** (Del ár. aljámiz, ejército) (aljasnase: batallones que se componen de 50 soldados) m. ant. Alarde

- (lista o registro que se hacía de los nombres de los soldados).
241. **Alcamonías:** (Del ár. al-kamunía, pl. de kamuní; de kamún, comino) f. pl. Semillas que se usan en condimentos, como anís, comino, etc. // fig. y fam. Alcahueterías. // m. fig. y fam. alcahuete, persona que procura concierto o encubre el trato carnal entre hombre y mujer\*.
242. **Alcana:** (Del ár. al-hannā) f. Bot. Alheña, arbusto oleáceo de bayas negras. // Bot. Planta borragínea, de la tribu de las litospermeas, de cuya raíz se extrae un magnífico color rojo que, se convierte en azul al contacto de los álcalis. Es el Alkanna tinctoria de los botánicos, llamada vulgarmente ancusa de tintes.
243. **Alcaná:** (Del ár. al-jānāt, las tiendas) f. ant. Calle o barrio de mercaderes.
244. **Alcancia:** (Del ár. al-kanzía, caja para guardar el tesoro, de al-kanz, tesoro) f. Vasija cerrada y con una estrecha endidura, por donde se echan monedas para guardarlas. // Bola hueca de barro seco del tamaño de una naranja que llena de ceniza o de flores se tiraba corriendo alcancias. // Olla llena de alquitrán y otras materias inflamables que, encendida, se arrojaba a los enemigos. // Germ. Padre de mancebía. // Amér. En Chile, Guatemala y Honduras, cepillo en que se deposita la limosna\*. // Amér. En México, rancho construido dentro de una mina, para depósito de minerales\*. Correr o jugar alcancias, frs. Tirárselas, corriendo a caballo, unos jinetes a otros, que las recibían en el escudo, donde se quebraban.
245. **Alcándara:** (Del ár. al-kándara) f. Percha o varal, donde se ponían las aves de cetrería. También se utilizaba para colgar ropa. // Vara alcándara. Cada una de las dos varas o piezas de madera que se afirman en los

- largueros de la escalera del carro y entre las cuales se engancha la caballería.
246. **Alcandiga:** (Del art. ár. al y el lat. *candicāre*, blanquear) f. ant. Bot. Alcandía o zahina.
247. **Alcandora:** (Del ár. dialect. *al-kandura*) f. ant. Vestidura blanca a modo de camisa y también la propia camisa.
248. **Alcanería:** (Del ár. *al-qañaria*) f. ant. Bot. Alcachofa.
249. **Alcanfor:** (Del ár. *al-kāfur*, y éste del sánscrito *carpura*) m. Farm. y Quím. Substancia sólida, de color blanco, aromática y volátil, que se obtiene de muchas plantas lauráceas, pero principalmente del alcanforero. Su fórmula química es  $C^{10}H^{16}O$ , y su punto de fusión  $175^{\circ}C$ . // Bot. Alcanforero. // Bot. Nombre que se da en Canarias a una planta labiada, llamada por los botánicos *cedronellatriphylla*\*. // fig. Amér. En Costa Rica, *alcahuete*\*. // **Alcanfor artificial.** Quím. Canfeno o alcanfor sintético, que se obtiene saponificando y oxidando el clorhidrato de terebento\*. **Alcanfor de alixia,** Quím. Substancia blanca y cristalizada, que se extrae de la cara interna de la corteza de la alixia aromática\*.
250. **Alcántara:** (Del ár. *al-qantara*, puente) f. Caja grande de madera que en los telares de terciopelo se coloca sobre las cárcolas para guardar la tela que se va labrando. // ant. Puente\*. // Amér. En Cuba y Centroamérica, porrón de agua\*.
251. **Alcaparra:** (Del ár. *al-kabāra*) f. Bot. Mata caparidácea, llamada científicamente *capparis spinosa*, de ramas acostadas; hojas redondas con estípulas espinosas; flores axilares, solitarias, de grandes pétalos blancos o sonrosados y numerosos estambres más largos que la corola, con los filamentos morados, y fruto en baya. Crece en las tierras más áridas de Valencia, Murcia y Andalucía

- y en los muros y peñascos de Baleares. // Botón floral de esta planta, que sirve de condimento y como entremés. // Amér. En el Ecuador, botón floral de la pita. // Alcaparra de Indias. Capuchina, planta tropelea de adorno.
252. Alcaraván: (del ár. al-karanán) m. Zool. Ave zancuda, de la familia de las carádridas, llamada por los zoólogos oedicnemus crepitans, de cabeza gruesa, ojos grandes, pico recto y casi del tamaño de la cabeza, dorso color tierroso y vientre blanco amarillento. Vive en las zonas esteparias de Europa y Asia y se alimenta de ranas, caracoles, lagartijas y ratones que caza durante los crepúsculos. // Zool. Nombre que suele darse a un ave zancuda de la familia de las ardeidas, llamada también ave-toro y científicamente ardea stellaris o botaurus stellaris; de piernas largas y amarillentas, cuerpo rojizo y alas con manchas blancas y negras. Es nocturna, habita en las orillas de los lagos y pantanos de Europa y Africa, donde abundan los juncos y cañaverales y se alimenta de peces, ranas y pequeños mamíferos.
253. Alcaravea: (Del ár. al-karaiiã) f. Bot. Planta umbelífera, llamada científicamente carum carvy, de tallos ramosos, raíz fusiforme, hojas lanceoladas, flores blancas y simiente aromática, que sirve para condimento. // Semilla de dicha planta.
254. Alcarceña: (Del ár. al-karsanna) f. Bot. Yero, grano parecido al de la arveja, semitriangular, utilizado para alimentar aves, vacunos, etc.
255. Alcarchofa: (Del ár. al-jarxuf) f. Bot. alcachofa.
256. Alcaría: (Del ár. al-qaríá) f. ant. Alquería (úsase en Salamanca).
257. Alcarraza: (Del ár. al-karráz, cantarilla) f. vasija hecha de arcilla porosa poco cocida que tiene la propiedad de dejar rezumarse cierta cantidad de agua, cuya evaporación enfría el líquido que queda dentro.

258. **Alcartaz:** (Del ár. *al-qarta*, papel, y éste del griego *char-tés*, cucurucho). m. Cucurucho.
259. **Alcatara:** (Del ár. *al-qatára*) f. Alquitara, alambique.
260. **Alcatenes:** (Del ár. *al-katán*, linaza) m. Medicamento que, mezclado con aceche se usaba para curar las llagas y úlceras de los perros y aves de cetrería.
261. **Alcatifa:** (Del ár. *al-qatifa*) f. Tapete o alfombra de fina calidad. // Alb. Relleno con que se prepara el suelo que se ha de enlozar, o el techo que se ha de tejar.
262. **Alcaucil:** (Del arábigo español, *cabcilla*, corrup. del lat. *capitëlla*, cabecilla) m. Bot. Alcachofa silvestre. // En algunas partes alcachofa. // fig. Amér. En la República Argentina; alcahuete.
263. **Alcaudón:** (De caudón con el art. ár. *al*) m. Zool. pájara dentirrosto, de la familia de los lánidos, del tamaño de un zorzal, con la cola larga y de figura de cuña. Es pájaro carnívoro, y antiguamente se utilizó como un ave de cetrería.
264. **Alcavela** (Del ár. *al-qabila*, tribu) f. ant. alcavra. // ant. Turba, manada, hatu, gavilla.
265. **Alcayata:** (Del ár. *al-jayata*, clavija) f. Escarpia de hierro. // Amér. En Colombia, candileja, candil. ant. Mar. Nombre que se da a un nudo usado a bordo de los buques. // Min. Clavo grande con gancho que sirve para asegurar las escalas de bajada ajustándolas a los lienzos de los hastiales o a los descansillos.
266. **Alcazaba:** (Del ár. *al-qasaba*) f. Recinto fortificado, dentro de una población murada para refugio de la guarnición.
267. **Alcázar:** (Del ár. *al-qasr*) m. Fortaleza, plaza fuerte. // Palacio que sirve de residencia a las personas reales. // Mar. Espacio, en la cubierta superior de un buque, comprendido entre el palo mayor y el coronamiento de popa. A veces existe sobre este

- espacio una pequeña cubierta volante, llamada toldilla. Una defectuosa costumbre ha mezclado ambos términos hasta confundirlos, siendo frecuente, sobre todo en los buques modernos, dar este último nombre a lo que, en realidad, es el alcázar.
268. **Alcazuz:** (Del ár. *hirqas-Sus*, raíz del *Sus*) m. Bot. Orozuz o regaliz. (Refresco del *Sus*).
269. **Alcoba:** (Del ár. *al-qobba*) f. Aposento que se destina para dormir. // Conjunto de los muebles propios de una alcoba. // Caja en la que se mueve el fiel de la balanza o la romana. // Lugar donde estaba el peso público. Jábega, red grande de pesca. // ant. Tertulia que los virreyes de México tenían en su palacio. // Mus. Jábega.
270. **Alcocer:** (Del ár. *alcozair*, dim. de alcázar) m. ant. Palacio pequeño.
271. **Alcofa:** (Del ár. *alcofa*, cesto); (capacho). Alcofa, cesto que antiguamente se ocupaba para acarrear tierra o piedras en construcciones, albercas, etc.
272. **Alcohela:** (Del ár. *al-kohaita*, negra por el color de la simiente) f. ant. Escarola, achicoria cultivada.
273. **Alcohol:** (Del ár. *al-kohl*, colirio) m. Galena (alcohol de alafreos). // Polvo muy fino con que las mujeres se ennegrecían, y aún en algunas partes se ennegrecen hoy, las pestañas, las cejas o el pelo. Se hacía antes con galena o antimonio, y ahora se hace con negro de humo perfumado. // Quím. Cuerpo líquido, volátil, obtenido de la destilación del vino o de otros licores espirituosos. Es el producto principal de la fermentación de la glucosa. // pl. Quím. Compuestos ternarios de reacción neutra, constituidos por carbono, hidrógeno y oxígeno, que pueden unirse directamente a los ácidos para formar éteres, con eliminación de agua. Se denominan monovalentes cuando reaccionan con una mo-

- lécúla de un ácido monobásico dando un éter incapaz de reaccionar con otra molécula de dicho ácido; si la reacción puede repetirse dos, tres o más veces, se llama divalentes, trivalentes o polivalentes. Los alcoholes se denominan primarios cuando por oxidación dan, primero, un aldehído, y después un ácido que contiene igual número de átomos de carbono que el alcohol de donde procede. Secundarios, si dan por oxidación una acetona y luego ácidos con menor números de átomos de carbono que el alcohol de procedencia. Terciarios, cuando no dan, al oxidarse, aldehídos ni acetonas con igual número de átomos de carbono que el alcohol.
274. Alcoholar: (Del ár. al-qoful, regreso de una viajata) v. intr. En los antiguos juegos de cañas y alcancías, pasar galopando la cuadrilla que ha cargado, y ostentarse despacio delante de sus contrarios.
275. Alcolea: (Del ár. alcoleia, dim. de alcalá, Castillo) f. ant. Mil. Castillejo.
276. Alcolla: (Del ár. al-qolla) f. Ampolla grande de vidrio, también de metal.
277. Alcor: (Del ár. al-qur, collados) m. Colina o collado. // Nombre con que los antiguos alquimistas designaban el óxido de cobre negro. // Astr. Nombre de la estrella de 5ª mag. g o 80 de la constel. de la Osa Mayor.
288. Alcora (Del ár. al-kora) f. ant. Astr. Globo o esfera.
289. Alcorán: (Del ár. al-qorān, la lectura por excelencia) m. Relig. Libro en que se contienen las revelaciones en que Mahoma supuso recibidas de Dios, y que es fundamento de la religión mahometana.
290. Alcorcí: (Del ár. al-qors, disco, joyel) m. Cierta especie de joyel.
291. Alcornoque: (Del artículo ár. al y el lat. quernus, por quercus, encina) m. Bot. Árbol cupulífero, siempre verde llamado científicamente querrus suber, de copa muy

- extensa, madera durísima, corteza muy gruesa y fofa, llamada corcho, hojas aovadas, flores poco visibles, y bellotas por fruto. // Madera de este árbol. // V. Pedazo de alcornoque, en el artículo pedazo. // desus. Colmena. // ant. Corcho, parte exterior de la corteza del alcornoque. // fig. Persona ignorante y zaña. Ú. t. c. adj.
292. Alcorque: (Del ár. al-qorq) m. Corcho. // Chancho con suela de corcho. // Germ. Alpargata.
293. Alcorza: (Del ár. al-qorsa, pastilla) f. Pasta blanca de azúcar y almidón con que se cubren o bañan ciertos dulces y se hacen diversas piezas o figurillas. // Dulce cubierto con esta pasta. // fig. y fam. Persona extremadamente fina, delicada y melindrosa.
294. Alcotán: (Del ár. al-qotām) m. Zool. Ave rapaz, especie de halcón, que tiene las plumas de las calzas y de la cola rojizas, y con pintas longitudinales algo más oscuras. // Bot. Planta menispermácea, especie de cisam-pleo medicinal de propiedades febrífugas y diuréticas, propio de la América Central.
295. Alcotana: (Del ár. al-qotāha) f. Útil o herramienta de albañilería, especie de martillo de dos cortes, uno a cada lado del ojo donde entra el mango (que suele ser de madera, de medio metro de largo), puesto en sentido perpendicular uno del otro, uno en forma de azuela y otro en forma de hacha. Hay algunas con boca de piqueta, en vez de corte.
296. Alcrebite: (Del ár. al-kibrit) m. Azufre. // Ant. Pajuela que se coloca en las mechas de los barrenos para darles Fuego.
297. Alcroco: (Del ár. al-kruku) m. ant. Croco, azafrán.
298. Alcubilla: (Del art. ár. al y cubilla, dim. de cuba) f. Arca de agua; depósito distribuidor de agua.
299. Alcudía: (Del ár. alcudia) f. Collado, cerrillo.

300. **Alcuña:** (Del ár. *al-kunya*, sobrenombre) f. ant. Alcurnia, estirpe, progeñie, prosapia, linaje. // ant. Alcuño, re-nombre, apodo.
301. **Alcuza:** (Del ár. *al-kuza*, vasija) f. generalmente de hoj-lata y de forma cónica, en que se pone el aceite para el uso diario. // Amér. En el Perú y Ecuador, vinagreras.
302. **Alcuzcuz:** (Del ár. *al-kuzkuz*) m. Pasta de harina y de miel reducida a granitos, que cocida luego con el vapor del agua hirviendo, es comida muy usada entre los moros.
303. **Alchatín:** (Del ár. *alcatan*, también *alcatam*) m. ant. Lugar situado entre el salvohonor y los riñones.
304. **Alchaz:** (Del ár. *alcazz*, especie de seda). f. ant. Sedalina.
305. **Alchiba:** (Del ár. *al-jiba*, la tienda) Astr. Nombre de la estrella de 4ª mag. de la constelación de cuervo.
306. **Alchitot:** (Del ár. *alcotob*, eje) m. ant. Astr. Eje de la esfera terrestre.
307. **Alchub:** (Del ár. *al-chub*) m. Prov. Arag. Aljibe, cisterna.
308. **Aldaba:** (Del ár. *ad-dabba*) f. Pieza de metal que se pone a las puertas para llamar golpeando con ella. // Pieza de hierro, de formas distintas, fijas en la pared para atar de ella una caballería. // Barreta de metal o travesaño de madera con que se aseguran las puertas o postigos después de cerrados. // V. Caballo de aldaba, en el artículo caballo. // Tirador de una gaveta, arca, etc. // Pieza de hierro en forma de gancho, que entra en una hembrilla para mayor seguridad de las puertas. // fig. ant. Machaca, posma, persona pesada y molesta. Agarrarse uno a, o de, buenas aldabas, o tener buenas aldabas. frs. fig. y fam. Valerse de una poderosa protección, o contar con ella (*al-dabba*: acción de golpear).
309. **Aldaca:** (Del ár. *addala*, costilla de espinazo) f. ant. Impuesto que pagaban los moros de Fontellas a sus

- señores, y que consistía en la espaldilla de los carneros (al-dalha).
310. Aldea: (Del ár. ad-dayha, lugarejo). f. Lugar o pueblo de corto vecindario que carece de ayuntamiento propio y depende de otro municipio, al cual está agregado.
311. Aldebarán: (Del ár. ad-dabarān; el que sigue) m. Astr. estrella de primera magnitud de la constelación del Toro, de color anaranjado rojizo, clase espectral K5. Su temperatura se calcula en unos 3.600 K., dista 68 años/luz, liminosidad 166 y diam. 35 (sol:1) a Tauri.
312. Alderamín: (Del ár. al-dim; y ad-alyemín, antebrazo, y al-yamín derecho) Astr. Nombre de la estrella de mag. 2,6 de la constelación de Cefeo.
313. Aldiza: (Del ár. ad-disa) f. Bot. Aciano.
314. Alefriz: (Del ár. al-firād, pl. alfard, incisión) m. Mar. Concavidad, mueca o rebajo de la quilla, roda y codaste donde encaja la tablazón del costado de un buque.
315. Aleja: (Del ár. al-luaih, tablita) f. Prov. Murc. Vasar (luaha).
316. Alejija: (Del ár. ad-dazixa) f. Puches que se hacen de harina de cebada tostada y moldada, cociendo con agua y sal esta harina hasta que llega a espesarse. Para que estén más sabrosos se les rocía un poco de ajonjolí. Ú. m. en pl. Parecer que uno ha comido alejijas, frs. fam. prov. And. Estar muy flaco y débil.
317. Alema: (Del ár. al-mā, el agua) f. Porción de agua de riego que se reparte por turno entre los vecinos de una localidad. // pl. Amér. En Bolivia, baños públicos en las orillas de los ríos.
318. Alerce: (Del ár. al-arz) m. Bot. Arbol conífero muy alto, de hojas aciculares, y cuyo fruto es una piña menor que la del pino. Conócense dos especies principales: el alerce africano, llamado por los árabes araar o arar y

- científicamente *callitris quadrivalvis*, oriundo de África, que florece en febrero y produce la grasilla que suele darse al papel de escribir; y el alerce europeo, llamado por los botánicos *larix europea*, que florece en mayo y produce la trementina de Venecia. // Madera de este árbol.
319. **Alesor:** (Del ár. *alaxor*) m. ant. Alajor, décimos; Tributo o censo que se pagaba a los dueños de los solares en que estaban edificadas las casas, y consistía en el diezmo de las crías de ganado y de los frutos de todo género.
320. **Aletría:** (Del ár. *al-etría*, también *al-she-riya*) f. Prov. de Mur. Fideos.
321. **Alexija:** (Del ár. *addixixa*, especie de puches de queso machacado) f. Med. Papilla de cebada que se usa contra las erupciones cutáneas de los niños.
322. **Alexir:** (Del ár. *alexir*) m. ant. Elixir.
323. **Aleya:** (Del ár. *al-āya*) f. Versículo del Alcorán.
324. **Alfaba:** (Del ár. *al-habba*, fracción) f. ant. Pedazo de tierra de área variable desde dos hasta cinco tahúllas, o más, según la clase del terreno (Dícese "Dele al niño un poco de almendras u otra cosa"; "Dele habba de almendras").
325. **Alfábega:** (Del ár. *al-habaq*) f. Bot. Albahaca.
326. **Alfada:** (Del ár. *alfada*) f. Redención, rescate.
327. **Alfadía:** (Del ár. *al-hadía*, regalo). f. ant. cohecho, soborno. // En Marruecos, presente que el gobernador de una comarca ha de ofrecer en nombre de sus subordinados al sultán, con motivo de las tres grandes fiestas religiosas *áid el quebir*, *aid es seguer* y *axur* (*hadía*: regalo, *al-hadía*: el regalo).
328. **Alfageme:** (Del ár. *alhachem*) m. ant. Alfajeme.
329. **Alfaguara:** (Del ár. *al-fanāra*, fuente) f. Manantial abundante que surge con violencia.

330. Alfahar: (Del ár. al-fajār, alfarero) m. Alfar, obrador del alfarero.
331. Alfaida: (Del ár. al-fāida; también alfaid) f. La crecida del río por el flujo de la pleamar.
332. Alfaide: (Del ár. al-faid, inundación, crecida) f. Marea viva.
333. Alfaja: (Del ár. al-jach) f. ant. Tartera o cazuela hecha de madera de haya o de roble.
334. Alfaje: (Del ár. alhachch; también alhāg) m. Peregrino, el que ha visitado La Meca.
335. Alfájeme: (Del ár. al-hachām, cirujano) m. ant. Barbero, el que afeita o hace la barba.
336. Alfajor: (Del ár. al-fahua, panal de miel) m. Alajú. // Rosquillas de alajú. // Amér. En Venezuela, pasta de harina de yuca, papelón, piña y jengibre. // Amér. En la República Argentina y Chile, golosina compuestas de dos piezas de masa, adheridas una a otra con manjar blanco u otra especie de dulce. // Amér. Cualquiera golosina, sea cual fuere la calidad de la masa y del dulce que se emplea en ella. // Amér. En el Río de la Plata, facón (daga o puñal grande).
337. Alfalfa: (Del ár. al-fasfasa) f. Bot. Planta leguminosa, llamada científicamente *medicago sativa*, que se cultiva para forraje. Alfalfa arborescente. Bot. Mielga real.
338. Alfambra: (Del ár. al-hamrāh, la roja) f. Nombre antiguo de La Alhambra de Granada.
339. Alfándega: (Del ár. alfóndec) f. ant. Alhóndiga. Lonja del trigo.
340. Alfaneqa: (Del ár. alfanec, pl. de afnac, piel de una especie de comadreja) f. Cobertor de pieles de comadreja blanca.
341. Alfaneque: (Del art. ár. al y el lat. falco, halcón) m. Zool. Halcón africano, de color blanquesino con pintas pardas, que, amansado servía como ave de cetrería.

342. **Alfaneque:** (Del art. ár. al, y el persa hanec, casa pequeña) m. ant. Tienda o pabellón de campaña.
343. **Alfanje:** (Del ár. al-janchar) m. Sable corvo y corto, con filo por un lado y doble filo en la punta. // Pez espada.
344. **Alfaque:** (Del ár. al-faq; también al-mafpak, fauces) m. Banco de arena junto a la costa, generalmente en la desembocadura de un río, o en la boca de un puerto. Ú. m. en pl. Los alfaques del delta del Ebro.
345. **Alfaqueque:** (Del ár. al-fakāk) m. El que oficialmente estaba encargado de redimir cautivos o libertar esclavos y prisioneros de guerra. // Aldeano o burgués que desempeñaba el oficio de correo.
346. **Alfaquí:** (Del ár. al-fagih, docto) m. Doctor o sabio de la ley, entre los mahometanos.
347. **Alfaquí:** (Del ár. al-hakím) m. ant. Médico.
348. **Alfaraz:** (Del ár. al-faras, caballo) m. Caballo que usaban las tropas ligeras árabes (faras: yegua; al-faras: la yegua).
349. **Alfard:** (Del ár. al-fard, la solitaria) f. Astr. Nombre de la estrella de 2<sup>ª</sup> mag. de la constel. de la Hidra.
350. **Alfarda:** (Del ár. al-farda, mandamiento, imposición) f. Cierta tributo impuesto a moros y judíos en los reinos cristianos. // prov. de Ara. Contribución de riego. // En Marruecos, tributo extraordinario. **Alfarda media.** prov. de Ara. Canon reducido que pagan algunas tierras en compensación de no recibir todas las ventajas del riego; farda: cuota obligada.
351. **Alfarda:** (Del ár. al-farda, par) f. ant. Adorno que usaban las mujeres. // Arq. Par de una armadura. // Amér. En Cuba, alfarjía.
352. **Alfardón:** (Del ár. al-fard, escudo) m. prov. de Arag. Arandela, anillo metálico que en máquinas y artefactos evita el roce entre dos piezas. // Azulejo alargado, exagonal, cuya parte central es un rectángulo.

353. **Alfareme:** (Del ár. al-harām) m. Especie de toca o velo semejante al almaizar, usada por los árabes para cubrir la cabeza.
354. **Alfarja:** (Del ár. alfarchía; alfarcha) f. Especie de vestidura.
355. **Alfarje:** (Del ár. al-farx, el piso, la tarima) m. La piedra baja del molino de aceite. // Sitio donde está el alfarje. // Techo artístico de maderas y entrelazadas. // Este mismo techo dispuesto para pisar encima.
356. **Alfarjía:** (Del ár. alfarcía) f. carp. Madero de sierra que suele servir para marcos y largueros de puertas y ventanas. Tiene 14 cm. de tabla y 10 de canto, a diferencia de otro, llamado media alfarjía, que mide 10 cm. de tabla y 7 de canto.
357. **Alfarnate:** (Del ár. al-jarnaq, el gazapo) adj. ant. Bribón, tuno.
358. **Alfarrazar:** (Del ár. al-fars, evaluación alzada) V. tr. prov. Arag. Ajustar el diezmo de los frutos en verde por un tanto alzado.
359. **Alfaya:** (Del ár. al-hācha, cosa necesaria) f. ant. Estimación, valuación, precio. // Alfaja o alhaja.
360. **Alfayate:** (Del ár. al-jayāt) m. ant. Sastre.
361. **Alfazaque:** (Del ár. al-fassāq, el malvado) m. Zool. Escarabajo de color negro tornasolado de azul, con un cornezuelo retorcido en la parte superior de la cabeza y con élitros estriados.
362. **Alfeñique:** (Del ár. al-fānid) m. Pasta de azúcar cocida y estirada en barras muy delgadas y retorcidas. // fig. y fam. Persona delicada, débil floja. // fig. Remilgo, compostura, afeite.
363. **Alfeñique:** (Del art. ár. al y el gr. phoinix, color rojo) m. prov. de Andal. Valerina.
364. **Alferat:** (Del ár. al-faras, el caballo) f. Astr. Nombre

de la estrella de la 2ª mag. de la constelación de Andrómeda.

365. **Alferecía:** (Del ár. al-fālichia, la hemiplejía) f. Enfermedad de la infancia, caracterizada por convulsiones y pérdida del conocimiento.
366. **Alférez:** (Del ár. al-fāris, jinete) m. En lo antiguo, oficial abanderado o portaestandarte. // Mil Oficial del Ejército de categoría inmediatamente inferior a la de teniente. Sus divisas son de una estrella de seis puntas bordada, oro y plata, según pertenezca a una de las Armas o a los Cuerpos y Servicios, por encima de las bocamangas de la guerrera o capote y en la parte anterior de la prenda de cabeza. Sus misiones son análogas a las del teniente. // ant. Caudillo, lugarteniente, representante. // Amér. En Bolivia y Perú, cierto cargo municipal en los pueblos de indios. // Amér. En Bolivia y Colombia, persona que costea los gastos de una fiesta. // En Guatemala y Honduras, entre personas de confianza, palabra con que se designa a una de ellas, sin nombrarla. **Alférez alumno.** El que continúa recibiendo la enseñanza en la academia militar a que pertenece. **Alférez de fragata.** Empleo de Oficial en el Cuerpo General de la Armada, equivalente al de alférez en el ejercicio. **Alférez del pendón real,** o alférez del rey. El que en las batallas en que se hallaba el rey llevaba el estandarte o pendón real, y en ausencia del monarca mandaba el ejército como general. **Alférez de Navío.** Grado de la marina de guerra, que equivale al de teniente del ejército. **Alférez mayor.** El que en una ciudad o villa llevaba la bandera o pendón de la tropa o milicia perteneciente a ella. // El que alzaba el pendón real en las aclamaciones de los reyes, y en los cabildos y ayuntamientos tenía asiento preeminente y voz y voto y privilegio de entrar en ellos con espada.

**Alférez mayor de Castilla.** El alférez del rey hasta que este título pasó a ser honorífico y vinculado. **Alférez mayor de los peones.** Jefe principal de la gente de a pie que servía en la guerra. **Alférez mayor del pendón de la divisa, o mayor del rey.** Alférez del rey. **Alférez real.** En la América colonial, oficial del consejo que tenía voz y voto en el cabildo, y con autoridad superior a los regidores y salario doble del de éstos. Sustituía a los alcaldes ordinarios en caso de su ausencia o muerte.

367. **Alferraz:** (Del ár. al-farrās, devorador, carnívoro) m. Zool. Ave de rapiña, de la familia de las facónidas, de unos 40 centímetros de altura, con el pico y las uñas negras, pies amarillos y cuerpo ceniciento con manchas oscuras.

Es indígena de España, y se empleó en cetrería.

368. **Alferza:** (Del ár. alferza) f. ant. Reina del ajedrez.
369. **Alfetena:** (Del ár. alfitna) f. ant. Discordia, sedición.
370. **Alficoz:** (Del ár. al-faqús) m. prov. de Valen. Cohombro, variedad de pepino, largo y retorcido.
371. **Alfil** (Del ár. al-fil, y éste del persa fil, elefante) m. Pieza del ajedrez, que camina diagonalmente por los escaques de su color, de una en otra, o recorriendo de una vez cualquier número de ellos, si están libres. **Alfil de ataque, o real.** Alfil que está colocado en casilla del mismo color en que aquella en que está el rey contrario.
372. **Alfil:** (Del ár. al-fāal) m. ant. Augurio, agüero.
373. **Alfilel:** (Del ár. al-filel) m. ant. Alfiler. // Palillos afilados por un lado, para con ellos divanar serrando fardos, sacos, etc., empleando el número de palillos o alfileres necesarios.
374. **Alfinde:** (Del ár. al-hind) m. ant. Cerr. El acero.
375. **Alfinge:** (Del ár. asfinch, buñuelo y éste del gr. spoggiá, esponja) m. ant. Buñuelo.

376. Alfitete: (Del ár. al-fitât, miga y éste del gr. álphiton, harina) m. Especie de sémola o farro.
377. Alfiz: (Del ár. al-ifriz) m. ant. Friso, cornisa. // Recuadro del arco árabe que envuelve las almanegas y arranca desde las impostas o desde el suelo.
378. Alfolla: (Del ár. alholla) f. Corchete, broche. // Paño de brocado purpúreo.
379. Alfombra: (Del ár. al-jomra, esterilla) f. Tejido propio para cubrir y adornar el piso de las habitaciones y escaleras. // fig. Conjunto o multitud de cosas que cubren el suelo. Alfombra de flores, de hierba. Amér. En Colombia, sudadero de lana.
380. Alfombra: (Del ár. ál-homra, rubicundez) f. Alfombrilla.
381. Alfondega: (Del ár. al-fondaq, hostería, y éste del gr. pándokos) f. ant. Alfondiga.
382. Alfonsario: (Del art. ár. al y fonsario, foso) m. ant. Osario.
383. Alforfón: (Del ár. al-fortúr) m. Bot. Planta poligonácea, llamada también trigo sarraceno, y científicamente *fagopyrum esculentum*, de tallo nudoso, flores blancas sonrosadas, y negruzco y triangular, con las espinas enteras, el cual se emplea para hacer pan en algunas comarcas de España. // Semilla de dicha planta.
384. Alforja: (Del ár. al-jorcha) f. Talega que, abierta por el centro y cerrada por los extremos, los cuales forman dos bolsas, sirve para guardar cosas y transportarlas, repartiendo bien el peso. Suele usarse en plural. // V. Cazador de alforja, en el artículo cazador. // Provisión de comestibles para el viaje. // Mar. Sobrenombre de una de las gazas que se hacen a bordo. Pasarse a la otra alforja. Frs. fig. y fam. Amér. En Chile, excederse, propasarse de los límites de la moderación y cortesía. ¿Qué alforja? Expr. fam. con que se denota el enfado o des-

- precio con que se oye alguna cosa. ¡Qué consejo ni qué alforja!
385. Alforre: (Del ár. al-horr) m. ant. Zool. Especie de alferraz, ave de rapiña.
386. Alforria: (Del ár. alhorria) f. ant. Emancipación.
387. Alforrocho: (Del ár. al-forruch) m. prov. de Arag. El pollo o la gallina (refiérese a los pollos).
388. Alforza: (Del ár. al-jozza, costura) f. Pliegue o doblez horizontal que suele hacerse en las telas por adorno o para acortar una prenda y poder alargarla cuando sea necesario. // fig. fam. Costurón, cicatriz, grieta. // fig. y fam. Lo que se sisa o cercena. // fig. y joc. Pliegue escondrijo, parte recóndita del corazón.
389. Alfostigo: (Del ár. al-fostaq y éste del gr. pistakia) m. ant. Bot. Alfoncigo.
390. Alfoz: (Del ár. al-hauz) amb. Arrabal, término de tierras de un distrito, o dependientes de él. // Distrito con varias poblaciones, que forman una jurisdicción. // Antigua división jurisdiccional de la tierra de Burgos. // En la montaña de Santander, terreno fuera de poblado. // Angostura o paso estrecho, que sirve de entrada y salida en los montes fragosos o encumbrados.
391. Algaba: (Del ár. al-gāba) f. prov. de And. Bosque, selva (igual modo en todo el mundo árabe).
392. Algafacán: (Del ár. al-jafaqān, palpitación) m. Dolor del corazón.
393. Algaida: (Del ár. al-gaida) f. Bosque lleno de maleza.
394. Algaida: (Del ár. al-qahida, colina arenosa) f. Médano.
395. Algalaba: (Del ár. español algaliba, y éste del latín vitis alba) Bot. vid silvestre.
396. Algalía: (Del ár. al-gāliya) f. Sustancia untuosa, de olor fuerte y sabor acre, que se extrae de la bolsa que cerca del ano tiene el gato de algalía y se usa en perfumería. // Bot. Abelmosco. // m. Zool. Gato de algalía.

397. **Algar:** (Del ár. al-gār) m. ant. Cueva, caverna, gruta.
398. **Algara:** (Del ár. al-gāra) Tropa de jinetes, que hacía correría por tierra enemiga. // Correría o incursión hecha por dicha tropa. // ant. Vanguardia.
399. **Algara:** (Del ár. al-galāla; al-shala, tela sutil) f. Binza
400. **Algarabía:** (Del ár. al-harabiya, la lengua árabe) f. Lengua arábiga. // fig. y fam. Lenguaje o escritura ininteligible. // fig. y fam. Modo de hablar atropellada y confusamente. // fig. y fam. Gritería confusa de varias personas que hablan a un tiempo, y también ruido, estrépito, estruendo. // p. us. Enredo, maraña.
401. **Algarabío:** (Del ár. al-harabī, arágibo) adj. ant. Natural de la Arabia Usáb. t. c. s. // Perteneciente o relativo a la Arabia.
402. **Algarabío:** (Del ár. algarbī, occidental) adj. ant. Algarbio Usáb. t. c. s.
403. **Algarbe:** (Del ár. al-garb, el occidente) m. ant. Occidente. Viento del poniente.
404. **Algarbío:** (Del ár. al-garbī, occidental) adj. ant. Natural del Algarbe o Algarve, provincia de Portugal.
405. **Algarivo:** (Del ár. algarib) adj. ant. Extraño, no propio, y también raro o singular. // ant. Inicuo, injusto, rebelde.
406. **Algarrada:** (Del ár. al-harrāda) f. Antigua máquina de guerra, para lanzar bolas o piedras contra la fortaleza.
407. **Algarroba:** (Del ár. al-jarrūba, silicua) f. Bot. Planta leguminosa, llamada científicamente *vicia monantha* y *ervum monanthos*, de flores blancas, cuya semilla seca sirve de alimento a las palomas y a las bestias de labor. Bot. Semilla de dicha planta. // Bot. Fruto del algarrobo que es una legumbre o vaina de color castaño por fuera y amarillento por dentro, con semillas de color café, azucarada y comestible, la cual da como alimento al

- ganado de labor. // pl. Amér. En Cuba, las raíces del mangle que sirven para pescar. Ú. m. en pl.
408. Algavaro: (Del ár. al-gauuār, algarero) m. Zool. Insecto coleóptero, cerambísido, muy común en España, de color negro y con las antenas muy largas. Al tomarlo hace girar arriba-abajo el gonco del cuello, y deja escuchar un tic-tac muy fuerte, y por eso, también es conocido en Palestina con el nombre de Tuq tāq.
409. Algazafán: (Del ár. al-hasafān) m. Las agallas.
410. Algazara: (Del ár. al-gazāra; al-hazāra) Garrulidad. f. Gritería de los moros y de otras tropas al acometer al enemigo. // fig. Vocería por lo común jubilosa. // Ruido, gritería, aunque sea de una sola persona. // ant. Algara, tropa que hacía una correría.
411. Algazul: (Del ár. al-gāsūl) m. Bot. Planta mesembriante-mácea, llamada científicamente *mesembrianthemum nodiflorum*, de hojas crasas y aovadas y flores poco visibles, llena de vesículas transparentes, que nacen en las playas del mar. Tiene gusto agrio y salado y, quemada, produce barrilla. Amér. En Chile, llámase cocha-yuyo.
412. Algebra: (Del ár. al-chabra, reducción) f. Mat. Parte de las matemáticas que trata de la cantidad considerada del modo más general posible, y la representa con letras u otros signos. // Cir. Arte de componer los huesos dislocados restituyéndolos a su lugar.
413. Algodón: (Del ár. al-gotón) m. Bot. Planta malvácea, llamada científicamente *gossypium herbaceum*, de flores amarillas con manchas encarnadas y cuyo fruto contiene de 15 a 20 semillas, envueltas en una borra o fibra muy larga y blanca de celulosa pura. Las propiedades textiles de la pelusa que envuelve la semilla del algodón han sido conocidas desde tiempos muy remotos. Se sabe que los antiguos egipcios lo hilaban y tejían; también

los hebreos, según se desprende de unos pasajes de la Biblia. Lo introdujeron en Europa los fenicios y los árabes. En América, antes de su descubrimiento se beneficiaban de él los antiguos mexicanos e incas; en el norte de este continente; sin embargo, no fue conocido hasta que los colonos españoles introdujeron su cultivo. El algodón requiere para su crecimiento de climas muy cálidos y de gran abundancia de agua y sol. Por eso se le cultiva en gran escala en las países intertropicales y por excepción, en algunos templados durante el verano. Existen diversas especies de algodón, pero las que se van extendiendo más son las americanas que superan a las demás en calidad textil y en rendimiento. De las semillas del algodón, una vez limpias de pelusas se extrae el aceite contenido en ellas que es muy estimado y se destina casi por entero a la elaboración de productos alimenticios, tales como la margarina, la manteca, etc. Las semillas se utilizan también como pienso y fertilizante. Estados Unidos es el país que va al frente de la producción algodonera (la mitad de la producción mundial). Le siguen Rusia en segundo lugar, y China (Rep. Pop.) México, Brasil, India y Egipto son también productores notables. En la actualidad el estado español se esfuerza por incrementar el cultivo del algodón en España. // Borra de las semillas de esta planta, y también el hilado o tejido hecho con ella. // V. Linón, manta, pólvora de algodón, en los artículos Linón. Manta, y pólvora respectivamente. // Amér. En Cuba, arbustos silvestres de unos dos metros de altura, hojas aovadas y flores grandes, que suministra una borra parecida al algodón. // pl. Hilachas que se ponen en el fondo del tintero para que la pluma no coja mucha tinta. // Porciones pequeñas de algodón que algunas personas se colocan en los oídos para preservarlos del

aire o con otros fines. //Nombre que dan los marinos a las nubes que en meteorología se llaman cúmulos. **Algodón pólvora.** Quím. Pólvora de algodón piroxilina. **Estar uno criado entre algodones.** Frs. fig. y fam. Estar criados con regalos y delicadesa. **Llevar meter, o tener a uno entre algodones.** Frs. Tratarle con grandes cuidados y delicadesa (árbol de algodón de gran altura en Centroamérica, cuya borra de inferior tamaño y calidad; utilizado por mucha gente del campo de escazos recursos).

414. **Algol:** (Del ár. al-gúl, la cabeza del monstruo) Astr. Nombre de la estrella B de la constel. de Perseo. Variable a eclipses, típica variabilidad descub. por Montanari, 1667.
415. **Algomeiza:** (Del ár. al-gumaysa, ojos enfermos) m. Astr. Nombre de la estrella de 3ª Mag. B del Can Menor.
416. **Algorab:** (Del ár. al-gurab, el cuervo) f. Astr. Nombre dado indistintamente a las estrellas de B mag. 2ª y (mag. 3ª) de la constel. del Cuervo.
417. **Algorfa:** (Del ár. al-gorfa) f. Sobrado o cámara alta, para recoger y conservar granos (cuarto, pieza).
418. **Algoritmo:** (Del ár. al-juārizmi o Aljuarizmi, sobre nombre del matemático Mohamer ibn Muza) m. Mat. Algoritmia. // Mat. Símbolo matemático. // Mat. Método y notación usados en el cálculo. **Algoritmo de Euclides.** Mat. Serie de divisiones necesarias para obtener el máximo común divisor de dos números o funciones racionales.
419. **Algorza:** (Del ár. al-hursa, el recinto) f. pl. Úsase Barda, Bardal.
420. **Alguacil:** (Del ár. al-uazir, lugarteniente) m. Ministro interior de justicia que lleva por insignia una vara delgada, de junco, por lo regular, y que ejecuta las órdenes de los juzgados y tribunales, como autos de arrestos o

prisión, mandamiento de ejecución, embargo y otros actos judiciales. // En lo antiguo, gobernador de una ciudad o comarca, cuyas funciones tenían jurisdicción civil y criminal. // Funcionario judicial que se diferenciaba del juez en que éste era de nombramiento real y aquél lo era del pueblo o comunidades que lo elegían. // Zool. Araña cenicienta y con cinco manchas negras sobre el lomo, que persigue a las moscas y las caza lanzándose sobre ellas, cuando no vuelan. // Amér. Zool. Nombre que dan en el Río de la Plata a la libélula o caballito del diablo. **Alguacil de ayuntamiento.** Oficial inferior que ejecuta los mandatos del municipio y está a las órdenes de la autoridad municipal en todo lo relativo a la policía urbana. **Alguacil del campo, o de la hoz.** El que en los sembrados cuida de que las gentes no los dañen entrando en ellos. **Alguacil del agua.** Mar. El que en los buques tiene a su cuidado la provisión del agua. **Alguacil de la montería.** El que tenía bajo su guarda los aparejos de montería y proveía de los carros necesarios para trasladarlos a donde el rey mandaba. Tenía autoridad jurídica por todo el reino. **Alguacil de moscas.** Alguacil, araña cenicienta que persigue a las moscas. **Alguacil mayor.** Cargo honorífico que había en las ciudades y villas y en algunos tribunales del reino, como las shancillerías, y al que correspondían ciertas funciones. Cada uno tiene su alguacil. Frs. proverb. que se usa para dar a entender que nadie por mucha autoridad o dependencia que disfrute, deja de tener quien se las coharte, observándoles y fiscalizando sus acciones (aluzir: el ministro).

421. **Alguaquida:** (Del ár. al-uaqida) f. ant. Pajuela, luquete.  
 422. **Alguaza:** (Del ár. ar-raza; también ar-rada, unión, enlace) f. prov. de Arag. Gozne o bisagra.

423. **Alhabos:** (Del ár. *alhab*s, anillo) m. ant. Topog. Perforación circular en el centro del astrolabio.
424. **Alhadia:** (Del ár. *alhadia*) f. ant. Joyas pequeñas (*alhadía*: el regalo).
425. **Alhadida** (Del ár. *al-hadida*) f. ant. Quím. Sulfato de cobre.
426. **Alhaite:** (Del ár. *al-jait*, sartal) m. ant. Joyel, joya o alhaja.
427. **Alhaja:** (Del ár. *al-hācha*, cosa necesaria) f. Joya, objeto de oro o plata, generalmente con pedrería, que sirve para adorno personal. // Adorno o mueble precioso. // fig. Cosa muy valiosa. // fig. y fam. Persona o animal de muy buenas o muy malas cualidades, según se diga en serio o en sentido irónico. // Utensilio, menester, cosa o prenda necesaria. // ant. Caudal, hacienda, bienes. **Buena alhaja.** Expresión irónica aplicada a la persona pícada, viciosa, astuta o traviesa.
428. **Alhaji:** (Del ár. *alhaji*) m. Bot. Género de plantas leguminosas papilionáceas, arbustos espinosos, muy ramosos y de hojas pequeñas. Se conocen 5 ó 6 especies de región mediterránea y de la India. En épocas de grandes calores exudan un jugo azucarado que se solidifica durante la noche formando pequeños granos comestibles llamados maná de Persia (que algunas personas de la región mediterránea oriental decían que el maná caía del cielo).
429. **Alhamar:** (Del ár. *al-hamar*, cobertor) m. ant. Colcha o cobertura encarnada.
430. **Alhame:** (Del ár.-persa *aljem*) m. Tela de lino o seda.
431. **Alhamel:** (Del ár. *al-hammāl*) m. prov. de Andal. Bestia de carga. // prov. de Andal. Ganapán, faquín, sportillero. // prov. de Andal. Arriero que dispone de bestias para transportar cosas dentro del poblado o en sus cercanías.

432. **Alhandal:** (Del ár. al-handal) m. Farm. Coloquintida (el fruto).
433. **Alhanía:** (Del ár. al-hanía, cámara) f. ant. Alcoba, dormitorio. // ant. Alacena. // ant. Especie de colchonillo.
434. **Alhaquim:** (Del ár. al-hakim) m. Marruecos, sabio, médico.
435. **Alhaquin:** (Del ár. al-hāikín, tejedores) m. ant. Tejedor, el que hace tejidos.
436. **Alharaca:** (Del ár. al-háraka, movimiento) f. Extremada demostración de algún sentimiento, hecha con poco motivo. Ú. m. en pl.
437. **Alharma:** (Del ár. al-harmal; al-hilba y éste del gr. hármala) f. Bot. Planta que unos autores incluyen en la familia de las cigofiláceas y otro en la de las rutáceas, llamada también gamarza y científicamente *peganum harmala*, de flores blancas muy olorosas, y cuya semilla se emplea en el oriente como condimento.
438. **Alhavara:** (Del ár. al-hanārā, pan blanco) f. ant. Harina de flor. // Derecho que se pagaba en las tahonas de Sevilla.
439. **Alhelga:** (Del ár. alhelca) f. ant. Argolla, anillo o armetlla.
440. **Alhelí:** (Del ár. al-jairí) m. Bot. Planta crúffera de flores purpúreas blancas, amarillas y de otros colores, según las especies, y de olor agradable. Entre dichas especies se encuentran las llamadas por los botánicos *cheirantus incanus* y *cheirantus fruticulosus*, frecuentes en las regiones mediterráneas de España y en las tierras áridas, arcillosas y salinas. Todas ellas se cultivan como plantas de adornos. Alhelí amarillo. Bot. Planta crucífera de flores amarillas llamada en botánica *Erysimum cheiri*. Se cultiva en los jardines. Alhelí de Mahón. Bot. Mahonesa, planta crucífera.

441. **Alhema:** (Del ár. *alhima*, cosa prohibida) f. Período de riego en las heredades en épocas determinada. // Cosa prohibida (protegida) cuidada.
442. **Alhena:** (Del ár. *al-hena*, marca impresa a hierro caliente en el cuello del camello) f. Astr. Nombre de la estrella de 2ª Mag. V. de la constelación de Géminis. Es una doble espectroscópica.
443. **Alheña:** (Del ár. *al-hannā*) f. Bot. Arbusto oleáceo, llamado también aligustre y por los botánicos *ligustrum vulgare*, de hojas aovadas, flores blancas y fruto en baya, redondo y del tamaño de un guisante. // Flor de esta planta. // Polvo a que se reducen las hojas de alheña secadas al aire libre y que sirve para teñir. // Bot. Azúmbar, planta alismácea. // Bot. Durillo, arbusto caprifoliáceo. // Bot. Roya o tizón honguillo parásito. // Hecho alheña, molido como una alheña. Expres. fig. y fam. Quebrantado por el excesivo trabajo, por el cansancio, por los golpes, etc.
444. **Alhexixa:** (Voz árabe) f. ant. Electuario hecho de la hoja del cáñamo indio.
445. **Alhizan:** (Del ár. *alhizan*) m. ant. El castillo o fuerte principal de una fortificación.
446. **Alhofra:** (Del ár. *alhofra*) f. ant. Hoya, fosa.
447. **Alhoja:** (Quizá del ár. *al-hach*, el peregrino) f. Alondra.
448. **Alholva:** (Del ár. *al-holba*) f. Bot. Planta leguminosa, llamada científicamente *trigonella penum groecum*, de flores blancas, y fruto con semillas de olor desagradable. // Simiente de dicha planta.
449. **Alhorí** (Del ár. *al-horí*, granero) m. ant. Alforí.
450. **Alhorma:** (Del ár. *al-horma*, presidio, guardia) f. Real o campo de moros. // En Marruecos, se designa con este nombre la zona, de unos 50 metros de anchura, que rodea la tumba de un santón y dentro de la cual pueden buscar un refugio las gentes miserables, especial-

- mente los delincuentes y, en general todo el que se ve perseguido.
451. **Alhorre:** (Del ár. al-jorh, excremento) m. Excremento de los niños recién nacidos. // Erupción cutánea de los recién nacidos, de aspecto vario y poco duradera. Yo te curaré el alhorre. Expres. fam. que suele usarse para amenazar con azotes a los niños traviesos.
452. **Alhorría:** (Del ár. al-horría) f. ant. Ahorría. Libertad, emancipación.
453. **Alhucema:** (Del ár. aljuzāma) f. ant. Bot. Espliego.
454. **Alhuceña:** (Del ár. al-juxaināh. dim. de al-jaxna, planta áspera comestible) f. Bot. Planta crucifera, de tallo recto, hojas largas, flores blancas y fruto en vainilla cilíndrica. Es comestible (jxin: áspero).
455. **Alhurreca:** (Del ár. al-hurrāqa) f. ant. Adarce.
456. **Aliacán:** (Del ár. al-yarqān) Med. Ictericiado.
457. **Aliara:** (Del ár. al-hiyāra, medida) f. Cuerna, vaso rústico de cuerno.
458. **Alicatar:** (Del ár. al-lakāt, espejuelo) v. tr. Alb. Azulejar, haciendo alicatados. // Cortar o raer los azulejos, para darle la forma conveniente, antes de colocarlos.
459. **Alicates:** (Del ár. al-laqāt, almalqat, tenaza) m. pl. Especie de tenacillas de acero con brazos encorvados y puntas cuadrangulares o de figura de cono truncado, que se emplean para sujetas objetos menudos o para torcer alambres, chapitas, etc., y para otros usos.
460. **Aliemini:** (Del ár. alyemaní, Estrella del Yemen) m. ant. Astr. La estrella Sirio.
461. **Alifa:** (Del ár. hálifa, especie de caña) f. prov. Mál. Caña de azúcar que tiene dos años.
462. **Alifafe:** (Del ár. an-nafai) m. Veter. Vejiga o tumor sinovial que suelen padecer las caballerías en los corvejones.

463. Alifafe (Del ár. al-lihāf) m. ant. Cobertor, cubierta, sobrecama que sirve a cambio de frazada, etc.
464. Alifara: (Del ár. al-farah, convite) f. prov. Arag. Adhala. // Merienda, convite para solemnizar un contrato (al-farash: acontecimiento de alegría).
465. Alijar: (Del ár. ad-dixār, propiedad para pastos) m. Terreno inculto: erial Dehesa. // Aduar (población de beduinos). Cortijo (heredad y casa de labor). pl. Ejidos o afueras de una población, que no se cultivan, y sirven para esparcimiento de los vecinos. Son bienes comunales donde se establecen las eras y se estacionan accidentalmente los ganados de los vecinos.
466. Alimara: (Del ár. al-himāra, señal) f. ant. Ahumada, señal que se hace con fuegos en sitios altos (para indicar un poblado).
467. Alioj: (Del ár. al-iaxf) m. ant. Mármol.
468. Alionín: (Del ár. al-chuní) m. Zool. Pájaro pálido, especie de paro de casi un decímetro de largo, que tiene el cuerpo de color pardo, las alas de azul oscuro, con el borde de las plumas exteriores blanco y la cabeza azul y con manchas blancas. Es insectívoro y presta a la agricultura buenos servicios.
469. Alizace: (Del ár. al-hisās, cimientos) m. ant. Zanja, y especialmente la abierta para los cimientos de un edificio.
470. Alizar: (Del ár. al-hizār) m. Zócalo o friso de azulejos artísticos. // Azulejo propio para el alizar.
471. Alizari: (Del ár. alazara, jugo extraído de un vegetal por compresión) m. ant. Nombre que se da en el comercio a la raíz entera de la rubia.
472. Aljaba: (Del ár. al-chahba) f. Caja portátil en que se llevan las flechas, ancha y abierta por arriba, estrecha por debajo y pendiente de una cuerda o correa, con que se colgaba del hombro izquierdo a la cadera derecha.

473. Aljabibe: (Del ár. al-chabbāb, quien vende chupas) m. ant. Ropavejero.
474. Aljafifar: (Del ár. alchafafa, esponja) v. tr. Aljofifar, fregar el suelo con la aljofifa.
475. Aljama: (Del ár. al-chamāha, reunión). Junta o reunión de personas.
476. Aljama: (Del ár. al-chāmih, la mezquita con sermón los viernes) Mezquita.
477. Aljama: (Del ár. al-hachamía, la extranjera) Nombre que los moros daban a la lengua castellana y que hoy se aplica a los escritos de los moriscos en nuestra lengua con caracteres arábigos.
478. Aljaraz: (Del ár. al-charas) m. ant. Campanilla o esquila del ganado.
479. Aljarfa: (Del ár. al-charfa, la barredera) f. Parte central y más tupida del antiguo aljorife.
480. Aljebana: (Del ár. al-chafna, escudilla) f. Jofaina.
481. Aljemifao: (Del ár. al-chemí, el que vende toda suerte de cosas) m. ant. Mercero.
482. Aljorife: (Del ár. al-chārif, barredero) m. Antigua red para la pesca de arrastre, utilizada para la captura del salmón y del sábalo, por los ribereños del Miño.
483. Aljez: (Del ár. al-chebs) m. Miner. Mineral de yeso.
484. Aljibe: (Del ár. al-chibb, pozo) m. Cisterna para recoger el agua de lluvia. // ant. Cárcel subterránea. // Arq. V. Bóveda de aljibe, en el artículo bóveda. // Amer. Nombre dado al pozo ordinario provisto de brocal, caballete, polea, sogas o cadenas y cubos para extraer el agua. // Mar. Barco de bodega forrada de hierro, que se emplea para proveer de agua a las embarcaciones; y por extensión, el que está destinado al transporte de petróleo y gasolina. Se le llama también tanque. // Cualquiera de los depósitos propios para llevar el agua

- a bordo. // Amér. En Colombia, fuente, manantial, vertedero.
485. Aljimifrado, da: (Del ár. al-chemil, hermoso) adj. ant. Sumamente pulcro, acicalado en extremo.
486. Aljofaina: (Del ár. al-chofaina, dim. de al-chofna, escudilla) f. Jofaina.
487. Aljofar: (Del ár. al-chauhar) m. Perla de forma irregular y, comúnmente, pequeña. // Conjunto de perlas de esta clase. // fig. Poético, cosa parecida al aljófar. // Bot. Planta borraginácea, llamada también vulgarmente perlina y científicamente *lithospermum officinalis*, cuyos frutos se usaron para combatir los cálculos urinarios.
488. Aljofifa: (Del ár. al-chaffāfa, enjugadora) f. Trapo basto de lana para fregar los suelos.
489. Aljor: (Del ár. ahchor, piedras) m. Miner. Aljez, mineral de yeso.
490. Aljuba: (Del ár. al-chubba) f. Indumen. Vestidura morisca, especie de gabán o túnica, ceñida a la cintura o entallada, con faldas de poco vuelo, larga hasta la rodilla, con mangas estrechas y abotonada por delante, que también usaron los cristianos españoles.
491. Aljuma: (Del ár. al-chunma, botón, yema) f. ant. Pimpollo o tallo nuevo de una planta. // prov. de And. Pinocha (hoja del pino).
492. Almacabra: (Del ár. al-maqābira, pl. de maqbora, cementerio) m. ant. Cementerio de moros.
493. Almacería: (Del artículo ár. al y el lat. maceria) f. ant. Cerca de tapia o piedra de alguna huerta o casa de campo.
494. Almáciga: (Quizá del ár. al-mazriha, semillero o de al-maskaba, terreno regado). f. Lugar destinado para sembrar las semillas de las plantas que luego han de transplantarse a otro sitio.

495. **Almadén:** (Del ár. al-mahdín) m. ant. Mina o criadero de algún metal.
496. **Almadena:** (Del ár. al-mihdana) f. ant. Mazo pequeño de hierro, con mango largo y delgado, propio para partir o machacar piedras.
497. **Almadía:** (Del ár. al-mahdía, barco de paso) f. Especie de canoa índica. // Armada, balsa de maderos.
498. **Almádraba:** (Del ár. al-mazraba, cerco) f. Pesca de atunes. // Lugar donde se hace esta pesca. // Red grande o cerco de redes para pescar atunes. Tiempo en que se pesca. **Almábraba de buche,** pesca que se hace con atajadizos, por los que los atunes entran en un cerco de redes del cual ya no pueden salir. **Almádraba de monteleva.** La que se hace al paso de los atunes. **Almádraba de tiro o de vista.** La que donde hay muchas corrientes se hace de día y con redes a mano.
499. **Almádraba:** (Del ár. al-madraba, sitio donde se troquela o modela) f. ant. Tejer, tejería.
500. **Almadraque:** (Del ár. al-matrah) m. ant. Cojín, colchón o almohada.
501. **Almadraza:** (Del ár. almadrasa) f. ant. Academia, colegio.
502. **Almadreña:** (Del art. ár. al y madreña) f. Zueco, zapato tosco de madera.
503. **Almagacén:** (Del ár. al-majzan) f. ant. Almacén.
504. **Almagaña:** (Del art. ár. al y el b. latín magana, máquina) f. ant. Antigua máquina de guerra para arrojar piedras.
505. **Almagesto:** (Del ár. al-machisti, y éste del gr. megisté, muy grande) m. Libro de astronomía, con muchas observaciones en él, discutidas y ordenadas formando cuerpo como el de Ptolomeo o Tolomeo y Riccioli, llamadas almagesto, y Nuevo Almagesto, respectivamente.

505. Almagra: (Del ár. al-magra) f. Miner. Almagre (óxido rojo de hierro).
506. Almahala: (Del ár. al-mahalla, campamento) f. ant. Almofalla, hueste de guerra.
507. Almaizar: (Del ár. al-mihzar) m. Toca moruna de gasa. // Humeral (ordamento sacerdotal).
508. Almaja: (Del ár. al-machbā, renta) f. Derecho que se pagaba en el antiguo reino de Murcia por algunos frutos cogidos en secano.
509. Almajaneque: (Del ár. al-manchaniq) m. ant. mil. Maganel (antigua máquina de guerra usada para batir los muros).
510. Almajar: (Del ár. al-mihchar) m. ant. Manto de seda.
511. Almajara: (Del ár. al-maxchara, plantío de árboles) f. Terreno en el que se ha echado estiércol reciente para la pronta germinación de las semillas.
512. Almalafa: (Del ár. al-milhafa) f. Vestidura moruna que cubre todo el cuerpo desde los hombros hasta los pies.
513. Almanaca: (Del ár. al-mijnaqa, collar y éste del gr. maniakēs) f. ant. Manilla o pulsera.
514. Almanaque: (Del ár. al-manāj y éste del lat. manāchus, círculo de los meses) m. Registro o catálogo de todos los días del año, distribuidos por meses, son datos astronómicos, santoral, festividades, y otras noticias curiosas o interesantes. // Hacer almanaques. frs. y fig. y fam. Hacer calendarios (estar pensativo discurrendo sin objeto determinado, o hacer cálculos o pronósticos aventurados. Nota ampliatoria: El nombre del almanaque es de origen hispanoárabe. Entre los árabes de España la palabra almanaj designaba las tablas astronómicas que explicaban la manera de determinar el día de la semana, de transformar cualquiera fecha de una era en la correspondiente de otra, de determinar para cada día la posición media del sol, la luna y los cinco pla-

netas principales. Pedro de Alcalá, en 1505 recogió este nombre de la lengua árabe hablada en su tiempo en Granada y lo tradujo por *almanaque-calendario*. De España el vocablo pasó a otros países. Teniendo en cuenta su origen los almanaques fueron en un principio verdaderas tablas astronómicas. La impresión de almanaques anuales, tal como hoy día los conocemos, puede decirse que no empezó hasta no entrado el siglo xvi. En los dos siglos siguientes se añadieron predicciones astrológicas y meteorológicas, viniendo a constituir para el gran público verdaderas guías del año, especialmente para las faenas agrícolas. Pronto el arte los ennoblecó con figuras alegóricas, especialmente con la representación de los signos del Zodíaco. El más célebre de los almanaques, ha sido sin duda el almanaque de Gotha, fundado en 1763 y editado por Justus Perthes, de dicha ciudad alemana hasta 1944, el cual contenía la genealogía de todas las casas reinantes, de los nobles y de las personas notables de todo el mundo.

515. **Almancebe:** (Del ár. *al-mansab*, red tendida) m. Prov. de Sev. Especies de red que se usaba en Sevilla, para pescar en el Guadalquivir. // Barco destinado a esta pesca.
516. **Almandarache:** (Del ár. *almandracha*) m. ant. Puerto o ensenada en que se resguardan los buques.
517. **Almanjarra:** (Del ár. *almacharra*) f. ant. Palanca para que una caballería ponga en movimiento una noria o un molino.
518. **Almarada:** (Del ár. *al-mijraza*, punzón) f. Puñal agudo de tres aristas y sin corte. // Aguja grande para coser alpargatas. // Min. Barreta cilíndrica de hierro, con un mango, que se usa en los hornos de fundición de azufre para destapar el conducto cuando lo obstruye el azufre líquido.

519. **Almarbate:** (Del ár. al-marbat, tirante) m. Arq. Made-ro cuadrado del alfarje, que une los pares o alfardas.
520. **Almarcha:** (Del ár. al-march, prado, especialmente el inundado) f. Población asentada en vega o tierra baja. // En Marruecos, marjal, terreno bajo o pantanoso.
521. **Almarga:** (Del ár. árabe al y marga, roca compuesta de carbonato de cal y arcilla, que se emplea como abono) f. Marguera.
522. **Almaristán:** (Del ár. persa almaraztán) m. ant. Hospital de pobres.
523. **Almarjo:** (Del ár. al-marcha, el prado inundado donde crece la barrilla) m. Cualquier planta barrillera y también la barrilla que de ella se obtiene.
524. **Almaro:** (Del ár. al-maru, y éste del griego máron) m. Bot. Maro, planta labiada medicinal.
525. **Almarra:** (Del ár. al-mahläch) f. Instrumento consistente en un cilindro delgado de hierro, que gira entre dos arrequifes sujetos a los extremos de un palo, y con el cual se alija el algodón, oprimiéndolo contra una tabla.
526. **Almarraja:** (Del ár. al-marraxa) f. Vasija de vidrio, parecida a la garrafa, agujereada por el vientre y servía pra rosear o regar.
527. **Almatarga:** (Del ár. al-mártaha, atadero) f. Cabezada que se ponía a los caballos sobre el freno, para sujetarlos al apearse los jinetes.
528. **Almartaga:** (Del ár. al-martak) f. Quím. Litargirio.
529. **Almástica:** (Del ár. al-mastikā, y éste del gr. mastichē) f. ant. Quím. Almástica.
530. **Almatriche:** (Del ár. al-matrich, y éste del lat. matrix, acequia, madre) m. Agron. Reguera, Acueducto.
531. **Almazara:** (Del ár. al-mahzara, lugar donde se exprime) f. Molino aceitero.

532. **Almazarrón:** (Del ár. al-misr, ocre, rojo) m. Miner. Almagre.
533. **Almea:** (Del ár. al-maiha, estoraque) f. Bot. Azúbar (planta alismácea). Azúbar (bálsamo del estoraque). // Corteza del estoraque después de haberle extraído la resina.
534. **Almea:** (Del ár. halemía, mundana) f. Mujer que, en Oriente, recita, canta y danza en público.
535. **Almedina:** (Del ár. almedina) f. En Marruecos, centro de la población, con exclusión de arrabales y alcazaba.
536. **Almedra:** (Del ár. almuedda) m. Antiguo tributo.
537. **Almehujar:** (Del ár. almihuar) m. ant. Astr. Clavillo que juntaba al astrolabio el anillo de suspensión.
538. **Almeja:** (Del art. ár. al y el lat. mitulus, almeja, y éste del grie. mytilos) f. Zool. Molusco lamelibranquio marino, pequeño de carne comestible y muy sabrosa, cuya concha es bastante aplanada, menudamente rayada por fuera, y que varía mucho en sus colores. // Almeja de río. Zool. Molusco lamelibranqueo, de concha ovalada, algo hinchada y color verdoso. El animal tiene color amarillento y vive en las aguas tranquilas de los ríos y arroyos.
539. **Almejía** (Del ár. al melxía, túnica) f. Manto pequeño y basto que, entre los moros españoles, usaba la clase popular.
540. **Almena:** (Del art. ár. al, y el lat. minæ, almenas) f. Cualquiera de los prismas o dientes que, coronando los muros de las antiguas fortalezas servían de parapeto.
541. **Almenar:** (Del ár. al-manār, sitio de las luces) m. Asiento o pie de hierro, que servía de candelero para teas encendidas.
542. **Almenara:** (Del ár. al-manāra) f. Fuego que se hace en atalayas o torres, para señal o avisos. // Candelero en que se ponían candiles de muchas mechas. // Almenar

- (asiento o pie de hierro, que servía de candelero). // En Marruecos, sitio donde se pone la luz; velador, candelabro, faro, etc.
543. Almenara: (Del ár. al-manhara, acometimiento de un canal) f. prov. Arag. Zanja por donde se devuelve el río, el agua sobrante de las acequias. // ant. Compuerta. // Zanja que se abre en los pozos para dar salida al agua sobrante (Almería: del ár. al-mariat: Espejo del mar) Ferr. Tubo por donde desagüa un depósito, cuando está lleno.
544. Almez: (Del ár. al-mais) m. Bot. Árbol de la familia de las celtídeas o ulmáceas, llamado científicamente *Celtis tustralis*, de corteza negruzca, lisa; hojas de color verde oscuro, asimétricas, aguzadas en su extremo, con bordes los aserrados, caedizas y con estípulas; flores axilares y solitarias, y fruto en drupa, la almeza. Vive en los sitios agrestes del sur de España. // Madera de este árbol. Almez armado. Bot. Árbol ulmáceo espinoso de la América tropical, denominado en botánica *Celtis Aculeata*. Almez de occidente. Bot. Árbol ulmáceo, llamado por los botánicos *Celtis occidentalis*, de hojas anchas y fruto no comestible.
545. Almiar: (Del art. ár. al y el lat. *metālis*, cónico, de meta, meda) m. Pajar al aire libre, formado con un palo vertical, alrededor del cual se va apretando la mies, la paja o el heno. // Montón de paja o heno formado así para que se conserve todo el año. Suele cubrirse de retama o de otras matas ramosas para evitar que penetre la lluvia. // El sitio donde hay uno o más de estos pajares.
546. Almíbar: (Del ár. al-mibarat, azúcar) m. Azúcar disuelta en agua y convertida en jarabe por la cocción. Se ha usado también c. f. // fig. Jugo suave y dulce que dan de sí algunos frutos. // Dulce de almíbar (fruta con-

- servada en almíbar), **Estar uno hecho un almíbar.** loc. fam.: Mostrarse muy amable y complaciente.
547. **Almicantarat:** (Del ár. al-muqantarāt) f. Cualquiera de los círculos de la esfera celeste, paralelos al horizonte, mediante los cuales se determina la altura o la depresión de los astros. // Astr. Nombre dado por el astrónomo Chandler a un instrumento constituido por un anteojo que se mueve formando un cono de ángulo constante con la vertical, así es que describe su eje un cono cuya base es un almicantarat, y mediante el cual, anotando los tiempos en que la imagen de una estrella atraviesa el hilo horizontal del retículo, se puede venir en conocimiento de la posición de las estrellas, de la hora, de la latitud del lugar, etc.
548. **Almidana:** (Del ár. almeidán) f. ant. Hipódromo.
549. **Almifor:** (Del ár. al-mifarr, caballo ligero) m. Germ. El Caballo.
550. **Almigar:** (Del ár. almacharr) m. ant. Arroyo corriente de agua.
551. **Almigar:** (Del ár. al-mixar; al-mustah, secadero) m. ant. Secadero de higos. prov. de And. Sitio donde se ponen las uvas y aceitunas para que se oréen antes de exprimir las.
552. **Almijara:** (Quizás del ár. al-māchala, cisterna) f. Depósito de aceite para el alumbrado, que había en las minas de Almaden cuando la Hacienda cuidaba de facilitar el alumbrado a los mineros.
553. **Almijarra:** (Del ár. almacharra) f. prov. Mál. Palo que entra por una parte en el árbol de la rueda del molino, y por el otro extremo se ata a la bestia.
554. **Almila:** (Del ár. almella) m. Horno de alfarero.
555. **Almilán:** (Voz arábica) f. Astr. Estrella de 2ª mag., perteneciente a la constelación de Orión.

556. Almimbar: (Del ár. almimbar, lugar elevado) m. Púlpito de mezquita.
557. Almimud: (Del ár. almidad) m. ant. Tinta de humo.
558. Alminar: (Del ár. al-mañara) m. Torre de la mezquita, desde donde el almuedano llama a los mahometanos a la oración.
559. Almir: (Del art. ár. al, y el lat. myrūs, murena) m. ant. Zool. Pez que se cría en el mar y en las aguas dulces.
560. Almiral: (Del ár. amir, Jefe) m. ant. Almirante, jefe de la armada.
561. Almirez: (Del ár. al-mihrás) m. Mortero metálico, pequeño y portátil, que sirve para machacar en alguna cosa. Mús. Mortero de bronce, usado en Panamá como instrumento de percusión. Úsase también, en algunos países árabes; principalmente, en las tribus para machacar café; el encargado de ejecutar dicho trabajo, intercala los golpes, dando éstas al costado del mihwax, produciendo con arte un sonido que deleita a los huéspedes.
562. Almizate: (Del ár. al-musata, centro) m. ant. El punto central del harneruelo en los techos de madera labrada. // El mismo horneruelo.
563. Almizque: (Del ár. al-misk, y éste del gr. moschos) m. ant. Almizcle.
564. Almocaber: (Del ár. almocáber). Cementerio.
565. Almocadén: (Del ár. al-moqaddam, Jefe) m. Capitán de infantería en la milicia antigua. // Cabo que en Ceuta, con 10 ó 12 jinetes protegía a los que iban a forrajear o a hacer leña. // En Marruecos, autoridad inferior que depende de otra y a la vez tiene otras personas bajo sus órdenes; en la ciudad es una especie de alcalde de barrio; en el campo rige una fracción de tribu; en el ejército viene a ejercer de sargento. Almocaden el hab. En Marruecos, jefe de la cárcel.

566. **Almocafre:** (Del ár. *al-mihfar*, azadón) m. Instrumento agrícola de hierro de figura corva, rematado en una lengüeta de dos cortes y con un mango de madera, que sirve para escardar y para trasplantar.
567. **Almocarbe:** (Del ár. *al-moqarbas*, adorno esculpido) m. Arq. y Carp. Almócarabe. Ú. m. en pl.
568. **Almocatí:** (Del ár. *al-mojjāt*) m. ant. Tuétano o médula de los huesos. // ant. Encéfalo.
569. **Almocaza:** (Del ár. *almocáççab*) f. ant. Tela bordada de oro y plata.
570. **Almoceda:** (Del ár. *al-mosdā*, libre, suelto) f. prov. Nav. Derecho de tomar agua de riego por días.
571. **Almocela:** (Quizás del ár. *al-mosalā*, el tapiz, el cobertor para la oración, o del b. lat. *almucia*, y éste del *al mütze*, gorro, bonete, capuz) f. Antigua capucha o cobertura de cabeza. // Saco de lona o de arpillera que, relleno de paja o de hojas de maíz, servía de colchón.
572. **Almocrebe:** (Del ár. *al-mokārī*, alquilador) m. ant. Arriero de mulos, acemilero (arriero).
573. **Almocrí:** (Del ár. *al-mogrī*, lector) m. Lector del Alcorán, en las mezquitas.
574. **Almodón:** (Del ár. *al-madhūn*, humedecido) m. Harina de trigo remojado y después, de la cual, quitado sólo el salvado grueso, se hacía pan.
575. **Almodrote:** (Del art. ár. *al*, y el lat. *morētum*) m. Salsa de aceite, ajos, queso y otros ingredientes, y con que se suelen sazonar las berenjenas. // fig. y fam. Mezcla confusa de varias cosas.
576. **Almofalla:** (Del ár. *al-mosala*, tapiz pequeño para orar) f. ant. Alfombra. Tejido con que se cubre y adorna el suelo.
577. **Almofalla:** (Del ár. *almohala*) f. ant. Hueste, tropa guerrera. // ant. Campamento o hueste acampada.
578. **Almófar:** (Del ár. *al-migfar*) m. Parte de la armadura an-

- tigua, especie de cofia de malla, que cubría la cabeza y sobre la cual se ponía el capacete.
579. Almofia: (Del ár. al-mojfía, cazuela del azófar) f. Jofaina.
580. Almofrej: (Del ár. al-mofrāx) m. Funda de jerga o vaqueta, forrada interiormente de lienso basto, en el cual se llevaba la cama del camino.
581. Almogama: (Del ár. alchāmāh, lugar de reunión, por estar más juntos allí los maderos) f. Mar. Redel, cuaderna que se coloca en la amura y en la cuadra.
582. Almogataz: (Del ár. al-mogáttas, bautizado) m. Moro bautizado, al servicio de España, en los presidios de Africa (almogattas: el sumergido).
583. Almogavar: (Del ár. al-mogāuar, el que hace álgaras) m. Soldado de una tropa muy aguerrida, que se empleaba en hacer incursiones por territorios de enemigos. Han sido famosos en la historia los almogavares catalanes y aragoneses, cuyos servicios fueron reclamados por varios soberanos de Italia, y en el año 1302 por el Emperador bizantino Andrónico II Paleogo para detener la invasión de los turcos en el Asia Menor. Al mando de Roger de Flor y unidos a gentes de Navarra, de Castilla y del Languedoc, vencieron al enemigo en Aulax y Alā-Shehir. Después pasaron a Grecia, donde en el año 1311 fundaron el ducado de Atenas, que continuó como Estado vasallo de la corona de Sicilia y de Aragón hasta el año 1385. // Campesino que, formando tropa con otros, hacía incursiones por tierra enemiga.
584. Almohada: (Del ár. al-mojadda) f. Colchoncito o cojincillo para apoyar o reclinar la cabeza o sentarse sobre él. // Funda de la almohada de la cama. // Arqu. Almohadilla, resalto de un sillar. // Artill. Zoquete que sirve de apoyo a alguna pieza del afuste. Aconsejarse o consultar con la almohada. Frs. fig. y fam. Me-

- ditar de modo reposado algún asunto o negocio, a fin de proceder acertadamente en él. **Dar almohada.** Frs. Dar la reina a una dama posesión de la grandeza de España, haciéndola sentar ante ella en una almohada. **Tomar la almohada.** Frs. Tomar una dama posesión de la grandeza de España.
585. **Almohade:** (Del ár. al-muahid, unitario) adj. Aplícase a los sectarios del africano Aben Tumart, que, proclamándose Mahdí o Mehdí, esto es, el Mesías de Islam, y acusando de politeístas a los demás musulmanes, fanatizó en el siglo XII las tribus occidentales de África, y logró arruinar el imperio de los almorávides y hacer que se fundase uno nuevo.
586. **Almoharrefa:** (Del ár. al-moharrafa) f. ant. Almorrefa. Cinta (hilera de baldosas que se pone en los solados, paralela a las paredes y arimada a ellas). // Mitad triangular de una baldosa o azulejo.
587. **Almohatre:** (Del ár. an-naxāder) m. Sal amoníaco.
588. **Almohaza:** (Del ár. al-mohassa) f. Instrumento a modo de cepillo, provisto de serrezuelas de dientes en vez de cerdas, y que sirve para la limpieza de las caballerías.
589. **Almojábana:** (Del ár. al-mochábbna, composición de queso) f. Torta de queso y harina. // Bollo, buñuelo o fruta de sartén, hecho de masa con manteca, huevo y azúcar.
590. **Almojarife:** (Del ár. al-moxrif, inspector) m. Oficial o ministro real que antiguamente recaudaba las cuentas y derechos del rey y guardaba su producto como tesoro. // Antiguo recaudador del almojarifazgo.
591. **Almojarra:** (Del ár. almixrāba) f. ant. Cántaro en forma de cubilete.
592. **Almojaya:** (Del ár. al-mochāiza, viga saliente) f. Madero empotrado en la pared, para sostén de andamios, et.

593. **Almona:** (Del ár. *al-mūna*, provisión) f. Pesquería sábalo. // ant. Casa, fábrica o almacén público. // prov. de And. (Jabonería, alimentos).
594. **Almoneda:** (Del ár. *al-munadi*; *al-monādā*, pregón, público) f. Venta de bienes muebles en público. Subasta. Nombre que, por extensión, se da también a la venta de géneros que se anuncian a bajo precio. // prov. de Salam. Riña, pendencia.
595. **Almora:** (Del art. ár. *al*, y el vasc. *mur*, montón) f. prov. Al. Majano.
596. **Almoradux:** (Del ár. hispánico *almordadux*) Bot. Mejorana, planta labiada, olorosa. // Entre jardineros, sándalo, planta labiada, olorosa.
597. **Almorafa:** (Del ár. *Almálafa*; *al-malhafa*). Ú. t. c. s. Vestidura moruna que cubre todo el cuerpo, desde los hombros hasta los pies.
598. **Almorávide:** (Del ár. *al-morābit*, devoto) adj. Dícese del individuo de una tribu del Atlas que, a mediados del siglo xi, subyugó a las más valerosas del África occidental, fundó allí un gran imperio y llegó a dominar toda la España árabe, desde fines del siglo xi, hasta mediados del xii. Ú. t. c. s. y masc. en pl. // Perteneiente o relativo a los almorávides.
599. **Almorí:** (Del ár. *al-morí*, y éste del lat. *muria*) m. Masa de harina, sal, miel y otros ingredientes, que sirve para hacer tortas.
600. **Almorta:** (Del art. ár. *al*, y el lat. *mola*, muela, por la forma de la semilla) f. Bot. Planta leguminosa, llamada científicamente *lathyrus sativus*, de flores moradas o blancas y fruto con cuatro semillas farináceas, comestibles, de figura de muela, por lo que también se denomina así la planta en algunas localidades, y en otras se llama quija o tito. Su ingestión produce a veces el latirismo. // Simiente de esta planta (llámase; *burred*, o

- dahr, al-himár; por su forma en algunos países árabes.
601. **Almotabel:** (Del ár. almotacabbil, cobrador de impuestos) m. Recaudador de la alcabalas.
602. **Almotacén:** (Del ár. al-mohtaseb) m. Fiel contraste. Inspector de pesas y medidas. Oficina donde se contrastan las pesas y medidas. // En tiempo antiguo, mayordomo de la hacienda del rey. // V. Fiel almotacén, en el artículo Fiel. // En Marruecos, inspector de los mercados, encargado de su vigilancia y de señalar los precios de venta.
603. **Almotalafe:** (Del ár. al-mostahlaf, jurado) m. ant. Fiel o inspector de la seda.
604. **Almotazaf:** (Del ár. al-mohtasib, fiel contraste) m. Almotacén.
605. **Almoxama:** (Del ár. al-moxammah, seco) f. ant. Mojāma.
609. **Almucela:** (Del ár. almoçalla, pequeño tapete) f. ant. gunos léxicos, contribución extraordinaria.
607. **Almucabala:** (Del ár. almocábala, la ciencia de la reducción y de la comparación) f. ant. Álgebra.
608. **Almucantarat:** (Voz arábica) m. Almicantarat.
609. **Almucela:** (Del ár. almçalla, pequeño tapete) f. ant. Cobertor, manta.
610. **Almud:** (Del ár. al-mudd) m. Metrol. Medida de capacidad para áridos, de valor vario equivalente en unas partes a un celemín, y en otras a media fanega. En Navarra equivale a un dieciséis (1/16) del robo, o sea, 1 litro y 76 centilitros; y en Aragón, a un doce (1/12) de fanega, o sea, 1 litro y 87 centilitros. Almud de tierra. prov. de Manch. Porción de terreno en que se puede sembrar media fanega de grano. En El Salvador (Centroamérica), llámase Almur.
611. **Almudí:** (Del ár. al-muddí, modio) m. Alhondiga // prov. de Arag. Medida de 6 cahices.

612. Almuedano: (Del ár. al-muaddin). Llama al pueblo a la oración.
613. Almunia: (Del ár. al-munia) f. Huerto, granja.
614. Almuzara: (Del ár. almuçara) f. ant. Estadio, lugar donde se celebran los juegos públicos.
615. Aloque: (Del ár. haluqî, rojo claro) adj. De color rojo claro. // Dícese del vino tinto claro o de la mixtura del tinto y blanco. Ú. t. c. s.
616. Aloquín: (Del ár. al-ouqî, guardador) m. Cerco de piedra que se pone alrededor de la cera que se cura al sol, para preservarla de cualquier riesgo.
617. Alosna: (Del ár. al-oxna, musgo arbóreo) f. ant. Bot. Ajenjo, planta compuesta.
618. Alpargata: (Del ár. español al-bargāi, pl. de al-barga) f. Calzado de cáñamo o de esparto, a modo de sandalia, con cintas o galgas.
619. Alpatana: (Del ár. andaluz al-patāna) f. prov. de And. Conjunto de utensilios, trastos, trebejos. // prov. de And.: Apero de labranza. // pl. fig. y fam. prov. And. Requilorios, requisitos.
620. Alpechín: (Del art. ár. al, y el lat. facinus, que tiene muchas heces) m. Líquido oscuro, fétido que sale de las aceitunas cuando están amontonadas, y también cuando se las escalda y exprimen. // Amér. En Chile y Perú, líquido que despiden la corteza de la naranja (zibár).
621. Alpiste: (Del art. ár. al, y el lat. pistum) m. Bot. Planta gramínea, falarídea, de espiguillas menuda de una sola flor, con las dos glumas internas muy pequeñas, agrupadas en inflorescencias espiciformes. Se llama científicamente *phalaris canariensis*, es originaria del norte de África y de Canarias y se cultiva para alimentar con su semilla a los pajarillos en cautividad. // Semilla de dicha planta. // Dejar a uno alpiste. Frs. fam.

Dejarle sin tener arte en aquello que esperaba o pretendía. **Quedarse uno alpiste.** Frs. fam. Quedarse a la luna de Valencia, esto es, ver sus esperanzas defraudadas, a pesar de haber puesto los medios para su consecución.

622. **Alporchón:** (Del art. ár. al, y de porche) m. prov. de Mur. Local en que se subastan las aguas para el riego.
623. **Alquequenje:** (Del ár. al-kākanch, y éste del gr. haliká-kahon) m. Bot. Planta solanácea, llamada científicamente *physalis alkekengiviveas*, de hojas pecioladas, flores pedunculadas, con la corola blanca y el cáliz muy abultado en la madurez, en forma de vejiga y fruto en baya roja, semejante a una cereza, que se ha empleado como diurético. // Fruto de dicha planta se ha empleado como diurético. // m. pl. Avellanas en capullo unidas en grupo de tres, que se encuentran casi siempre en bastante número en los escudos de armas. **Alquequenje falso.** Bot. Planta solanácea, llamada por los botánicos *nicandra physaloides*, de flores azules y fruto en baya, con muchas semillas. Se cultiva como planta de adorno.
624. **Alquería:** (Del ár. al-qaríá) f. Casa de campo destinada a la labranza. También se da este nombre a un conjunto de dichas casas. // En Marruecos, aldea donde reside el jefe de la fracción de la tribu.
625. **Alquermes:** (Del ár. al-qérmez, grana) m. Licor de mesa agradable y excitante se colora con el quermes animal. // ant. Zool. Quermes, insecto hemíptero, parecido a la cochinilla. // farm. Electuario compuesto de quermes animal y varias sustancias excitantes.
626. **Alquerque:** (Del ár. al-qarq) m. ant. El juego de tres en raya.
627. **Alquerque:** (Del ár. al-qariq, sitio plano) m. Lugar del molino de aceite, donde se desmenuza la pasta de orujo,

- prensada ya una vez, para volverla a colocar en los cachos y escardarla y prensarla nuevamente.
628. Alquez: (Del ár. al-qās, medida) m. Medida de vino de doce cántaros, equivalente a unos 120 litros (alqās; en vaso).
629. Alquibla: (Del ár. al-qibla) f. Punto del horizonte o lugar de la mezquita, hacia donde los mahometanos deben dirigir la vista cuando rezan. (También se entiende por qible; el sur, gunūb).
630. Alquicel: (Del ár. al-kisā) m. Capa morisca, generalmente blanca y de lana. // Especie de tejidos que servía para cubiertas de bancos, mesas, etc.
631. Alquil: (Del ár. alquil) m. Paga por cosa prestada, remuneración, precio, salario.
632. Alquiler: (Del ár. al-kirā) m. Acción de alquilar (es poco usado). // Precio en que se alquila algo de alquiler. Dícese de los animales o cosa destinada para alquilarlos.
633. Alquimia: (Del ár. al-kimiā) f. Arte que se proponía transmutar en oro los demás metales, y hallar la piedra filosofal y la panacea universal por medio de operaciones químicas. // La antigua química. // <sup>ant.</sup> ant. Latón (aleación de cobre y cinc).
634. Alquinal: (Del ár. al-qināh, velo) m. Toca o velo que se adornaban las mujeres. Alquinal morisco. ant. Pañuelo de lienzo.
635. Alquitarra: (Del ár. al-qattāra) f. Alambique. Por alquitarra (por gotas) m. adv. fig. Por alambique, con escasez o muy poco a poco.
636. Alquitira: (Del ár. al-katirāh) f. Tragacanto.
637. Alquitrán: (Del ár. al-qitrān) m. Quím. Substancia crasa, compuesta de resinas, aceite esencial empíreumático y carbono, que, por incisión se saca de los pinos viejos que ya no dan trementina. También se produce en la

- destilación de la hulla para el alumbrado. Se usa para calafatear las embarcaciones, y en medicina. // Composición de pez, sebo, grasa, resina y aceite. Alquitrán amargo, prov. Jaén. El que no es de pino sagareno. Alquitrán dulce. Prov. Jaén. El de pino sagareno. Alquitrán mineral. El que se produce destilando la hulla para fabricar el gas del alumbrado. Es más craso y negro que el que se extrae del pino.
638. Alrota: (Del ár. ar-ruta) f. Desperdicio de la estopa rastrellada. // Estopa que cae del lino al espararlo.
639. Alrucaba: (Del ár. al-raquiba) f. Astr. Estrella Polar (alraquiba, montada).
640. Altabaca: (Del ár. adaboca, viscosa) f. Bot. Olivarda, planta compuesta.
641. Altair: (Del ár. al-uars, al-tair, el águila voladora) Astr. Nombre de la estrella de la constelación del águila.
642. Altamia: (Del ar. al-tahāmia) f. Especie de taza, en que se servía la comida. // prov. de Letón. Cazuela de barro vidriado // (tahām, alimento).
643. Altramuz: (Del ár. al-tormos, y éste del gr. *thermos*) m. Bot. Planta leguminosa, llamada científicamente *lupinus albus*, de flores blancas y fruto de grano menudo y achatado, que constituye un buen alimento para el ganado y que también comen las personas, después de quitarle el amargor poniéndolo en remojo en agua salada. Existen varias especies, todas pertenecientes al género lupino, entre ellas el altramuz; el de jardín (*lupinus hirsutus*) con flores azules; el de hoja estrecha (*lupinus angustifolia*), también con flores azules, etc. // Fruto de estas plantas. // En algunos cabildos de las iglesias, catedrales y colegiadas de España, en especial de Castilla, caracolillo que sirve para las votaciones, juntamente con unos granos blancos, en forma de haba, hechos de hueso o de marfil. Altramuz del día

- blo, o hediondo. Bot. Arbusto leguminoso, especie de anagiris, llamado por los botánicos *anagiris foetida*, de flores amarillas y que despide olor desagradable cuando se frota. Sus hojas se usan como purgante.
644. Alubia: (Del ár. al-lūbiā) f. Judía, habichuela.
645. Aludel: (Del ár. al-hutāl, nombre de un aparato químico para sublimar) m. Cualquiera de los tubos o caños de barro cosido que, enchufados unos con otros, suelen emplearse en los aparatos de vaporización y sublimación. // ant. Quím. Olla o vaso que se usaba para sublimar.
646. Aluneb: (Del ár. al-hunāb) m. ant. Azufaifo. Fruto; llámase en Marruecos, azufaizaf, en otros países árabes, zahzafón, comestibles. (En Chile, Olivo Bohemio).
647. Aluquete: (Del ár. al-uaqid) m. ant. Lequete, alguáquida, pajueta.
648. Alvara: (Del ár. albara) f. ant. Afueras de una población.
649. Alvecí: (Del ár. aluaxi, tela de seda) f. Seda blanca delgada.
650. Alxamia: (Del ár. alchamia, que reúne) m. ant. Arq. Adorno de figura cúbica que pende de los techos de alfarje, y algunas veces liga a ellos los racimos.
651. Alzabra: (Del ár. azzabra) f. Astr. Undécima posición de la luna.
652. Aloza: (Del ár. al-lauza, almendra) f. Almendruco.
653. Amán: (Del ar. amán, seguridad, fidelidad) m. Paz o amnistía que piden los moros que se someten. // En Marruecos, perdón o amnistía que el Sultán o las autoridades otorgan a vencidos o rebeldes que se someten. // Una de las abluciones de los turcos. // fig. Nombre que se aplica al favorito ambicioso de un rey.
654. Amara: (Del ár. amara) f. Marruecos, cada una de las habitaciones de que se compone un dexar. También se

- le llama setáh entre ciertas tribus. // En Marruecos, fiesta anual de un santo celebrada alrededor de su tamba.
655. **Ambar:** (Del ár. hambar) m. Miner. Resina fósil, amarilla, ligera, dura, quebradiza y muy electrizable por frotación. Se encuentra principalmente en las costas del Báltico, y despide, al arder, olor agradable. De ella se hacen variedad de objetos de uso corriente, como cuentas de collares, boquillas para fumar, etc., y se emplea en medicina como antiespasmódico. // Perfume delicado. // V. Escobilla de ámbar, en el artículo escobilla. **Ambar gris.** Quím. Substancia sólida, de origen animal, de color gris y olor almizcleño que se extrae de algunas ballenas, y es resultado de una secreción intestinal de las mismas, probablemente de origen morbooso, y que tiene aplicaciones en perfumería y medicina. **Ambar líquido.** Quím. Estoraque. **Ambar negro.** Min. Nombre que suele darse al azabache. **Ambar bardillo.** **Ambar gris.** De ambar, aplicábase a los guantes, coletos, bolsas y otras prendas de piel adobada con ámbar gris, **Ser un ámbar.** Frs. fig. y fam. Con que se pondera el color, claridad y transparencia de algunos licores, y en especial del vino.
656. **Amín:** (Del ár. amin) m. En Marruecos, recaudador, pagador, administrador de fondos y bienes del gobierno. **Amín el Mustafad.** En Marruecos, administrador de los bienes que el Sultán posee en la localidad donde aquél ejerce cargo. **Amín el Umana.** En Marruecos, funcionario que tiene a su cargo todo lo relativo a la administración, recaudación y gestión de la renta de aduanas. **Amín esseca.** En Marruecos, tesorero (**Amín:** honrado).
657. **Amir:** (Del ár. amir) m. desus. Emir.
658. **Amirí:** (Del ár. hānuri) adj. Aplícase a cualquiera de

los descendientes de Almanzor ben Abiámir que a la caída del Califato de Córdoba, en la primera mitad del siglo xi de nuestra era fundaron reinos de taifas en el levante de España. Ú. t. c. s.

659. Amusgar: (Del ár. *musga*, inclinado) v. tr. Echar hacia atrás las orejas algunos animales en ademán de querer morder, embestir o cocear. Ú. t. c. intr. // fig. y fam. Recoger la vista para ver mejor, o bajar la cabeza en señal de vergüenza, miedo, etc. Amér. En Colombia y Honduras, avergonzarse.
660. Anacora: (Del ár. *an-nāqura*) f. Trampa, cuerda de caza, clarín, corneta.
661. Anafaga: (Del ár. *an-nafaga*) f. ant. Costa, cantidad que se da o se paga por una cosa.
662. Anafaya: (Del ár. *an-nafāya*, y éste del gr. *gnaphalios*, siempre viva de que se hacía una especie de tomento) f. Tela o tejido que antiguamente fue de seda o de algodón, y últimamente de seda.
663. Anaquel: (Del ár. *an-naqqāl*, el que lleva) m. Cualquiera de las tablas horizontales que en los muros, armarios, alacenas, etc., sirven para colocar sobre ellos libros, ropas, piezas de vajilla o cualquiera otras cosas que son de uso domésticos o están destinadas a las ventas.
664. Andorga: (Del ár. *hondorqa*, bajo vientre) f. fam. Vientre, abdomen.
665. Andrajo: (Del ár. *indirāch*, rasgón) m. Jirón de ropa muy usada; harapo. // fig. y despect. Persona o cosa muy despreciable.
666. Anea: (Del ár. *an-nāya*, caña, flauta) f. Bot. Planta tífacea, muy parecida a la espadaña, cuyas hojas se emplean para hacer asientos de sillas, ruedas, etc., lepidópteros diurnos de América del Sur, cuyas especies,

- cuando están posadas en los árboles, se confunden con las hojas por su semejanza con ellas.
667. **Anejir:** (Del ár. *an-naxíd*, coplas recitadas) m. Refrán o sentencia popular cantable.
668. **Anfión:** (Del ár. *afiyūn*, y éste del gr. *opión*) m. Quím. Opio.
669. **Annazaha:** (Del ár. *annazaha*) f. ant. Lugar ameno, sitio de recreo. // Recreo, diversión.
670. **Annúteba:** (Del ár. *annuddaba*) f. ant. Anúteba (*annudba*). Llamamiento a la guerra.
671. **Anoria:** (Del ár. *an-nāhūra*) f. Noria.
672. **Anorza:** (Del ár. *alhorxán*, pl. de *harix*, parra) f. Bot. Nombre que suele darse a la nueza blanca. (*harix*: parrón).
673. **Ante:** (Del ár. *lamt*) m. Zool. Anta, rumiante parecido al ciervo. // Zool. Búfalo. Piel de ante adobada y curtida. // Piel de algunos otros animales, adobada y curtida. // A semejanza del ante. Pint. Tono de color amarillo que imita a la piel de gamuza.
674. **Anúteba:** (Del ár. *an-nudba*) f. Llamamiento a la guerra. // Antigua prestación personal para reparar las fortalezas y ponerlas en estado de defensa. // Tributo que se pagaba por redimirse de este servicio. // Pelotón de gente que se ocupaba en tal faena.
675. **Anxahar:** (Del ár. *axxahar*) m. Chacal o lobo cerval.
676. **Anzar:** (Del ár. *ánzar*) m. En Marruecos, manantial.
677. **Anzera:** (Del ár. *ánzera*) f. En Marruecos, fiesta que se celebra en el campo el 24 de junio.
678. **Añacal:** (Del ár. *an-naqqāl*, portador) m. El que lleva el trigo al molino. // Tablero en que se lleva el pan, una vez amasado, a las casas. Ú. m. en pl. (persona que traslada un objeto, principalmente una carga, de un lugar a otro) Amér. En Chile, fletero.

679. **Añacea:** (Del ár. an-nazāha) f. Ant. Fiesta, diversión, regocijo.
680. **Añafea:** (Del ár. an-nafāya, desecho) f. Papel de estraza.
681. **Añañil:** (Del ár. an-nafir) m. Especie de trompeta recta, de unos 80 centímetros de longitud, usada por los moros y que también se usó en Castilla. // Añañilero.
682. **Añaqaza:** (Del ár. an-naqqaza, caza) f. Señuelo para coger aves, que suele ser un ave de la especie de las que se trata de cazar. // fig. Artificio para atraer con engaño.
683. **Añasco:** (Del ár. an-naxq, lazo, enredo) m. Enredo, embrollo (también a-shapk).
684. **Añazme:** (Del ár. an-nadm, sartal de perlas) m. ant. Ajorca (allādm).
685. **Añicos:** (Del ár. an-niqd, lo deshecho) m. pl. Trozos pequeños de una cosa que se despedaza. Hacerse uno añicos. Frs. fig. y fam. Llevar a efecto una cosa con gran ahínco y persistente esfuerzo.
686. **Añil:** (Del ár. an-nil) m. Bot. Nombre vulgar de dos arbustos leguminosos papilináceos, llamados científicamente *indigofera tinctoria* e *indigofera anil*, originarios respectivamente de Africa y de América, de flores purpúreas o rosadas, de cuyos tallos y hojas se obtiene por maceración en agua una materia colorante. // Esta materia colorante. // Color de dicha materia. // Quím. Indigotina. // Amér. Zool. En Cuba, azulejo, pez parecido a la sardina. Sacar a uno el añil. Frs. fig. y fam. Amér. En Chile, azotar o castigar fuertemente a uno.
687. **Arabía:** (Del ár. harabiya) f. ant. El idioma árabe.
688. **Arac:** (Del ár. arac, aguardiente, licor destilado) m. Licor espíritoso, usado en Oriente que se obtiene de vino de palmera y también de arroz fermentado. // Aguardiente que hacen los tártaros con leche agriada de yegua.
689. **Arancel:** (Del ár. halam, al-ashār, registro de precios)

- m. Tarifa oficial que determina los derechos que se han de pagar en ciertos ramos de la administración pública. // Tasa, valoración, norma, ley. // fig. y fam. Lista, catálogo, disposición de cosas ordenadas.
690. Arar: (Del ár. harhar, enebro) m. Bot. Alerce.
691. Araxat: (Del ár. arrazaz) m. Alq. Plomo (arraxāt = municiones).
692. Arcelio: (Del ár. archelí) adj. Dícese del caballo que tiene blanco el pie derecho.
693. Ardeb: (Del ár. al-irdabb, fam. ardabb; en gr. artabē) m. Medida de capacidad usada en el Egipto y también en otros países musulmanes, y que varía mucho, según los lugares, pues fluctúa entre menos de 100 y más de 250 litros.
694. Arfar: (Del ár. ráfaha, elevar) v. intr. Mar. Cabecear la embarcación alzando alternativamente la popa y la proa.
695. Argamandel: (Del ár. jarga, mandil) m. Andrajo, harapo, guiñapo, arambel.
696. Aragán: (Del ár. archan) m. pl. Arbol sapotáceo llamado científicamente *argania sideroxylon*, de poca altura, muy ramificado y lleno de agujones; hojas coriáceas, flores de color amarillo verdoso, fruto comestible, y cuyas semillas dan un aceite que se emplea en Marruecos para usos análogos al de olivo. Es planta propia de las tierras secas y áridas del norte de Africa y abunda principalmente en el valle del Sur, y también crece en Andalucía. // Su madero, que es muy duro, se emplea en ebanistería. También se le llama erguén y olivo de Marruecos.
697. Arganas: (Del ár. arcán, dual de arocesto) f. pl. Especie de angarillas hechas con dos cuevanos o cestos. // Arguenas, angarillas. // Amér. En la República Argentina, alforjas grandes que se llevan al costado del caballo.

698. **Argaya:** (Del ár. al-gāya, extremidad) f. ant. Arista de trigo.
699. **Argel:** (Del ár. archal) adj. Dícese del caballo o yegua que solo tiene blanco el pie derecho. // m. Bot. Planta asclepiadácea, llamada científicamente *solesnostemma argel*, arbusto de hojas lanceoladas y coriáceas y flores en cimas. Crece en Nubia y Egipto y posee propiedades purgantes.
700. **Argolla:** (Del ár. al-golla) f. Aro metálico grueso que, bien afirmado, sirve para amarre o de asidero. // Juego que consiste en hacer pasar unas de madera, que se impelen con palas cóncavas, por una argolla de hierro que, con una espiga o punta aguda que tiene éste clavada en la tierra. // Antigua pena infamante que se ejecutaba con algunos delincuentes, exponiéndoles a la vergüenza pública, sujetos por el cuello con una argolla a un poste. // Gargantilla con que se adornaban las mujeres. // Fig. Sujeción, cosa que sujeta a uno a la voluntad de otro. // ant. Aro, mantilla o brazalete que solía llevarse como adorno. // fam. Amér. En Chile anillo o sortija, especialmente el que se regalan los novios. // fig. Amér. En Ecuador, agrupación política o comercial que pretenden obtener honores, lucro etc. **Dar la argolla a uno.** Frs. fig. y fam. En Méjico, Tomarle el pelo y burlarse de él. **Echar o poner a uno una argolla.** Frs. fig. Echarle una ese y un clavo, cautivar su voluntad. **Tener argolla.** Frs. fig. y fam. En Méjico, tener miedo y también tener suerte.
701. **Arided:** (Del ár. al-ridf, la cola de la gallina) f. Astr. Nombre de la estrella de la, mag. de la constelación del cisne.
702. **Arifa:** (Del ár. arifa) f. En Marruecos, la mujer encargada de la cárcel de mujeres; también, arifa, la estudiante de un curso nombrada por el profesor de cuidar

- el orden en un momento de descanso o interrupción momentánea, en ausencia del profesor.
703. **Arije:** (Del ár. *harix*, parra) adj. Dícese de la uva de color rojo, producida por ciertas cepas altas y de sarmientos duros. También se dice *larije* y *alarije*.
704. **Arimez:** (Del ár. *al-himād*, sostén) m. Arq. Resalto que, en algunos edificios, sirve de adorno o refuerzo (*al-himād*: columna).
705. **Arixa:** (Del ár. *arixa*) f. En Marruecos, desván, espacio comprendido entre el cielorraso y el techo de la choza.
706. **Arjorán:** (Del ár. *archauán*, lila de persia, y éste del persa *argauán*, púrpura) m. Bot. Ciclamor o árbol del amor.
707. **Arnadí:** (Del ár. *garnāti*, granadino) m. Dulce hecho al horno con calabaza y relleno de piñones, almendras, nueces, etc.
708. **Arrabá:** (Del ár. *ar-rabaha*, cuadro) m. Arq. Adorno en forma de cuadro rectangular, que se suele circunscribir el arco de las puertas y ventanas de estilo árabe.
709. **Arrabal:** (Del ár. *ar-rabád*) m. Barrio fuera del recinto de la población a que pertenece. // Cualquiera de los barrios extremos de una población. // Población anexa a otra mayor. // pl. sal. Barros pegados en el borde u orilla de los manteos o faldas. // Prov. de Salam. Atavíos sucios y rotos.
710. **Arracada:** (Del ár. *al-qarrat*, el pendiente) f. Arete con adorno colgante. // Mar. Raca. Impr. Ladillo (porción de líneas que por ir acompañadas de un grabado, se hacen a medida más pequeña que la ordinaria).
711. **Arráz:** (Del ár. *ar-rāix*, el jefe) m. (*ar-raïs*). Jefe árabe o morisco. // Capitán de embarcación árabe o morisca. // Jefe de todas las operaciones que se ejecutan, tanto en el mar como en la tierra en una almadraba. // ant. Prov. And., y hoy en Filipinas. Capitán a patrón de un

- barco. En Marruecos, capitán de las barcazas. // Arráz el marza. En Marruecos, capitán del puerto.
712. Arrayán: (Del ár. ar-raihān) m. Bot. Arbusto mistáceo oloroso, especie de mirto llamado científicamente *myrtus communis* de flores blancas y hayas negras azuladas. // Nombre de otras plantas mirtáceas del Perú y Chile.
713. Amér. Bot. En El Salvador, arbusto rosáceo llamado también guayabito. Arrayán barbántico. Bot. Mata mirtácea de fruto abayado, que, al cocerlo, arroja una sustancia parecida a la cera. Arrayán moruno. Bot. El de hojas más pequeñas que el común. Arrayán, abunda en los países cercanos a las costas orientales del Mediterráneo; en los jardines es muy apreciado por su olor agradable.
714. Arraz: (Del ár. arrag, cabeza) m. Arráz.
715. Arrecife: (Del ár. ar-rasif) m. Calzada, camino afirmado o empedrado, y, en general carretera. // Afirmado o firme de un camino o carretera. // Banco o bajo formado en el mar por rocas o políperos casi a flor de agua.
716. Arrejaque: (Del ár. ar-raxāqa, tridente) m. Garfio de hierro con tres puntas torcidas, usado en algunas partes como instrumento de pesca. // Vencejo, pájaro parecido a la golondrina.
717. Arrelde: (Del ár. ar-ratl, libra) m. Metról. Peso de cuatro libras. Ú. t. c. f. // Pesa de un arrelde.
718. Arrequife: (Del ár. ar-rikāb, estribo) m. Cualquiera de las dos palomillas de hierro que en el almarrá van sujetas a las extremidades de la empuñadura y mantienen el cilindro paralelo a ella.
719. Arrequive: (Del ár. ar-rakib, guarnición) m. Labor o guarnición que se ponía en el borde del vestido. // pl. fam. Adorno o atavíos. // Fig. y fam. Circunstancias o requisitos.

720. **Arrezafe:** (Del ár. ar-harxaf, cardo) m. Cardal, cardizal, sitio en que abundan los cardos y las malezas y matas espinosas e inútiles.
721. **Arriate:** (Del ár. ar-riyad, plantío de flores) m. Espacio algo levantado o separado del piso, que hay alrededor de la pared de los jardines y patios, y en el cual se plantan árboles, hierbas y flores. // Calzada, camino o paso. // Encañado, enrejado de cañas, que se hace en los jardines.
722. **Arriaz:** (Del ár. ar-riyās) m. Gavilán de espada, y, por extensión, puño de esta arma.
723. **Arrices:** (Del ár. ar-rizāz, anillos) m. Cualquiera de las dos hebillas que sujetan a la silla de montar las acciones de los estribos.
724. **Arrizafa:** (Del ár. arroqafa, nombre propio de un jardín cerca de Córdoba) f. Ruzafa.
725. **Arroba:** (Del ár. ar-robha, cuarta parte, por serlo del quintal) f. Metrol. Peso que varía según las provincias, y que en Castilla tiene 25 libras y equivale a 11 kg y 502 gramos. // En Aragón, peso de 36 libras que equivale a 12 kg y medio. // Peso de una arroba. // Medida de líquidos, que según los líquidos y provincias, varía de peso. **Echar uno por arrobas.** Frs. fig. y fam. Exagerar, encarecer, abultar mucho las cosas, **Por arrobas,** m. adv. fig. Montones, en abundancia.
726. **Arrocabe:** (Del ár. ar-rekāb, sobrepuestos) m. Conjunto de maderas que, colocados sobre los muros de un edificio, sirven para ligarlos entre sí y, con la armadura que han de sostener. // Adorno a modo de friso.
727. **Arrocobas:** (Del ár. arrocob, punto de apoyo) f. pl. ant. Carp. Los extremos de las pendolas que en la armadura llana de limas mahomares sobresalen, formando por su unión al tope la lima tesa del tejado.
728. **Arrope:** (Del ár. ar-robb, cocimiento espeso, rob) m.

- Mosto cocido hasta que tome consistencia de jarabe. // Prov. Extr. y Mancha. Almíbar de miel cocida y espumada. // Farm. Jarabe concentrado de miel blanca, con alguna sustancia vegetal y medicinal (arrobe de moras, de sáuco). // Amér. Merid. Dulce que se hace de la tuna, uvas, peras, algarobillo, y otras frutas o semillas.
730. **Arroz:** (Del ár. ar-roz) m. Bot. Planta anual gramínea llamada científicamente *oryza sativa*, propia de terrenos muy húmedos, que tiene por fruto un oval blanco y harinoso que, cocido, es alimento muy aual. // Fruto de esta planta. // fam. Amér. En Colombia, grano de maíz cocido. // Amér. En Venezuela, fiesta familiar modesta en que se distribuyen obsequios a los invitados. **Arroz y gallo muerto.** Expresión fam. Que con los verbos haber o tener, suele usarse para ponderar la esplendidez y abundancia de un banquete.
731. **Arsenal:** (Del ár. dar-senāhah, casa de fabricación) m. Lugar o establecimiento próximo al mar, donde se construyen y reparan las embarcaciones y se guardan sus pertrechos. // Depósito general de armas y pertrechos de guerra. // Conjunto o depósito de datos, noticias, etc. // Cir. Conjunto de aparatos necesarios para la práctica de la cirugía en general o en algunas de sus ramas.
732. **Arza:** (Del ár. arza) m. En Marruecos, campo plantado en las proximidades de una población; huerta murada. También se le llama grasa. // Amér. En Chile, parcela. Amér. En El Salvador, finca.
733. **Ascar:** (Del ár. háskar) m. En Marruecos y demás países árabes, ejército.
734. **Ascarí:** (Del ár. hascarí) m. Soldado de infantería (gūndi).
735. **Asesino:** (Del ár. haxxaxín, pl. de haxxáx, bebedor de

- haxix, bebida embriagadora hecha de las hojas y sumidades del cáñamo). Nombre de los individuos de una secta religiosa que, al ingresar en ella, hacían voto de matar a toda persona que su jefe les ordenase. // adj. **Qué asesina.** Aplícase a cosas y úsase en sentido propio y figurado. **Puñal asesino, mano asesina, ojos asesinos.** // Com. Persona que asesina.
736. **Assas:** (Del ár. *assas*) m. En Marruecos, guardián encargado de vigilar por la noche para impedir el contrabando; el guardia que proporciona el jefe de un aduar a los pasajeros que acampan en él. Amér. En Chile, trajinar los bolsillos y ropa por si lleva algo robado o escondido alguna persona. Dícese *hassis* este cargamento por si encuentra algo que se llevan algún contrabando.
737. **Atabaca:** (Del ár. *at-tabbāqa*) m. Olivarda, planta compuesta.
738. **Atabal:** (Del ár. *at-tabal*) m. Timbal, tambor, de un solo parche, con caja metálica, semiesféricas. // Tamborcillo o tamboril. // Atabalero. **Traer uno los atabales** a cuesta Frs. fam. Ser de todos conocidos por hacer públicas sus bellaquerías.
739. **Atabe:** (Del ár. *at-taqba*, agujero) m. Pequeña abertura que dejan los fontaneros en las cañerías para sacarles el aire o para comprobar si el agua llega hasta allí.
740. **Atacir:** (Del ár. *at-tasiir*, listead) m Astr. Nombre dado a la división de la bóveda celeste en doce casas por medio de meridianos, y también al instrumento en que se representa esta división.
741. **Atafarra:** (Del ár. *at-tafara*) m. ant. Ataharre, ccrea ancha que sujeta al aparejo.
742. **Atafea:** (Del ár. *at-tafara*, plenitud) f. ant. Ahito, hartazgo.
743. **Atahona:** (Del ár. *at-tahūna*, molino) f. Tahona.
744. **Atahorma:** (Del ár. *at-taforma*) f. Zool. Ave rapaz diur-

- na, africana, de color ceniciento, con el pecho manchado de gris rojizo, la cola blanca y los tarsos amarillos. Es ave de paso y sólo en invierno permanece en España. Pertenece a las falcónidas y su nombre científico es *circactus gallicus*. En el norte de la península se la denomina vulgarmente ave de barzo.
745. **Ataifor:** (Del ár. *At-taifūr*, bandeja de azófar) m. Plato hondo en que se servían viandas. // Mesita redonda usada por los musulmanes.
746. **Ataire:** (Del ár. *ad-dāira*, circuito) m. Moldura que suele hacerse en las escuadras y tableros de puertas y ventanas.
747. **Atalaya:** (Del ár. *at-talāyih*, centinelas) f. Torre de observación en lugar alto. // Cualquier altura desde donde se descubre mucha tierra o mar. // fig. Estado o situación desde la cual se aprecia perfectamente una verdad. // Hombre que desde la atalaya observa el campo o el mar y avisa lo que ve. // El que atisba o procura indagar lo que sucede. // Germ. Ladrón, sujeto que hurta o roba. // Destacamento apostado aguas arribas de un puente, ya en el mismo río, ya en la orilla, destinado a obtener los cuerpos que se dirigen a él y pudieran perjudicar a su estabilidad.
748. **Atalvina:** (Del ár. *at-talbina*, manjar hecho con harina, leche y miel) f. Talvina, gachas hechas con leche de almendras.
749. **Atanor:** (Del ár. *at-tannūr*, manantial y boca de pozo) m. Tubo o cañería para agua. // Cualquiera de los tubos de barro con que suele estar formada dicha cañería. // V. Hornillo de atanor, en el artículo hornillo.
750. **Alanquía:** (Del ár. *at-tanqiya*, limpiadura) f. Ungüento depilatorio. // Aducar, seda exterior del capullo. // Cadarzo, seda basta de los capullos enredados.
751. **Ataquizar:** (Del ár. *takátsara*) v, tr. Arg. Amugronar.

752. **Atarecea:** (Del ár. at-tarsíha, incrustación) Taracea.
753. **Atarazana:** (Del ár. ad-dār, assanāha, la casa de la fabricación) f. Arsenal, lugar próximo al mar, donde se construyen, reparan y conservan embarcaciones. // Cobertizo en que trabajan los cordeleros a los tejedores. // Prov. de And. Sitio donde se guarda el vino en toneles. // Amér. En Cuba, la casa cuyo tejado tiene dos vertientes una hacia la calle y otra hacia el fondo, aunque se encuentre aislada la parte superior. // Germ. Casa donde los ladrones recogen las cosas hurtadas.
754. **Atarfe:** (Del ár. at-tarfāha) f. ant. Bot. Taray, arbusto tamariscíneo que crece en las orillas de los ríos.
755. **Atarjea:** (Del ár. at-tarhiyya, vía de los excrementos) f. Caja de ladrillo con que se reviste una cañería. // Conducto que lleva las aguas de la casa al sumidero. // Amér. En Méjico, canalito de mampostería, a nivel del suelo o sobre arcas, y también alcantarilla. // Amér. En el Perú y Río de la Plata, depósito de agua que surte a una población.
756. **Atarraga:** (Del ár. at-tarrāqa) m. Martillo, herramienta de forjador.
757. **Atarraya:** (Del ár. at-tarrāha, red arrojadiza) f. Esparavel, red redonda, que se arroja a brazo, para pescar.
758. **Ataúd:** (Del ár. at-tabūt) m. Caja para el cadáver. // Antigua medida de granos.
759. **Ataujía:** (Del ár. at-tauxiya pintura) f. Obra de adorno que se hace con filamentos de oro o plata embutiéndolos en ranuras o huecos abiertos en algún metal. // Fig. Labor primorosa o de difícil combinación o engarce.
760. **Ataur:** (Del ár. attsaur, el toro) m. Astr. Uno de los nombres de la constelación de Tauro.
761. **Ataurique:** (Del ár. at-tauriq, adorno foliáceo) m. Labor en yeso, representando hojas y flores, con que los moros españoles solían adornar los edificios.

762. **Atavío:** (Del ár. *hattābi*, tela de seda y algodón en colores fabricada en un barrio de Bagdad del mismo nombre) m. Adorno y compostura de la persona. // fig. Vestido. // pl. Objetos que sirven para adornos.
763. **Atifle:** (Del ár. *atāfi*, trébedes) m. Útil de barro, a manera de tubedes, que los alfareros interponen en el horno entre las piezas, para que éstas no se peguen. Se llama también caballete.
764. **Atijara:** (Del ár. *at-tichāra*) f. Mercancía, comercial. // Parte de una mercancía. // Merced, gracia, recompensa.
765. **Atincar:** (Del ár. *at-tinkār*) m. Quím. y Miner. Bórax.
766. **Atoba:** (Del ár. *at-tūba*, ladrillo) f. prov. de Murc. Adobe.
767. **Atocha:** (Del ár. español *at-tocha*) f. Bot. Esparto, planta textil de la familia de las gramíneas; su nombre científico es *stipa fenacissima*.
768. **Atracar:** (Del ár. *at-taraqqa*, acción de anclar la nave) v. tr. Arrimar, o unos a otras. // v. intr. Mar. Arrimarse en una embarcación a otra o a tierra. // v. r. fig. Amér. En Chile y Perú, adherirse.
769. **Atriacaca o Atriaca:** (Del ár. *at-triyāqa*, y éste del gr. *theriaké*) f. ant. Triaca.
770. **Atún:** (Del ár. *at-tunor*; y éste del lat. *thunnus*, y éste del gr. *thunnós*) m. Zool. Pez acantopterigio de la familia de los escómbridos, llamado científicamente *thynnus vulgaris*, de cuerpo robusto y finas líneas de gran nadador y uno de los más hermosos entre los que se capturan periódicamente. Su carne es bastante apreciada, siendo su pesca de las más productivas por ser aprovechables casi todas las partes del animal; es muy voraz; persigue sin tregua a las sardinas, caballas, calamares, y crustáceos pelágicos. A su vez, es perseguido y atacado por los escualos, que provocan en sus vandadas verdaderas depredaciones. El atún recibe en España nombres diversos;

según su tamaño denominándose cachorretas, si su peso oscila entre 5 ó 6 kg; libacorras, cuando es superior a 10 kg; autarros, alrededor de los 50 kg; y atunes de 100 kg adelante. Sus emigraciones mal explicadas todavía, se aprovechan para capturarlos por medio de almadras, colocándolas a su paso en la costa, cuyo contorno siguen los atunes. Periódicamente, de marzo a junio, llegan en grandes grupos al estrecho de Gibraltar, penetrado en el Mediterráneo en busca de aguas cálidas para efectuar su desove, llamándose entonces atún de derecho; y repasa el estrecho en sentido contrario hacia el mes de octubre, época en que se le denomina atún de revés, menos nutrido que a su entrada, más diseminado y con menos grasa. // Fig. y fam. Hombre ignorante y rudo. // Mar. Hilada de tablas que se ponen en los costados y cubiertas de los buques. Por atún y a ver al duque. Expresión fig. y fam. que se dice de los que hacen una cosa con doble fin.

771. **Atutía:** (Del ár. at-tutiya) f. Quím. Óxido de cinc, generalmente impurificado con otras sales, que a modo de costra, se adhiere a los conductos y chimeneas de los hornos donde se tratan minerales de cinc o se fabrica latón. // Ungüento medicinal hecho con este óxido. // ant. Azogue, mercurio.
772. **Auge:** (Del ár. auch, el punto más alto del cielo) m. Gran elevación en dignidad o fortuna. // Incremento, importancia (es barbarismo). // Astr. Apogeo.
773. **Aulaga:** (Del ár. chaulaq) f. Bot. Planta leguminosa, llamada científicamente *genista scorpius*, espinosa, de flores amarillas, cuyas puntas tiernas come el ganado. El nombre de aulaga se hace extensivo a varias matas de la misma familia y de iguales o parecidos caracteres, distinguiéndose entre ellas la aulaga morisca (*genista triancthos*), la aulaga merina (*erinacca authyllis*) lla-

- mada también piorno azul, y asiento de pastor; la aulaga vaquera (*ulex boeticus*), de espinas cortas, frecuente en Málaga; la aulaga macho (*genista horrida*); la aulaga negra (*calycotoma spinosa*) arbustillo de hojas tritoliadas y flores sencillas con el caliz membranoso. // Tojo, leguminosa llamada en botánica *ulex parviflorus*.
774. **Avería:** (Del ár. hauāriya, daño, defecto) f. Daño que padecen las mercaderías o géneros. // **Derecho de avería,** en el artículo derecho. // **Deterioro o desperfecto** de cualquiera de los órganos de un aparato que impide el normal funcionamiento de éste. // **Antiguo impuesto** que se cobraba en los puertos de España y de América sobre los objetos importados y algunos de exportación, para los gastos de los consulados de comercio. Hoy no existe tal impuesto. // **íam. Azar,** daño, perjuicio o menoscabo. // **Amér. En Chile,** suceso desgraciado. // **Mar. Detrimento o daño** que por cualquier causa sufre la embarcación o su carga. **Avería gruesa.** Daño o gasto que deliberadamente se causa al buque o al cargamento, ya para salvarlo o bien para preservar a otros buques, y cuyo importe ha de ser pagado por cuantos tienen interés en el salvamento que se ha procurado. **Avería simple.** La que no afecta a todos los interesados en el riego o salvamento. **Avería vieja.** En la casa de la contratación de indios, derechos y reparto que se hacía para satisfacer el descubierto en que se hallaban las arcas del impuesto, llamado derecho de avería.
775. **Axur:** (Del ár. axur) m. En Marruecos, alajor. // **En Marruecos,** axura, décimas.
776. **Azabache:** (Del ár. as-sabach) m. Miner. Mineral negro, lustroso, variedad de lignito que se emplea para hacer botones, dijes, etc. // **Zool. Pájaro insectívoro,** de la familia de los páridos, de color ceniciento oscuro, con

- el vientre blanco y la cabeza y las alas negras. // pl. Conjunto de dijes, cuentas, etc., de azabache.
777. **Azabara:** (Del ar. as-sābara, álloe) f. Bot. Zabila, álloe.
778. **Azabra:** (Del ár. azavrac) f. Mar. Buque ligero antiguo, parecido a un bergantín.
779. **Azacán:** (Del ár. as-saqqā, aguador) adj. Que se ocupa en trabajos humildes y penosos. Ú. t. c. s. // m. Aguador, el que vende o conduce agua. // ant. Odre, pellejo para vino o aceite. **Hecho un azacán** loc. fig. y fam. Muy afanado en negocios u ocupaciones. Suele usarse con los verbos andar y estar.
780. **Azacaya:** (Del ár. as-saqāya, regadora) f. ant. Noria grande. // prov. de Grana. Ramal, cañería o conducto de aguas.
781. **Azache:** (Del ár. as-sach, cierta tela de seda) adj. Dícese de la seda de inferior calidad, que se hila en las primeras capas del capullo.
782. **Azafate:** (Del ár. as-safat, cesta) m. Canastillo llano y con borde poco alto. // Amér. En Colombia, jofaina pintada, de madera.
783. **Azafrán:** (Del ár. az-zahfarán) m. Bot. Planta iridácea, llamada científicamente *crocus sativus*, de flores moradas y estigmas rojos, que se usan para condimentar manjares y para teñir de amarillo, y en medicina como estimulante y emenagogo. // Estigma de dicha planta. // Mar. Madero de la pala del timón que sirve a ésta de refuerzo (véase **Timón**). // Pint. Color amarillo anaranjado que se saca del estigma del azafrán. **Azafrán bastardo, romi o romín.** Nombre que suele darse al alazor. **Azafrán de los prados.** Bot. Planta liliácea, especie de colquico llamado en botánica *cochicum autumnale*. **Azafrán de Marte.** farm. Sesquióxido de hierro. **Azafrán de montaña** Bot. Nombre que dan en el Perú y otras regiones de América al azafranillo. **Azafrán sil-**

vestre o de primavera. Bot. Planta iridácea, llamada por los botánicos *crocus vernus*, de hojas acanaladas, verdes con una raya blanca longitudinal en el centro y flores de color encarnado, amarillo, morado o jaspeadas, según las variedades. Crece espontánea en los Pirineos y se cultiva en los jardines como planta de adorno.

784. **Azagador:** (Del ár. *as-saka*, sendero) m. Vereda o senda del ganado.
785. **Azagor:** (Del ár. *azzinchar*) m. Cardenillo.
786. **Azahar:** (Del ár. *azhār*) m. Flor del naranjo, del limonero y del cidro. Es blanca y muy fragante, y tiene aplicaciones en medicina y perfumería. **Agua de azahar.** Med. Véase en el art. **Agua.**
787. **Azalá:** (Del ár. *as-salā*) m. Entre los musulimes, oración, deprecación, plegaria.
788. **Azamboa:** (Del ár. *az-zanbūha*) f. Fruto de azamboero. Es una variedad de cidra muy arrugada.
789. **Azandar:** (Del ár. *as-sandal*, y éste del gr. *sántalon*, madera olorosa).
790. **Azanoria:** (Del ár. *isfanáriya*) f. Zanahoria.
791. **Azaque:** (Del ár. *az-zakā*) m. Tributo que los musulmanes pagan y consagran a Dios.
792. **Azaquefa:** (Del ár. *as-saqifa*) f. ant. Pórtico. // ant. Patio con atajadizos cubiertos, propio de los molinos de aceite.
793. **Azar:** (Del ár. *azár*) m. En Marruecos, la hora que divide por mitad el tiempo que transcurre desde la oración del dohor hasta la del magreb, o sea, desde la una y media hasta la puesta del sol. // En Marruecos, oración que se hace a la hora del azar.
794. **Azar:** (Del ár. *az-sahr*, dado para jugar) m. Casualidad, caso imprevisto o fortuito. Desgracia inesperada. // Naipe o dado que tiene el punto con que se pierde el juego. // Cualquiera de los dos lados de la tronera

- del billar que miran a la mesa. // Cualquier estorbo como esquina, puerta, ventana, etc., en el juego de pelota. // Juego de azar, en el artículo juego. Al azar. m. adv. A la ventura, a la suerte. En los juegos de envite, tener una mala suerte. Salir azar. frs. fig y fam. Malograrse o salir mal una cosa.
795. **Azarbe:** (Del ár. as-sarb) m. Zanja o cauce adonde van a parar los sobrantes o filtraciones del riego.
796. **Azarcón:** (Del ár. az-zarqūn) m. Minio // Pint. Color anaranjado muy vivo.
797. **Azarcón:** (Del ár. azzac, odre) m. Vasija u odre usado en los molinos de aceite.
798. **Azaria:** (Del ár. assariya) f. En la Edad Media, ataque repentino verificado en la noche por tropa de caballería. // Esta misma tropa. // Botín que cogía (assariya: madrugada).
799. **Azarja:** (Del ár. as-sāricha, devanadera) f. Instrumento que se emplea para coger la seda cruda, y se compone de cuatro costillas unidas en dos rodetes agujereados por medio, para que pueda pasar el huso.
800. **Azarnefe:** (Del ár. az-zarnif, arsénico) m. ant. Miner. Oropimente.
801. **Azarote:** (Del ár. hanzarūt) m. ant. Azaro, sarcocola.
802. **Azechel:** (Del ár. azechel, de záchila, cantar) m. Género de composiciones ligeras y festivas en la literatura hispanoarábica (generalmente, entre dos y en forma de diálogo, e instantánea); en los países árabes es común ejecutar este canto, hasta personas analfabetas, y, durante largo tiempo sin interrupción mientras uno canta, algunas estrofas, el otro prepara lo suyo para contestarle.
803. **Azib:** (Del ár. azib) m. En Marruecos, poblado o parte del poblado sobre el cual concede el Sultán a un jerife el derecho de recaudar para sí los impuestos religiosos

y todas las demás rentas que pertenecen al soberano.  
// En Marruecos, propiedad de un jerife.

804. **Azizi:** (Del ár. azizi) adj. En Marruecos, perteneciente o relativo a Abdelazis. // En Marruecos, moneda acuñada por Abde lazis, de tamaño menor que la hassani.
805. **Azofar:** (Del ár. as-sofar) m. Latón, aleación de cobre y zinc.
806. **Azofra:** (Del ár. as-sujra) f. Servicio o prestación personal. // Ar. Sufra, correón que sostiene las varas.
807. **Azogar:** (Del ár. as-soqā, riego), v. tr. Apagando la cal rociándola con poco de agua, para evitar que forme lechada.
808. **Azogue:** (Del ár. az-zāuq) m. Quím. Mercurio, elemento químico o cuerpo simple metálico. // Cualquiera de las naves que transportaban azoque de España a América. Ser uno un azogue. frs. fig. y fam. Ser muy inquieto.
809. **Azogue:** (Del ár. as-saūq) m. Plaza de algún pueblo donde se tiene el trato y el comercio público.
810. **Azolvar:** (Del ár. as-solba, obstrucción) v. tr. Cegar u obstruir algún conducto o cañería.
811. **Azote:** (Del ár. as-sūt) m. Especie de látigo de cuerdas anudadas o erizadas de punta que antiguamente servía de instrumento de suplicio. // Cualquiera otra cosa que se azota. // Golpe de azote. // Palmada o manotazo en las nalgas. // Embate o golpe repetido del agua o del aire. // fig. Gran calamidad. // Persona que es causa de ella. // pl. Pena que se imponía a algunos criminales y consistía en pasear al reo montado en un burro y dándole el verdugo azotes en las espaldas desnudas. Era castigo infamante y no se imponía a los nobles. // Mar. Aparejo de pesca empleado en el Cantábrico para la captura, de cailones, marrajos y otras especies. Se compone de un cordel grueso, de longitud

variable, al que se amarra un trozo de alambre de metal dorado que, a su vez, lleva empataado el anzuelo. Se emplea en la pesca a dedo, y su uso va disminuyendo notablemente. **Azotes y galera.** fig. y fam. Comida ordinaria que no varía y siempre es la misma. **Besar uno al azote.** frs. fig. Recibir uno el castigo resignadamente. **No salir uno de azotes y galera.** frs. fig. y fam. Estar uno siempre igual, no medrar ni prosperar.

812. **Azotea:** (Del ár. *as-sotaiha*) f. Terrado, cubierta llana de una casa, dispuesta para poder andar por ella. // Amér. En el Río de La Plata, casa de techo plano.

813. **Azúcar:** (Del ár. *as-sukkar*) amb. Substancia dulce que se extrae de la caña del mismo nombre, de la remolacha y de otros vegetales. Atendiéndose a su elaboración o a su calidad, distingúense varias clases, y así es: azúcar amarillo o amarilla, moreno o morena, negro o negra, terciado o terciada, el de segunda producción cuyo color varía desde el amarillo claro al pardo oscuro, según la cantidad de melaza que queda adherida a los cristales; azúcar blanco o blanca, o de flor, el refinado, obtenido en polvo muy tamizado; azúcar blanquillo o blanquilla, el semirrefinado, moldeado en forma de cortadillo; azúcar cande, candi o piedra, el que se obtiene, por evaporación lenta, en cristales grandes, cuyo color varía desde el blanco transparente y amarillo al pardo oscuro, por agregación de mezala o de substancias colorantes; azúcar centrifugo o centrífuga, el semirrefinado de primera producción, pero de color amarillo y de grano grueso; azúcar comprimido, el refinado, cuyo moldeado se hace comprimiendo el polvo o grano fino en forma de cortadillo; azúcar de cortadillo, el refino, que, después de ser moldeado en aparatos centrífugos, se expende fraccionado en trozos o terrones pequeños de forma cuadrada o cuadran-

gular, por lo común embalados en cajas; azúcar de lustre, el molido y después pasado por el cedazo; azúcar de pilón, el refinado al que se le da forma cónica por medio de presión; azúcar de quebrados, el refinado molido imperfectamente elaborado; azúcar estuchado, el cortadillo cuando es expendido en pequeños estuches de papel o de cartón; azúcar florete, el semirrefinado en trozos irregulares, mezclados con polvo; azúcar granulado, el semirrefinado en cristales sueltos y gruesos; azúcar jugoso o jugosa, el blanquillo de caña ligeramente fermentado; azúcar mascabado o mascabada, el de caña, de segunda producción; azúcar quebrado o quebrada, el que no ha sido blanqueado; azúcar refinado, el de mayor pureza que se fabrica en las refineries; azúcar refino o refina, el refinado muy puro; azúcar y semirrefinado, el producto directamente en las fábricas que elaboran la caña y la remolacha de color blanco, aunque de menor pureza que el refinado. Designanse con la denominación de azúcar de redoma, al que se queda en las paredes y suelo de vasijas que han contenido jarabes; azúcar de uva, a la glucosa que forma el principio dulce de la uva y otras frutas; y azúcar rosado o rosada, el azucarillo de color de rosa. Finalmente, se da también el nombre de azúcar a diversas sustancias químicas, como el azúcar de leche, el azúcar de plomo, y el azúcar de Saturno, que se definen más adelante en este mismo artículo. // V. Caña costra, ingenio, pan de azúcar, en los artículos, caña, costra, ingenio, pan, respectivamente. // En Colombia, roca blanca carbonatada cálcica, que contiene oro. // Quím. Nombre genérico de ciertos cuerpos de función química compleja, ya que todos contienen varias funciones de alcohol y casi siempre una de aldehído o de acetona. Estos cuerpos llamados también sacáridos,

son solubles en el agua y más o menos dulces; el calor los descompone transformándolos en substancias más o menos oscuras y morfas llamados caramelos, y pueden combinarse con los ácidos para formar éteres. Azúcar de fécula. Quím. Glucosa obtenida tratando el almidón con ácido sulfúrico diluido. Azúcar de fruta, o frutos. Quím. glucosa. Azúcar de gelatina. Quím. Glicocola. Azúcar de goma. Quím. Aloinosa. Azúcar de leche. Quím. Lactosa. Azúcar de malta. Quím. Maltosa. Azúcar de plomo. Quím. Acetato de plomo neutro. Azúcar de Saturno. Quím. Acetato plúmbico, acetato de plomo neutro. Azúcar de uvas. Quím. Glucosa. Azúcar invertido. Quím. Mezcla de glucosa y de levulosa en partes iguales. Azúcar y canela. Capa de algunos caballos, que participa de los colores blanco y rojo.

813. **Azucarí:** (Del ár. *as-sukkarí*) adj. prov. de And. Azucarado. Dícese de algunos frutos.

814. **Azucena:** (Del ár. *as-sūsāna*) f. Bot. Planta liliácea, llamada científicamente *lilium candillum*, de hojas estrechas y sentadas y flores grandes, blancas y muy olorosas. // Flor de dicha planta. // Persona o cosa especialmente calificada por su pureza o blancura. // Amér. En Cuba, planta de jardinería muy estimada, originaria de México, de flores blancas y fragantes, que se reproduce fácilmente. **Azucena amarilla.** Bot. Planta liliácea de flores olorosas, amarillas, llamada en botánica *hemerocallis flava*. **Azucena antea**, o **tabacal.** Bot. Planta de la misma familia que la anterior, llamada por los botánicos *hemerocallis fulva*, y de hojas parecidas a las de ella, tallo ramoso y flor de color de ante. **Azucena de agua.** prov. de Salam. Bot. Nenúfar. **Azucena de Buenos Aires.** Bot. Planta amarilídea de flores abigarradas de rojo, amarillo, blanco y negro. **Azucena de Guer-**

- nesey, planta de la misma familia que la anterior, con flores de color encarnado vivo. Se llama en botánica *amaryllis sarniensis*. Azucena del bosque. Bot. Nombre que se da en el país de Argentina al arbusto llamado en el Río de La Plata jazmín del Paraguay. Azucena de Lima. Bot. Véase *alstroemería*. Azucena de mar, marítima, o marina. Bot. Amor mío. Azucena de Santa Paula. Bot. Planta amarilidácea, llamada en botánica *amarillys belladona*, de flores péndulas, olorosas y de color rosado y hojas lineares, que se desarrollan después que las flores. Es originaria del sur de África, se encuentra aclimatada en Canarias y se cultiva como planta de adorno, habiéndose obtenido bastantes variedades. Azucena de trompeta. Bot. Planta liliácea del Japón, de flores largas. Su nombre científico es *lilium longiflorum*. Azucena roja anaranjada. Bot. Planta liliácea de flores de color rojo-anaranjado, punteadas de negro. Es la especie *lilium bulbiferum* de los botánicos. Azucena silvestre. Bot. Martagón, planta lilácea.
815. Azud: (Del ár. *as-sudd*) f. Máquina con que se saca agua de los ríos para el riego, y que consiste en una gran rueda movida por la corriente. // Presa que se hace en los ríos para tomar agua de ellos.
816. Azufaifa: (Del ár. *az-zufaíza*f, y éste del gr. *zizyphon*) f. Bot. Fruto drupáceo del azufaifo, encarnado por fuera, amarillo por dentro, dulce, comestible y medicinal. Llámase también *zahzafón*. // Amér. En Chile, hay en los jardines y se le conoce con el nombre de olivo bohemio.
817. Azul: (Del ár. *lāzurd*) adj. Del color del cielo sin nubes. Ú. t. c. s. Es el 5º color del espectro solar. Recibe diversas denominaciones, según sus tonos o graduaciones; y así: es celeste el más claro; azul de mar, o marino, el oscuro, parecido al que suelen tener las aguas del

mar; y azul turquí, el más oscuro, éste es el 6º color del espectro solar).

818. **Azulaque:** (Del ár. *as-sulāqa*, betún) m. Zulaque.
819. **Azulejo:** (Del ár. *az-zulaich*, pequeña piedra bruñida) m. Ladrillo de arcilla blanca, pintado y barnizado, que sirve para frisos en las iglesias, portales, cocinas, y también para inscripciones de nombres de calles y números de casas, y para composiciones artísticas, anuncios, etc. Su empleo en la ornamentación, o en otros usos, es antiquísimo, como lo demuestra los encontrados en Egipto, Caldea, Asiria, Grecia y Roma. También se usaron en la China y en la India, y en Persia, donde se formó su marcado carácter oriental, y de donde lo tomaron los árabes que lo introdujeron en Europa por España, que es donde tomó mayor incremento la fabricación de azulejos, siendo los centros más importantes Talavera, Valencia y Cataluña, cuyas producciones eran estimadas en todos los países, y donde esta industria aún se mantiene floreciente.
820. **Azúmbar:** (Del ár. *as-sonbol*, nardo) m. Bot. Planta alismácea, llamada también almea, y científicamente *dama-sonium stellatum*, de raíz fibrosa, hojas acorazonadas, flores a manera de estrellitas. // Espicanardo. Estoraque, bálsamo sacado del árbol de su nombre.
821. **Azumbre:** (Del ár. *at-tumne*, octava parte) f. Metról. Medida de líquidos que tiene cuatro cuartillos, y equivale a poco más de dos litros.
822. **Azuna:** (Del ár. *açuna*, institución) f. Zuna. Una de las cuatro ramas de la religión islámica.
823. **Azzab:** (Del ár. *ázzab*) m. En Marruecos, individuo que forma parte de un asib (pequeño poblado fuera de la ciudad. También se llama: *azib*, el lugar donde pasan un veraneo las personas. Dícese **Voy al hizib**.
824. **Azzaba:** (pl. ár. *azzab*).

# B

825. **Babismo:** (Del ár. *bāb*, puerta, sobrenombre del fundador de este sistema) m. Doctrina religiosa del reformador persa Bab, cuyo verdadero nombre era Mirza Alí Mohámed, y contenida principalmente en los libros Bayán (exposición) y Kitabi-Akdas (El libro muy santo). Fue fundada en Persia en el siglo XIX, y constituía una tentativa de reforma del islamismo, ya que Mirza Alí Mohámed, pretendiendo ser la encarnación del espíritu de todos los profetas, interpretó alegóricamente los dogmas y ritos del Islam para crear una sociedad nueva, basada en el amor fraternal entre todos los hombres, el cariño hacia las criaturas, la cortesanía en el trato social, la emancipación de la mujer, la tolerancia religiosa, y al mismo tiempo cierta benevolencia hacia los cristianos.
826. **Babucha:** (Del ár. *bābūx*, del persa *pāpux*, que cubre el pie) f. Chinela o zapatilla morisca. // Amér. En Méjico, calzado femenino de paño con punta de cuero. // Amér. En la República Dominicana, blusa. // Amér. En Cuba, corpiño holgado, propio de niños. // pl. Amér. En Cuba, calzones holgados y sujetos a la rodilla, propios de niños. A babucha, o a babuchas. m. adv. Amér. Cuesta (a cuesta).
827. **Bache:** (Del ár. *bach*, hoyo, hendidura) m. Hoyo que se hace en el suelo de las vías de comunicación, a causa del mucho tránsito de vehículos y caballerías. // Desigualdad de la densidad atmosférica, que determina un momentáneo descenso del avión.
828. **Badal:** (Del ár. *bādāla*, carne de pecho) m. prov. de Arag. Carne de la espalda y las costillas, especialmente hacia el pescuezo, en las reses destinadas al consumo.
829. **Badán:** (Del ár. *badán*) m. Tronco del cuerpo en los animales.

830. **Badana:** (Del ár. *battāna*, forro) f. Piel curtida de carnero o de oveja. // fig. y fam. Persona floja, perezosa. Ú. m. e. pl. Ese hombre es un badanas. Zurrar a uno la badana. frs. fam. Maltratarle de palabra u obra. Cascar a uno la badana. frs. fam. prov. Arag. Zurrar a uno badana.
831. **Badea:** (Del ár. *batija*) f. Sandía o melón aguanosos o desabridos. // En algunas partes pepino insípido y amarillento. // fig. y fam. Persona floja y desvaída. // fig. y fam. Cosa insubstancial. // Amér. En Colombia, Ecuador y Perú, fruto exquisito de una especie de pasiflora, llamada científicamente *passiflora quadrangularis*. Amér. Bot. En el Perú, cierto árbol frutal de raíz venenosa.
832. **Baden:** (Del ár. *bātan*, hondonada) m. Zanja que se forma en el terreno por el paso de las aguas llovedizas. // Cauce enlosado o empedrado que se hace en una carretera para dar paso a un corto caudal de agua.
833. **Bagarino:** (Del ár. *baharí*, marinero) m. Nombre que se daba antiguamente a los remeros libres asalariados, para diferenciarlos de los galeotes o forzados.
834. **Baggaras:** (Del ár. *baka*, vaca) m. pl. Beduinos que habitan en las comarcas del Nilo superior; dedícanse a la cría y comercio de ganado.
835. **Baharí:** (Del ár. *baharí*, marino) m. Zool. Especie de halcón que habita los países septentrionales. // Amér. Bajará.
836. **Baharitas:** (Del ár. *baharí*, marino) m. pl. Nombre que se dio a la primera dinastía de los sultanes mamelucos que reinaron en Egipto, de 1254 a 1382.
837. **Bahorrina:** (Del ár. *bājuri*, propio del vapor o exhalación fétida) f. fam. Conjunto de cosas asquerosas y repugnantes mezcladas con agua sucia. // fig. y fam. Reunión de gente grosera y ruin. // Suciedad.

838. **Bajá:** (Del ár. *bāxá*; éste del turco *pāxá*, y éste del persa *pāxah*, pie del *xah*) m. Nombre que antiguamente se daba en Turquía al individuo encargado de algún mando superior o del gobierno de alguna provincia. En la actualidad es sólo un título honorífico que se da a las personas de alta jerarquía. // En Marruecos, gobernador de ciudad.
839. **Baladí:** (Del ár. *bātilí*, vano, inútil, sin valor) adj. De poca importancia y aprecio. // V. Clavo baladí, en el artículo clavo.
840. **Balaj:** (Del ár. *balaix*, y éste del persa *Balajxān*, variante de *Badajxān*. Nombre del territorio donde se hallan estas piedras) m. Miner. Balaje.
841. **Balāte:** (Del ár. *balāt*, arrefice) m. Margen de una parata o bancal pequeño, que no está formado por hiladas de piedra, sino que es de tierra. // Terreno pendiente de muy poca anchura. // Borde exterior de las acequias.
842. **Balda:** (Del ár. *bātila*, cosa inútil) f. ant. Cosa de ínfimo precio y de poca o ninguna utilidad.
843. **Baldar:** (Del ár. *battala*, anular, inutilizar) v. tr. Impedir o dificultar una enfermedad o accidente el uso de uno o varios miembros. Ú. t. c. v. Fallar, poner triunfo por carecer del palo que se juega, en algunos juegos de naipes. // fig. Causar gran contrariedad a uno. // ant. fig. Impedir, embarazar, dificultar, inutilizar. // prov. de Arag. Descabalar. reg. baldarse con la humedad; de un lado.
844. **Bali:** (Del ár. *balí*) adj. En Marruecos, viejo, antiguo; refiérese principalmente a una tela, ropa, etc. (fácil deshacerse).
845. **Baño:** (Del ár. *baniya*, edificio) m. Especie de corral grande o patio con aposentillos o chozas alrededor, donde los moros encerraban a los cautivos.
846. **Baque:** (Del ár. *hāqih*, el que cae) m. Golpe que da

- un cuerpo cualquiera cuando cae. // Batacazo (wāqih).
847. **Baquero:** (Del ár. baqir, túnica corta sin mangas) adj. Dícese de cierto sayo que se usó antiguamente para los niños. Ú. t. c. s.
848. **Baraca:** (Del ár. bāraka, bendición) f. En Marruecos, virtud o don divino que se atribuye a los jerifes y morabitas y que, según sus creencias transmiten bendición.
849. **Barcino:** (Del ár. barxí, de color abigarrado, manchado) adj. Aplícase a los animales que tienen el pelo blanco y pardo y a veces rojizo. // Amér. En la república Argentina, hombre político que muda fácilmente de partido. Ú. t. c. s. (Esta cabra es de color barga). Cualquier animal, al referirse a su color, cuando es de negro con manchas blancas, o viceversa; empleando un lenguaje de campo.
850. **Barchilla:** (Del ár. barchila, y éste del b. lat. parcella, dim. del lat. pars, porción) f. Medida de capacidad para granos de que se usa en Valencia, Castellón y Alicante. Equivale en la primera a 1.675 centímetros; en la segunda a 166 decilitros y en la tercera a 2.077 centilitros (al-quele).
851. **Bardaje:** (Del ár. bardach, mancebo, cautivo) m. Sodomita paciente.
852. **Barí:** (Del ár. bārih) adj. prov. de Andal. Excelente, superior.
853. **Barragán:** (Del ár. barrakān) m. Tela de lana impermeable al agua. // Abrigo que se hace de esta tela, para uso de los hombres. // Amér. En Méjico, enaguas de jerga.
854. **Barraní:** (Del ár. barraní) adj. Exterior. // Por extensión, forastero, Ú. t. c. s.
855. **Barrio:** (Del ár. barrí, exterior) m. Cada una de las

- partes en que se dividen las poblaciones grandes o distritos.
856. **Bata:** (Del ár. *batt*, vestidura a modo de alquicel) f. Ropa talar con mangas que usan los hombres para estar cómodamente en casa. // Traje amplio y cómodo que usan las mujeres con el mismo objeto. // Traje, por lo común con cola, que usaban las mujeres para hacer visitas o asistir a espectáculos. // **Media bata.** Batín, bata con aldillas que solo cubre poco más abajo de la cintura.
857. **Baurac:** (Del ár. *bauraq*, bórax, nitro) m. desus. Bórax.
858. **Baxxar:** (Del ár. *baxxar*) m. En Marruecos, intermedio entre un ladrón y la persona a quien le ha sido robada alguna cosa, el cual realiza las gestiones para que el objeto robado sea devuelto a su dueño.
859. **Bayal:** (Del ár. *bahal*, secano) adj. Dícese del lino de tallos largos y de hilaza fina y blanca.
860. **Bea:** (Del ár. *bea*) m. En Marruecos, acto solemne de rendir el vasallo homenaje y reconocimiento a su señor o sultán.
861. **Becrí:** (Del ár. *becrí*) m. En Marruecos, cultivo temprano. En Marruecos, ganado vacuno de báqar.
862. **Beduino:** (Del ár. *badai*, el que vive en despoblado) adj. Aplícase a los árabes nómades que habitan su país originario o viven por la Siria y el Africa septentrional. Ú. t. c. s. // m. fig. Hombre brutal y grosero. // Cuya hospitalidad famosa y extrema, que, en materia de alimentos y comodidades, guarda lo mejor para los huéspedes, antes de sí y los suyos.
863. **Bahaísmo:** (Del ár. *Bahāh Allah*, esplendor de Dios, sobrenombre del fundador) m. Cisma del babismo, establecido por el persa Mirza Hosain Alí en el siglo XIX en Palestina, que bajo las apariencias de una religión

universal, no es más que un racionalismo antimusulmán e irreligioso.

864. **Bahira:** (Del ár. *behira*) f. En Marruecos, terreno en la campiña, dedicado al cultivo de hortalizas, especialmente sandías y melones, y sin árboles frutales.
865. **Belad:** (Del ár. *belad*) m. País, pueblo. En Marruecos, país independiente; la parte del territorio donde el sultán se le reconoce únicamente como jefe religioso, pero sin acatar su autoridad en las órdenes civiles y administrativas. **Belad el-cobra.** En Marruecos, las grandes tierras de habús que sólo pueden ser arrendadas a la gente de la ciudad de Alzazarquivir. **Belad el-mazzén.** En Marruecos, la parte del imperio sometido a la autoridad del Sultán. **Belad-el-quebira.** En Marruecos, terrenos fuertes, compactos. **Belard-erragda.** En Marruecos, terrenos baldíos. **Belad-ez-zequira.** En Marruecos, terrenos sueltos, ligeros. **Belad-ez-zogra.** En Marruecos, pequeños terrenos de habús que, entre los habitantes de las tribus de los cuencas del Lucus, sólo pueden ser arrendadas a las gentes de la campiña.
866. **Bellota:** (Del ár. *Ballūta*) f. Bot. Fruto que da la encina, el roble y los árboles congéneres. Es ovalado, algo puntiagudo, y de color castaño claro, que encierra una sustancia blanca y harinosa, dulce, y amarga, según la casta del árbol, que constituye un alimento muy sano para el ganado de cerda. // Bot. Género de plantas laureáceas. // Fisiol. Bálano o glande, parte extrema del miembro viril. // Capullo del clavel sin abrir. // Vasija pequeña, de figura de bellota generalmente, con que se echan bálsamos u otras especies aromáticas. // Adorno de pasamanería, de figura de bellota, recubierta de hilo de seda o de lana. Extremidad de las capas y hojas córneas que va desprendiéndose el cuerpo del toro con los años, y que queda en forma de dedal en la

- punta. Desaparece a los 3 años. // V. **Animal de bellota**, en el artículo animal. **Bellota de mar**. Zool. Bálano crustáceo marino. **Bellota de tierra** Bot. Castaña de tierra.
867. **Ben:** (Del ár. bān) m. Bot. Arbol moringáceo, del género *moringa*, propio de los países tropicales, de hojas caedizas, flores en panojas y fruto capsular, con semillas aladas, de la que se extrae un aceite que se emplea en relojería y perfumería. Se llama también *moringa*, y científicamente *moringa oleifera*.
868. **Benetnash:** (Del ár. al-kaid al-banāt, al-nash, Jefe de las hijas del ataúd o lloronas) f. Astr. Nombre de la estrella "Eta" de la Osa Mayor, situada en el final de la cola.
869. **Benjuí:** (Del ár. lāban chañí, incienso de java) m. Quím. Substancia resinosa y balsámica que se extrae, por incisión, de la corteza de un árbol del mismo género que el estoraque, llamado científicamente *styrax benzoin*, de Málaga, Java y Sumatra.
870. **Berberí:** (Del ár. Barbarí) adj. Beréber. Ú. t. c. s.
871. **Berberis:** (Del ár. barbāris) m. Berber. // Género de plantas herberidáceas que tienen las hojas simples, reemplazadas en las ramas largas por espinas, de cuyas axilas brotan los ramitos floríferos. Se conocen unas 60 especies, propias del hemisferio boreal y de los Andes; a ellos pertenecen el agracejo, el aire, el calafate, etc. // pl. Etnog. Tribu de las montañas de Bamian (Jorásan oriental).
872. **Beréber:** (Del ár. barbar) adj. Natural de Berbería, región de Africa. Ú. t. c. s. Perteneciente a dicha región africana. // m. Individuo de la raza más antigua y numerosa de las que habitan el Africa septentrional.
873. **Berenjena:** (Del ár. badinchāna) f. (betinchana) Bot. Planta anual solanácea, llamada científicamente *solanum melongena*, cuya fruto de 10 a 12 centímetros de

- largo, cubierto por una película morada y lleno de una pulpa blanca, dentro de la cual están las semillas, constituye un alimento muy apreciado. // Fruto de esta planta. **Berenjena catalana, morada o moruna.** Bot. Variedad de la común, de la que se diferencia en tener el fruto casi cilíndrico y de color morado muy oscuro. **Berenjena de huevo.** Bot. Variedad de la común, cuyo fruto es muy semejante a un huevo de gallina. **Berenjena zocata.** Bot. La que, cuando está ya muy madura, se pone amarilla y como hinchada.
874. **Betelgeuse o Betelgueze:** (Del ár. *ibt-al-jauza*, el sobaco del gigante) f. Astr. Nombre de la estrella Alfa de la constelación de Orión. Supergigante roja variable semi-regular.
875. **Bezaar:** (Del ár. *bazahār*, contraveneno) m. Bezoar.
876. **Bir:** (Voz árabe que significa pozo, y se aplica al nombre de muchas localidades, especialmente en Argelia).
877. **Bit:** (Del ár. *bit*) m. Habitación construida con paredes de adobes y techo de madera y paja. **Bit el mal.** En Marruecos, tesoro público, tesorería.
878. **Bixara:** (Del ár. *bixara*) f. En Marruecos, comisión que cobra el baxar por la práctica de las gestiones que le son confiadas.
879. **Biznaga:** (Del ár. *bixnagā*, postinaca) f. Bot. Planta umbelífera, llamada en botánica *ammi visnaga*, con tallos lisos, hojas hendidas, flores pequeñas y fruto oval y lampiño. Tiene un metro de altura. // Cada uno de los piececillos de las flores de esta planta, que se usan como mondadientes. // Bot. Planta cáctea de Méjico cuyas espinas se clavaban los indios en los sacrificios. Es una variedad de la mamilaria. // Prov. de Andal. Ramillete de jazmines en forma de bola.
880. **Bocaci:** (Del ár. *bogací*) m. Tela de hilo, más gruesa y más basta que la holandilla.

881. **Bodoque:** (Del ár. bondoc, avellana) m. Bot. Bola de barro hecha en turqueza y endurecida al aire, que se emplea para tirar con las balletas de bodoques. // Burujo, bulto no grande de alguna materia. // Reborde con que se refuerzan los ojales del colchón por donde se pasan las botas. // Relieve de forma redonda que sirve de adorno en algunos bordados. // fig. y fam. Persona poco inteligente o de cortos alcances. Ú. t. c. adj. // Amér. En Méjico, chichón, bulto en el cuerpo. // Amér. en Méjico, cosa mal hecha. **Estar uno haciendo bodoques.** frs. fig. y fam. Estar comiendo o mascando tierra.
882. **Bórax:** (Del ár. baurac; del persa bura) m. Quím. Borato de soda llamado también borraj y tincal. Su fórmula química es  $B_4OR_{10}NAS_{10}H_{2}O$ . Se encuentra en estado natural en California y se obtiene en grandes cantidades neutralizando con carbonato sódico el ácido bórico recogido en Toscana. Es un cuerpo que cristaliza en primeras monoclinicos o en octaedros regulares, según que contengan diez o cinco moléculas de agua de cristalización. En el primer caso la densidad del bórax es 1'75 y en el segundo 1'815 recibiendo los nombres de bórax prismáticos y bórax octaédrico, respectivamente. Este último, expuesto al aire libre húmedo, se convierte en el primero, y ambos al calentarse pierden su agua de cristalización y se transforman en bórax calcinado. El bórax funde a 878° formando, al enfriarse el vidrio de bórax; los óxidos metálicos se disuelven con esta sal fundida, la cual toma la coloración característica del metal correspondiente, se usa como reactivo en los ensayos hechos al soplete; para facilitar la soldadura de los metales; en la fabricación de vidrios y de esmaltes, para objetos de barro cocido; en tintorería para fijar mor-

- dientes o disolver materias colorantes; con la caseína forma un líquido muy adhesivo, es insecticida y se utiliza también en medicina.
883. **Bortam:** (Del ár. *borttom*) m. Bot. Planta usada en Arabia para curar pústulas a los niños.
884. **Botor:** (Del ár. *botor*, postemas) m. ant. Buba, tumor.
885. **Bu:** (Voz árabe que significa padre y se antepone a nombre propio.) Bubiad. En Marruecos, terrenos que contienen marga en gran cantidad. **Bu máret.** En Marruecos, funcionario que se incauta de los bienes de las personas que fallecen, para poner en posesión de ellos a los herederos, o en su defecto, para incorporarlos a las propiedades del Sultán o Tesoro público. En la mayor parte de los países árabes se dice *Abu*).
886. **Buab:** (Del ár. *buáb*) m. En Marruecos, portero; individuo que guarda, abre y cierra las puertas (*Bawáb*).
887. **Bujía:** (*buchoya*, de *bujía*, en África) f. Vela de cera blanca de esperma, o esteárica, y el candelero de mano en que se pone. // Fis. Unidad que se usa para medir la intensidad de un poco de luz artificial. // Cir. Cilindro que cuando es hueco se llama sonda destinado a introducirse en la uretra como medio explorador para hacer diagnóstico y para tratarla por la dilatación progresiva. // Mec. Dispositivo que produce la chispa necesaria para provocar la explosión de la mezcla de aire y de combustible finalmente pulverizado que llega al cilindro en los motores de explosión.
888. **Burche:** (Del ár. *borch*; del gr. *pirgos*) m. Torre, edificio alto y fuerte para defender desde él una plaza.
889. **Burdo:** (Del ár. *bord*, especie de tela basta) adj. Basto, grosero, rústico, tosco.
890. **Buzaque:** (Quizás del ár. *abū zaqq*, el del *zaque*) m. Beodo.

# C

891. **Cabila:** (Del ár. *cabila*, tribu) f. Cada una de las tribus de Berbería, que habitan en la región del Atlas.
892. **Cabusa:** (Del ár. *cabusa*) f. En Marruecos, cabaña formada de cañas entretejidas.
893. **Caciz:** (Voz árabe) m. Doctor de la ley mahometana. // Nombre que dan en Persia a los sacerdotes cristianos, lo mismo en todos los países árabes.
894. **Cachera:** (Del ár. *quixra*, vestido) f. Ropa de lana tosca y de pelo largo. // Amér. En Bolivia, cacho, espolón artificial que se pone a los gallos de pelea. // Amér. En Guatemala, pelanduzca, ramera.
895. **Cadaries:** (Del ár. *cadariya*, de *cádara*, poder) m. Pl. Hist. Secta musulmana que atribuye al hombre mismo el móvil de todas sus acciones, negando que éste depende de ningún decreto divino.
896. **Cadí:** (Del ár. *Cadí*, juez) m. Juez civil.
897. **Cadira:** (Del ár. *cadira*) f. ant. Olla pequeña.
898. **Cafela:** (Del ár. *cafela*, pl. de *cafl*, cerradura) ant. Cerrojo.
899. **Cafería:** (Del ár. *cafr*, aldea) f. Aldea, cortijo.
900. **Cáfila:** (Del ár. *cáfila*, caravana) f. fam. Multitud de gentes animales o cosas.
901. **Cafiz:** (Del ár. *cafiz*) m. ant. *Cahiz*; medida de capacidad para ácidos, cuya cabida varía según la región, equivalente a la usada en Castilla a 666 litros. // *Cahizada*. // medida de peso para el yeso, equivalente a 15 quintales o sea a 690 kilogramos. Se usa en la provincia de Madrid.
902. **Cafre:** (Del ár. *cáfir*, descreído). En la costa oriental del Africa del Sur. Ú. t. c. s. fig. Bárbaro, cruel. Ú. m. c. s. // fig. Zafio, rústico. Ú. t. c. s. Cafre o Kafir, infiel, incrédulo.

903. **Caftán:** (Del ár. turco caftán) m. Especie de túnica usada por hombres y mujeres, entre turcos y moros.
904. **Cáid:** (Del ár. caid, jefe) m. Especie de Juez, o gobernador, en algunos pueblos musulmanes. **Cáid eddaur.** En Marruecos, jefe de la ronda que ejerce la vigilancia nocturna en las ciudades. **Cáid el mursa.** En Maruecos, capitán de la aduana, encargado de la dirección del personal que maneja las mercaderías, **Cáid el mexuar.** En Marruecos, jefe de los ujieres del palacio del Sultán o del gobernador de una ciudad, que manda la guardia, se ocupa en las cuestiones de protocolo y organiza las audiencias. **Cáid arreha.** En Marruecos, jefe de la guarnición de una ciudad. **Cáid ettabchia.** Jefe de los artilleros. **Cáid mía.** Capitán.
905. **Caída:** (Del ár. caída) f. En Marruecos, costumbre, tradición uso tradicional.
906. **Caimacán:** (Del ár. caim-macam) m. Lugarteniente del gran visir.
907. **Cala:** (Del ár. cala, fondeadero) f. Geog. Pequeña ensenada que hace el mar al entrarse en la tierra (cal-ha, peña o peñón). También alcalá, de alcálha, fortificación o sea que al fondear una embarcación en una ensenada, casi rodeadas de varias calhát, le sirven de protección.
908. **Calafatear:** (Del ár. cálafa) v. tr. Cerrar las juntas de las maderas de los barcos con estopa y brea, para impedir que entre el agua. // Por extensión, cerrar o tapar otras juntas.
909. **Cabbelasit:** (Del ár. calb-el-asad; de calb, corazón y asad, león) m. Astr. Nombre árabe de la estrella Régulo o corazón del león.
910. **Calender:** (Voz árabe) m. Fraile medicante mahometano, perteneciente a una orden fundada por Yusuf en el siglo XIII, en oposición a los derviches.

911. **Cálibo:** (Del ár. *cálib*, moldeo, especialmente, núcleo interior) m. ant. Calibre.
912. **Califa:** (Del ár. *Jalifa*, sucesor) m. Título de los príncipes sarracenos, sucesores de Mahoma que, en Asia, Africa y España ejercieron el poder supremo civil y religioso.
913. **Calismo:** (Del ár. *Kali*, álcali, potasa) m. Pat. Estado morbo del organismo, producido por la potasa. // Conjunto de fenómenos o accidentes que origina dicho estado.
914. **Canibuj:** (Del ár. *cambux*, antifaz) m. Mascarilla, antifaz. // Capillo de tela o lienzo que se pone prendido a los niños para que tengan derecha la cabeza.
915. **Camocán:** (Del ár. *Camaja*) m. Brocado de que se usó en Oriente y en España en la Edad Media.
916. **Camuña:** (Del ár. *kamón*, comino) f. En algunas partes, toda especie de semilla que no son trigo, centeno o cebada. // m. fam. Fantasma imaginario con que se asusta a los niños.
917. **Canana:** (Del ár. *quenama*, carcaj) f. Cinto de cuero o loma, con tubos o presillas para llevar cartuchos. // Amér. En Colombia, camisa de fuerza. // América Central, bocio, papera. // Amér. En la República Dominicana, broma, jugarreta, mala pasada). pl. Amér. En Colombia, esposas.
918. **Cáncano:** (Del ár. *camcam*, también *qāmil*, piojo) m. fam. Piojo, insecto parásito de los mamíferos.
919. **Cande:** (Del ár. *cand*, azúcar cande; del sánscrito *khandā*, jarabe cristalizado) adj. Dícese del azúcar que se cristaliza por medio de repetidas clasificaciones o de una evaporación lenta.
920. **Candil:** (Del ár. *candil*, lamparilla) m. Utensilio para alumbrar, que se compone de dos vasos superpuestos, de cobre o latón. Cada cual con un pico; en el superior

- se pone el aceite y la torcida o mecha, cuya extremidad asoma por el pico indicado. // Lámparilla manual de barro cocido, semejante a una tasa cubierta con un agujero encima para echar el aceite y en el borde superior por un lado el mechero y por el otro una asa, que se usaba antiguamente.
921. **Caniquí:** (Del ár. *camja*, cierta tela de seda) m. Lienzo delgado de algodón, procedente de la India.
922. **Cárabo:** (Del ár. *calb*, perro) m. ant. Zootec. Cierta perro de caza.
923. **Cárabo:** (Del ár. español, *carab*) m. Zool. Autillo, ave rapaz nocturna.
924. **Caramida:** (Del ár. *caramit*) f. ant. Imán natural. // Quím. Óxido de hierro magnético.
925. **Cáramo:** (*kamr*) m. Germ. El vino.
926. **Carava:** (Del ár. *carába*, propincuidad) f. Reunión que para recreo y diversión celebraban los labradores los días festivos.
927. **Carcajada:** (Del ár. *cahcaha*, risa violenta) f. Risa desmedida y estruendosa.
928. **Carcajal:** (Del ár. *cahcaha*) adj. fam. Dícese de la risa violenta y desmedida.
929. **Cárcax:** (Del ár. *jaljal*, ajorca) m. Ajorca, argollas con que las mujeres adornaban las muñecas y los brazos (*ax-xorka*).
930. **Cari:** (Del ár. *cari*) adj. El que alquila una tierra mediante un contrato. // Amér. En Chile, el que arrienda o toma en arriendo una tierra.
931. **Carme:** (Del ár. *carme*, viña) m. Prov. de Grana. Carmen, quinta con huerto o jardín. Carme o Carm.
932. **Carmesí:** (Del ár. *quermezi*) de color de quermes. Dícese del color de granado por el quermes animal. Ú. t. c. s. // m. Polvo de color de la grana quermes, que sirve para teñir. // Tela de seda roja.

933. Carraca: (Del ár. turco) f. Mar. Embarcación grande de transporte, fue inventada por los italianos. // despect. Barco grande, viejo o tardo en navegar, y, por extensión, cualquier artefacto deteriorado o caduco. // Sitio en que antiguamente se construían las embarcaciones. Hoy es nombre propio del astillero de Cádiz.
934. Cártamo: (Del ár. cártam) m. Bot. Género de plantas compuestas, que comprende 20 especies, divididas en cuatro secciones, incluyéndose en una de ellas el género *atractilis*. Se encuentra desde las Canarias hasta las Indias orientales, y Abisinia, aunque son más frecuentes en la región mediterránea. Su especie más característica es la denominada vulgarmente alazor (*carthamus tinctorius*). También son importantes las especies *carthamus lanatus*, vulgarmente llamada azotacristos; la *carthamus arborescens*, denominada cardo cabrero, lechero o cuco, y la *carthamusoxicanta*, cuyas semillas dan un aceite que, cocido, produce una especie de cera, con la que se fabrican encerados y hule, y también se utiliza como lubricante y para pegar vidrio y porcelana. Cártamo silvestre; Bot. Nombre vulgar de la planta centaura yecca.
935. Casba: (Del ár. cagba) f. Alcazaba. Recinto fortificado dentro de una población murada, para refugio de la guarnición.
936. Casida: (Voz árabe) f. Composición poética arábiga y también persa, no muy extensa, pero que no puede tener menos de siete versos.
937. Catan: (Del ár. jatán, sable) m. Especie de alfanje que usan los indios y otros pueblos orientales.
938. Caur: (Del ár. caur) m. Recinto cerrado que queda en el interior de varias chozas agrupadas.
939. Caus: (Del ár. caus) m. Bóveda.
940. Cazo: (Del ár. caza, escudilla grande) m. Vasija metá-

- lica semiesférica que tiene un mango largo para manejarla. // Vasija metálica con mango para sacar agua de las tinajas. // Vasija con mango que sirve a los carpinteros para hacer o calentar la cola. // Recazo, parte del cuchillo opuesto al filo.
941. **Cazurro**, rra: (Del ár. caazur, insociable) adj. fam. De pocas palabras y de carácter poco comunicativo. Ú. t. c. s. // Malo, perverso, vicioso. // ant. Dícese de las palabras y expresiones bajas y groseras y de las personas que las empleaban.
942. **Cazuz**: (Del ár. çaçuç; del gr. kissós) m. Bot. Hiedra.
943. **Ceptí**: (Del ár. caepti) adj. ant. Ceutí. Usábase t. c. s. Ceutí, natural de ceuta.
944. **Ceca**: (Del ár. cecca, troquel) f. Casa de moneda. // En Marruecos, moneda.
945. **Cedoaria**: (Del árabe persa zeduar) f. Raíz medicinal de sabor acre algo amargo y de olor aromático, que proviene de una planta de la india, especie de cúrcuma cuyo nombre científico es *curcuma zedoaria*. Cedoria amarilla. Raíz de una planta procedente de la India, de la familia de las zingiberáceas, la llamada en botánica *zingiber xanthorrhizum*, y cuyas propiedades son análogas a las de la anterior. Cedaoria larga. Cedaoria.
946. **Cegatero**: (Del ár. Çacat, revendedor) m. fam. ant. Regatón, persona que vende por menor los comestibles comprados por junto.
947. **Cegrí**: (Del ár. tsegri, fronterizo) m. Individuo de una familia del reino árabe de Granada del siglo xv, famosa por su rivalidad con la de los abencerrajes. Cegríes y Abencerrajes. Frs. fig. Tirios y troyanos.
948. **Celemí**: (Del ár. zemení, ocho) m. ant. Celemín (theméní).
949. **Cení**: (Del ár. Cini. de China) Especie de latón muy fino.

950. **Cenia:** (Del ár. *cenia*) f. Azuda o máquina con que se saca agua de los ríos para regar los campos, muy usada en el norte de la provincia de Valencia. // En Marruecos, noria, máquina para elevar el agua de los pozos. // En Marruecos, huerto o jardín que se riega con este artefacto, igual modo se usa en otros países árabes en Africa.
951. **Cénit:** (Abrev. del ár. *ceni erraq*, acimut de la cabeza) m. Astr. Punto en que la esfera celeste cruza con la prolongación de la vertical ascendente del lugar de observación, para conocerlo se prolonga hacia lo alto al hilo de una plomada. Por él pasan las estrellas cuya declinación es igual a la latitud del lugar desde el que se observa. Basándose en esta circunstancia se puede saber la latitud geográfica de un punto determinado de la tierra, pero éste es un sistema bastante difícil de practicar sin instrumentos adecuados.
952. **Cequi:** (Del ár. *cequí*, cierta moneda) m. Antigua moneda de oro, que se acuñó en Venecia y otros estados de Europa y a la que, al ser admitida en el comercio de Africa, dieron los árabes este nombre. Su valor aproximado era de diez pesetas.
953. **Cerbatana:** (Del ár. *zabatana*) f. Canuto en que se introduce bodoques u otras cosas para hacerla salir violentamente por uno de sus extremos. // Instrumento parecido al anterior, hecho de carrizo, que constituye una especie de arma de caza entre los indios de América, los cuales lo usan para disparar flechas. // Trompetilla para los sordos. // Culebrina o pieza de artillería, de muy poco calibre, que usaban antiguamente. // Zool. Nombre con que se conoce vulgarmente el *truxalis*. Hablar uno por cerbatana. frs. fig. y fam. Manifestar por segundas personas lo que uno mismo no quiere decir.

954. **Ceteraque:** (Del ár. *Çetrac*) m. Bot. Doradilla, helecha que se cría entre las peñas y se usa en medicina.
955. **Ceutí:** (Del ár. *debtí*, de ceuta) adj. Natural de Ceuta, ciudad de la costa española de África. Ú. t. c. s. // Perteneciente a dicha ciudad. // Dícese de una variedad de limón muy oloroso. // m. Moneda antigua de Ceuta.
956. **Cianí:** (Del ár. *Zián*, n. pr. de un regulo de tremecén) m. Antigua moneda de oro de baja ley, que usaron los moros africanos, y equivalía a 100 aspros (poco más de de seis pesetas).
957. **Cibica:** (Del ár. *sebīka*, lingote) f. Barra con que se refuerza la parte superior de la manga del eje de un carruaje. // Mar. Grapa con que se sujeta una pieza a otra.
958. **Cica:** (Del ár. *Ziq*, odre) f. Germ. Bolsa, saquito para llevar dinero.
959. **Cifac:** (Del ár. *cifac*) m. ant. Cifaque, peritoneo.
960. **Cifra:** (Del ár. *sifr*, cero) Arit. Guarismo. Cada uno de los signos que se emplean para representar el cero y los nueve primeros números. // Arit. Por extensión, número. // Escritura criptográfica o secreta, hecho con sujeción a una clave convencional. // Enlace de iniciales, monograma en sellos, marcas, etc. Abreviatura, representación convenida y abreviada, de ciertas palabras, y la misma palabra así representada. // Mus. Los compases se indican por medio de una cifra compuesta de dos guarismos, colocados en forma de quebrado. Véase compás. // fig. Suma y compendio, emblema. // Germ. Astucia. En cifra m. adv. fig. Obscuramente o con misterio. // fig. Con brevedad, en compendio.
961. **Cimbara:** (Del ár. *zebbara*, podadera) f. Rozón.
962. **Cítara:** (Del ár. *citara*, tabique, cortina) f. Pared delgada hecha de ladrillo. // Tropa que cubría por los cos-

- tados el espacio que dejaba la que avanzaba hacia el enemigo. // ant. Cojín, almohada.
963. **Civeto:** (Del ár. *zobbed*, algalia; de *zobd*, manteca) m. Algalia, substancia aromática que se extrae de la bolsa del gato de algalia.
964. **Coba:** (Del ár. *cobba*) f. En Marruecos, tienda de campaña del Sultán. // Cúpula o edificio que tiene ese remate. Edificio que encierra la tumba de un santón.
965. **Cofa:** (Del ár. *coffa*, cesto) f. Mar. Meseta o plataforma que, colocada en el cuello de los palos machos, sirve para asegurar la obencadura de las velas altas, así como de puesto de observación. Se asienta sobre las cacholas, y en los buques de vela adopta la forma de una D con la parte redonda dirigida hacia proa. En los buques de guerra, con casco de hierro y en las postrimerías del siglo pasado, se dio a las cofas cierta protección empleándolas como reducto para hacer fuego al enemigo, denominándolas entonces cofas militares. Su forma era redondeada y a veces, cubierta de un carapacho. En la actualidad las cofas militares sólo tienen una protección muy ligera y tanto sus líneas como su utilización han variado considerablemente, empleándose como puesto de observación, datos para el tiro, alza directora, etc.
966. **Coima:** (Del ár. *couaima*, muchacha) f. Manceba, concubina.
967. **Coime:** (Del ár. *caím*, jefe, encargado, administrador) m. El encargado del garito o que cuida de él. // Mozo de billar. // Germ. Señor de casa, cabeza de familia.
968. **Colcátar:** (Del ár. *colcátar*; del gr. *chalkanthos*, *dechalkos*, cobre y *anthos*, flor) m. Quím. Piróxido de hierro pulverizado, que tiene mucho uso en pintura como color rojo. Su fórmula química es  $Fe_2O_3$ .
969. **Cora:** (Del ár. *cora*; del gr. *chora*, territorio) f. Entre

los árabes, división territorial de poca importancia y extensión.

970. **Corbán:** (Voz arábica) m. Rel. Inmolación anual de ovejas que los mahometanos practican al ararat, distribuyendo la carne entre los pobres (también los cristianos, en varios países árabes, practican la misma cosa, en determinados templos de algún santo de su fe; dicha práctica, se llama **Nídír**. Amér. En Chile se le llama **Manda** que prometen cumplir al salvarse de una enfermedad, etc., de alguna persona querida o realizarse lo que anhelan.
971. **Cotón:** (Del ár. *cotón*) m. Tela de algodón, estampado o sin estampar.
972. **Cotonía:** (Del ár. *cotonía*) f. Especie de lona de cáñamo, con trama de algodón. Amér. En Chile, **Cotonía** frs. fig. y fam. Echar uno sangre por la boca o por las narices.
973. **Cozcucho:** (Del ár. *cuçcuç*) m. ant. Alcuzcuz, pasta de harina y miel reducida a granitos, que cocida luego con el vapor de agua hirviendo, es comida muy usada en Marruecos principalmente (**marmahon**: en algunos países árabes, lo preparan salado).
974. **Cubeba:** (Del ár. *cabeba*) f. Bot. Arbusto piperáceo, llamado en botánica **piper cubeba**, originaria de Java, y cuyo fruto, parecido a la pimienta, aunque menos acre, es un enérgico depurativo. // Fruto de este arbusto.
975. **Cúfico, ca:** (Del ár. *cufa*, antigua ciudad de Irak) adj. Dícese de ciertos caracteres de la escritura arábica antigua.
976. **Cúrcuma:** (Del ár. *curcum*; del sans.: *kurkuma*, azafrán) f. Bot. Raíz parecida al jengibre, que procede de la India. // Substancia resinosa que se extrae de esta raíz, y que sirve para teñir de amarillo. // Nombre que algunos lexicógrafos dan al llerén de Cuba. // Bot. Gé-

nero de plantas cingiberáceas, entre cuyas especies se encuentra la yuquilla (*curenma longa*), de raíz olorosa y tintórea, y la curcuma *rubescens*, de cuyo rizoma se obtiene alrruruz.

977. **Curdo.** (Del ár. *curd*, nombre gentilicio) adj. Natural de Curdistán, comarca del Asia occidental. Ú. t. c. s. // Perteneciente o relativo a esta región asiática.
978. **Chafariz:** (Del ár. *saharig*) m. ant. Zafareche. // En las fuentes monumentales, parte elevada donde están puestas las cañas por donde sale el agua.

## CH

979. **Chafarote:** (Del ár. *Xofra*, cuchilla) m. Alfanje corto y ancho, y por lo común corvo. // fig. y fam. Sable o espada ancha. // Amér. En Guatemala, militar de alta graduación falto de cultura.
980. **Chaira:** (Del ár. *xufeira*, dim. de *xofra*, cuchilla) f. Cuchilla con que los zapateros cortan la suela. // Cilindro de acero con que los carniceros afilan sus cuchillos, y los carpinteros sacan rebaba a los cuchillos de raspar. El de estos últimos suele tener mango. // Amér.: En la República Argentina, caballo que tiene la cola pelada.
981. **Chalán:** (Del ár. *challab*) adj. Tratante, traficante, negociante muy astuto y mañoso, y especialmente, tratante en caballerías. Ú. t. c. s. // m. Amér. En el Perú y Centroamérica, picador, domador de caballos, en algunos pueblos árabes, *sumsarchi*.
982. **Chamariz:** (Del ár. *camariz*, canario campestre) m. Zool. Pajarillo fríglico, llamado por los naturalistas *serinus hotulanus*, parecido al verderón, pero más pequeño que éste. Se alimenta de semillas.

983. **Chana:** (Del ár. *channat*, jardín paraíso) m. Lugar donde, según las creencias de los musulmanes han de gozar sus almas la bienaventuranza.
948. **Chanca:** (Del ár. *chanka*, chinela) f. Chancla, zapato viejo, chancleta. // prov. de Sal. Zueco.
985. **Chari:** (Del ár. *charí*) m. En Marruecos, recaudador de que se sirven los jefes de las fracciones de las tribus para recaudar los impuestos.
986. **Charrán:** (Del ár. *xarrani*, malvado) adj. Pillo, bribón, tunante. Se dijo en un principio de los esportilleros malagüeños dedicados a la venta ambulante de pescado. Ú. t. c. s.
987. **Chazia:** (Del ár. *chazía*) f. En Marruecos, impuesto de capacitación que pagan los infieles que viven bajo la dominación musulmana.
988. **Chebala:** (Del ár. *chabala*) m. En Marruecos, nombre que se da en general a los habitantes de las montañas, y en particular a los de la región del norte de Marruecos así llamada.
989. **Cehad:** (Del ár. *chihad*) m. En Marruecos, obligación religiosa de los musulmanes de hacer la guerra a los infieles; guerra santa.
990. **Chenán:** (Del ár. *chenán*) m. En Marruecos, terreno fuera de la población, plantado de árboles frutales y con una parte destinada al cultivo de hortalizas (*chenán* pl. de *chinna*; paraíso).
991. **Cheri:** (Del ár. *chéri*, que corre, corriente) m. Nombre con que se designa entre los árabes la escritura cursiva, o sea, la empleada en títulos, diplomas, etc.
992. **Cherif:** (Del ár. *xerif*, noble) m. Jerife.
993. **Cherva:** (Del ár. *jeruah*) f. Bot. Ricino, planta euf. orbícea, de cuyas semillas se extrae un aceite purgante.
994. **Chifla:** (Del ár. *xafra*, cuchilla de zapatero) f. Cuchilla

- ancha y de corte curvo usado por los encuadernadores y guanteros. // ant. Espadilla, as de espadas.
995. **Chiita:** (Del ár. *chiah*, fracción, partido, número de separatistas, o de *chii*, secuaz, partidario de Alí. adj. Dícese del individuo de una secta musulmana que constituye una de las dos grandes divisiones del islamismo (la otra es la de los zunitas) la cual, considerada como heterodoxa por los turcos, los árabes y la mayoría de los mahometanos de la India, reconoce a Alí como primer sucesor de Mahoma (tachando de ilegal la sucesión de Abubekr, Omar y Osmán), ha dado origen a las principales herejías que han dividido el islám (fatimitas, ismaelinos, drusos) y es desde el siglo xvi, la religión oficial de Irán (Persia). Ú. t. c. s. y en m. en pl.
996. **Chilaba:** (Del ár. vulg. *chilāba*) f. Prenda de vestir moruna con capucha.
997. **Chilala:** (Del ár. *chilala*) f. En Marruecos, nombre de una cofradía religiosa.
998. **Chirivía:** (Del ár. vulgar español *chariviya*; éste del clásico *caravíya*, y éste del lat. *careum*) f. Bot. Planta umbelífera, llamada científicamente *pastinaca sativa*, de flores amarillas y raíz comestibles, que posee propiedades medicinales y se utiliza como emenagogo y febrífugo. // Zool. Aguzamieves, especie de rábano grande y largo; en algunas regiones del Mediterráneo oriental, se llama *fichil*.
999. **Chisme:** (Del ár. *chizm*, parte de un todo que se ha roto o rasgado) m. fam. Baratija o trasto pequeño.
1000. **Chivo:** (Del ár. *chub*, pozo) m. Pozo en que se recogen las heces del aceite.
1001. **Choza:** Del ár. *jocca*, y éste quizás del lat. *casa*) f. Cabaña, casilla tosca y rústica, y especialmente, la que

está hecha de palos y ramaje o paja. // prov. Ar. En algunas partes, pocilga del cerdo.

1002. **Chuca:** (Del ár. *xucca*, hendidura) f. Lado cóncavo de la taba. // Amér. En el Uruguay, el juego de la taba.
1003. **Chulo:** (Quizás del ár. *chaul*, joven) adj. Dícese de quien habla u obra con chulada. Ú. t. c. s. // Pícaro, bribón, pillastre. // Bonito, lindo, agraciado. Úsase más en México y algunas repúblicas de la América Central. // m. y fr. Individuo del pueblo bajo de Madrid, que se distingue por su afectación y guapeza, tanto en el vestir como en el modo de portarse. // Germ. Chulamo, muchacho. // m. El que ayuda a encerrar las reses en el matadero, y también el que en las plazas de toro sirve a los toreros las picas, las banderillas, etc. Rufián. // Amér. Zool. Nombre vulgar que en Colombia dan al auro o buitres americano. // Amér. En México, brochón, propio de albañiles y pintores. Amér. En Bolivia, chulo, gorro de lana.
1004. **Chumada:** (Del ár. *chumada*) m. Parte de la estación del invierno. En Marruecos, nombre común a dos meses del año musulmán. // **Chumada primero.** En Marruecos, quinto mes del año musulmán. // **Chumada segundo.** En Marruecos, sexto mes del año musulmán.
1005. **Chupa:** (Del ár. *chopa*) f. Prenda de vestir, a modo de chaleco, con cuatro paldillas y mangas, ajustadas, que se usaban antiguamente. En la actualidad, la chaquetilla del traje de los toreros. // Amér. En Panamá, bolsa o costal. // Amér. En Puerto Rico, chupada (es vulgarismo). // fam. Amér. En la República Argentina, turca, tranca, borrachera. // Amér. En la República Argentina, petaca para guardar tabaco. // **Poner a uno como chupa de dómine.** frs. fig. y fam. Ponerle como un trapo.

# D

1006. **Doagua:** (Del ár. doagua) f. Reclamación, denuncia.
1007. **Daga:** (Del ár. taca, capa, hilada) f. Cualquiera de las hileras o tongas de ladrillo que se cuecen en el horno.
1008. **Dahir:** (Del ár. dahir) m. Der. En Marruecos, equivale a la ley, mandato del soberano. // En la antigua zona del protectorado español, en Marruecos, decreto del jalifa de la zona, refrendado por el alto comisario español.
1009. **Dahries:** (Del ár. dahrí, de dahr, siglo, tiempo) m. pl. Fil. Nombre aplicado a los filósofos árabes que creen en la mortalidad del mundo.
1010. **Dahs:** (Del ár. dahç o dásh) m. En Marruecos, terreno arcilloso, de poca utilidad, abandonado.
1011. **Daifa:** (Del ár. daifa) f. Manceba, querida. // ant. Huésped querida a quien se obsequia y se trata con cariño.
1012. **Daira:** (Del ár. daira) f. En Marruecos, multa, impuesto general (da-riba).
1013. **Dajlani:** (Del ár. dajlaní) adj. Interior (dájil).
1014. **Dalía:** (Del ár. dalia) f. Parra.
1015. **Damajuana:** (Del ár. damchán; damlachana, botellón) f. Castaña, bombona, vasija grande en forma de castaña o botellón panzudo.
1016. **Damán:** (Del ár. ghamam, cordero) m. Zool. Mamífero ungulado, de cola rudimentaria, con el tamaño y aspecto de un conejo, aunque con las orejas muy cortas. Se llama científicamente *hirax capensis*, se alimenta de vegetales y abunda en el Cabo. Abisinia y varios países árabes, su carne tiene el gusto del conejo (en algunas de estas regiones, se llama garra).
1017. **Dante:** (Del ár. lamt) m. Ante (Anta, y también búballo). Zool. especie de antílope perteneciente al género *ubalis*. // m. Zool. Subgénero de rumiantes, bovinos,

- pertenecientes al género *bos*, de cuernos gruesos y frente abovedada y corta. Entre sus especies se encuentran el caraboa (*bubalus buffelus*, de Asia, y el búfalo (*bubalus caffer*), de África.
1018. **Dar:** (Del ár. *dar*) m. Casa, edificio para habitar. **Dar** el axár. En Marruecos, aduana.
1019. **Darba:** (Del ár. *darba*) f. Ataque organizado, bien por el gobernador de una tribu contra algunos de sus aduares que se resiste a pagar los impuestos o comete algún acto de insubordinación, bien por una fracción de la tribu contra otra menos poderosa (*darba*, también quiere decir Golpe).
1020. **Darislam:** (Del ár. *dár*, casa, e *islám*, salvación) m. Nombre que equivale a Casa del Islamismo, y que la ley de Mahoma aplica a todo el país habitado por sus fieles.
1021. **Dársena:** (Del ár. *darsenāha*, casa de fabricación) f. Parte interior y abrigada de un puerto de mar, dotada de muebles, artilleros, etc. (*dar-alseñaha*).
1022. **Daza:** (Del ár. *dacça*) f. Bot. *Zahina*, planta gramínea (*dora*), es maicillo y es un gran alimento para aves.
1023. **Decum:** (Del ár. *decum*) m. En Marruecos, boquete entre las montañas, entrada de un desfiladero; puerto.
1024. **Delal:** (Del ár. *delal*, *dellál*) m. Pregonero que subasta los objetos que sus dueños desean vender en esta forma.
1025. **Dem-El-Maia:** (Del ár. *dem*, sangre y *maia*, agua) m. Pat. Enfermedad endémica de Egipto, consistente en una inflamación del cerebro.
1026. **Demmi:** (Del ár. *demmi*) adj. En Marruecos, protegido mediante el cumplimiento de ciertas obligaciones. // Calificativo aplicado a los judíos que viven en Marruecos, porque se hallan en esas condiciones.
1027. **Deneb:** (Del ár. *dhanab*, cola) f. Astr. Nombre de la estrella "a" (*aifa*) de la constelación del cisne, que for-

- ma la parte superior de la gran cruz que dibujan las principales estrellas. Es la más brillante del grupo y fue llamada por los árabes Dhanab al-dajaja, o cola de gallina. Es de mag. 1.26 tipo espectral A<sup>2</sup>, etc.
1028. **Denebola:** (Del ár. dhanab-al-asad, cola de león) f. Astr. Nombre de la estrella B (beta) de la constelación del león, mag. 2.14 tipo espectral A<sup>3</sup>, etc.
1029. **Dexar:** (Del ár. dexar) m. En Marruecos, agrupación de chozas unidas unas a otras de modo que en el centro de ellas quede un recinto cerrado. El plural árabe es dexar.
1030. **Difa:** (Del ár. difa) f. Convite dado al huésped o a una visita.
1031. **Dinar:** (Del ár. dinar, y éste del lat. denarius) m. Antigua moneda árabe de oro, que pesaba algo más de cuatro gramos y cuyo valor fue variable. // Moneda Servia o Yugoslava que antes de la guerra de 1914-1918 equivalía a una peseta, franco o lira, a la par, y que en 1931 fue estabilizada al tipo de la onzava parte de su antiguo valor unos 9 céntimos de peseta oro, salvo las fluctuaciones del cambio. // Moneda de bronce irania (persa) centésima parte del rial. // Moneda tunecina establecida en 1958, equivalente a 100 francos.
1032. **Dirhem:** (Del ár. dirhem, y éste del gr. drachmé, dracma) m. Metról. Unidad de peso usada en Egipto, equivalente a la dracma griega de 4 gramos. // Antigua moneda árabe, actualmente unidad monetaria de Marruecos. // Numism. Antigua moneda árabe de plata, que circuló en España mucho tiempo.
1033. **Diván** (Del ár. diuán, reunión) m. Supremo consejo, y sala en que se reunía. // Sofá o canapé guarnecido con almohadones sueltos y generalmente sin respaldo. // Colección de poesías en alguna lengua oriental.
1034. **Diya:** (Del ár. diya) f. Indemnización que se hace pagar

- al que comete un homicidio en algunos países árabes; principalmente en las tribus.
1035. **Dohor:** (Del ár. dohor) m. Tiempo del mediodía. // Oración que hacen los musulmanes a la 1½ del día.
1036. **Dora:** (Del ár. dorá) f. Especie de maíz muy pequeño (algo parecido hay en Centroamérica); en algunas regiones de Africa y Asia Menor la gente de pocos recursos hacen pan; es un gran alimento para aves; dicese también aldorá.
1037. **Dubhe:** (Del ár. ad-dubba; al-akbar, la Osa Mayor) Astr. La Estrella Alfa de segunda magnitud, de la constelación de la Osa Mayor.
1038. **Dula:** (Del ár. dula, turno) f. Cualquiera de las porciones de tierra que, por turno, se riegan de una acequia. // Cualquiera de las porciones del terreno comunal donde, por turno, pacen los ganados de los vecinos de un pueblo; lugar donde se echan a pastar estos ganados, y conjunto de cabezas de los mismos. Vete, o idos a la dula. Expr. fam. Vete, o idos a paseo (Daura).
1039. **Dulcada:** (Del ár. aru, adquida) m. Undécimo mes del año musulmán.
1040. **Duma:** (Del ár. daum) f. Bot. Especie de palmera de la tefaida.

## E

1041. **Eblis:** (Del ár. iblis, y éste del gr. diablos, diablo) m. Angel destructor de los yins, del que hace memoria el Corán. Fue precipitado al infierno por su rebelión contra Dios.
1042. **Edrisi:** (Del ár. idrisi, perteneciente a Idris) adj. Dicese de los descendientes de Edris o Idris ben Abdala, fundador de un gran imperio en el Africa del Norte durante el siglo viii. Ú.t.c.s.

1043. **Elarba:** (Del ár. elarbá, miércoles o cuarto día de la semana) Véase **Zoco elarba**.
1044. **Elche** (Del ár. ilch, renegado) m. Apóstata de la religión cristiana.
1045. **Elchuma:** (Del ár. elchoma) Viernes, **Zoco elchuma**.
1046. **Elemí:** (Del ár. elemí) m. Quím. Resina aromática que se obtiene de diversos árboles de familia de las burseráceas. Se emplea en medicina y para la fabricación de barnices. Elemí de Manila. Quím. La producida por el árbol burseráceo llamado abilo. Elemí del Brasil. Quím. La que se obtiene de una especie de icica, la llamada por los botánicos icica icieariba.
1047. **Eletnin:** (Del ár. eletsnin, lunes) Véase **Zoco eletnin**.
1048. **Elixir:** (Del ár. elicsir, y éste del gr. xeront, medicamentos, seco) m. Piedra filosofal; materia con que los alquimistas pretendían hacer oro artificialmente. // Farm. Licor estomacal, compuesto de diversas sustancias disueltas en vino o alcohol. // fig. Remedio maravilloso. // Alq. Substancia esencial de un cuerpo.
1049. **Eljemis:** (Del ár. eljemís, jueves) Véase **Zoco eljemís**.
1050. **El Nasl:** (Del ár. al-nasl) f. Astr. Nombre de la estrella de la constelación de Sagitario de 3ª mag., y de tipo espectral K O, dista 79 años luz, luminosidad 33 veces superior a la del sol.
1051. **El Nath:** (Del ár. al-nath, el que topa o corneador). f. Astr. Nombre de la estrella B de la constelación del toro, mag. 18, tipo espectral b8, distancia 93 años luz, luminosidad 135 veces mayor que la del sol.
1052. **Enaciado:** (Del ár. enaçá, familiarizarse) adj. ant. Elche, apóstata, renegado. // m. Nombre que cuando coexistían en España la dominación cristiana y la morisca, se daba a todo súbito de los reyes cristianos españoles que estaba unido por parentesco o amistad a los sarracenos.

1053. **Enif:** (Del ár. enif, alfares, la nariz del caballo, aludiendo a que esta estrella se halla situado sobre el hocico del Pegaso) m. Astr. Nombre de la estrella de la constelación del Pegaso.
1054. **Enjeco:** (Del ár. ax-xāk) m. ant. Dificultad, duda, enredo.
1055. **Escabeche:** (Del ár. çicbech; del persa siquibé, comida ácida) m. Adobo con vinagre, hierbas aromáticas, etc., para conservar pescados y otras cosas. // Pescado escabechado. // fig. Líquido para teñir las canas. // Amer. En Chile, encurtido.
1056. **Escazarí:** (Del ár. al-qasarí, reducido) adj. ant. Escarzano.
1057. **Essept:** (Del ár. essept, sábado) Véase **Zoco Essept**.
1058. **Ettelata:** (Del ár. ettelata, el martes) Véase **Zoco ettelata**.
1059. **Eyalato:** (Del ár. iyālahāt) m. Nombre que en otro tiempo se usó en Turquía para designar las provincias o divisiones administrativas del imperio otomano, que actualmente llevan el nombre de vivalatos.

## F

1060. **Faca:** (Del ár. farja) f. Cuchillo corvo. // Cuchillo grande y puntiagudo que suele llevarse envainado.
1061. **Fadrín:** (Del ár. fati, mozo) adj. prov. Val. Mozo, joven, soltero. Ú.t.c.s. // prov. de Catal. En los oficios manuales aprendiz aventajado.
1062. **Fagara:** (Del ár. fagar, nombre de cierto arbusto) f. Bot. Género de plantas rutáceas, arbustos o arbolillos con frecuencia espinosos, de hojas sencillas, trifoliadas o imparipinadas y flores generalmente unisexuales. Se conocen unas 140 especies propias de los países tropicales, principalmente americanos, entre las que se encuentran; el limoncillo (fagara limoncillo) de América Cen-

- tral y el naranjillo (fagara naranjillo) de la Argentina.
1063. **Falca:** (Del ár. *falca*, marca en forma de cuña) f. Defecto de una tabla o de una madera que le impide ser perfectamente recta y lisa. // prov. de Arag. y Murc. Cuña. Pieza de madera o de metal terminada en ángulo diedro muy agudo, que se utiliza para hender, ajustar o calzar cuerpos sólidos, y también cualquier objeto que se utiliza para estos mismos fines. // Mar. Tabla que, puesta de canto a lo largo de la borda de una embarcación, impide que entre el agua. // Amér. En Colombia, cerco de madera que se pone como refuerzo a las pailas de los trapiches. Ú. m. en pl. // Amér. En la República Argentina, alambique pequeño. // Amér. En el Perú, parte de la obra muerta de una embarcación, que se puede quitar cuando convenga, para ofrecer menos blanco en un combate, por ejemplo. // Amér. En Colombia, canoa grande provista de techo.
1064. **Faluca:** (Del ár. *faluca*, embarcación pequeña) f. ant. Falúa.
1065. **Falleba:** (Del ár. *jaleba*, torabilla) f. Varilla de hierro, acodillada en sus dos extremos, que pudiendo girar sujeta en varios anillos, sirve para cerrar las ventanas o puertas de dos hojas.
1066. **Fanal:** (Del ár. *fanar*, fuñar, y éste del gr. *phanarion*, de *phanō*, hacer brillar) m. Farol grande colocado en las torres de los puertos, para que su luz sirva de señal durante la noche. // Cualquiera de los grandes faroles puestos en la popa de los buques, que servían como insignia de mando. // Campana de cristal, ya agujereada por arriba, como las de los faroles, ya cerrada por arriba, como las que sirven para preservar del polvo lo que se cubre con ellas. // Pesca. Llámase así por los pescadores del levante español a la pesca con luz arti-

- ficial y el farol de acetileno, gasolina, etc. que para la misma emplean. // Germ. Ojo, órgano de la visión.
1067. **Fanega:** (Del ár. *fanica*, saco, medida) f. Medida de capacidad para áridos, cuyo volumen varía según las diversas regiones de España, y que, en Castilla tiene 12 celemines y equivale a 55 litros y medio. // Lo que puede contener esta medida. // Amér. En la República Argentina, antigua medida de capacidad, que se dividía en 184 litros. **Fanega de puño**, o de sembradura. Porción de tierra en que se puede sembrar una fanega de trigo. **Fanega de tierra.** Medida agraria, cuyo valor varía según las diversas regiones de España, y que en Castilla contiene 576 estadales cuadrados, y equivale a 64 áreas y 596 miliáreas.
1068. **Faquir:** (Del ár. *faquir*, pobre) m. Santón mahometano muy austero, que vive de limosnas; hombre pobre, menesteroso.
1069. **Farda:** (Del ár. *farda*, cantidad fijada, contribución) **Alfarda** (Impuestos que pagaban los moros y judíos en los reinos cristianos). **Pagar farda**, o **la farda**. s. fig. y fam. Obsequiar o rendir atención a uno por respeto, temor o interés; suele usarse con negación.
1070. **Farda:** (Del ár. *farda*, fardo) f. Bulto o lío de ropa.
1071. **Farda:** (Del ár. *farda*, corte, muestra) f. Carp. Muestra hecha en un madero para encajar en ella la barbilla de otro.
1072. **Fardacho:** (Del ár. *ferdej*) m. Lagarto, reptil saurio, útil para la agricultura por los insectos que devoran (en algunos países árabes, a este *Ferdej*, lo conocen también con el nombre de *jardón*).
1073. **Fardán:** (Del ár. *farján*, pl. de *faraj*, hombre vil) m. Nombre dado en Marruecos a cada uno de los cristianos españoles pertenecientes a ciertas familias qua pasa-

ron allí en el siglo viii, y que volvieron a la península en 1390.

1074. **Fárfara:** (Del ár. hálhal, tela sulti) f. Telilla o película que envuelve el huevo por la parte interior de la cáscara. En Farfara. m. adv. Sin la cáscara, con sólo la fárfara. // fig. A medio hacer, en formación.
1075. **Farota:** (Del ár. jarota, mala mujer) f. fam. Mujer descarada y sin seso.
1076. **Farruco, ca:** (Del ár. fārūq, valiente) m. fam. Valiente, impávido.
1077. **Fecí:** (Del ár. feḩí) adj. Natural de Fez, ciudad de Marruecos. Ú. t. c. s. // Perteneciente a esta ciudad africana.
1078. **Felá:** (Del ár. felah, fellah, labrador) m. Campesino.
1079. **Feneco:** (Del ár. fenec) (fáhid) m. Zool. Nombre de un mamífero cánido, denominado científicamente fenecuz zerda, de orejas muy grandes, ojos también grandes, pelaje blando y suave, de color amarillento, y cola muy pelosa. Abunda en el desierto de Sahara y se alimenta de jerbos y otros animales (entre el lobo y la hiena).
1080. **Ferca:** (Del ár. farca) f. Fracción de una tribu, o de un ejército.
1081. **Ferda:** (Del ár. farda) f. Procedimiento para la recaudación de tributos, que consiste en obligar a cada uno de los contribuyentes a satisfacer la cantidad que proporcionalmente le corresponde para constituir la suma total.
1082. **Ferd:** (Del ár. fard) m. Media yunta, una sola bestia de labor, una sola cosa.
1083. **Ferkad:** (Del ár. al-farqat, la ternera) Astr. Nombre de la estrella y de la Osa Menor.
1084. **Ferradía:** (Del ár. faradía) adj. En Marruecos, aplícase a la jaima considerada como base de la riqueza imponible.
1085. **Fetua:** (Del ár. fetua) f. Decisión jurídica del muftí.

1086. **Filelí:** (Del ár. *fidelí*, de tafilete) m. Cierta tela muy ligera de seda y lana, que antiguamente se traía de Berbería.
1087. **Focefiza:** (Del ár. *focéfiza*, mozaico) f. Mozaico hecho con pedacitos de vidrio dorado, o de colores; dibujo.
1088. **Fodolí:** (Del ár. *fodolí*, entremetido) adj. Entremetido, hablador, amigo de aconsejar, disponer o meterse donde no le llaman (*fandolí*).
1089. **Foluz:** (Del ár. *folúg*, monedas de cobre, y éste del gr. *phollis*, óbalo) p. f. Cornado, antigua moneda de vellón que valía el tercio de una blanca.
1090. **Fondac:** (Del ár. *fundāq*, hospedería, alhóndiga) m. En Marruecos, posada u hospedería y almacén donde se alojan las caravanas y negocian con las mercancías que transportan.
1091. **Fracha:** (Del ár. *forcha*) f. En Marruecos, fiesta, espectáculo recreativo.
1092. **Frez:** (Del ár. *ferz*, excremento) f. Freza, excremento de algunos animales.
1093. **Fulano:** (Del ár. *fulán*) m. y f. Voz usada para designar a una persona cuyo nombre se ignora o no se quiere expresar. // Persona indeterminada o imaginaria.
1094. **Fum:** (Del ár. *fum*) m. La boca. // fig. En Marruecos, garganta por donde el agua pasa de los terrenos montañosos a la llanura.
1095. **Fundago:** (Del ár. *fondac*, alhóndiga) m. ant. Almacén donde se guardaban ciertos géneros.
1096. **Fuquí:** (Del ár. *fuquí*) adj. En Marruecos, alto, elevado, que está en la parte superior (*foquí*).
1097. **Furud:** (Del ár. *al-qurud*, los monos) (Astr. Nombre de la estrella de la constelación del can mayor).
1098. **Fustal:** (Del ár. *fustat*; nombre de un arrabal de El Cairo, donde se fabricaba esta tela) m. Fustán.

# G

1099. **Gaba:** (Del ár. *gaba*) f. En Marruecos, matorral alto, que nace silvestre en montes y llanos, y también el mismo monte. // Llano cubierto de estos matorrales.
1100. **Gacel:** (Del ár. *gazel*) m. Macho de la gacela (también se llama *gazál*).
1101. **Gacela** (Del ár. *gazela*) f. Zool. Género de mamíferos rumiantes de la familia de los bóvidos, de cuernos anillados, encorvados hacia atrás, pero con las puntas hacia delante y cola generalmente corta. Entre sus especies se encuentra la gacela común (*gazella dorcas*), de tamaño algo menor que el corzo, unos 60 centímetros de alzada, dotada de mucha agilidad y hermosura. Vive en Asia y en Africa.
1102. **Gada:** (Del ár. *gada*) f. Terreno pedregoso y sin vegetación (*chatár*).
1103. **Gafetí:** (Del ár. *gafetí*, del eupatorio) m. ant. Eupatorio. // Bot. Planta compuesta, llamada científicamente *eupatorium*, propia de terrenos aguanosos, con flores blancas y róseas, y raíz fusiforme, picante y amarga, que se ha usado como purgante. // Bot. Género de plantas compuestas que comprende algo más de 40 especies, la mayoría americana, unas herbáceas y otras arbustivas, entre las cuales se encuentra *eupatorium cannabinum*, antes descrito, que crece en Europa.
1104. **Galanga:** (Del ár. *jalanchán*) f. Bot. Planta cingiberácea, llamada científicamente *alpinia officinarum*, de flores blanquecinas, y raíz en rizoma nudoso, aromática, amarga y picante. // Rizoma de esta planta, que se ha usado en medicina. // Chata, bacín plano, que se usa como original de cama para los enfermos. Galanga mayor. Bot. Planta cingiberácea de rizoma más gruesa y menos aromático que el de la galanga de los

- botánicos. **Galanga menor.** Bot. *Galanga* (*alpinia officinarum*).
1105. **Galayo:** (Del ár. *calaa*, roca aislada en una llanura) m. En la serranía de Murcia y Cazorla, la prominencia de roca pelada en un monte.
1106. **Galbana:** (Del ár. *gabāna*, tristeza, desánimo) f. fam. Pereza, desidia, indolencia.
1107. **Galbana:** (Del ár. *chabāna*, guisantes) f. ant. Guisante pequeño.
1108. **Galdufa:** (Del ár. *jodzrufa*, peonza) f. prov. de Arag. Peón o trompo que hacen bailar los muchachos (en algunos países árabes, se llama también *forrána*).
1109. **Galima:** (Del ár. *ganíma*, rapiña) f. ant. Hurto frecuente y pequeño.
1110. **Gandul:** (Del ár. *gandur*, majo, valentón) adj. fam. Holgazán, vago, aficionado a la briba. Ú.t.c.s. // m. Individuo de una antigua milicia de los moros de Granada y África. // Individuo de ciertos pueblos de indios salvajes.
1111. **Ganguil:** (Del ár. *cancha*, barca) m. Barco grande de un solo palo y dos proas, propio para pescar en alta mar, con una gran red que recoge mucha pesca. // Barco en que se saca fuera del puerto el fango, broza, piedras, etc., que extraen del fondo las dragas. // Pesca; arte de pesca de arrastre, muy parecido al gambero, *gambaré* y almejero, pero de malla más tupida y red en forma de embudo de uno o dos metros, que se utiliza para la pesca de gamba y del camarón.
1112. **Gañán:** (Del ár. *gannam*, mozo de pastor) m. Mozo de labranza. // fig. Hombre fuerte y rudo o grosero. **Gañán de primera.** En Salamanca, obrero que realiza todos los trabajos agrícolas bajo la dirección del patrono o del del operador. Dícese también *apajador*. **Gañán de se-**

- gunda.** En Salamanca, obrero agrícola en general, que desempeña bien el oficio de arar.
1113. **Gard:** (Del ár. garb) m. Occidente. // Por antonomasia, se da este nombre al noroeste de Marruecos, es decir, a la región del Lucus y a los Chabalas (chabalas: montañas).
1114. **Garbino:** (Del ár. garbí, occidental) m. Sudoeste (viento que sopla de esta parte).
1115. **Garduña:** (Quizá del ár. carcadun) f. Zool. Mamífero carnívoro, de la familia de los mustélidos, llamado también fuina, y científicamente *marte foina*, algo mayor que la comadreja, que caza de noche y es muy perjudicial, porque destruye las crías de muchos animales útiles, como gallinas, conejos, etc. // fig. Sociedad de pícaros organizada para el robo, etc. // por extensión, lo más vil y despreciable de cualquiera clase. En algunos países árabes se llama **nímis**.
1116. **Gargol:** (Del ár. gáqala, pudrirse por dentro) adj. Dícese del huevo huero.
1117. **Garrafa:** (Del ár. quiraf, vaso grande) f. Vasija ancha y redonda, de cuello estrecho y largo. **Garrafa corchera.** La que se usa siempre dentro de una corchera.
1118. **Garrama:** (Del ár. garáma, impuesto) f. Contribución que pagan los musulmanes a los soberanos. // fam. Robo, pillaje, estafa. // En Marruecos, garáma. // Prov. de Salam. Derrama, contribución.
1119. **Garrido:** Del ár. gori, horí, hermoso) adj. Galano, hermoso, gentil.
1120. **Garsa:** (Del ár. garça) f. En Marruecos, arza (huerta murada en los alrededores de una población).
1121. **Gazel:** (Del ár. ghazul, hilado, tejido) m. Lit. En las literaturas persa, turca y también india, composición poética en versos rimados, de no menos de ocho versos ni más de treinta, generalmente distribuidas en dísticos,

de los que el primero presenta sus dos versos rimando entre sí, y los restantes, el segundo verso rimado con los del dístico primero, según el esquema: a a, b a, c a, d a... Esta breve composición es muy perfecta en su forma; suele cantar al vino, el amor, las rosas, la amistad; excluye todo término vulgar o grosero, y acostumbra a ostentar el nombre del poeta autor en el último de sus dísticos. Modelo en el género son los 573 gazeles (edición de Leipzig) que integran el Diván del persa Hafiz (siglo xiv). // Mús. Melodía árabe, caracterizada por la frecuente reaparición de un tema breve o estribillo, y, extensivamente composición de estructura a la de dicha melodía.

1122. Gazi: (Del ár. chazi) adj. En Marruecos, dicese del que arrienda una tierra mediante un contrato de guezá. Ú. m. c. s.
1123. Gazi: (Del ár. gatis, bautizado) adj. Dicese del moro convertido a la fe católica. Ú. t. c. s.
1124. Gazi: (Del ár. gazi) adj. Dicese de los africanos al servicio de los reyes de Granada. // Berberisco: moro no nacido en España.
1125. Geliz: (Del ár. chelis) m. Posadero.
1126. Giedi: (Del ár. al-vadi; al-gedi, el cabrito). Astr. Nombre estrella E de la constelación del cisne, mag. 2,6 espectro pareja respectiva de perspectiva a<sup>1</sup>. Giedi prima (primera en latín) de mag. 4,55 tipo espectral, etc. Giedi prima al-vadi (al-gedi) cabrito, y del lat. (primera) Astr. Nombre atribuido a la estrella a<sup>1</sup> de la constelación de Capricornio, que con Giedi segunda a<sup>2</sup> forman un par desdoblable con gemelos y a simple vista. Las mag. de los componentes son: 4,5 y 3,7 respectivamente.
1127. Gibraltar: (Del ar. gebal-Tarik) Nombre de un jefe moro del cual habla la historia sobre la invasión árabe.
1128. Gienah: (Del ár. al-jenah, el ala) Astr. Nombre de la

- Estrella E de la constelación del cisne, mag. 2,6 espectro KO; dista del sol 72 años/luz, luminosidad 40 veces superior a la del sol.
1129. **Goja:** (Del ár. *coffa*, cesta) f. ant. Cesta propia para recoger espigas.
1130. **Goneisa:** (Del ár. *al-gumanysa*, ojos enfermos). Astr. Nombre de la estrella de la constelación del can menor. Es doble espectroscópica, dista 135 años/luz del sol mag. 3,1 luminosidad 100 veces mayor que la del sol.
1131. **Gomer:** (Del ár. *gomera*) adj. Dícese del individuo de la tribu berberisco de gomera, una de las más antiguas del norte de Africa. Ú. m. c. s. y en pl. // Pertenciente o relativo a esta tribu.
1132. **Gorab:** (Del ár. *gorab* y éste del lat. *carābus*, cárabo, pequeña embarcación morisca) m. Mar. Nombre que daban a sus galeras los árabes de la Edad Media. // Mar. Embarcación mercante de la India.
1133. **Granadí:** (Del ár. *granatí*) adj. ant. Granadino. Usáb. t. c. s.
1134. **Grisgris:** (Del ár. *hirz*, amuleto) m. Nómina supersticiosa o amuleto de los moriscos.
1135. **Guácaf:** (Del ár. *áucaf*) adj. Inmovible, inalienable. Dícese de bienes y propiedades.
1136. **Guad:** (Del ár. *uadí*; *uád*) m. Valle, corriente de agua.
1137. **Guadafiones:** (Del ár. *uadāfa*, trabas) m. pl. Maniotas o trabas para tener sujetas las caballerías.
1138. **Guadamecí:** (Del ár. *gadamecí*, de *gadames*, en la región de trípoli) m. Cuero adornado con dibujos o relieve. **Guadamecí brocado.** El dorado o plateado.
1139. **Guajara:** (Del ár. *uachara*, lugar donde paran fieras, cubil) Lo más fragoso, espeso y áspero de una sierra. Suele usarse en plural.
1140. **Guájete:** (Del ár. *uáhed*, uno, por *guájete*) expre. adv. fam. Tanto por tanto, lo uno por lo otro.

1141. **Gualá** (Del ár. uállah, ¡por Dios!) interj. ¡por Dios! ¡Por cierto! Suele ponerse en boca de musulmanes y cristianos.
1142. **Guarismo**: (Del ár. juārizmi) adj. ant. Numérico. // Cualquiera de las cifras o signos que entran a formar los números. // Número, en general. **No tener guarismo**. Frs. fig. Ser innumerable.
1143. **Guasa**: (Del ár. uazaa) En Marruecos, ancho (amplitud).
1144. **Guadalete**: (Del ár. guadibeca) Nombre de una ciudad de España.
1145. **Guay**: (Del ár. uay, de interj.) Padecer grandes achaques o sufrir muchos contratiempos de fortuna.
1146. **Guelta**: (Del ár. guelta) m. dim. De guedir.
1147. **Guenagua**: (Del ár. ganana) f. En Marruecos, cierta cofradía religiosa.
1148. **Guenem**: (Del ár. ganam) m. Ganado lanar y cabrillo.
1149. **Gueza**: (Del ár. cheza) m. Alquiler de un terreno cuyo importe se paga mensualmente.
1150. **Guilla**: (Del ár. galla, cosecha) f. cosecha) f. Cosecha copiosa. **De guilla**. Loc. De buena granazón. // A satisfacción en abundancia.
1151. **Guitarra**: (Del ár. qitāra, y éste del gr. kithara, cítara) f. Instrumento musical, compuesto de una caja de madera a modo de óvalo estrechado por el medio con un agujero circular en el centro de la tapa, seis cuerdas y un mástil con trastes. // Instrumento compuesto de una tabla gruesa y un mango, para quebrantar y reducir a polvo el yeso. // Amér. En el Perú, niño de pecho. // Germ. Aparato con que ciertos estafadores engañan a los incautos haciéndoles creer que sirve para fabricar moneda falsa. **Estar bien o mal templada la guitarra**. Frs. fig. y fam. **Estar de buen o mal humor**. **Estar una cosa puesta en la guitarra**. Frs. fig. y fam. **Estar primorosamente puesto**, conforme al arte o a la

- moda. Pegar o venir una cosa como guitarra en un entierro. Frs. Desdecir, no venir bien o no cuadrar con la sazón en que se emplea o utiliza. Ser una buena guitarra. Frs. fig. y fam. Ser buena maula (maula, inútil, despreciable).
1152. **Guix:** (Del ár. *chix*) m. Ejército.
1153. **Gunnia:** (Del ár. *conía*; de *corní valiente*) f. Daga algo corva, usada por los moros.
1154. **Guarapas:** (Del ár. *gurāb*, galera) f. pl. Germ. Pena de galeras.
1155. **Gurbión:** (Del ár. *furbiyūn*, y éste del gr. *euphorbion*) m. Goma del euforbio.

## H

1156. **Habiz:** (Del ár. *habis*) m. Donación de inmuebles hecha a las mezquitas o a otras instituciones religiosas de los mahometanos.
1157. **Hacino:** (Del ár. *hazín*). Triste, apesarado.
1158. **Hach:** (Del ár. *hach*) Calificativo que se da a los musulmanes que han hecho la peregrinación a la Meca. Es considerado como título honorífico. Ú. t. c. s.
1159. **Hachís:** (Del ár. *haxíx*, hierba seca) m. Composición o mezcla de sumidades floridas y otros elementos del cáñamo de indias con diversas sustancias azucaradas y aromáticas, que tiene propiedades narcóticas y embriagadoras, y es muy usada por los orientales.
1160. **Haschra:** (Del ár. *háchara*) f. Piedra (hágara).
1161. **Hafiz:** (Del ár. *hafidh*, nombre de acción de *hafidha*, guardar, conservar, observar, saber de memoria) m. Guarda, veedro, conservador. // Título de estima o aprecio, particularmente dado, entre los musulmanes al que ha aprendido de memoria el Corán; varón docto.

1162. **Haiti:** (Del ár. haití, mural) m. Cortina, tapiz o colgadura con que se adornan las paredes de las habitaciones.
1163. **¡Hala!** (Del ár. hala) interj. con que se infunde ánimo o se mete prisa, y que también se emplea para llamar. **¡Hala, hala!** Frase que se usa para denotar la persistencia en una marcha.
1164. **Hámago:** (Del ár. sámag, goma) m. Substancia amarga, de color amarillo, que labran las abejas. // Fastidio o náusea.
1165. **Hamal:** (Del ár. al-hamal, el carnero) Astr. Refiérese al cordero recién nacido.
1166. **hamám:** (Del ár. ham-mám) m. Baño.
1167. **Hamaxa:** (Del ár. hamaxa) f. En Marruecos, cierta cofradía religiosa.
1168. **Hamri:** (Del ár. homarí, rojo) adj. m. Tierra roja.
1169. **Hamudí:** (Del ár. hammudí) adj. Aplícase a los descendiente de Alí Ben Hamud, que cuando cayó el califato de Córdoba fundaron reinos de láifas en Málaga y Algeciras en la primera mitad del siglo xi. Ú. t. c. s. (en esta voz se aspira la h).
1170. **Haragán:** (Del ár. faraga, ociosidad) adj. Holgazán, que rehúye el trabajo y gusta de la ociosidad. Ú. m. c. s.
1171. **Harambel:** (Del ár. alhambal, tapiz) m. Arambel.
1172. **Harca:** (Del ár. harca) (háraca), Movimiento. Expedición militar; cuerpo de tropas, ejército. // Partida de rebeldes (en esta voz se aspira la h).
1173. **Harén:** (Del ár. harám, vedado) m. Habitación de las mujeres, entre los musulmanes. // Reunión o conjunto de todas las mujeres dependientes de un jefe de familia entre los musulmanes.
1174. **Harón:** (Del ár. harón; harún, anid, caballo que se planta). adj. Perezoso, holgazán, flojo, tardo. // Que rehúye el trabajo, que se resiste a trabajar. Sacar a una

de harón. Frs. Avivarle, despabilarle, sacarle de su paso.

1175. **Harrat:** (Del ár. harrats) m. Arador, el que ara, agricultor.
1176. **¡Harrel!** (Del ár. harr, grito para estimular a los camellos) interj. y m. ¡Arrel
1177. **Hasaní:** (Del ár. hassani, perteneciente a Hassán) adj. Aplícase a la moneda que acuña Hassán, Sultán de Marruecos, y en general a la moneda marroquí.
1178. **Hauz:** (Del ár. háuz) m. En Marruecos, alfoz (distrito, alrededores).
1179. **Haxix:** (Del ár. haxix, hierba seca) m. Véase hacis (la x en esta palabra se pronuncia como x catalana, esto es, paladial suave, casi como sch).
1180. **He** (Del ár. he) Adv. Demostrativo que con los adverbios de lugar: aquí, ahí, te, la, le, lo, las, los, sirve para señalar, mostrar o indicar personas o cosas.
1181. **Hedia:** (Del ár. hadía) f. En Marruecos, alfadía (presente hecho por el gobernador de una comarca al Sultán).
1182. **Hobacho, cha:** (Del ár. habayách, joven obrero y delicado) adj. ant. Habachón.
1183. **¡Hola!** (Del ár. ualac; de una interj. administrativa y lac, a ti.) Interj. con que se denota extrañeza, se llama a los inferiores o se saluda familiarmente. Úsase también repetida.
1184. **Horro:** (Del ár. horr, libre) adj. Que ha pasado de la condición de esclavo a la de hombre libre. // Libre, excento, desembarazado. // Dícese de la hembra de ganado caballar, asnal, lanar, vacuno, etc., que no queda preñada. // Aplícase a cada una de las reses que se conceden a los mayores y pastores, mantenidas a costa de los dueños. // Dícese del tabaco y de los cigarrillos que no arden bien. // m. vulg. Amér. En Méjico y Colombia, ahorro. **Ir horro.** Frs. Que suele usarse en el juego, cuando tres o cuatro están y dos de ellos hacen el

partido de no tirar en los envites la parte que el otro tenga puesta, en el caso que perdiese, lo cual se pacta antes de ver las cartas. Ir, sacar o salir horro. Frs. que se usa para denotar que se ha sacado libre a uno y sin pagar lo que otros adeudan en un mismo negocio, o que él se ha salido sin pagar la parte que le correspondía.

## I

1185. **Iclarkarau:** (Del ár. *iklil al-ákrab*, la corona del escorpión) Astr. Nombre de la estrella  $\delta$  del Escorpión. Mag. 2,54, tipo espectral BO, Dista 296 años/luz luminosidad 700 (sol = 1).
1186. **Idala** (Del ár. *aidala*) f. En Marruecos, defensa de las fronteras. Harca o tropa marroquí, puesta al servicio de España.
1187. **Izar:** (Del ár. *al-yaesar*, faja o delantal) Astr. Nombre de la estrella del Boyero (Bootes). Es la doble llamada Pulcherrima (bellísima en latín) por G. Struve. Mag. de las componentes 2,7 y 5,1 separación 2,6 espectros KO-AO colores oro y azul, etc.

## J

1188. **Jabalí:** (Del ár. *chabalí*, montaraz) m. Zool. Mamífero artiodáctilo paquidermo, de la familia de los suidos, llamados científicamente *sus scrofa*, que se considera como un cerdo salvaje, de cabeza agua, jeta prolongada, orejas tiesas, pelaje fuerte y tupido y colmillos grandes. Vive en los bosques espesos o en terrenos de mucha maleza, y se alimenta principalmente de frutos, raíces, tubérculos y cortezas, aunque también suele comer insectos y

- pequeños reptiles. // Amér. Saino. Jabalí alunado. El que por ser ya viejo, tiene los colmillos muy crecidos y encorvados en forma de medialuna. Jabalí de calidón. Mit. Véase en el artículo Calidón. Jabalí de verrugas, o verrugoso. Zool. Facóquero.
1189. Jabalón: (Del ár. chamalón; de chamal, (gamal o kamel), camello) m. Arq. Jabalcón.
1190. Jábeca: (Del ár. xabaca, red) f. Jábega, red larga de que se tira desde tierra.
1191. Jíbeca: (Del ár. sabica, lingote, crisol; de sabaca) Fundir un metal.
1192. Jabeque: (Del ár. chabác) m. Mar. Embarcación de tres palos, con velas latinas, que ha sido muy usado en las costas del Mediterráneo, también suele navegar a remo.
1193. Jabí: (Del ár. xahabí, cosa perteneciente a los renuevos) adj. Dícese de una especie de manzana silvestre y pequeña. Ú. t. c. s. m. // Aplícase también a una especie de uva pequeña de granada.
1194. Jacra: (Del ár. sucar, del persa xacar, azúcar) f. Quím. Especie de azúcar que se obtiene del vino de la palmera o del coco.
1195. Jaez: (Del ár. chachez; también ji-haz, aparato) m. Todo adorno que se pone a las caballerías por gala u ostentación. U. m. en pl. // fig. Calidad o propiedad de una cosa. N son creíbles noticias de tal jaez. // Germ. Ropaje o vestiduras.
1196. Jaguarzo: (Del ár. español xacuaz o xacraz, especie de jara) m. Bot. Planta cistácea, llamada también estepa negra, abunda en la región central de España.
1197. Jaharí: (Del ár. xaharí) adj. Dícese de una especie de higos que se crían en Andalucía.
1198. Jaharral: (Del ár. háchar, piedra) m. prov. de And. Lugar de mucha piedra suelta.

1199. **Jaharrar:** (Del ár. hauāra, tierra blanca) v. tr. Alb. Allandar la pared cubriéndola con una capa de yeso o mortero.
1200. **Jaique:** (Del ár. haic) m. Prenda árabe consistente en una capa con capucha.
1201. **Jaloque:** (Del ár. xarūq o xalūk, viento del sudeste) m. Siroco.
1202. **Jameterpia:** (Del ár. hamméd, que se elogia extremadamente) f. prov. de Murc. Lagotería, zalamería.
1203. **Jámila:** (Del ár. chamila, grasa fundida) f. Alpechín.
1204. **Jammas:** (Del ár. jammas) m. En Marruecos, colono arrendatario de un terreno para explotar en la forma que establece la clase de contrato llamado en árabe bel-joms (por el quinto).
1205. **Jandac:** (Del ár. janduc) m. Barranco, lecho de un torrente.
1206. **Japuta:** (Del ár. xabbut, nombre de varios peces según los países) f. Zool. Pez acautopterigio de cuerpo comprimido lateralmente, de color plomizo, cabeza pequeña, cola en forma de media luna, y aleta pectoral muy larga. Se cría en el Mediterráneo y es comestible muy estimado. Se llama también castañola, castañeta y palometa.
1207. **Jaque:** (Del ár. xaij, jeque) m. fam. Valentón, perdonavidas, bravucón.
1208. **Jaque:** (Del ár. xaqq) Cada uno de los lados de una carga.
1209. **Jaque:** (Del ár. xacc) Jubón de tela basta, hecha con pelo de cabra.
1210. **Jaquica:** (Del ár. xaquica) f. Dolor intermitente de cabeza, que suce atacar sólo en un lado o en una parte de ella.
1211. **Jáquima:** (Del ár. xaquima) f. Cabezada de cordel, que se pone a las bestias y sirve de cabestro.

1212. **Jara:** (Del ár. xara, mata) f. Bot. Planta cistácea, llamada científicamente *cistus ladaniferus*, de hojas lanceoladas muy vistosas, flores blancas, etc.
1213. **Jarabe:** (Del ár. xaráb, bebida) m. Bebida dulce, compuesta de agua, azúcar y zumos refrescantes o sustancias medicinales, y que tiene la consistencia del almíbar.
1214. **Jaraquí:** (Del ár. charaú) Nombre de una alquería que había en la vega de Granada.
1215. **Jaraiz:** (Del ár. saharich, estanque) m. Lagar, y en algunas partes lagar pequeño.
1216. **Jaramago:** (Del ár. sarmac, todabuena) m. Bot. Planta crucífera, de tallo enhiesto y ramoso, hojas labiadas, flores amarillas y frutos en vainillas delgadas y torcidas por la punta.
1217. **Jaricar:** (Del ár. xark) Socio.
1218. **Jariches:** (Del ár. jarichí, cismático, hereje; de jaracha) Salir, abandonar
1219. **Jarifa:** (Del ár. xaríf, noble) adj. Rozagante, vistoso; compuesto o adornado con lujo y elegancia.
1220. **Jarope:** (Del ár. xarob, también shurbe, porción) m. Jarabe. // f. y fam. Trago amargo, bebida desagradable.
1221. **Jaroquí** (Del ár. xarquí, oriental) adj. De la parte oriental del Mediterráneo.
1222. **Jarquía:** (Del ár. xarqiyya, oriental) f. ant. Distrito o territorio situado al este de una urbe y dependiente de ella.
1223. **Jarra:** (Del ár. charra) f. Vasija por lo común de barro, de cuello y boca anchas y una o más asas.
1224. **Játib:** (Del ár. jatib) m. Predicador que dirige la oración del viernes y pronuncia el sermón.
1225. **Jazmín:** (Del ár.-persa yaxamin) m. Bot. Planta jazmínea originaria de Persia.
1226. **Jebe:** (Del ár. xeb) m. Alumbre.
1227. **Jedim:** (Del ár. jedím) Trabajador.

1228. **Jedive:** (Del ár.-persa *jedivi*, regio) m. Título que ostentó el virrey de Egipto, cuando este país dependía de la Gran Bretaña.
1229. **Jelí:** (Del ár. *jelí*) m. En Marruecos, carne de vaca salada y disecada.
1230. **Jeliz:** (Del ár. *cheles*; también *je-lis*) m. Cualquiera de los fiscales que en las alcaicerías del antiguo reino de Granada estaban encargados de recibir, guardar y vender en pública subasta la seda que les llevaban los particulares, así como de cobrar los derechos que por tales ventas debían percibir los propios de la ciudad.
1231. **Jeque:** (Del ár. *xaij*, viejo) m. Jefe.
1232. **Jerbo:** (Del árabe-africano *cherbo*, y éste del árabe literario *yerbo*) m. Zool. Mamífero roedor de la familia de los dipódidos del norte de Africa.
1233. **Jerife:** (Del ár. *xerif*, noble) Individuo que desciende de Mahoma por su hija Fátima.
1234. **Jeta:** (Del ár. *jetám*, hocico) f. Boca saliente.
1235. **Jetma:** (Del ár. *jatma*) f. Fiesta que se celebra con motivo de haber terminado un estudiante alguna de las etapas en que se dividen los estudios.
1236. **Jifa:** (Del ár. *chifa*, carne mortecina) f. Desperdicio del descuartizamiento de las reses en los mataderos.
1237. **Jifero:** (Del ár. *chafra*, en chilla) adj. Perteneciente o relativo al matadero.
1238. **Jineta:** (Del ár. *charneit*) f. Zool. Mamífero carnívoros que semeja al gato.
1239. **Jirafa:** (Del ár. *zorafa*) Zaráfa.
1240. **Jirel:** (Del ár. *chilel*, caparazón) m. Gualdrapa lujoso de caballo.
1241. **Jobza:** (Del ár. *jobza*) f. En Marruecos, contrato por el cual el propietario de un terreno le cede a un agricultor mediante un parte de la cosecha (*ho-ssa*).

1242. **Jofaina:** (Del ár. chofaina, dim. de chafna, escudilla) f. Vasija en forma de taza grande y poco profunda.
1243. **Jofor:** (Del ár. cháfr) m. Pronóstico, augurio, vaticinio, entre los moriscos.
1244. **Joms** (Del ár. joms, quinto) Quinta parte.
1245. **Jorfe:** (Del ár. chorf, dique de piedra) m. Muro de sostenimiento de tierra, que suele estar hecho de piedra en seco. // Peñasco tajado y como cortado a pico. En algunos países árabe se llama sinsilla, sanásil, en pl.
1246. **Joroba:** (Del ár. hadaba) f. Corcova.
1247. **Jorro:** (Del ár. charr; también járr) Dando el sonido a la j como en francés.
1248. **Josa:** (Del ár. hoxa, jardín) f. Finca, plantada de árboles frutales. En algunos países árabes también llámase: karma, bustan.
1249. **Jota:** (Del ár. fotta) f. Cierta potaje de bledos, borrajas y otras verduras bien sazonadas y rehogadas en caldo de la olla.
1250. **Juan:** (Del ár. ijuan, pl. de aj) Hermano.
1251. **Jubón:** (Del ár. chubba, aljuba, chupa) m. Vestidura ajustada al cuerpo a modo de chaleco, que cubre desde los hombros hasta la cintura.
1252. **Julepe:** (Del ár. chuleb; del persa gul, pozo, y ab, agua) m. Porción compuesta de agua destilada o gomosa, jarabes, etc.
1253. **Jurdía:** (Del ár. zirdía, cosa hecha de mallas) f. Cierta red de pesca.

## K

1254. **Kaitain:** (Del ár. al-qainatán, dual de qaina, esclava cantora) Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  de la constelación de los peces.

1255. **Kanon:** (Del ár. canún, y éste del gr. kañon) m. Instrumento compuesto generalmente de 75 cuerdas. Es el cinor de los hebreos, la cinira de los griegos y el poliplectro atribuido a Guido Aretilo.
1256. **Kuntar:** (Del ár. kintar; del lat. *quintarius*, que contiene cinco, de *quintus*, quinto) m. Unidad de peso usada en Egipto, Turquía, Siria, etc., variable según los países, y que en la bolsa de Alejandría, para pesar algodón, equivale a unos 45 kilogramos.
1257. **Kebir:** (Vocablo árabe que significa grande, y entra en la composición de muchos nombres geográficos).
1258. **Kelf Al Rai:** (Del ár. al-kalb al-rai, el perro del pastor) (Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de afinco, mag. 2.94, tipo pectral KO; distancia 90 años/luz, luminosidad 46 (sol = 1).
1259. **Kiffa Australis:** (Del ár. kiffatz, platillo de la balanza; del lat. *astralis*) Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  de la constelación de Libra, es doble; mag. de las componentes 2.90 y 5.33 separación 231; animadas de movimiento propio común, etc.
1260. **Kocab:** (Del ár. kawkab al-samali, la estrella del Norte) Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la Osa Menor, mag. 2.24: tipo espectral K 5; dista 73 años/luz; luminosidad 100 (sol = 1) fue polar en el año 140 a. C.
1261. **Kubba:** (Voz árabe; domo o cúpula) Monumento erigido por los árabes sobre la tumba de un personaje venerado, o en el lugar donde ha residido.

## L

1262. **Lablab:** (Del ár. lablab) m. Bot. Planta leguminosa, papilonácea, de Egipto, de tallo trepador, hojas anchas,

color verde oscuro, flores grandes, olorosas, purpúreas y fruto en vaina aplanada.

1263. **Lailán:** (Quizá del ár. *delala*, subasta) m. ant. Subasta, almoneda.
1264. **Lala:** (Del ár. *lela*) f. En Marruecos, señora, santa.
1265. **Laúd:** (Del ár. *alúd*) m. Mús. Instrumento musical de cuerda, del género de la cítara, la bandurria y la mandolina.
1266. **Laudano:** (Del ár. *alaudán*, reblandecido, macerado) Farm. Preparación de opio, azafrán, vino blanco, y alguna otra substancia. Extracto de opio.
1267. **Lebeck:** (Del ár. *lébej*) m. Bot. Planta leguminosa de Asia y África, perteneciente al género *lebeckia* o *lebequia* (en castellano debe decirse **Lebej**).
1268. **Leben:** (Voz arábiga vulgar; del árabe clásico *laban*, leche) m. **Lebení.**
1269. **Lebení:** (Del ár. *lebén*, leche agria, del clásico *laban*, leche) m. Bebida moruna que se prepara con leche agria.
1270. **Leila:** (Del ár. *leila*, noche) f. Fiesta o zambra morisca, celebrada por la noche.
1271. **Lelilí:** (Del ár. *lā ilah illā Allāh*, no hay Dios; sino Alláh, que es la profesión de fe de los musulmanes) m. Vocería de los moros al entrar en combate o en sus fiestas y zambras.
1272. **Lerda:** (Del ár. *charad*; en Ital. *giarda*) f. Lerdón.
1273. **Liali:** (Del ár. *lielí*) m. pl. En Marruecos, los días del centro del invierno; la parte más rigurosa de esta estación.
1274. **Lilac:** (Del ár. *lilac*, y éste del persa *lilang*, azulado) f. Bot. *Lila* (arbusto oliáceo de flores moradas).
1275. **Lima:** (Del ár. *lima*) f. Bot. Fruto del limero.
1276. **Limeta:** (Del ár. *limma*, y éste del latín) Botella de vientre ancho y corto, y cuello bastante largo.

1277. **Limón:** (Del ár. *laimun*) m. Bot. Fruto del limonero, de forma ovoide, corteza amarilla, jugosa y ácida.
1278. **Looch:** (Voz de origen arábigo) m. Terap. Emulsión gomosa y edulcorda, que se usa como vehículo de principios medicinales, y que se prepara con almendras dulces o con aceite de éstas, goma tragacanto y azúcar, y se aromatiza con agua de azahar.
1279. **Lufa:** (Del ár. *lūfah*) f. Bot. Género de plantas cucubritáceas, propias de las regiones cálidas de Asia, Africa y América, cilíndrica, de los botánicos cultivada para beneficiar la trama fibrosa de sus frutos, se emplea para fregar en substitución del esparto. Amér. En Centroamérica se le llama *paste*.

## M

1280. **Maruf:** (Del ár. *marúf*) m. Favor, hospitalidad, atención, brindada a los forasteros.
1281. **Macabro:** (Del ár. *macbora*, cementerio). Fúnebre; que participa de lo repulsivo y feo de la muerte. Espectáculo macabro.
1282. **Macahalaf:** (Del ár. *ma:* agua y de *calaf*) m. Agua medicinal obtenida por destilación de las flores del *calaf*.
1283. **Macsura:** (Del ár. *maqsūra*, separación) f. Lugar reservado en una mezquita para el califa o el imán en las oraciones públicas, o, para servir de sepulcro al que muere gozando cama de santo.
1284. **Magacén:** (Del ár. *majzán*) f. ant. Almacén.
1285. **Maglaca:** (Del ár. *maglaca*) f. ant. prov. de Grana. Compuerta del canal, presa, etc.
1286. **Magreb:** (Del ár. *magreb*) m. Hora de la puesta del sol.
1287. **Mahaleb:** (Del ár. *mahaleb*) m. Bot. Rosáceo, llamado por los botánicos *brunosmahaleb*, especie de cerezo silvestre aromático; se usa en medicina y perfumería.

1288. **Maharón, na:** (Del ár. mahrón). Desdichado, infeliz, infortunado.
1289. **Maharrana:** (Del ár. moharrama, cosa prohibida).
1290. **Mahdí:** (Del ár. Voz árabe que significa: el guiado, el bien dirigido) m. Mehedí.
1291. **Mahoma:** (Del ár. muhamad).
1292. **Maimón:** (Del ár. amimúm, mono) adj. Se usa unido al sustantivo bollo, para designar un roscón de masa de bizcocho y también una especie de mazapán relleno de conservas.
1293. **Maíz:** (Del ár. máiz) m. Ganado cabrío.
1294. **Majzén:** (Del ár. majzén) m. Gobierno central, o autoridad suprema, en el imperio marroquí.
1295. **Maliz** (en ár. málic, de málaca, reinar, gobernar) m. Título inferior al del Sultán y superior al de emir; en tiempos de los califas designaba esta voz un príncipe vasallo del califato abasidas.
1296. **Mameluco:** (Del ár. mamluc, esclavo) m. Soldado de una milicia privilegiada que tuvieron los soldados de Egipto, y que desempeñó papel muy importante en la historia de este país; la milicia turca-egipcia de los mamelucos, formóse en un principio con esclavos reclutados en el Cáucaso y en la Circasia.
1297. **Maquila:** (Del ár. maquila, medida). Porción de grano, harina o aceite, que cobra el molinero por la molienda, o cantidad de pan que cobra el hornero por la cocción.
1298. **Maraba:** (Voz árabe) m. Mús. Instrumento musical de cuerdas, usado por los árabes.
1299. **Marabú** (Del ár. maibut, asceta, santo) m. Ave zancuda, parecida a la cigüeña.
1300. **Marabuto:** (Del ár. marbut, asceta; atado o ligado) m. En Marruecos, rehenes, especialmente los constituidos por individuos de una tribu a los que se encierra en

- una prisión del majzén, en garantía del pago de una suma y de la sumisión de la tribu.
1301. **Maravedí:** (Del ár. *morabiti*, perteneciente a los moravides) m. Antigua moneda española que tuvo diversos valores y calificativos.
1302. **Marcasita:** (Del ár. *marcaxita*, y éste del persa *marca-xixá*) f. Miner. Bisulfuro de hierro que cristaliza en el sistema rómbico. Suele presentarse en prismas de poca altura, tabulares, mineral compacto, frágil, de color amarillo claro.
1303. **Marchamo:** (Del ár. *marxam*, marca) m. Marca que, en las aduanas se pone a las mercaderías.
1304. **Márfega:** (Del ár. *mírfaca*, cojín) f.
1305. **Marfik:** (Del ár. *al-marfiq*, el codo). Astr. Nombre de la estrella  $\lambda$  de la constelación de afixuco.
1306. **Marfil:** (Del ár. *ádm alfil*, hueso de elefante) m.
1307. **Marfúz, za:** (Del ár. *marfud*, despreciable) adj. Repudiado, despreciado, desheredado, falso, engañoso.
1308. **Margomar:** (Del ár. *marcom*, listado) v. tr. Bordar.
1309. **Marjal:** (Del ár. *march*, prado) m. Terreno bajo, pantanoso y negadizo.
1310. **Marjal:** (Del ár. *marchá*) m. Medida agraria que equivale a 5 áreas y 25 centiáreas (100 estadales granadinos).
1311. **Markab:** (Del ár. *al-markib al-faras*, montura de caballo o silla de montar).
1312. **Marlota:** (Del ár. *malota*, y éste del gr. *mallōte*, lamida) f. Prenda del traje morisco, a modo de túnica corta ceñida y ajustada al cuerpo.
1313. **Marmita:** (Del ár. *barma*, marmita, especialmente hecha de piedra) f. Olla de metal, con tapa ajustada y una o dos asas.
1314. **Maroma:** (Del ár. *mabroma*, cosa retorcida como cuerda) f. Cuerda o sogá gruesa de cáñamo o esparto.

1315. **Marras:** (Del ár. *marra*, una vez) adv. f. Antaño, en tiempo antiguo, en otro tiempo u ocasión.
1316. **Marsa:** (Del ár. *marqa*) m. En Marruecos, puerto, bahía, ensenada.
1317. **Masmuda:** (Del ár. *masmuda*) adj. Etnog. Aplícase al individuo de la tribu berberisca de *masmuda*, una de las más antiguas del norte de África, y de cuyo seno salieron los almohades.
1318. **Matachín:** (Del ár. *matuachihin*, enmascarado) m. Cualquiera de los individuos que disfrazados ridículamente con traje ajustado al cuerpo desde la cabeza a los pies, formaban antiguamente comparsas que danzaban haciendo muecas y golpeándose con espadas hechas de palo y vejigas infladas.
1319. **Matalhuya:** (Del ár. *habbatahalúa*, anís) f. Bot. Anís.
1320. **Matraca:** (Del ár. *mitraca*, martillo) f. Rueda de tablas, que al girar produce gran ruido merced a unos mazos colgados entre sus paletas, y que suele usarse en Semana Santa.
1321. **Mazarí:** (Del ár. *masarí*, granadino; por *miçri*, egipciaco) adj. Aplícase al ladrillo cuadrado o baldosa con que se pavimentan los suelos.
1322. **Mazhar:** (Del ár. *mizhar*) m. Mús. Especie de pandero, usado en los países musulmanes. Se compone de un aro, una membrana y varios discos metálicos.
1323. **Mazmorra:** (Del ár. *matmorra*, cueva) f. Prisión subterránea.
1324. **Mazuzi:** (Del ár. *mazuzi*) m. En Marruecos, cultivo tardío.
1325. **Mdoll:** (Voz árabe) m. Sombrero muy alto, puntiagudo y anchas alas, hecho de hojas de palma y adornado con plumas de avestruz, pelo de camello, etc. que usan los árabes argelinos.
1326. **Meca:** (Del ár. *mecca*) f. Usado en los locs. figs. y fam.

De ceca en meca y de la ceca a la meca, para significar de una parte a otra, de aquí para allá.

1327. **Mecs:** (Del ár. mecs) m. En Marruecos, derechos de mercado, derechos de puertos, contribuciones indirectas.
1328. **Mechles:** (Del ár. macklis, tribunal) m. Asamblea.
1329. **Medersa:** (Del ár. madraxa, también madrasa) f. En Marruecos, escuela superior en que se enseña Teología, Derecho y Literatura.
1330. **Megaz:** (Del ár. megaz) m. En Marruecos, vado (paraje de un río por donde se puede pasar andando).
1331. **Megrez:** (Del ár. al-megrez, al-dubb, al-akbar, el coccis, o raíz de la cola del oso grande) f. Astr. Nombre de la estrella de la constelación de la Osa Mayor.
1332. **Mehala:** (Del ár. mahala). En Marruecos, cuerpo de ejército regular.
1333. **Mehazhas:** (Del ár. mehazhaz) m. En Marruecos, terreno arenoso y pedregoso.
1334. **Mehedí:** (Del ár. mahdi, el guiado, el bien dirigido) m. Nombre dado por varias sectas musulmanas al mensajero de Alá que debe completar la obra de Mahoma. Escudándose en este título, los jaques han conmovido a veces el mundo musulmán como Mohammed Ahmed Seyyid Abdulla (1848-1885) que llegó a apoderarse del Sudán, después de derrotar a los anglo-egipcios.
1335. **Mejazni:** (Del ár. mejázni) m. En Marruecos, soldado del majzén al servicio de las autoridades y que sirven de agentes de seguridad, alguacil, ordenanza, correo, etc.
1336. **Mejunje:** (Del ár. mahchún, electuario) m. Droga o medicamento compuesto de varios ingredientes mezclados.
1337. **Melah:** (Del ár. melah) m. En Marruecos, judería (barrio judío).

1338. **Meloquí:** (Del ár. malquí, real; de meleq, rey) m. Antigua moneda española.
1339. **Melquitas:** (Del ár. máliq, rey) m. pl. Hist. Ecles. Nombre que por su etimología simbólica, realista y que con la significación de imperialista, esto es, partidario del emperador, dieron los entiquianos condenados por el Concilio de Calcedonia a los ortodoxos que se sometieron a las decisiones de este concilio y al edicto del emperador Marciano, que mandaba su ejecución.
1340. **Mengano:** (Del ár. man cana, quien sea, quienquiera) f. Nombre que se usa en el mismo sentido que fulano y zutano, pero siempre después del primero, y antes o después del segundo cuando se aplica a una tercera persona, real o hipotética.
1341. **Menkab:** (Del ár. al-minjar, las narices o al-mingar, el pico) f. Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  de la constelación de la ballena.
1342. **Menkalinan:** (Del ár. menkibdhu al-inan, el hombre que sostiene la rienda) f. Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación del cochero, variable a eclipses.
1343. **Mequetrefe:** (Del ár. mogatref, petulante) m. fam. Sujeto entremetido, bullicioso y enredador.
1344. **Merak:** (Del ár. merak al-dubb al-akbar, los riñones del oso grande) f. Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación de la Osa Mayor.
1345. **Merma:** (Del ár. marmi, lo que se desecha o descuenta de las mercancías, como envases) f. Acción y efecto de mermar.
1346. **Merade:** (Quizás del ár. merad; sitio donde se puede hacer lo que se quiera).
1347. **Merras:** (Del ár. merras) m. En Marruecos, guardián del mers o granero subterráneo.
1348. **Mers:** (Del ár. mers) m. En Marruecos, sitio donde se encuentran varios sitios reunidos. Lugar donde se trilla.

1349. **Metel:** (Del ár. matsil) m. Bot. Planta de la familia de las sotanáceas, especie de datura llamada científicamente datura metel, de hojas enteras y frutos globulosos, colgantes y con púas finas. Aplicaciones médicas y es bastante venenosa.
1350. **Metical:** (Del ár. metcal, peso de 4,414 miligramos, que servía de tipo para la moneda) m. Antigua moneda española de vellón, que circuló en el siglo XIII; moneda marroquí, que equivale a cuarenta céntimos de peseta a la par.
1351. **Metmar:** (Del ár. metmar) m. En Marruecos, sitio.
1352. **Mexerqui:** (Del ár. mexerqui) adj. Oriental, se aplica al viento del este, cálido y seco.
1353. **Mexra:** (Del ár. mexra) m. Vado, paraje de un río, poco profundo, por donde se puede pasar andando.
1354. **Mexuar:** (Del ár. mexuar) m. En Tetuán, ciudad del imperio de Marruecos, barrio militar, residencia del gobernador, en general, sitio donde reside y desde donde se ejerce la autoridad. Lugar donde se reúnen los ministros del Sultán y donde éste da las audiencias. Consejo del emir o del califa.
1355. **Mexui:** (Del ár. mexui) m. Carnero asado.
1356. **Mezaguag:** (Del ár. mezauag) m. Individuo refugiado en un lugar que tiene derecho de asilo.
1357. **Mezala:** (Del ár. mesala) m. Oratoria y especialmente lugar situado en las afueras de donde se hace la oración en común, en las fiestas principales del año musulmán.
1358. **Mezmun:** (Del ár. mezmum) m. Mús. Modo árabe parecido al lidia de los griegos, y al 3.er tomo del canto gregoriano. Tiene por base la nota mi.
1359. **Mezquino:** (Del ár. meçuín, pobre, desdichado) adj. Pobre necesitado, indigente, avaro, tacaño miserable, pequeño, diminuto, etc.

1360. **Mezquita:** (Del ár. *meschid*, adoratorio) f. Templo de los mahometanos.
1361. **Mezrag:** (Del ár. *mezrac*) m. En el norte de Marruecos, individuo que garantiza la seguridad de los viajeros durante su estancia en tierras de la tribu. Originariamente, significó lanza.
1362. **Mía.** (Del ár. *mía*, ciento) f. Fracción de tropa regular marroquí al servicio de España, y compuesta de cien infantes o igual número de jinetes.
1363. **Miaplacidos:** (Del ár. *al-miyah*, las aguas, y del lat. *placidos*, tranquilo) Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  carina).
1364. **Mihrab:** (Del ár. *mihrab*) m. Nicho a donde deben mirar los que oran en las mezquitas, y en el cual se coloca el imán, persona que preside las ceremonias religiosas.
1365. **Mimbar:** (Del ár. *mimbar*) m. Púlpito de una mezquita.
1366. **Mimmación:** (Del ár. *mim*, nombre de la letra *m*) f. Adición habitual en el lenguaje del sonido de la *m*, en palabras que no la contienen.
1367. **Mimtaka:** (Del ár. *mimtasá*; *al-vawza*, la cintura del gigante). Astr. Nombre de la estrella  $\delta$  de la constelación de Orión.
1368. **Mirac:** (Del ár. *merak*, riñón). Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de Andrómeda.
1369. **Miramamolón:** (Del ár. *amir al-mu-mi-nin*, príncipe de los creyentes) m. Título o dictado que tomaron algunos monarcas musulmanes cuando reunían a la autoridad civil religiosa.
1370. **Místico:** (Del ár. *mosáfah*, barca armada) m. Mar. Embarcación propia del Mediterráneo, arbolando dos o tres palos con ligera caída a popa y de los cuales el trinquete suele tener más guinda que el mayor y el mesana. Apareja velas místicas, con las entenas muy inclinadas.

1371. **Mizar:** (Del ár. *al-mizar*, cinturón o delantal). Astr. Nombre de la estrella  $\xi$  de la constelación de la Osa Mayor.
1372. **Mogataz:** (Del ár. *mogatias*, bautizado, por servir a los cristianos) adj. Dícese del moro que servía a España como soldado en los antiguos presidios de África.
1373. **Mogate:** (Del ár. *mogatt*, lo que cubre) m. Paño, capa o barniz y particularmente el barniz de alfarero.
1374. **Moharra:** (Del ár. *mohárrib*, aguzado) f. Punta o hierro de lanza.
1375. **Moharracho:** (Del ár. *moharrech*) m. Persona que por diversión se disfraza ridículamente.
1376. **Moharrem:** (Del ár. *mohárram*) m. En Marruecos, primer mes del año musulmán.
1377. **Mohatra:** (Del ár. *mohátara*, *mojátara*, cosa aventurada) f. Venta simulada y usuraria; fraude, engaño.
1378. **Mojí:** (Del ár. *mauxí*, p. p. de *uaxa*, *asar*) adj. Se usaba en la denominación **Cazuela mojí** dada a una torta cuajada, hecha en cazuela, con queso, pan rallado, bejenrenas, miel y otras cosas.
1379. **Momia:** (Del ár. *mumía*, embetunada, y éste del persa *mum*, cera) f. Cadáver que se deseca y conserva sin entrar en putrefacción. Persona muy seca y morena.
1380. **Monfí:** (Del ár. *monfi*, desterrado) m. Moro que después de la reconquista formaba parte de las cuadrillas de Andalucía.
1381. **Monsón:** (Del ár. *maucim*, estación). Amb. Viento periódico que en ciertos mares, principalmente en el Océano Indico, sopla algunas veces en una dirección y otras en dirección opuesta.
1382. **Morabito:** (Del ár. *morábit*, ermitaño) m. Anacoreta, mahometano.

1383. **Móraga:** (Del ár. mohraca, holocausto; combustión) f. Manojos que forman las espigadoras.
1384. **Matazilita:** (Del ár. motazil, separatista, o mutazalám, mortal, letal) adj. Que profesa o es partidario del motazilismo.
1385. **Mozárabe:** (Del ar. mostareb, arabizado) adj. Dícese del cristiano que vivió entre los moros de España. Pertenece a los mozárabes. Dícese del oficio y misa que usaron los mozárabes, y aún se conservan en las catedrales de Toledo y Salamanca.
1386. **Mozcorra:** (Del ár. maxqora, abierta de piernas) f. fam. Ramera.
1387. **Mucasáma:** (Del ár. mocásima) f. Acta de repartición de bienes de un difunto.
1388. **Mudéjar:** (Del ár. mudechan, tributario) adj. Aplícase al mahometano que conservando su religión, quedaba por vasallo de los reyes cristianos, en tiempos de la reconquista.
1389. **Mudir:** (Voz árabe) m. Gobernador de una provincia en Egipto.
1390. **Mufrid:** (Del ár. mufrid al-rami, la solitaria del arquero) f. Astr. Nombre de la estrella  $\eta$  de la constelación del Bayero.
1391. **Mufti:** (Del ár. mufti, interpretador) m. Jurisconsulto musulmán, cuyas decisiones tienen fuerza de ley.
1392. **Mugarasa:** (Del ár. magarisa) f. En Marruecos, arrendamiento de un terreno plantado de árboles, o más propiamente, asociación para su cultivo.
1393. **Mujalata:** (Del ár. mujalata) f. En Marruecos, asociación agrícola, y en especial la que está constituida por un musulmán con un cristiano, o judío.
1394. **Mujalet:** (Del ár. mojalet) m. En Marruecos, asociado agrícola.

1395. **Muladi:** (Del ár. mualadí, el que no es árabe puro) adj. Aplícase al cristiano que en tiempo de la dominación árabe en España abrazaba el islamismo y vivía entre los musulmanes.
1396. **Muley:** (Del ár. maulay) m. En Marruecos, tratamiento honorífico que se da a personas principales, jefes o morabitas.
1397. **Mulquía:** (Del ár. mulquía) f. En Marruecos, documento posesorio, autorizado por testigos, que se convierte en título de propiedad al cabo de diez años de posesión efectiva.
1398. **Mulud:** (Del ár. maulud) m. En Marruecos, fiesta religiosa con que se celebra el aniversario del nacimiento de Mahoma.
1399. **Múna:** (Del ár. múna) f. En Marruecos, suministro de víveres que las ciudades, aduana y tribus tienen que dar a los enviados del Sultán.
1400. **Musáca:** (Del ár. mosaca) f. En Marruecos, asociación de riegos.
1401. **Muselina:** (Del ár. muceli, de mosol) f. Tela fina y poco tupida.
1402. **Musem:** (Del ár. musem) m. En Marruecos, fiesta anual de un santo, celebrada junto a su tumba.
1403. **Múslime:** (Del ár. muslim, que se entrega a Dios, que profesa el Islám) adj. Musulmán, mahometano.
1404. **Muxaraca:** (Del ár. moxaraca) f. En Marruecos, asociación agrícola.
1405. **Muzara:** (Del ár. mozara) m. En Marruecos, alquiler de tierras de labor y asociación para el cultivo en gran escala.
1406. **Muzlemia:** (Del ár. muslim, muslime) f. ant. La gente mora.

# N

1407. **Nabab:** (Del ár. nauāb, pronunciado en la India navab, pl. de naiib, teniente, príncipe) m. Título que llevaban los gobernadores de las antiguas provincias musulmanas, que hoy constituyen el Pakistán. // fig. Hombre muy rico.
1408. **Nabí:** (Del ár. nabi) m. Profeta, entre los moriscos.
1409. **Nácara:** (Del ár. naggára, tambor o timbal). Antiguo timbal usado en la caballería.
1410. **Nádir:** (Del ár. nádir) m. En Marruecos, funcionario que administra los bienes de una fundación pía (munádir).
1411. **Nadir:** (Del ár. nadir, opuesto) m. Astr. Punto de la esfera celeste opuesto al cénit, está situado verticalmente debajo del observador, cualquiera que sea el punto de la tierra en que ésta se halle.
1412. **Nafa:** (Del ár. nafha, olor) f. prov. de Murc. Azahar; solamente tiene uso en la locución agua de nafa.
1413. **Naguela:** (Del ár. nauāla; también ma-gara, y éste del lat. magalia, que a su vez deriva del púnico magar, casa rústica).
1414. **Náib:** (Del ár. náib) m. En Marruecos, delegado, lugar-teniente. // Náib el Sultán. Representante del Sultán.
1415. **Naiba:** (Del ár. naiba) f. En Marruecos, renta que pagan al Sultán, por el aprovechamiento de los terrenos, las tribus que no forman parte del ejército, sino en caso de guerra o expedición militar. En las tribus militares la naiba está substituida por el suministro de soldados para el ejército permanente del Sultán.
1416. **Naife:** (Del ár. naif, que sobresale) f. Cierta diamante de superior calidad.
1417. **Naife:** (Quizás del árabe representante; en Ital. ant. pl. naibi) m. Cualquiera de las cartulinas rectangulares que, pintadas con las puntas o figuras correspon-

- dientes a los cuatro palos de la baraja, constituyen ésta y sirven para jugar.
1418. **Nairalzaurak:** (Del ár. *al-nayr al-zawark*, el fanal del barquito). Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  la de la constelación del cielo austral Fénix.
1419. **Nairancha:** (Del ár. *nairanch*) f. Especie de magia blanca usada entre los árabes.
1420. **Naja:** (Del ár. *nachāh*, escapar, librarse) f. Germ. Ū. en la fr. fig. y fam. **Salir de naja**, que significa marcharse precipitadamente.
1421. **Nakkar:** (Del ár. *al-naq*, la vértebra) f. Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación del Bayero.
1422. **Naranja:** (Del ár. *naranch*, y éste del persa *narang*) f. Bot. Fruto del naranjo.
1423. **Nashira:** (Del ár. *al-na-sira*, el mollero o parte musculosa del brazo) f. Astr. Nombre de la estrella  $\delta$  de la constelación de Capricornio.
1424. **Nath:** (Del ár. *al-nath*, el que topa o corneador) f. Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación del Toro.
1425. **Natrón:** (Del ár. *natrón*, y éste del gr. *nitrón*) m. Miner. Carbonato hidratado de sosa que se presenta en cristales monoclinicos tabolares o en eflorescencias sobre el terreno. Tiene color blanco y sabor picante y se haya con frecuencia disuelto en muchas aguas medicinales y en algunos lagos, como ocurre en los del Valle Natrón en Egipto.
1426. **Neblí:** (Del ár. *neblí*) m. Ave rapaz parecido al halcón, y muy estimada para la caza de cetrería por su valor y rápido vuelo.
1427. **Necas:** (Del ár. *nocás*) m. En Marruecos, impuesto que gravan sobre el comercio.
1428. **Nenúfar:** (Del ár. *munifar*; éste del persa *nilúfar*, y éste

del sánscrito *nilótpala*, bota azul) m. Bot. Ninfeácea, llamada también *nenúfar blanco*, de rizoma larga y flores blancas, muy grandes, que se cría en las aguas de poca corriente, y se cultiva en los estanques.

1429. **Nesga:** (Quizás del árabe *nesch*, entretejeduría) f. Tira triangular de tela que se agrega o entreteje a una prenda de vestir para darle el ruedo o la anchura conveniente.
1430. **Mezaha:** (Del ár. *nazaha*) f. En Marruecos, fiesta que celebran los *tolbas* de varias localidades reunidas.
1431. **Nezala:** (Del ár. *nazala*) f. En Marruecos, albergues situados en las inmediaciones de los caminos y en los cuales se refugian las caravanas para pasar la noche; bajo la guarda y defensa de los habitantes del aduar donde la nezala está situada, a quienes cobran por la defensa cierta remuneración.
1432. **Noque:** (Del ár. *naca*, estanque) m. Pozuelo o estanque pequeño en que se ponen a curtir las pieles, que formado de capachos de aceituna molida, sobre las cuales carga la viga en los molinos de aceite.
1433. **Noria:** (Del ár. *Naora*) f. Máquina muy común, propia para elevar el agua de pozos pocos profundos, la cual suele constar de dos grandes ruedas, una horizontal, movida con una palanca, y otra vertical que engrana en la primera y lleva bordada una serie de arcaduces o cangilones.
1434. **Nuca:** (Del ár. *nujaa*, médula espinal; en b. lat. *nu-cha*) f. Parte alta de la cerviz, que corresponde al punto de unión de la columna vertebral con la cabeza.
1435. **Nunación:** (Del ár. *nun*, nombre de la letra n) f. Sonido nasal de las palabras; empleo abusivo de los sonidos en N en la lengua árabe, adición de una nasal llamada *nun* (n) a una vocal breve final, en determinadas condiciones.

1436. **Nuz Real:** (Vulgar noz, abreviación del clásico nosfo, medio, y el castellano real) m. En Marruecos, moneda equivalente a 2,50 pesetas.

## O

1437. ¡Ojalá!: (in xa aláh, si Dios quiere).
1438. **Ojaranzo:** (Del ár. jarinch, brezo) m. Bot. Variedad de jara, ramosa, de tallos algo rojizos, hojas grandes y acorazonadas.
1439. **Okda:** (Del ár. al-uqad, los nudos). Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  de la constelación de los peces, véase kaitain-oke m. Medida de peso, de uso comercial en Egipto, equivalente a 1,248 Kg.
1440. ¡Olé!: (Del ár. ua-lláh; ¡por Dios! que se emplea en sentido admirativo) interj. Con que se anima y aplaude.
1441. **Orcaneta:** (Del ár. ircan, alheña) f. Bot. Onoquiles orcaneta amarilla. Bot. Planta borraginácea, fruto seco con cuatro semillas, y raíz gruesa, de donde se saca la tintura roja llamada orcanetina. (al-hina).
1442. **Orozuz:** (Del ár. óroc sus, raíces de regalisz) m. Bot. Planta leguminosa llamada también regaliz y científicamente glycyrhiza glabra, de tallos cosileñosos, hojas compuestas de hojuelas elípticas, flores azuladas, fruto con pocas semillas y rizomas largos, cuyo jugo dulce y mucilaginoso, suele criarse a orillas de muchos ríos.
1443. **Orzaga:** (Del ár. oxaca; ua-shaqa, y éste del lat. oxallica, de acederas) f. Bot. Planta barriyera de la familia de las salsoláceas, con tallos herbáceos, hojas elípticas, flores verdosas y fruto esférico, suele criarse en las costas y es común en las de España.
1444. **Otomano:** (Del ár. otoman, primer emperador de los turcos) adj. Turco; apl. a personas.

1445. **Oyún:** (Del ár. pl. de *Ain*). Fuente.  
1446. **Ozza:** Mit. Dios de los árabes, adorado antes de la época de Mahoma.

## P

1447. **Papagayo:** (Del ár. *babagá*) m.  
1448. **Pataca:** (Del ár. *abu-tāga*, el de la ventana, por haber tomado los árabes por una ventana las columnas de Hércules representadas en una moneda) f. ant. *Patacón*, peso duro.  
1449. **Phact:** (Del ár. *al-fakhta*, la paloma del anillo) f. Astr. Nombre de la estrella de la constelación de la paloma.  
1450. **Phecda:** (Del ár. *al-fajid al-dubb alakbar*, el muslo del oso grande). Astr. De la constelación de la Osa Mayor.  
1451. **Pherkad:** (Del ár. *al-fargad*, ternera). Astr. Nombre de la estrella  $\tau$  de la constelación de la Osa Menor.  
1452. **Phom Al Pharas:** (Del ár. *al-fam al-faras*, la boca del caballo) Astr. Nombre de la estrella o de la constelación de Pegaso.

## Q

1453. **Quebir:** (Del ár. *kebir*) adj. En Marruecos, grande. Aplícase a los personajes de la tribu.  
1454. **Quermes:** (Del ár. *quermez*, grana) m. Zool. Insecto hemíptero semejante a la cochinilla, que vive en la coscoja cuya hembra forma las agallitas que dan el color grana. // Farm. Substancia de color rojizo, compuesta de una mezcla óxida y sulfura de antimonio, que se emplea en medicina para combatir las enfermedades de los órganos respiratorios. **Quermes mineral.** Miner. *Quermesita*.

1455. **Quesma:** (Del ár. *quesma*). En Marruecos, subdivisión de la fracción de tribu llamada Ferca.
1456. **Quibla:** (Del ár. *quibla*) f. En Marruecos, punto o lugar en dirección al cual se coloca el que hace la oración; la región donde se halla el templo de la Meca.
1457. **Quif:** (Del ár. *kif*) m. En Marruecos, raeduras de cáñamo o de otras materias, que fuman los naturales.
1458. **Quilate:** (*quirat*, y éste del gr. *keratión*, peso de 4 granos) m. Unidad de peso para las perlas y piedras preciosas, equivalente a 1/140 de onza el quilate internacional es igual a 200 miligramos. Cualquiera de las veinticuatro avas partes en peso que contiene de oro puro cualquier aleación de este metal.
1459. **Quina:** (Del ár. *quinna*) f. ant. Gálbano.
1460. **Quintal:** (Del ár. *quintar*) m. Peso de cuatro arrobas. // Pesa de cuatro arrobas. Quintal métrico, peso de 100 kilogramos.

## R

1461. **Rabadán:** (Del ár. *rabadán*, señor de los carneros) m. Mayoral que gobierna los hatos de ganado de una cabaña y manda a los zagales y pastores. // Pastor que cuida uno o más hatos de ganado, a las órdenes del mayor de una cabaña.
1462. **Rabah El waridah:** (Del ár. *Rābiat al-waridat*, el cuarto avestruz) que bebe en él) Abrevadero. Astr. Nombre de la estrella  $\eta$  de la constelación del Sagitario.
1463. **Rabáb** (Del ár. *rabáb*) m. Primitivo violín de los árabes y los persas, antecesor del rabel español. Tenía dos cuerdas que se tocaban con un pequeño arco y apareció en Europa, en la época de las cruzadas.

1464. **Rabazuz:** (Del ár. robaquc) m. Extracto del jugo de regaliz, u orozuz (lub-alsus).
1465. **Rabel:** (Del ár. rabab) m. Mus. Instrumento músico pastoril, semejante a un laúd, con cuerdas de sonido muy agudo, que se toca con arco.
1466. **Rabí:** (Del ár. rabiyy, primavera) m. Nombre dado en la India a la recolección más importante del país constituida por el conjunto de productos que, procedentes de la siembra de otoño, se cosecha en la primavera y que comprende: trigo, la cebda, el mijo, los guisantes, la mostaza, etc.
1467. **Rábida:** (Del ár. rabita) f. En Marruecos, convento ermita.
1468. **Raccaz:** (Del ár. raccas) m. En Marruecos, peatón (valijero o correo de a pie).
1469. **Racha:** (Del ár. rachha, reanudación, retorno, retroceso) f. Ráfaga, movimiento violento, repentino y fugas, de aire.
1470. **Rafe:** (Del ár. raf, cornisa) m. En algunas partes alero del tejado.
1471. **Rahalí:** (Del ár. rahli, campesino) adj. Rehalí.
1472. **Rai:** (Del ár. raai) m. Pastor.
1473. **Ramadán:** (Del ár. ramadán) m. Noveno mes del año lunar de los mahometanos, durante el cual estos observan riguroso ayuno. Están exceptuados los enfermos y los soldados. Debido a que se rigen por el calendario lunar, la fiesta del Ramadán cae en diferentes estaciones. La primera revelación de El Corán se conmemora en este mes.
1474. **Rambla:** (Del ár. ramla, arenal) f. Lecho natural de las aguas pluviales cuando caen copiosamente.
1475. **Ras:** (Del ár. ras) m. Cabo, punta, cima de una montaña; principio de un río o manantial. Jefe; nombre o título

que se da a los jefes, gobernadores o régulos representantes del emperador en las regiones o provincias.

1476. **Ras Alague:** (Del ár. Ras al-hase, cabeza del encantador de serpientes) Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  de la constelación de ofinco.
1477. **Ras A Asad:** (Del ár. Ras a Asad, cabeza del León) Astr. Nombre de la estrella  $\mu$  de la constelación del León.
1478. **Ras Algethi:** (Del ár. Ras; cabeza, y algedi, arrodillado) Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  de la constelación de Hércules, es doble y variable. Su componente principal A, es una estrella gigante roja variable semirregular.
1479. **Rastaban:** (Del ár. Ras al-thuban, Cabeza del dragón) Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación del Dragón.
1480. **Rauda:** (Del ár. rauda) f. Cementerio árabe.
1481. **Rebía:** (Del ár. rebia) m. En Marruecos, regalo que hacen los escolares al maestro todos los miércoles, consistente en algunos céntimos, dos o tres huevos o un poco de manteca. **Rebía elhual**, o **primero**. Tercer mes del año musulmán. **Rebía Elteni**, o **segundo**. Cuarto mes del año musulmán.
1482. **Rebite:** (Del ár. rabit, atadura, sujeción) m. Prov. And. Entre caldereros, remache.
1483. **Recamar:** (Del ár. recama, bordar) v. tr. Bordar de realce.
1484. **Recua:** (Del ár. récub, cabalgata, caravana) f. Conjunto de bestias de carga, que se emplea para trajinar. // fig. y fam. Muchedumbre de cosas que van una tras de otra.
1485. **Récheb:** (Del ár. ráchab) m. Séptimo mes del año musulmán.
1486. **Redina:** (Del ár. redda, torno de hilar) f. Art. y Of. Cierta rueda de los telares de terciopelo.
1487. **Redoma:** (Del ár. redoma) f. Botella o vasija de vidrio

de fondo ancho que va angostándose hacia la boca.

1488. **Regaifa:** (Del ár. *regaifa*, torta) f. Torta hornazo. // Piedra circular que en su contorno lleva una canal por donde corre el líquido que sale de la aceituna molida, al exprimirla, en los molinos de aceite.
1489. **Rehala:** (Del ár. *rehala*, colect. de *rahai*, rebaño) f. Hato o rebaño de ganado lanar de diversos dueños, conducido por un mismo mayoral. **A rehala** m. adv. Admitiendo ganado ajeno en el propio.
1490. **Rehalí:** (Del ár. *rahli*, campesino) adj. Calificativo que se daba a ciertos labradores de las tribus árabes.
1491. **Rehén:** (Del ár. *rehén*) m. Persona de condición, que queda en poder del enemigo, como prenda y garantía del cumplimiento y ejecución de un ajuste o tratado. **Ú. m. en pl.** // Cualquiera otra cosa puesta por fianza o seguro. **Ú. m. en pl.**
1492. **Rejalgar:** (*rechalgar*, arsénico) m. Miner. Sulfuro de arsénico que cristaliza en pequeñas prismas monoclínicos, con estrías paralelas a las aristas, de color rojo, transhícidos, frágiles y con fuerte brillo vítreo, se funde y volatiliza produciendo vapores arseniales, arde sobre el carbón con llama azulada cuando se le dirige llama al soplete, es soluble en la potasa, muy venenoso.
1493. **Remil:** (Del ár. *remil*, ramil). Terreno arenisco.
1494. **Requive:** (Del ár. *ráquib*) m. Arrequite, persona que hace su turno en la guarnición (*Raquib montado*).
1495. **Res:** (Del ár. *ras*, cabeza) f. Cualquier animal cuadrúpedo, de algunas especies domésticas (ganado vacuno, lanar, salvaje, etc.).
1496. **Resma:** (Del ár. *rezma*, paquete) f. Conjunto de veinte manos de papel (500 pliegos) .
1497. **Retama:** (Del ár. *retama*) f. Bot. Género de plantas papilionáceas, de fruto globuloso, con una o dos semillas, indehiscentes y con el pericarpio más o menos carnoso,

- entre sus especies se encuentran: la retama común (*retama sphaerocarpa*), mata común en España, con muchas verdascas, largas y flexibles; hojas lanceoladas; flores amarillas y fruto de vaina globosa con una semilla negruzca, combustible apreciado en los hornos de pan.
1498. **Rifarráfa:** (Quizá del ár. *rafrafa*, dulces, golosinas) f. ant. Vendedora, vivendera.
1499. **Rigil:** (Del ár. *rifl al-jawza*, la pierna del gigante a la izquierda) Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación de Orión. **Rigil Kentaurus.** F. Astr. (del ár. *Al Rijl al-kentaurus*, pie del Centauro). Nombre árabe de la estrella  $\alpha$  de la constelación austral del Centauro.
1500. **Rima:** (Del ár. *rizma*, montón) f. Rimero.
1501. **Rimaya:** (Del ár. *ramaya*; de *rama*, tirar) Cofradía religiosa de tiradores, que practican como un tiro de fusil.
1502. **Rob:** (rob, arrope) m. Farm. Arrope o zumo de cualquier fruto mezclado con miel o azúcar cocida, hasta que tome la consistencia de jarabe.
1503. **Robo:** (Del ár. *roba*, cuarta parte, véase arroba) m. Medida de capacidad para áridos, usada en Navarra y Equivalente a 28 litros y 13 centímetros.
1504. **Robūa Real:** (Del ár: *roboa*, *robha*, cuarta parte, y de *real*, peso duro, en el sistema hassaní) m. En Marruecos, moneda equivalente a 1,25 pesetas.
1505. **Romana:** (Del ár. *romana*, pesa) f. Granada, de romana.
1506. **Romí:** (Del ár. *romi*, de nación cristiana) adj. Entre los musulmanes, cristiano. Dícese del azafrán bastardo.
1507. **Ronzal:** (Del ár. *rasán*, cabestro) m. Cuerda que se pone a las caballerías al pescuezo o a la cabeza, para atarla o para conducir las.
1508. **Rubaiyat:** (Del ár. *ráhbih*, cuarto) (*rubhiyat*, *rubhiya*) m. pl. Lit. Palabra persa que significa cuarteto, estrofas en dicho idioma usadas en epigramas de carácter lírico

especialmente, y en las que los cuatro versos, todas de igual metro, consueñan entre sí todas también, excepto el tercero, que permanece libre, y por contraposición al cual adquiere el verso cuarto un valor y un relieve extraordinario, más particularmente, entiéndese por Rubaiyat, las poesías del persa Omar Khayyam, escritas en la expresada estrofa, no por él sino por sus discípulos, en número no bien determinado, pues mientras el manuscrito bodleyano, considerado el más antiguo, contiene ciento cincuenta y ocho de dichos cuartetos. Manuscritos posteriores cuentan con quinientos y con ochocientos uno, el de Cambridge. No existe, pues, una edición realmente crítica de los Rubaiyat de O. Khayyam, generalizadas por Europa, por la magnífica traducción inglesa que de un centenar de ellas hizo y publicó E. Fitzgerald (1859) traducciones completas de todos los cuartetos a O. Khayyam atribuidas son: la francesa de J. B. Nicolás (1867) y la inglesa de E. H. Whinfield (1882 y 1883) ambas con el texto persa además, en España, citamos las parciales de Martínez Sierra (en prosa) y de R. Vives Pastor, más extensa (en versos catalanes) ambas del 1907; y, en América, la de M. Sáenz Peña (en prosa) de la Argentina.

1509. **Rubia:** Del ár. rúba, cuarta parte) f. Moneda árabe de oro, que equivalía a la cuarta parte del cianí.
1510. **Ruc:** (Del ár. roch) m. Rocho, nombre del ave que elevó a Simbad el Marino desde un precipicio hasta la cumbre.
1511. **Rucbah:** (Del ár. rukba al-dat al-kursi, rodilla de la dama en la silla) Astr. Nombre de la estrella  $\delta$  de la constelación de casiopea, Mag. 2,8 tipo espectral, A,4, dista 43 años/luz, varía 0,08 de mag. en 759 días.
1512. **Rum:** (Del ár. rû, pl. de rumi, perteneciente o relativo a Roma, y este último pl. gr. rhomaioi, romanos, de

- rhomaïos, nombre que a sí mismo se dieron los griegos bizantinos frente a los musulmanes). Geog. Hist. Nombre aplicado por los musulmanes en la Edad Media, a los europeos y en especial a los pueblos bizantinos, incluyendo el Asia Menor, y también, más tarde y con una mayor fijeza geográfica, al imperio de los selyúcidas.
1513. Ruzafa: (Del ár. rusafa, Nombre de un jardín cerca de Córdoba) f. Jardín, parque.

## S

1514. Saadalmelik: (Del ár. sa'd elmilkh, la fortuna de la abundancia) Astr. Nombre de la estrella de la constelación del Acuario.
1515. Saadalsund: (Del ár. sa'd al-su'ud, la fortuna de las fortunas) Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación del Acuario.
1516. Sábalo: (Del ár. sábal) m. Zool. Pez marino.
1517. Saboga: (Del ár. saboga) f. Zool. Sábalo, pez.
1518. Sacre: (Del ár. sacr, halcón) m. Zool. Ave rapaz que semeja al gerifalte, pero se distingue de él principalmente por tener rubio el fondo del plumaje.
1519. Sadachbia: (Del ár. sa'd al-ajbiya, la fortuna de las tiendas). Nombre de la estrella  $\tau$  de la constelación del Acuario.
1520. Sad Al Bahaim: (Del ár. sa'd al-biham, la fortuna del rebaño) Astr. Nombre de la estrella  $\sigma$  de la constelación de Pegaso.
1521. Sadr o Sadril: (Del ár. al-sard aldayaya, la pechuga de la gallina) Astr. Nombre de la estrella  $\tau$  de la constelación del Cisne.
1522. Sahel: (Del ár. cahel) m. Costa, playa.
1523. Saidak: (Del ár. as-saidak, la fiel compañera) Astr. Otro

nombre de Alcor, estrella que está junto a  $\xi$  de la Osa Mayor. Véase alcor.

1524. Saiph: (Del ár. saif al-yabbar, espada del gigante) Astr. Nombre de la estrella z de la constelación de Orión.
1525. Sajt: (Voz árabe) m. En Marruecos, maldición del Sultán contra una tribu. Tiene como consecuencia la destrucción completa de la tribu maldita, sobre la cual se lanzan las tribus vecinas, que matan a los hombres, y que roban, saquean, incendian y talan todo cuanto encuentran a mano.
1526. Samarugo: (Del ár. somaúc, pl. de samas, pez; en Valencia, Samaruc) m. ant. Jaramugo. // Prov. de Arag. Renacuajo, cría de la rana.
1527. Sampaguita: (Del ár. zambac, jazmín blanco) f. Bot. Planta jazmínea, llamada también diamela gemela, y científicamente *jasimum sambac*, de tallos sarmentosos, hojas estrechas y flores olorosas, blancas en embudo. Procede de la Arabia y se cultiva en los países tropicales por el delicado aroma de sus flores, de ella se obtiene la esencia de su nombre, y se indica también como utilizada en la China para aromatizar el té.
1528. Sándalo: (Del ár. sandal, y éste del gr. santalón, en sánscrito chandana) m. Bot. Planta labiada originaria de Persia, olorosa, con tallos ramosos, hojas elípticas y flores rosáceas, es una variedad de hierbabuena.
1529. Sandía: (Del ár. cindía, índica) f. Bot. Planta cucurbitácea, hortense, flores amarillas, fruto casi esférico, de gran tamaño, corteza verde y pulpa encarnada, aguanosa y dulce entre la que se encuentran muchas pepitas negras y aplastadas. En algunos países árabes llámase batíj.
1530. Sarah: (Del ár. çarah) m. En Marruecos, pastor. (çarah, dícese el pastor va con rebaño).

1531. **Sarilla:** (Del ár. *çatriya*, y éste del lat. *saturéia*) f. Bot. Mejorana.
1532. **Schaula:** (Del ár. *al-sawla*, el aguijón) Astr. Nombre de la estrella  $\lambda$  de la constelación del Escorpión.
1533. **Scheat:** (Del ár. *al-saq*, la tibia) Astr. Nombre de la estrella de la constelación de Pegasus, gigante roja.
1534. **Schedir:** (Del ár. *al-sadr*, el pecho) Astr. Nombre de la estrella de la constelación de Casiopea.
1535. **Scheliak:** (Del ár. *al-saliq*, la tortuga) Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación de la Lira. Variable de eclipse, típica de las líridas.
1536. **Schemali:** (Del ár. *Danab quatus samalik*, cola del monstruo marino del norte) Astr. Nombre de la estrella de la constelación de la ballena.
1537. **Sebesten:** (Del ár. *Cebeçtén*, ciruela) m. Bot. Arbolito borragináceo, llamado también mijo de la India, y científicamente *cordia myxa*; originario del Asia Menor, de tronco recto, coifa irregular, hojas elípticas y enteras, flores blancas y fruto amarillento, de la forma y tamaño de la ciruela, pulpa dulce y viscosa y semilla pequeña. Del fruto se obtiene por maceración un mucilago que se ha usado en medicina como emoliente y pectoral.
1538. **Sefli:** (Del ár. *çefli*) adj. Bajo (que está en lugar inferior).
1539. **Selham:** (Del ár. *çelham*) m. En Marruecos, prenda de vestir, como albornoz.
1540. **Semaim:** (Del ár. *çemaim*) m. En Marruecos, canícula (tiempo en que la estrella de la constelación del can Mayor sale y se pone con el sol, y que coincide generalmente con los más fuertes calores).
1541. **Semsar:** (Del ár. *Çemçar*) m. Corredor, intermediario, para transacciones comerciales.
1542. **Sena:** (Del ár. *sena*) f. Bot. Sen (especie de casia).
1543. **Serafín:** (Del ár. *axrafí*, perteneciente al Sultán de Egipto

- Al-Malik al-Axaraf) m. Antigua moneda de oro, equivalente al cequí, acuñada en el siglo xv por orden del Sultán de Egipto, el Axraf.
1544. Servato: (Del ár. herbat) m. Bot. Planta umbelífera, común en España, llamada científicamente *peucedanum officinale*, hinojo.
1545. Setah: (Del ár. Çetah) En Marruecos, cada una de las chozas que forman parte de un dexar y que en ciertas tribus se llaman amara.
1546. Sharatán: (Del ár. al-sartayn, las dos señales) Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación de Aries (el carnero).
1547. Sidi: (Del ár. Çidi) m. En Marruecos, y todos los países árabes: Señor, santo. Usase como expresión urbana de cortesía.
1548. Sidna: (Del ár. Çidna) m. En Marruecos, Nuestro Señor; frase respetuosa para designar al Sultán o algún personaje venerable.
1549. Simún: (Del ár. simún) m. Viento abrazador de los desiertos de Africa y de Arabia.
1550. Sindí: (Del ár. sindi, de sind, India; del sánscrito sindhu, río, el Indo, la región del Indo) adj. Natural de la provincia de Sind, en el Pakistán. Perteneciente o relativo a dicha provincia del Pakistán. Lenguaje práctico hablado en el Sind. Contiene muchas voces tomadas del Persa y se escriben en caracteres adoptados del árabe y del persa.
1151. Sirach: (Del ár. surrar al-faras, ombligo del caballo) Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  de la constelación de Andrómeda.
1552. Siroco: (Del ár. xoruc) m. Sudeste (viento que sopla del sudeste).
1553. Sófora: (Del ár. safraho, amarilla) f. Bot. Género de plantas leguminosas, papilionáceas, árboles o arbustos,

- raras veces hierbas vivaces, de hojas imparipinadas, flores hermafroditas, blancas o amarillas, algunas veces azules, y fruto en legumbre cilíndrica o en forma de rosario, entre ellas Acacia del Japón.
1554. Soldán: (Del ár. *soltán*, soberano) m. Gobernador.
1555. Sultán: (Del ár. príncipe o gobernador mahometano) Llamábase así más comúnmente a los soberanos de Persia y Egipto.
1556. Soltani: (Del ár *sultani*, del sultán) m. Numism. Moneda turca, de oro fino y de valor distinto según los tiempos y provincias, y que en los siglos xvi y xvii era de ciento cuarenta aspros (unas 9 pesetas).
1557. Sorbete: (Del ár. *xorba*, bebida) m. Refresco consistente en una bebida hecha de zumo de frutas con azúcar, o de agua, leche, o yemas de huevo, azucarado y aromatizadas a la que se da cierto grado de congelación pastosa, etc.
1558. Suahelí: (Del ár. *sahel*, costa) m. Etnol. Nombre aplicado a los habitantes de la costa oriental de Africa, frente a las islas de Zanzíbar. Es una raza en la que se mezclan elementos árabes, persas y negros bantúes. Durante el siglo xi fundaron un imperio que se extendió hasta la región de los grandes lagos. // Ling. lengua bantú hablada por los suahelí, se acusa en ella un gran influjo árabe, del que ha tomado muchas palabras, aunque adaptándolas a su peculiar fonética.
1559. Sufí (Del ár. *Çufi*) adj. Sectario o partidario del sufismo.
1560. Suga: (Del ár. *Çuga*) f. En Marruecos, escaramuza u operación militar con escasas tropas.
1561. Sulafat: (Del ár. *al-zilhifa*, la tortuga) Astr. Nombre de la estrella y de la constelación de la Lira.
1562. Sulca: (Del ár. *Çulca*) f. En Marruecos, terminación de algunas de las partes del alcorán para su aprendizaje.

1563. **Sultán** (Del ár. **Çoltan**, soberano) m. Emperador de los turcos otomanos. // Soberano o gobernador mahome-tano.

## T

1564. **Taba**: (Del ár. **caba**) Astrágalo, uno de los huesos del talón. // Lado de la taba opuesto a la chuca. // Juego que consiste en tirar al aire una taba de carnero y en el cual se gana si al caer queda hacia arriba el lado llamado carne; si queda hacia arriba el lado llamado culo; se pierde, y no hay juego si son la chuca o la taba. // Juguete constituido por una taba natural o construida artificialmente de diversos materiales. Se emplea para realizar diversos juegos semejantes a los de los dados, ya sea empleando una o varias tabas. // Amér. En Colombia, árabe. // Es barbarismo. // **Ca-lentarse a uno las tabas**. Frs. Amér. En la República Argentina, tomar bríos para una pelea. **Darse vuelta la taba**. Frs. Amér. En la República Argentina, cambiar la suerte. **Menear la taba**. Frs. Amér. En Argentina, charlar, dar conversación.
1565. **Tala**: (Del ár. **talaa**) m. En Marruecos, sello que el sultán entrega a los gobernadores para que lo estampen en los documentos oficiales. Es un símbolo de auto-ridad.
1566. **Tabaque**: (Del ár. **tabaq**, cestillo plano, bandeja) m. Cestillo o canastillo de mimbres, en que las mujeres suelen poner su labor.
1567. **Tabchía**: (Del ár. **tabachía**) f. En Marruecos, conjunto de artilleros.
1568. **Tabi**: (Del ár. **attābi**, barrio de Bagdad) m. Antigua tela de seda, con labores ondeadas y que forman aguas.
1569. **Tabica**: (Del ár. **tatbica**, chapa) f.

1570. **Tabor:** (Del ár. *tabur*) m. Art. Mil. Unidad regular marroquí, que pertenece al ejército español y suele componerse de tres mías; equivale al batallón y forma parte de los grupos de fuerzas regulares de infantería y caballería.
1571. **Tabuco:** (Del ár. *tabac*, prisión subterránea) m. Apoyento pequeño o estrecho.
1572. **Tabut:** (Voz arábiga) m. Nombre dado en la India a unos cenotafios en miniatura que se echan al Ganges o al mar en ciertas solemnidades.
1573. **Táca:** (Del ár. *táqa*, y éste del gr. *theke*, armario) f. Alacena, pequeño.
1574. **Tacher:** (Del ár. *tácher*) m. Negociante.
1575. **Tachim:** (Del ár. *tachín*) m. Nombre que se da a los guisos de carne sazonados y cocidos.
1576. **Tafurea:** (Del ár. *taifuría*, gran plato) f. Embarcación muy planuda, usada para el embarque y conducción de caballos.
1577. **Tagarino, na:** (Del ár. *tagarí*, fronterizo) adj. Aplícase a los antiguos moriscos que vivían y se criaban entre los cristianos, y que por hablar bien una y otra lengua, casi venían a confundirse con ellos.
1578. **Tagarote:** (Del ár. *tahorti*, de *tahort*, en Berbería) m. Baharí. // Escribiente o amanuense de notario o escribano. // fam. Hidalgo pobre que se arrima y pega donde puede comer de magollón. fam. Hombre alto y desgalichado o desgarrado.
1579. **Taha:** (Del ár. *táa*, obediencia, jurisdicción) f. Comarca, distrito.
1580. **Tahalí:** (Del ár. *tahlil*, caja para amuletos) m. Tira de cuero, o de otra materia, que cruza desde el hombro derecho hasta el costado izquierdo y de la cual pende la espada. Pieza de cuero que pende del cinturón del corraje del soldado y sirve para colocar en ella el

- machete o cuchillo bayoneta. // Cajita de cuero en que los soldados moros solían llevar un Alcorán y los cristianos reliquias y oraciones. **Tahalí de Orión.** Astr. Conjunto de varias estrellas alineadas dirigidas de N. a S. siendo las más luminosas: 42,  $\sigma$  y  $\iota$  de 5<sup>a</sup> a 3<sup>a</sup> magnitud, la  $\sigma$  está rodeada por la célebre nebulosa gaseosa de esta constelación. No debe confundirse con el cinturón o cinto formado por las tres estrellas de 2<sup>a</sup> magnitud  $\sigma$  6  $\theta$  y  $\xi$  en la línea recta y dirección NO y SE.
1581. **Tahño, ña:** (Del ár. tahna, acción de teñir de alheña) adj. Aplícase al pelo de color bermejo. // Barbitahño. // Amér. En Chile, de color de café claro.
1582. **Tahona:** (Del ár. tahona, molino) f. Molino de harina movido con caballería. // Casa en que se cuece y vende pan.
1583. **Taibeque:** (Del ár. taxbik, pared de ladrillo) m. ant. Tabique.
1584. **Taifa:** (Del ár. Taifa, destacamento) f. Parcialidad, úsase para calificar a los régulos de los Estados en que se dividió la España árabe al disolverse el Califato de Córdoba en el siglo xi. Reyes de taifa. // fig. y fam. Reunión o pandilla de gente de mala vida o poco juicio. ¡Buena taifa!
1585. **Talacar:** (Del ár. tál-laka) v. tr. ant. Repudiar la mujer.
1586. **Talco:** (Del ár. talc) m. Miner. Silicato de magnesio, de textura hojosa, color blanco verdoso, brillo craso, traslúcido a veces, muy suave al tacto y tan blando que se raya con la uña, en ocasiones forma rocas pizarrosas que ocupan grandes extensiones, como ocurre en el Tirol y en el San Gotardo; en España es abundante en Galicia.
1587. **Taleb:** (Del ár. táleb) m. Estudiante adulto; individuo que se aprende el Corán de memoria. Se emplea este

- nombre como sinónimo de faquí elmuxárit en algunas tribus; el plural árabe es tolva.
1588. **Talega:** (Del ár. taléca, saco que se cuelga) f. Saco o costal que sirve para llevar dentro las cosas de una parte a otra. // Lo que se lleva en este saco. Bolsa que usaban las mujeres para preservar el peinado. // Culera que se pone a los niños.
1589. **Talismán:** (Del ár. talesma, y éste del gr. télesma, rito religioso) m. Figura o imagen grabada, o formada de un metal o de otra substancia con correspondencia a los signos celestes, a la que se atribuyen virtudes portentosas. // Ministro inferior de las mezquitas indias, encargado de señalar las horas de las rogativas.
1590. **Talita:** (Del ár. gafsa al-talita, el tercer brinco de las gacelas) Astr. Nombre de la estrella  $\iota$  de la constelación de la Osa Mayor.
1591. **Talque:** (Del ár. talc, talco) m. Tierra talcosa muy refractaria, con que se hacen los cristales.
1592. **Talvina:** (Del ár. talbina, cosa de leche) f. Gachas hechas con leche de almedras.
1593. **Támara:** (Del ár. tamra, dátíl) f. Bot. Palmera de Canarias, y especialmente de los desiertos de países orientales, frutos.
1594. **Tamarindo:** (Del ár. tamr hindi, dátíl índico) m. Bot. Arbol leguminoso, originario de Asia, llamado científicamente *tamarindus indica*, con tronco grueso, copa extensa, flores amarillentas, y fruto en vainas de una sola semilla. Cultívase en los países cálidos, y su fruto se emplea como laxante.
1595. **Tambor:** (Del ár. tambor) Mus. Instrumento músico de percusión, cilíndrico, hueco, cubierto por las dos bases con piel estirada y el cual se toca con dos palillos.
1596. **Tamiz:** (Del ár. tamyiz; de maza, separar, distinguir) m. Cedazo muy tupido.

1597. **Tania:** (Del ár. *gafza altaniyya*, **Tania Australis**; el segundo salto de las gacelas y del lat. austral) Astr. Nombre de la estrella  $\mu$  de la Osa Mayor Gigante. **Tania Borealis**, como la australis, y del lat. boreal) Astr. Nombre de la estrella  $\lambda$  de la constelación de la Osa Mayor.
1598. **Tanzimat:** (Del turco y del árabe *tantimat*, pl. del ár. *tanzim*, regulación) m. Estatuto orgánico para la gobernación del imperio turco. Emanado del Sultán Ablulmeyid en 1839 tendiente a establecer reformas en los tributos, en el servicio militar, etc.
1599. **Tara:** (Del ár. *Tarha*, deducción, descuento) f. Peso que se rebaja en las mercancías por razón de la vasija, caja, o envoltura y que están cerrados.
1600. **Tarabea:** (Del ár. *tarbih*, cuadrado) Tarbea: sala o habitación de planta cuadrada.
1601. **Taracea:** (Del ár. *tarciás*, incrustación). f. Embutido hecho con pedazos menudos de hoja de madera, concha, nácar, etc. // Tatuaje.
1602. **Taraje:** (Del ár. *tarfe*) m. Bot. Taray.
1603. **Tarasí:** (Del ár. *tirāzi*, bordador, sastre).
1604. **Tarbea:** (Del ár. *rabí*, cuadrado) f. Sala espaciosa, generalmente de planta cuadrada.
1605. **Tarea:** (Del ár. *tareja*; en port. *arefa*) f. Obra o trabajo. // Trabajo que debe hacerse en tiempo limitado. // fig. Afán, cuidado que causa un trabajo continuo.
1606. **Tarquiba:** (Del ár. *tarquiba*) f. En Marruecos (y otras tribus de los países árabes), sacrificio de loros o carneros, que los jefes de las tribus llevan a efectuar, para significar que van a cumplir los pactos de amistad o advenimiento y sumisión.
1607. **Taric:** (Del ár. *taríc*) m. Camino.
1608. **Tarida:** (Del ár. *tarida*, barco de transporte) f. Embarcación parecida a una tartana grande, que se usó desde el siglo XII en el Mediterráneo, principalmente para

- conducir caballos y máquinas militares en las expediciones marítimas.
1609. **Tarifa.** (Del ár. *tarifa*) f. Tabla o lista de precios, derechos o impuestos que se deben pagar por alguna cosa.
1610. **Tarima:** (Del ár. *tarima*, estrado) f. Enablado movable, de dimensiones varias, según su aplicación.
1611. **Tarquín:** (Del ár. *tarquim*, infinitivo de 2ª forma de *racama*, amontonar todo) m. Légamo, cieno que dejan las aguas estancadas o las avenidas de los ríos.
1612. **Tasquil:** (Del ár. *taqsir*, acción de quebrantar piedra) m. Fragmento que salta de la piedra al labrarla.
1613. **Taujía:** (Del ár. *taxía*) f. Alaujía. Trabajo de pintura, adorno.
1614. **Taza:** (Del ár. *tasa*) f. Vasija pequeña y con asa, que suele usarse para tomar líquido. // Lo que cabe en ella. // Receptáculo donde vacían el agua las fuentes. // Pieza de metal, cóncava, que forma parte de la guarnición de algunas espadas.
1615. **Tebib:** (Del ár. *tabib*) m. Médico.
1616. **Tecsit:** (Del ár. *taçit*) m. En Marruecos, nuevo impuesto exigido a las tribus para compensarse el tesoro jerifiano de las cantidades que dejó percibir por espacio de algunos años, en que no se cobraron los impuesto de axur y azaque (suministro de agua) para las siembras.
1617. **Tegual:** (Del ár. *tsecál*, carga) m. Impuesto que en el antiguo reino de Granada se pagaba por una carga de pescado.
1618. **Tejat:** (Del ár. *at-tahayí*, los saludos) Astr. Nombre de la estrella  $\eta$  de la constelación de los Gemelos.
1619. **Telliz:** (Del ár. *telig*, tapiz basto, y éste del lat. *trillix, icem*, que consta de tres lizos o hilos) m. Caparazón cubierta que se pone a las caballerías).
1620. **Terentialín:** (Del ár. *terechobin*, y éste del persa *terengolín*) m. Substancia medicinal, viscosa y dulce, que

fluye de las hojas de un arbusto de Persia y Arabia y se emplea como purgante. Se llama también maná líquido.

1621. **Tertib:** (Del ár. *tertib*) m. En Marruecos, reglamento. Designóse así la reforma fiscal de 1901, hecha con intento de substituir el viejo sistema tributario. El Tertib debían pagarlo todos según la renta de cada uno. No fue admitido por el pueblo. // Orden, disciplina.
1622. **Tertil:** (Del ár. *tertil*, por libras) m. Impuesto de ocho maravedises, por cada libra de seda, que se pagó en el antiguo reino de Granada, y estuvo en vigor desde el tiempo de los moros hasta mediados del siglo XIX.
1623. **Tertil:** (Del ár. *tertil*) Es, también lo que cantan los curas en las iglesias, haciendo ceremonias.
1624. **Thuban:** (Del ár. *at-thuban*, el dragón) Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  de la constelación del Dragón.
1625. **Tibar:** (Del ár. *tibr*, oro puro) m. Que sólo se usa en la denominación oro de tibar, con que se designa el oro muy fino y acendrado. adj. desus. De oro puro.
1626. **Tirs:** (Del ár. *tirç*) m. Tierras negras; terrenos de origen lacustre, formados por la descomposición de vegetales debajo del agua, y que son extremadamente feraces.
1627. **Tolba:** (Del ár. *tolba*) m. pl. de *taleb*. Estudiante adulto.
1628. **Tomín:** Del ár. *timin*, octava parte) m. Peso que es la tercera parte del adarme y octava del castellano, se divide en 12 gramos y equivale a 596 miligramos. // Antigua moneda de plata que se usaba en algunas partes de América y equivalía a unos treinta céntimos de peseta.
2629. **Toronja:** (Del ár. *toroncha*) f. Cidra de forma globosa como la naranja. // Amér. En Chile, toronjo.
1630. **Toronjina:** (Del ár. *toronchén*) f. Bot. Toronjil.
1631. **Trona:** (Del ár. *natrón*) f. Miner. Carbonato de soda cristalizado, translúcido, vítreo, de color blanco o amarillento y sabor acre, que suele hallarse formando in-

crustaciones en las orillas de los lagos y grandes ríos de Africa, Asia y América meridional.

1632. **Truchimán:** (Del ár. torchamán, intérpretes) m. fam. Trujamán. // fig. y fam. Persona sagaz y astuta, y de pocos escrúpulos en su proceder.
1633. **Tuera:** (Del ár. tuera, y éste del gr. phthorá, muerte, destrucción) f.
1634. **Tuiza:** (Del ár. tuoiza) f. En Marruecos, prestación personal. En sentido general es todo trabajo realizado en común por los habitantes de un auar, de una fracción de tribu o de toda, en provecho de algún extraño o de la agrupación de que se trate. // En Marruecos, asociación de agricultores propietarios que se reúnen para ayudarse mutuamente en las operaciones del cultivo y recolección de las cosechas. En Marruecos, obligación que se imponen los habitantes de un poblado o de un barrio de él, de facilitar graciosamente al maestro de escuela los elementos necesarios para el cultivo de los terrenos que le han sido asignados.
1635. **Turbit:** (Del ár. turbid) m. Bot. Planta convolbulácea asiática, trepadora, llamada científicamente *operculina turpethum*, con tallos sarmentosos, hojas parecidas a las de la malva, flores rojas y blancas, fruto capsular, con semillas negras y raíces resinosas, que se han usado en medicina como purgante drástico. // Raíz de esta planta, **Turbit mineral**. Sulfato mercurial de propiedades análogas a las del turbit vegetal. **Turbit vegetal**. Purgante drástico, análogo a la jalapa, que se obtiene de la raíz del turbit.
1636. **Turquí:** (Del ár. turqui, de Turquía) adj. desus. Turco, perteneciente a Turquía. // Dícese del azul más oscuro. Ú. t. c. s.

# U

1637. **Uad:** (Del ár. ríoseco, entre dos cerros).
1638. **Ulad:** (Del ár. aulád, pl. de ualad, hijo) m. Prole, descendencia.
1639. **Ulema:** (Del ár. ulemá, pl. de álim, sabio) m. Doctor de la ley mahometana, entre los turcos.
1640. **Umana:** (Voz árabe) m. Nombre con que se designa al funcionario subalterno del régimen aduanero de la zona española de Marruecos.
1641. **Uquía:** (Del ár. uaquía, onza) f. Moneda marroquí, equivalente a cuatro céntimos de peseta.
1642. **Uquil:** (Del ár. uaquil) m. En Marruecos (y todo el mundo árabe) apoderado, abogado.
1643. **Usnea:** (Del ár. achneh, liquen) f. Bot. Género de líquenes; se caracterizan por tener el tallo erguido, sufructuoso y, cuando adulto colgante y filamentoso con la capa cortical algo separada de la medular; los apotecios orbiculares, con el disco abierto y desnudo, puesto sobre la capa medular. Las más notables son la usnea barbada o barbata, vulgarmente llamada barba de árbol, que suele verse colgando de los árboles; la usnea florida, o barba de piedra, y la usnea plicata, utilizable en tintorería y usada también en la medicina antigua.
1644. **Utá:** (Del ár. uatá) m. Llanura.

# V

1645. **Vacarí:** (Del ár. bacarí, boval) adj. Hecho de cuero de vaca, o cubierto de este cuero. Escudo, adarga, zapato vacarí.
1646. **Vacuf:** (Del ár. uacuf) m. Institución del derecho mu-

- sulmán que permite hacer inalienable una finca, afectando sus rentas a una obra piadosa o pública.
1647. Valí: (Del ár. ualí, prefecto) m. Gobernador provincial de un estado musulmán.
1648. Validé: (Del ár. uálida, madre de uálda, engendrar, parir) f. Nombre que daban los turcos a la madre del sultán.
1649. Varano: (Del ár. uarán) m. Género de reptiles de la familia de los varánidos, cuya especie tipo es el varano del Nilo (*varanus nilóticus*). También denominado monitor. La especie mayor del género es el varano gigante (*Varanus komádensis*), que a veces llega a los cuatro metros de longitud y a los 100 kg de peso, y que se encuentra en la isla de komodo, al sur de Cébeles, se alimenta como el anterior, de pequeños animales, y es el mayor saurio viviente.
1650. Vega: (Del ár. nasr al-waqui, el aguila que cae) Astr. Nombre de la estrella principal de la constelación de la Lira.
1651. Velmez: (Del ár. Melbeg, vestido) m. Antigua vestidura que se ponía debajo de la armadura.
1652. Vilayato: (Del ár. uiláyat, gobierno) m. Cada una de las grandes provincias o estados que forman un país. Dícese uilayat unidos de México.
1653. Visir: (Del ár. uacir, pronunciado por los turcos, vizir) m. Ministro de un soberano o de una república.

## W

1654. Warida: (Del ár. warda, rosita) Astr. Nombre de la estrella  $\tau$  de la constelación del Sagitario.
1655. Wasat: (Del ár. al-wasat al-suma, el medio del cielo)

Astr. Nombre de la estrella γ de la constelación de los Gemelos.

1656. **Wesen:** (Del ár. *wezen al-wazn*, el peso) Astr. Nombre de la estrella γ de la constelación del Can Mayor.

## X

1657. **Xarat:** (Del ár. *xarah*) f. La ley mahometana, derivada del Alcorán.

1658. **Xarca:** (Del ár. *xarca*; pron. la *x* como en Catalán) f. En Marruecos, asociación agrícola del dueño de un terreno con un agricultor, el cual se encarga de realizar las operaciones del cultivo mediante una participación en las cosechas. // Dícese *xarca* con fulano en negocio, mercantil, etc.

1659. **Xarico:** (Del ár. *xaric*; pronun. como en el caso anterior, socio).

1660. **Xecara:** (Del ár. *xécara*) f. En Marruecos, bolsa de cuero que llevan los naturales.

**Xecaya:** (Del ár. *xecaya*; pl. reclamación) Sesión en que los jefes o directiva recibe o examinan las quejas que se les presentan. **Xecaya** (quejas).

1662. **Xehada:** (Del ár. *xehada*) f. En Marruecos, profesión de fe musulmán. No hay Dios que Alá, y Mahoma es su profeta. // Título que se otorga al terminarse los estudios de alguna profesión de abogado, médico, etc. **Xehada:** atestiguar.

1663. **Xiita:** (Del ár. *xía*, secuaz o partidario; pronun. la *x* como en Catalán) adj. Dícese del individuo de una secta musulmana que constituye una de las dos grandes divisiones del islamismo y tiene su principal asiento en Persia, la cual, considerada como heterodoxa por la zuna. Aceptada por los zunitas, sus adversarios, y sos-

teniendo que Alí, el yerno de Mahoma, debió suceder a éste directamente, y rechazan también a los tres primeros califas abu Bekr, Omar y Osman, como usurpadores, que, conociendo solamente la autoridad de aquél. Ú.t.c.s. // Perteneciente o relativo a esta secta.

1664. **Xot:** (Del ár. *xot*; pronun. la *x* como en Catalán) m. En Marruecos, depresión del terreno donde desagüan algunas corrientes, sin salida al mar, formando lago.

## Y

1665. **Yebel:** Voz árabe, que significa montaña, y abunda en la geografía de los pueblos musulmanes. Es la misma voz chebel (véase) atenuada la *ch* en *y*.
1666. **Yed Posterior:** (Del ár. *al-yad*, mano o palma de la mano *y*, posterior, en lat.) Astr. Nombre de la estrella  $\epsilon$  de Ofiuco. *al-yad*: la mano.

## Z

1667. **Zabacequía** (Del ár. *Sāhib as-saqiya*, jefe de la acequia) m. prov. Arag. Acequero.
1668. **Zabasalá:** (Del ár. *sahib as-salā*, jefe de la oración) m. El que en la mezquita dirige la oración pública.
1669. **Zabazoque:** (Del ár. *sāhib as-suq*, jefe del mercado) m. Almotacén (encargado) de la administración del mercado.
1670. **Zabila:** (Del ár. *sábira*, áloe) f. Aloe. // Resignación con los designios de Dios.
1671. **Zabra:** (Del ár. *závrac*, embarcación pequeña) f. Mar. Antiguo buque de dos palos, de cruz, que se usaba en el Golfo de Vizcaya.

1672. **Zaca:** (Del ár. *Çaca*) f. Limosna que hacen los turcos de una parte de sus bienes. // En Marruecos, derechos arancelarios que adeudan las mercancías de exportación. // En Marruecos, producto sobre los cuales ejerce el Estado un monopolio.
1673. **Zacatín:** (Del ár. *Çacatin*, ropavejeros) m. Plaza o calle donde se venden ropas, en algunas poblaciones.
1674. **Zafa;** (Del ár. *Çahfa*, escudilla) f. prov. de Albac. y Murcia. Jofaina.
1675. **Zafar:** (Del ár. *Çafar*) m. Segundo mes del año musulmán.
1676. **Zafar:** (Del ár. *zaha*, irse, alejarse) v. tr. Mar. Desembarazar, libertar, quitar estorbos, soltar, Û. t. c. v. // Amér. En Colombia, exceptuar, excluir. Escaparse u ocultarse para eludir un encuentro o riesgo. // Salirse del canto de la rueda o correa de una máquina. // fig. Excusarse de hacer una cosa. // fig. Librarse de una molestia. // Mar. Escaparse un cabo o cualquier otro objeto del lugar donde está amarrado, sujeto o ajustado. // Amér. En Chile, dislocarse. // Amér. En Puerto Rico, cometer un desliz. // Amér. En Puerto Rico y República Argentina. Faltar el respeto. Reg. Zafarse de alguna persona; del compromiso.
1677. **Zafariche:** (Del ár. *sathrich*, estanque) m. prov. de Ara. Cantarera o lugar destinado para poner los cántaros.
1678. **Zafio:** (Del ár. *chafí*, rudo) adj. Tosco, rudo, inculto, ignorante. // Amér. En el Perú, desalmado.
1679. **Zafío.** (Del ár. *Çafa*, ennegrecer) m. prov. de And. Negrilla, especie de congrio.
1680. **Zafra:** (Del ár. *safr* (*inia*) vaso de latón) f. Vasija metálica ancha y poco profunda, con agujeros en el fondo, en que los vendedores de aceites ponen las medidas para que escurran. // Vasija metálica de gran tamaño, propia para guardar el aceite.

1681. **Zafra:** (Del ár. safár, estación en que amarillean y maduran las cosechas) f. Cosechas de la caña de azúcar. // Fabricación del azúcar de caña, por extensión, del de remolacha. // Tiempo que dura esta fabricación. // Amér. En la Rep. Argentina, aprovechamiento y venta del ganado, o de sus productos en la época oportuna del año. // Amér. Rep. Argentina. Época del año en que se aprovecha y vende el ganado o sus productos.
1682. **Zafra:** (Del ár. sajra, piedra) f. Min. Escombros (deshechos de la explotación de una mina o de una cantera).
1683. **Zaga:** (Del ár. Çaca, retaguardia) f. Parte posterior de una casa. // Carga acomodada en la trasera de un vehículo. // Deport. En ciertos juegos como el fútbol y otros conjuntos de jugadores encargados de defender la puerta, arco o meta. // Mar. Según algunos, cordel extraviado de la corredera que viene a ser de la longitud del buque y mide la distancia de la barquilla a la roseta de la corredera. // ant. Mit. Retaguardia. // m. El postrero en el juego // adv. ant. detrás. frs. fig. y fam. No quedarse atrás, o no ser inferior a otro en el asunto o negocio de que se trata.
1684. **Zagal:** (Del ár. zagal, joven animoso) m. Mozo, joven, muchacho que ha llegado a la adolescencia. // Mozo fuerte, animoso y gallardo (Úsase mucho en los pueblos y aldeas). // Pastor joven, subordinado al rabadán en el hato. // Mozo que en la diligencia tiene a veces el tiro a su cargo, y ayuda al mayoral en varias faenas.
1685. **Zaguán:** (Del ár. Çatuán, y éste del gr. stoá, pórtico) m. Pieza cubierta que sirve de vestíbulo en la entrada de una casa.
1686. **Zaquia:** (Del ár. zauía) f. En Marruecos, especie de ermita u edificio en que se halla la tumba de un santón. En Marruecos, establecimiento, centro religioso de una cofradía. Dase también este nombre a ciertas pobla-

- ciones formadas alrededor de la tumba de un jerife fundador de una orden religiosa. Las ciudades que tienen este carácter gozan de ciertas exenciones y privilegios.
1687. **Zahareño:** (Del ár. sahara, desierto) adj. Cetr. Dícese del pájaro bravo que no se amansa, o que difícilmente se domestica. // fig. Desdeñoso, esquivo, huraño, intratable, irreductible.
1688. **Zahén:** (Del ár. zayyān, nombre de una familia real de Tremecén) adj. Aplícase a una dobla de oro finísimo que usaron los moros españoles y valió dos ducados en un principio, y 445 maravedíes en tiempo de los Reyes Católicos.
1689. **Zahinas:** (Del ár. cajina) f. pl. prov. de And. Gachas o puches de harina sin espesar.
1690. **Zahora:** (Del ár. cahor, comida nocturna) f. prov. de La Mancha y otras partes, comilona o merienda de amigos, alegre y bulliciosa.
1691. **Zahorí:** (Del ár. zahorí, geomántico) m. Persona que, según el vulgo, tiene la facultad de ver lo que está oculto, aunque sea debajo de la tierra, practicando la radiestesia o rabadomanía. // fig. Persona perpicaz y escudriñador.
1692. **Zaida:** (Del ár. sāhida, pescadora) f. Zool. Ave zancuda parecida a la grulla, y que tiene un moño eréctil de plumas oscuras y filiformes que le caen sobre el cuello. Vive en el norte de Africa, y es domesticable.
1693. **Zaino, na** (Del ár. Jahin, traidor) ad. Traidor, falso y poco de fiar. // Dícese de la caballería que da indicios de ser falsa. **A lo zaino, o de zaino.** m. adv. Al soslayo, recatadamente o con alguna intención. Úsase masc. con el verbo mirar. **Mirar a lo zaino.**
1694. **Zaino, na** (Del ár. asamm) Aplícase al caballo o yegua castaño oscura que no tiene otro color. // Dícese de la

- res vacuna de color negro que no tiene ningún pelo blanco.
1695. **Zalá:** (Del ár. Çala) f. Azalá. Hacer uno la zalá a otro. frs. fig. y fam. Cortejarle con sumisión y rendimiento para conseguir alguna cosa.
1696. **Zalama:** (Del ár. salam, salutación) f. Zalamería.
1697. **Zalamelé:** (Del ár. Çalam aléic, salud para ti) m. Zalama, zalamería.
1698. **Zalea:** (Del ár. Çaleha, pelleja ) f. Cuero de oveja o de carnero, curtido de manera que conserve toda la lana que se emplea para preservar de la humedad y del frío. // Amér. En Puerto Rico, pelliza, especie de cobertor de aparejo.
1699. **Zalmedina:** (Del ár. sahib al-madina, jefe de la ciudad) m. Magistrado con jurisdicción civil y criminal, que había en Aragón antiguamente (sahib, amo y señor de tal cosa).
1700. **Zalona:** (Del ár. zanona) f. prov. de And. Vasija de barro, grande, de boca ancha y con una o dos asas.
1701. **Zamacuco:** (Del ár. Çamacuc) m. fam. Hombre estúpido, torpe y abrutado. // Hombre solapado que calla y hace su voluntad. // fig. y fam. Borrachera, embriaguez.
1702. **Zamam Etrica:** (Del ár. Zamam atrica) m. En Marruecos, inventario de los bienes de un difunto.
1703. **Zamarra:** (Del ár. Çammor. En Marruecos, pelliza) f. Chaqueta rústica, hecha de piel con su lana o pelo. // Piel de carnero. // Llámanse farue, en Palestina y otros países árabes.
1704. **Zambra:** (Del ár. zamra, flauta) f. Fiesta morisca que se celebra con bulla, regocijo y baile. // Danza morisca que se bailaba al son de dulzainas y flautas. (Fig. y fam. algazara, bulla, ruido de muchos. // m. Música de zambra.
1705. **Zambra:** (Del ár. samariya) f. Cierta barco morisco.

1706. **Zambucar:** (Quizá del m. or. que zampar) v. tr. fam. Meter de pronto una cosa entre otras para ocultarla.
1707. **Zanca:** (Del ár. zanca) f. En Marruecos, calle angosta (zacca).
1708. **Zancada:** (Del ár. zácca) f. Paso largo de quien va con prisa o tiene las piernas largas. En dos zancadas. adv. fig. y fam. Con gran ligereza y brevedad. Dícese zúc-mi hijito, hacerme la diligencia o mandado donde el vecino, o al negocio de la esquina.
1709. **Zanja:** (Del ár. zanca, calle estrecha) f. Excavación larga y estrecha que se hace en la tierra con algún fin, como echar los cimientos, encañar las aguas, desecar un terreno, etc. // Amér. Arroyada (surco o hendedura que la corriente de un arroyo hace en la tierra). Amér. En el Ecuador, cerca, vallado. Abrir las zanjas. frs. Empezar el edificio. fig. Dar comienzo a una cosa.
1710. **Zaque:** (Del ár. zac) m. Odre pequeño. // fig. y fam. Persona borracha.
1711. **Zaquizamí:** (Del ár. Çacficamé, tablazón del techo) m. Desván, sobrado o cuarto más alto de la casa. // fig. Casilla o habitación pequeña, falta de comodidades y poco limpia. // Enmaderamiento de un techo.
1712. **Zara:** (Del ár. dzóra) f. Maíz.
1713. **Zaraguelles:** (Del ár. Çarauil, calzones) m. pl. Calzones anchos y follados, que se usaron en lo antiguo, y ahora llevan los campesinos en Valencia y Murcia. // Planta gramínea, de cañas débiles, derechas, desnudas en la parte superior, y en la inferior, con tres nudos e igual número de hojas que envuelven al tallo entre nudo y nudo, y las flores en panoja compuesta de espiguillas colgantes. // fig. y fam. Calzones muy anchos, largos y mal hechos. // prov. de Arag. Calzoncillos blancos que se dejan asomar por debajo del calzón.
1714. **Zaratán:** (Del ár. Çaratán, cangrejo) m. Cáncer de los

- pechos en la mujer. // Amér. En Honduras, triquina.  
// Amér. En Guatemala, triquinosis.
1715. **Zarco:** (Del ár. zarco, mujer de ojos azules) adj. De color azul claro, suele decirse de las aguas, y, más comúnmente de los ojos. // Amér. En Chile, dicese de quien tiene los ojos de color diferente. // Amér. En la Rep. Argentina, dicese del animal de ojos albinos. Amér. En Chile, dicese del ojo que tiene una nube. // En Chile, en la provincia de Chiloé, miope. // Amér. En Guatemala, dicese del hombre de raza blanca.
1716. **Zargatona:** (Del ár. bazar - zatona, semilla de algodón) f. Zaragatona.
1717. **Zarracatín:** (Del ár. Çarraquí, regatón) m. Fam. Regatón, que compra barato para vender caro (**Zarraquí:** entrador, persuasivo).
1718. **Zarza:** (Del ár. xaraç, planta espinosa) f. Bot. Arbusto rosáceo, llamado científicamente *rubus fomentosus*, de tallos largos, con fuertes aguijones; hojas compuestas, flores blancas o rosadas, y por fruto la zarzamora. El cocimiento de las hojas y el jarabe del fruto son medicinales, y se emplea contra las inflamaciones de la garganta. **Zarza lobera**, prov. Alm. Escaramujo, especie de rosal silvestre.
1719. **Zarzhán:** (Del ár. zardahana) m. Tela de seda, delgada y con listas de colores.
1720. **Zatara:** (Del ár. zahtora, barca) f. Armazón de madera, a modo de balsa, que se usa para transportar mercancías y otras cosas por los ríos caudalosos.
1721. **Zaurac:** (Del ár. zaurak. nayr alzauraq, la estrella brillante del barquito) Astr. Nombre de la estrella  $\gamma$  de la constelación del Eridano.
1722. **Zavijava:** (Del ár. zawuiyat, al-awwa, el rincón del perro que ladra) Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación de la virgen.

1723. **Zeriba:** (Del ár. zeriba) f. En Marruecos, seto formado de ramaje espinoso, puesto alrededor del poblado como valladar.
1724. **Zetat:** (Del ár. zetat) m. En Marruecos, persona influente que, mediante una retribución garantiza con su autoridad la seguridad de las personas que desean atravesar los territorios de la tribu.
1725. **Ziara:** (Del ár. ziara) Peregrinación o romería para visitar la tumba de un morabita. // Limosna que se da al morabita.
1726. **Zoco:** (Del ár. zuq, plaza mercado) m. ant. Plaza pública, lugar espacioso en una población o poblado. // Mercado; lugar en que se celebra. Este último, que en las tribus del campo es distinto para cada día de la semana, toma la denominación del que tiene efecto, y así se llama: zoco el-had, zoco el-etnin, zoco el-telate, etc., según los casos. **Zoco el-had**, mercado del domingo y sitio en que se celebra. **Zoco el-etnin**, mercado del lunes y sitio en que se celebra. **Zoco et-telata**, mercado del martes y sitio en que se celebra. **Zoco el-arba**, mercado del miércoles y sitio en que celebra. **Zoco el-jemis**, mercado del jueves y sitio en que se celebra. **Zoco el-chumá** mercado del viernes y sitio en que se celebra. **Zoco es-schit**, mercado del sábado y sitio en que se celebra.
1727. **Zofra:** (Del ár. sofra) m. Especie de tapete o alfombra morisca que se extiende en el suelo y hace oficio de mesa y de mantel. // Por ext. Velador donde se pone el servicio del café, de los refrescos, etc. (sofra: mesa).
1728. **Zoquete:** (Del ár. Çoquet, desperdicio) m. Trozo de madera corto y grueso, por lo común de formar irregular, que suele quedar sobrante al labrar o cortar un madero. // fig. Trozo de pan grueso irregular. // fig. y fam. Hombre feo y mal trazado, especialmente si es re-

- choncho. // fig. y fam. Persona ruda y torpe de entendimiento. Ú. t. c. s.
1729. **Zorra:** (Del ár. sorriyya (sirriyya), concubina) f. fig. y fam. Ramera (hembra del zorro). Durriye (ej., dicese de la concubina refiriéndose a otra sirriyya de la misma casa: Esta dirriyya no me deja en paz; me odia como si fuera su dirriyya.
1730. **Zorzal:** (Del ár. zorzal) m. Zool. Nombre que se da al tordo común (*turdus filomentus*), que vive en España durante el invierno, es de cuerpo grueso y tiene la cabeza pequeña, el pico delgado, las alas agudas, la cola ancha y redonda, y el plumaje pardo por encima, rojizo con manchas grises en el pecho y blanca en el vientre. // fig. Hombre astuto y zagaz. Amér. Zool. Nombre dado en Puerto Rico a un pájaro parecido al mirlo, con las costumbres del zorzal europeo. Amér. En Puerto Rico, muchacho inquieto y revoltoso. // fam. Amér. En Chile, papanatas, persona simplona y poco cauto, a la que se engaña fácilmente. **Zorzal gato.** Amér. Zool. Nombre que se da en Cuba y Centroamérica a una especie de zorzal de color gris azulado intenso, más claro por debajo; cabeza y cola negruzcas y pies y pico azulados. El canto de esta ave es un maullido monótono al que debe su nombre vulgar. **Zorzal Marino.** Zool. Pez marino, acantopterigio, de color más o menos oscuro, según las diversas estaciones del año, con la cabeza grande y lisa, el hocico puntiagudo; las espinas anteriores de la aleta del lomo terminadas en unos filamentos cortos; la aleta de la cola, cuadrada y la del ano redonda en su extremo.
1731. **Zosma o Zosra:** (Del ár. al-suhr al-asad, el lomo del león). Astr. Nombre de la estrella  $\delta$  de la constelación del León.
1732. **Zuag:** (Del ár. zuag) m. En Marruecos, reclamación he-

cha desde un lugar que tiene derecho de asilo. Las tribus descontentas de sus caídos envían a Marruecos, Fez u otra ciudad donde se halle el Sultán, algunos de sus individuos más significativos; éstos se refugian en el santuario principal de la población, y el encargado de aquel santuario transmite sus quejas a la corte. Por mediación de este individuo, la corte concede a los refugiados un salvoconducto, entonces se dirigen ellos personalmente a tratar con el Sultán.

1733. **Zubenekrabi** o **Zuben El-Akrabi**: (Del ár. *al-zaban*, pinza o garra, y *al-aqrab*, el escorpión). Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la Libra.
1734. **Zubengelnúbi** o **zuben El-genubi**: (Del ár. *al-zaban*, pinza o garra, y *al-yanubi*, sur). Astr. Nombre de la estrella  $\alpha$  de la Libra.
1735. **Zubeneschemali** o **Zuben El-chemali**: (Del ár. *al-zaban*, pinza o garra, y *al-samali*, norte). Astr. Nombre de la estrella  $\beta$  de la constelación de la Libra.
1736. **Zubía**: (Del ár. *xuba*, arroyo), f. Lugar por donde corre, o adonde afluye mucha agua.
1737. **Zubra**: (Del ár. *al-zubra*, cruz o arranque del cuello). Astr. Nombre de la estrella  $\theta$  de la constelación del León.
1738. **Zucha**: (Del ár. *zucha*) f. En Marruecos, extensión de terreno (*al-zúlka*).
1739. **Zulaque**: (Del ár. *Çulata*, betún) m. Betún hecho de estopa, cal, aceite y escorias o vidrios molidos, propio para tapar las puntas de los arcaduces en las cañerías, y para obras hidráulicas.
1740. **Zuicha**: (Del ár. *zuicha*) f. Yugada. Dícese, en el barrio vecino, hay una *zuicha* (casamiento). En algunos países árabes se dice: *zauach*, *chiza*.
1741. **Zulla**: (Del ár. *zullach*) f. Bot. Sullá.
1742. **Zumaque**: (Del ár. *Çumac*) m. Bot. Arbusto terebin-

táceo, llamado científicamente *rhys coriaria*, de tallos leñosos, hojas compuestas de hojuelas ovales, flores primero blanquecinas y después encarnadas, y fruto redondo y rojizo, tiene abundante tanino, y se utiliza como curtiente. // fam. Que se suele dar al vino. **Zumaque falso.** Bot. Especie de ailanto, denominado en botánica, *ailantus glandulosa*. **Zumaque del Japón.** Barniz del Japón. **Zumaque venenoso.** Bot. Árbol terebináceo de América del Norte, llamado por los botánicos *rhys toxicpdendron*, que produce un látex que causa una irritación muy fuerte en la piel. También se le llama toxiquero y árbol de las pulgas.

1743. **Zuna:** (Del ár. **Çunna**) f. Doctrina religiosa, tradicional de los musulmanes, que corresponde a la michna de los hebreos. // prov. de Ast. y Sant. Resabio o falsía de una caballería. // fig. prov. de Ast. y Sant. Perfidia o mala intención de una persona.
1744. **Zunita:** (Del ár. **Çuni**, el que sigue los preceptos de la zuna, de **Çunna**, zuna) adj. Dícese del individuo de una secta musulmana que constituye una de las dos grandes divisiones del Islamismo y se subdivide en otras cuatro (hanefitas, malequitas, chafeitas y hanbalitas), la cual considerada como ortodoxa por los turcos, los árabes y la mayoría de los mahometanos de la India, reconoce la autoridad de la zuna y considera como califas legítimos a Abu Bekr, Omar y Osman, que sucedieron a Mahoma antes que a Alí. Ú. t. c. s. // Perteneciente o relativo a esta secta.
1745. **Zurito:** (Quizás del ár. **turi**, montarz) adj. Zuro silvestre. Dícese de las palomas y palomos. Dícese de la persona originaria de una antigua aldea al sur de Jerusalén en un alto cerro, que se llama al-tori.
1746. **Zurrapa:** (Del ár. **surab**; también **mizrab**). Basura que se saca de un estanque al limpiarlo. f. Brisma, pelillo

o pozo que se halla en un líquido que se va asentando. Úsase masc. en pl. // fig. y fam. Cosa vil, ruin y despreciable. // fig. y fam. Muchacho desmedrado, feo y desgarbado. Con zurrapas. m. adv. fig. y fam. Con poca limpieza o pureza.

1747. **Zurriaga:** (Del ár. xoraica, dim. de xorca, correa) f. Zurriaga. // prov. And. Alondra.

1748. **Zurrón:** (Del ár. surra, bolsa) m. Bolsa de pellejo, en que los pastores llevan la comida u otras cosas. // Bolsa de cuero. // Cáscara primera y más tierna en que están encerrados ciertos frutos para que lleguen a su madurez. // Bolsa que forma las membranas en que se halla envuelto el feto. // Quite. // prov. Salam. Papo o buche de las aves. // prov. de Zam. Capullo en que se encierra la larva de la lagarta.

# ABREVIATURAS EMPLEADAS EN ESTE DICCIONARIO

- a., act.:* activo  
*A. B.:* Artium Baccalaureus (Bachiller en Artes)  
*a. de J. C.:* Antes de Jesucristo  
*A. M.:* Artium Magister (Maestro en Artes)  
*abl. o ablat.:* ablativo  
*abr. o Abr.:* abril.  
*ac.:* acusativo.  
*Acad.:* Academia  
*acep.:* acepción.  
*Acúst.:* Acústica.  
*adj.:* adjetivo.  
*Adm.:* Administración.  
*adv.:* adverbio, adverbial  
*adv. af.:* adverbio de afirmación  
*adv. c.:* adverbio de cantidad  
*adv. comp.:* adverbio de comparación  
*adv. d.:* adverbio de duda  
*adv. l.:* adverbio de lugar  
*adv. m.:* adverbio de modo  
*adv. n.:* adverbio de negación  
*adv. ord.:* adverbio de orden  
*adv. t.:* adverbio de tiempo  
*aerod.:* aerodinámica  
*afl.:* afluente  
*Afr. Ec. Fr.:* Africa Ecuatorial Francesa  
*agost.:* agosto  
*Agr. o Agric.:* Agricultura  
*Agrim.:* Agrimensura  
*Agron.:* Agronomía  
*al.:* Alemán  
*Alb. o albañ.:* Albañilería  
*Alg.:* Álgebra  
*Alq.:* Alquimia  
*alt.:* alto, altura, altitud  
*altr.:* alternativa  
*amb.:* ambiguo  
*Amér.:* América, americanismo  
*Amér. Cent.:* América Central  
*Amér. Merid.:* América Meridional  
*Anat.:* Anatomía  
*Anest.:* Anestesia  
*Ang.:* Angiología  
*ant.:* anticuado, antiguo  
*Antol.:* Antología  
*anton. o antonom.:* Antonomasia  
*Antrop.:* Antropología  
*Antropom.:* Antropometría  
*aor.:* aoristo  
*Apic.:* Apicultura  
*apl. o aplic.:* aplicase o aplicado  
*Apl. a pers. Ú. t. c. v.:* Aplicado a personas, úsase también como sustantivos  
*apóc.:* apócope  
*ár.:* árabe  
*arauc.:* araucano  
*arc.:* arcaísmo  
*arg.:* argot  
*Arg.:* República Argentina  
*Aritm.:* Aritmética  
*Armam.:* Armamento  
*Arq.:* Arquitectura  
*Arqueol.:* Arqueología  
*art.:* artículo  
*art.:* Arte  
*Ar. cul.:* Arte culinario  
*Art. decorat.:* Artes decorativas  
*Art. mil.:* Arte militar  
*Art. y Of.:* Artes y oficios  
*Artill.:* Artillería  
*arz.:* arzobispo  
*asim.:* asimilativo  
*Astr.:* Astronomía  
*Astrol.:* Astrología  
*astrón.:* Astrónomo  
*Astronáu.:* Astronáutica  
*Atomist.:* Atomística  
*aum.:* aumentativo

- aux.:* auxiliar  
*Av.:* Aviación  
*Av. mil.:* Aviación militar  
*ayunt.:* ayuntamiento  
*b.:* bajo, barrio  
*B. A.:* Bachiller en Artes  
*B. A.:* Bellas Artes  
*b. lat.:* bajo latín  
*B. Lit.:* Bachiller en Literatura  
*B. Mús.:* Bachiller en Música  
*B. C.:* Bachiller en Ciencias  
*Bacteriol.:* Bacteriología  
*barb.:* barbarismo  
*beng.:* bengalí  
*berb.:* berberismo  
*Biogeog.:* Biogeografía  
*Bibliol.:* Bibliología  
*Biofis.:* Biofísica  
*Biog. o Biogr.:* Biografía  
*Biogeog.:* Biogeografía  
*Biol.:* Biología  
*Bioquím.:* Bioquímica  
*Blas.:* Blason  
*bol.:* boliviano  
*Bol.:* Bolivia  
*Bot.:* Botánica  
*bras.:* brasileño  
*Bras.:* Brasil  
*burl.:* burlesco  
*c.:* ciudad  
*c.:* circa (hacia)  
*C.:* Centígrado  
*C. R.:* Costa Rica  
*C. S.:* Ciencias Sociales  
*cab.:* cabeza, cabecera  
*Cal.:* Caligrafía  
*Cant.:* Cantería  
*cap.:* capital  
*card.:* cardenal  
*Cardiol.:* Cardiología  
*Carp.:* Carpintería  
*Carr.:* Carretería  
*Cartog.:* Cartografía  
*cat. o catal.:* catalán  
*Cerám.:* Cerámica  
*Cerraj.:* Cerrajería  
*célt.:* céltico  
*Cetr.:* Cetrería  
*cg.:* centígramo  
*Cienc. Nat.:* Ciencias Naturales  
*Cienc. Sec.:* Ciencias Sociales  
*Cin.:* Cinematografía  
*Cir.:* Cirugía  
*Circul.:* Circulatorio  
*Cit.:* Citología  
*Civ.:* Civil  
*cl.:* centilitro  
*cm.:* centímetro  
*col.:* colectivo, colombiano  
*Sol.:* Colombia  
*com.:* común (género)  
*Com.:* Comercio.  
*comp.:* comparativo  
*confl.:* confluyente  
*conj. advers.:* conjunción adversativa  
*conj. caus.:* conjunción causal  
*conj. comp.:* conjunción comparativa  
*conj. cond.:* conjunción condicional  
*conj. cont.:* conjunción continuativa  
*conj. cop.:* conjunción copulativa  
*conj. dist.:* conjunción distributiva  
*conj. disy.:* conjunción disyuntiva  
*conj. fin.:* conjunción final  
*conj. il.:* conjunción ilativa  
*conjug.:* conjugación  
*conjug.:* conjúgase  
*conjunt.:* conjuntativo  
*Constel.:* constelación  
*constr.:* construcción  
*contb.:* contabilidad  
*contrac.:* contracción  
*correg.:* corregimiento  
*Cosmog.:* Cosmogonía  
*Craneol.:* Craneología

- Craneom.*: Craneometría  
*Criminol.*: Criminología  
*Cristalog.*: Cristalografía  
*Cron. o cronol.*: Cronología  
*Cultiparl.*: Cultiparla  
*chil.*: chileno  
*D. C.*: Doctor en Ciencias  
*D. Theol.*: Doctor en Teología  
*Danz.*: Danza  
*defec.*: defectivo  
*dem.*: demostrativo  
*dep.*: departamento  
*Dep.*: Deportes  
*deriv.*: derivado  
*Der.*: Derecho  
*Der. Cic.*: Derecho Civil  
*Der. Rom.*: Derecho Romano  
*Derm.*: Dermatología  
*desus.*: desusado  
*despect.*: despectivo  
*descub. p.*: descubierto por  
*determ.*: determinativo  
*dg.*: decigramo  
*Dg.*: Decagramo  
*Dial.*: Dialéctica  
*Diám.*: Diámetro  
*Dib.*: Dibujo  
*Dic.*: Diciembre  
*Dicc. Encic.*: Diccionario Enciclopédico  
*Hisp. Amér.*: Hispano Americano  
*dim.*: diminutivo  
*diplom.*: diplomático  
*Diplom.*: Diplomática  
*Discipl. E.*: Disciplina Eclesiástica  
*distr.*: distrito, distributivo  
*distribut.*: distributivo  
*dl.*: declitro  
*DL.*: decálitro  
*dm.*: decímetro  
*Dm.*: decámetro  
*d. m. d.*: de mano de
- dom.*: domingo  
*Dom.*: República Dominicana  
*dram.*: dramaturgo, dramático  
*Dro. Can.*: Derecho Canónico  
*Dro. Rom.*: Derecho Romano  
*Eb.*: Ebanistería  
*Ec.*: Ecuador  
*Ecles.*: Eclesiástica  
*Ecolog.*: Ecología  
*Econ.*: Economía  
*Econ. Polit.*: Economía Política  
*ed.*: edición, editor  
*Educ.*: Educación  
*Egiptol.*: Egiptología  
*Electr.*: Electricidad  
*Electrometal.*: Electrometalurgia  
*Electrón.*: Electrónica  
*Electrotec.*: Electrotecnia  
*Electroterap.*: Electroterapia  
*Elipt.*: elíptico  
*Embriol.*: Embriología  
*emp.*: emperador  
*En.*: Enero  
*Encuad.*: Encuadernación  
*Endoc.*: Endocrinología  
*Enol.*: Enología  
*Entom.*: Entomología  
*Epistem.*: Epistemología  
*Equit.*: Equitación  
*escul.*: escultor, escultora  
*Escult.*: Escultura  
*escand.*: escandinavo  
*escri.*: escritor  
*Esgr.*: Esgrima  
*esp.*: español  
*est.*: estadista  
*Est.*: Estado  
*Estad.*: Estadística  
*Estet.*: Estética  
*etc.*: etcétera  
*Etnog.*: Etnografía  
*Etnol.*: Etnología

- expr.*: expresión  
*explet.*: expletivo  
*ext.*: extensión  
*f.*: femenino  
*F. C.*: Ferrocarril  
*fac.*: facsímil  
*fam.*: familiar  
*Farm.*: farmacia  
*Farmacol.*: Farmacología  
*Feb.*: Febrero  
*Ferr.*: Ferrería  
*fest.*: festivo  
*fig.*: figurado  
*fig. y fam.*: figurado y familiar  
*Filos.*: Filosofía  
*Filip.*: Filipinas  
*filol.*: Filología  
*filos.*: filósofo  
*Fis.*: Física  
*Fisiog.*: Fisiografía  
*Fisiol.*: Fisiología  
*Fisiol. Exper.*: Fisiología Experimental  
*Fitogeog.*: Fitogeografía  
*Fitopat.*: Fitopatología  
*flam.*: flamenco  
*Floríc.*: Floricultura  
*Folk.*: Folklore  
*Fonéc.*: Fonética  
*Fonog.*: Fonografía  
*Fonol.*: Fonología  
*For.*: Foro  
*Forest.*: Forestal  
*Fort.*: Fortificación  
*Fot.*: Fotografía  
*Fotograb.*: Fotograbado  
*Fotom.*: Fotometría  
*fr.*: francés, frase  
*frecuent.*: frecuentativo  
*Frenol.*: Frenología  
*frs.*: frase  
*frs. adv.*: frase adverbial  
*frase prov.*: frase proverbial  
*fund.*: fundador  
*fut.*: futuro  
*Fútb.*: Fútbol  
*g.*: gramo  
*gaél.*: gaélico  
*gal.*: galicisno  
*gall.*: gallego  
*Ganad.*: Ganadería  
*gen.*: genitivo, general  
*gén.*: género  
*Geneal.*: Genealogía  
*Genét.*: Genética  
*genit.*: genitivo  
*Geods.*: Geodesia  
*Geofis.*: Geofísica  
*Geogr.*: Geografía  
*Geog. ant.*: Geografía antigua  
*Geog. bot.*: Geografía botánica  
*Geog. fís.*: Geografía física  
*Geog. hist.*: Geografía histórica  
*Geogn.*: Geonosis  
*Geol.*: Geología  
*Geom.*: Geometría  
*Geom. descrp.*: Geometría descriptiva  
*Geom. anal.*: Geometría analítica  
*ger.*: gerundio  
*germ.*: germánico  
*Germ.*: Germania  
*Ginecol.*: Ginecología  
*Gnom.*: Gnomónica  
*gob.*: gobierno, gobernador  
*got.*: gótico  
*gr.*: griego  
*Gram.*: Gramática  
*grecolat.*: grecolatino  
*guar.*: guaraní  
*Guat.*: Guatemala  
*h.*: habitantes  
*Hagiog.*: Hagiografía  
*hebr.*: hebreo

- hect.*: hectárea  
*Hemoterap.*: Hemoterapia  
*Herald.*: Heráldica  
*Herr.*: Herrería  
*Hg.*: hectogramo  
*Hidrául.*: Hidráulica  
*Hidrodin.*: hidrodinámica  
*Higrog.*: Hidrografía  
*Hidrol.*: Hidrología  
*Hidros.*: Hidrostática  
*Hig.*: Higiene  
*Himnol.*: Himnología  
*hist.*: historiador  
*Hist.*: Historia  
*Hist. Lit.*: Historia de la literatura  
*Hist. Eclést.*: Historia Eclesiástica  
*Hist. Der.*: Historia del Derecho  
*Hist. Nat.*: Historia Natural  
*Hist. Rel.*: Historia Religiosa  
*Histol.*: Histología  
*Hl.*: hectólitro  
*Hm.*: hectómetro  
*hol.*: holandés  
*Homeop.*: Homeopatía  
*homón.*: homónimo  
*Hond.*: Honduras  
*Hort.*: Horticultura  
*ib.*: ibérico  
*ibid.*: íbidem (en el mismo lugar)  
*Icongr.*: Iconografía  
*Iconol.*: Iconología  
*Ictiol.*: Ictiología  
*id.*: idem (lo mismo)  
*Imperat.*: imperativo  
*imperf.*: imperfecto  
*impers.*: impersonal  
*Impr.*: Imprenta  
*incoat.*: incoativo  
*indicat.*: indicativo  
*Industr.*: Industria  
*indef.*: indefinido  
*indet.*: indeterminado  
*Indum.*: Indumentaria  
*infinit.*: infinitivo  
*ingen.*: ingeniero  
*ingl.*: inglés  
*Ingen.*: Ingeniería  
*Inmunol.*: Inmunología  
*insep.*: inseparable  
*intes.*: intensivo  
*interj.*: interjección  
*mus.*: inusitado  
*irón.*: irónico  
*irreg.*: irregular  
*it.*: ítem.  
*ital.*: italiano  
*iterat.*: iterativo-va  
*J. D.*: Juris Doctor  
*jap.*: japonés  
*jes.*: jesuita  
*joc.*: jocosos  
*jud.*: judicial  
*juev.*: jueves  
*Jul.*: Julio  
*Jun.*: Junio  
*jurisc.*: jurisconsulto  
*Jurisp.*: Jurisprudencia  
*Kg.*: Kilogramo  
*Kl.*: Kilolitro  
*Km.*: Kilometro  
*Km<sup>2</sup>.*: Kilómetro cuadrado  
*Kv. o Kw.*: Kilovatio  
*l.*: lugar  
*lat.*: latín, latino, latitud  
*Leg.*: Leyendas y tradiciones  
*Legisl.*: Legislación  
*Ling.*: Lingüística  
*lit.*: literato, literalmente  
*Liter.*: Literatura  
*Lit. bibl.*: Literatura bíblica  
*Litog.*: Litografía  
*Litt. D.*: Literarum Doctor (Doctor en literatura)  
*Liturg.*: Liturgia

- loc.*: locución, localidad  
*loc. cit.*: loco citado (en el lugar citado)  
*log.*: logaritmo  
*Lóg.*: Lógica  
*long.*: longitud  
*lun.*: lunes  
*LL. D.*: Legum Doctor (Doctor en Leyes)  
*LL. M.*: Legum Magister (Maestro en Leyes)  
*m.*: masculino  
*M. A.*: Magister Artium (Maestro en Artes)  
*m. adv.*: modo adverbial  
*m. conj.*: modo conjuntivo  
*M. D.*: Doctor en Medicina  
*m. or.*: mismo origen  
*Mag.*: Magnitud  
*Mar. o mar.*: Marzo  
*Mar.*: Marina  
*mart.*: Martes  
*Matem.*: Matemáticas  
*matem.*: matemático  
*max.*: máximo-a  
*May.*: Mayo  
*Mecán.*: Mecánica  
*méd.*: médico  
*Med.*: Medicina  
*Med. Leg.*: Medicina Legal  
*mejic.*: mejicano  
*Méx.*: México  
*merid.*: meridiano  
*Metal.*: Metalurgia  
*metát.*: metátesis  
*Meteor.*: Meteorología  
*Metr.*: Metrificación  
*Metrol.*: Metrología  
*mg.*: miligramo  
*Micrb.*: Microbiología  
*Micrometal.*: Micrometalurgia  
*miérc.*: miércoles  
*Mil.*: Milicia  
*Min.*: Minería  
*Miner.*: Mineralogía  
*Mit.*: Mitología  
*mm.*: milímetro  
*Mm.*: mirímetro  
*mod.*: moderno-na  
*Mont.*: Montería  
*munic.*: Municipio  
*mús.*: músico  
*mús.*: música  
*n.*: neutro, nació  
*n. pr.*: nombre propio  
*Naut.*: Náutica  
*neerl.*: neerlandés  
*negat.*: negativo  
*neol.*: neologismo  
*Neurol.*: Neurología  
*Nicar.*: Nicaragua  
*nom.*: nominativo  
*nov.*: novelista  
*Nov.*: Noviembre  
*num.*: numeral  
*Numism.*: Numismática  
*ob.*: obispo  
*Obstetr.*: Obstetricia  
*Oceanog.*: Oceanografía  
*Oct.*: Octubre  
*Ocult.*: Ocultismo  
*Odont.*: Odontología  
*Oftal.*: Oftalmología  
*Opt.*: óptica  
*or.*: origen  
*Ornitol.*: Ornitología  
*Orogr.*: Orografía  
*Ort.*: Ortopedia  
*Ortogr.*: Ortografía  
*Otorrino.*: Otorrinolaringología  
*p.*: pueblo, población  
*p.*: participio  
*p. a.*: participio activo  
*p. aor.*: participio de aoristo

- p. de pres.:* participio de presente  
*p. eje.:* por ejemplo  
*p. de fut.:* participio de futuro  
*p. de fut. a.:* participio de futuro activo  
*p. de fut. p.:* participio de futuro pasivo  
*p. p.:* participio pasivo  
*p. u.:* poco usado  
*Paleobot.:* Paleobotánica  
*Paleog.:* Paleografía  
*Paletnol.:* Paletnología  
*Pan.:* Panamá  
*Panop.:* Panoplia  
*Par.:* Paraguay  
*parr.:* parroquia  
*part.:* partido  
*part. prep.:* partícula prepositiva  
*Pat.:* Patología  
*Pedag.:* Pedagogía  
*Pediat.:* Pediatría  
*Penol.:* Penología  
*per.:* peruano  
*Per.:* Período  
*pers.:* persona, personal  
*Persp.:* Perspectiva  
*Petrog.:* Petrografía  
*Petrol.:* Petrología  
*Ph. D.:* Doctor en Filosofía  
*Pint.:* pintura  
*Piroelec.:* Piroelectricidad  
*Pirotec.:* Pirotecnia  
*pl.:* plural  
*pobl.:* población  
*poes.:* Poesía  
*Poét.:* Poética  
*pol.:* polaco  
*Polit.:* Política  
*Pol. Econ.:* Política Económica  
*pop.:* popular  
*por ext.:* por extensión  
*port.:* portugués  
*poses.:* posesivo  
*pref.:* prefijo  
*Prehist.:* Prehistoria  
*prep.:* preposición  
*pres.:* presente  
*privat.:* privativo  
*pron.:* pronombre  
*pronun.:* pronunciarse  
*Pros.:* Prosodia  
*prov.:* provincia  
*Prov. Al.:* provincia de Alava  
*prov. Alic.:* provincia de Alicante  
*prov. Alm.:* provincia de Almería  
*prov. and.:* provincia de Andalucía  
*prov. Ar.:* provincia de Aragón  
*prov. Ast.:* provincia de Asturias  
*prov. Av.:* provincialismo de Avila  
*prov. Bad.:* provincialismo de Badajoz  
*prov. Bal.:* provincialismo de Baleares  
*prov. Barc.:* provincialismo de Barcelona  
*prov. Burg.:* provincialismo de Burgos  
*prov. Cac.:* provincialismo de Cáceres  
*prov. Cdd.:* provincialismo de Cádiz  
*prov. Can.:* provincialismo de Canarias  
*prov. Cast.:* provincialismo de Castilla  
*prov. Caste.:* provincialismo de Castellón  
*prov. Cat.:* provincialismo de Cataluña  
*prov. C. Real.:* provincialismo de Ciudad Real

- prov. Cor.:* provincialismo de Co-  
ruña
- prov. Cór.:* provincialismo de Cór-  
dova
- prov. Cuen.:* provincialismo de  
Cuenca
- prov. Extr.:* provincialismo de Ex-  
tremadura
- prov. Gal.:* provincialismo de Ga-  
licia
- prov. Ger.:* provincialismo de Ge-  
rona
- prov. Gran.:* provincialismo de Gra-  
nada
- prov. Guadal.:* provincialismo de  
Guadalajara
- prov. Guip.:* provincialismo de Gui-  
puzcoa
- prov. Huelva.:* provincialismo de  
Huelva
- prov. Huesca.:* provincialismo de  
Huesca
- prov. Jaén.:* provincialismo de Jaén
- prov. León.:* provincialismo de León
- prov. Ler.:* provincialismo de Lérida
- prov. Logr.:* provincialismo de Lo-  
groño
- pro. Lugo.:* provincialismo de Lugo
- prov. Madr.:* provincialismo de Ma-  
drid
- prov. Mál.:* provincialismo de Má-  
laga
- prov. Mall.:* provincialismo de Ma-  
llorca
- Prov. Mancha.:* provincialismo de La  
Mancha
- prov. Murc.:* provincialismo de  
Murcia
- prov. Nav.:* provincialismo de Na-  
varra
- prov. Or.:* provincialismo de Orense
- prov. Ov.:* provincialismo de Oviedo
- prov. Pal.:* provincialismo de Palen-  
cia
- prov. Pont.:* provincialismo de Pon-  
tedra
- prov. Rioja:* provincialismo de La  
Rioja
- prov. Sal.:* provincialismo de Sala-  
manca
- prov. Seg.:* provincialismo de Seg-  
via
- prov. Sev.:* provincialismo de Sevilla
- prov. Sor.:* provincialismo de Soria
- prov. Tarr.:* provincialismo de Ta-  
rragona
- prov. Ter.:* provincialismo de Teruel
- prov. Tol.:* provincialismo de Tole-  
do
- prov. Val.:* provincialismo de Valen-  
cia
- prov. Vall.:* provincialismo de Valla-  
dolid
- prov. Vasc.:* provincialismo de las  
provincias Vascongadas.
- prov. Vizc.:* provincialismo de Viz-  
caya
- prov. Zam.:* provincialismo de Za-  
mora
- prov. Zar.:* provincialismo de Zara-  
goza
- provenz.:* provenzal
- Psicol.:* Psicología
- Psocopat. l.:* Psicopatología
- Psiquiatr.:* Psiquiatría
- pto.:* puerto
- publ.:* publicista
- Puer.:* Puericultura
- Quím.:* Química
- Quím. anal.:* Química analítica
- Quím. Biol.:* Química biológica
- Quím. Ind.:* Química industrial
- Quimiot.:* Quimioterapia

- r.:* reflexivo  
*Radioastr.:* Radioastronomía  
*Radioelectr.:* Radioelectricidad  
*Radiof.:* Radiofonía  
*Radiog.:* Radiografía  
*Radiotec.:* Radiotécnico  
*Radiotelec.:* Radiotelecomunicación  
*Radiotelef.:* Radiotelefonía  
*Radioteleg.:* Radiotelegrafía  
*rec.:* recíproco  
*reg.:* regular  
*Rég.:* Régimen  
*rel.:* relativo  
*Rel.:* Religión  
*Rep.:* República  
*Rep. Arg.:* República Argentina  
*Resp.:* Respiratorio  
*Ret.:* Retórica  
*retr.:* retirada  
*Riop.:* Río de La Plata  
*s.:* sustantivo  
*sáb.:* sábado  
*sac.:* sacerdote  
*Salv.:* República de El Salvador  
*sáns.:* sánscrito  
*Sc. D.:* Doctor en Ciencia  
*Selvicult.:* Selvicultura  
*septbre.:* Septiembre  
*Silvic.:* Silvicultura  
*sing.:* singular  
*sismol.:* sismología  
*Soc.:* Sociología  
*Subdeleg.:* subdelegación  
*subj.:* subjuntivo  
*suf.:* sufijo  
*sup.:* supino  
*superl.:* superlativo  
*Surreal.:* Surrealismo  
*Taurom.:* Tauromaquia  
*Teatr.:* Teatro  
*Tecnol.:* Tecnología  
*Tecn. Ind.:* Técnica Industrial  
*Telef.:* Telefonía  
*Telefot.:* Telefotografía  
*Telev.:* Televisión  
*teól.:* teólogo  
*Teol.:* Teología  
*Teos.:* Teosofía  
*Terap.:* Terapéutica  
*Teratol.:* Teratología  
*term.:* término, terminación  
*Termodin.:* Termodinámica  
*Termoquím.:* Termoquímica  
*territ.:* territorio  
*Txt.:* Textil  
*Tintor.:* Tintorería  
*Tipog.:* Tipografía  
*Tocol.:* Tocología  
*Topog.:* Topografía  
*Toxicol.:* Toxicología  
*Trigon.:* Trigonometría  
*Ū. m. c. r.:* Úsase más como reflexivo  
*Ū. m. c. s.:* Úsase más como sustantivo  
*Ū. t. c. adj.:* Úsase también como adjetivo  
*Ū. t. c. intr.:* Úsase también como intransitivo  
*Ū. t. c. r.:* Úsase también como reflexivo  
*Ū. t. c. s.:* Úsase también como sustantivo  
*Ū. t. c. s. c.:* Úsase también como transitivo  
*Ū. t. c. tr.:* Úsase también como sustantivo común  
*Urb.:* Urbanización  
*Urban.:* Urbanismo  
*urug.:* uruguayo  
*Urug.:* Uruguay  
*Usab.:* Usábase  
*V.:* Véase, villa  
*v. intr.:* verbo intransitivo  
*v. r.:* verbo reflexivo

*v. rec.:* verbo recíproco

*v. tr.:* verbo transitivo

*vasc.:* vascongado

*venez.:* venezolano

*Venez.:* Venezuela

*Veter.:* Veterinaria

*vier.:* viernes

*Viti.:* Viticultura

*voc.:* vocativo

*Volat.:* Volatería

*vulg.:* vulgar

*W.:* Oeste

*Zoogeog.:* Zoogeografía

*Zool.:* Zoología

*Zotec.:* Zootecnia

# INDICE DE PALABRAS POR MATERIAS

## BOTANICA

Alemosco, 12  
Abhal, 15  
Abutilén, 19  
Accederaque, 28  
Acelga, 35  
Aceña, 38  
Acíbar, 43  
Achicoria, 55  
Adaza, 67  
Adelfa, 73  
Adenio, 76  
Afión, 94  
Ajedrea, 110  
Ajenuz, 112  
Ajomate, 115  
Ajonjolí, 116  
Alarguez, 148  
Alazor, 158  
Albaida, 167  
Albardín, 179  
Albaricoque, 180  
Albarrana, 184  
Albarchigo, 192  
Albihar, 193  
Alboheza, 198  
Albohol, 199  
Alboquerón, 202  
Alcana, 242  
Alcandiga, 246  
Alcanería, 248  
Alcaparra, 251  
Alcaucil, 262  
Alcazuz, 268  
Alcornoque, 291  
Aldiza, 313  
Alerce, 318  
Alfábega, 325  
Alfalfa, 333

Alforfón, 383  
Alfostigo, 389  
Algalaba, 395  
Algalía, 396  
Algarroba, 407  
Algazul, 411  
Algodón, 413  
Alhají, 428  
Alharma, 437  
Alhelí, 440  
Alheña, 443  
Alholva, 448  
Alhucema, 453  
Aljófar, 487  
Almaro, 524  
Almea, 534  
Almez, 544  
Almicantarat, 547  
Almifor, 549  
Almorta, 600  
Alosna, 617  
Alpiste, 621

## ZOOLOGIA

Abnue, 18  
Adiva, 80  
Alacrán, 127  
Alache, 128  
Albacora, 162  
Alcaudón, 263  
Alcotán, 294  
Alfaneque, 341  
Alfazaque, 361  
Alferraz, 367  
Alforre, 385  
Algalía, 396  
Algavaro, 408  
Alguacil, 420  
Alionin, 468

Almeja, 538  
Almir, 559  
Alquermes, 625  
Ante, 673  
Atahorma, 744  
Atún, 770  
Azabache, 776  
Baharí, 835  
Bellota, 866  
Cárabo, 923  
Cerbatana, 953  
Chamariz, 982  
Chirivía, 998  
Chulo, 1003  
Damán, 1016  
Dante, 1017  
Feneco, 1079  
Gacela, 1101  
Garduña, 1115  
Jabalí, 1118  
Japuta, 1206  
Jerbo, 1232  
Quermes, 1454  
Sabalo, 1516  
Saboga, 1517  
Sacre, 1518  
Zaida, 1692  
Zorzal, 1730

## TOPOGRAFIA

Alhabos, 423

## INDUMENTARIA

Aljuba, 490

## QUIMICA

Acazdir, 22

- Accf, 29  
 Alambique, 138  
 Alatrón, 155  
 Albalde, 187  
 Alcabrith, 223  
 Alkali, 237  
 Alcanfor, 249  
 Alcohol, 273  
 Algodón, 413  
 Alhadida, 425  
 Almartaga, 528  
 Almástica, 529  
 Alquitrán, 637  
 Aludel, 645  
 Ambar, 655  
 Añil, 686  
 Atincar, 765  
 Atutía, 771  
 Azogue, 808  
 Azúcar, 813  
 Benjuí, 869  
 Bórax, 882  
 Caramida, 924  
 Elemí, 1046  
 Jacra, 1194
- FARMACIA
- Achaque, 53  
 Afión, 94  
 Alcanfor, 249  
 Alhandal, 432  
 Arrope, 728  
 Azafrán, 783  
 Elixir, 1048  
 Láudano, 1266  
 Quermes, 1454  
 Rob, 1502
- MATEMATICAS
- Algebra, 412
- Algoritmo, 418  
 Cifra, 960
- FERRETERIA
- Almenara, 543
- ARQUITECTURA
- Aceituní, 33  
 Acicalar, 44  
 Adarja, 61  
 Alambor, 139  
 Abanega, 171  
 Aljibe, 484  
 Almocarbe, 567  
 Alxamia, 650  
 Arimez, 704  
 Arrabá, 708
- MINERIA
- Adema, 74  
 Ademe, 75  
 Alaqueca, 144  
 Alarife, 150  
 Almagra, 505  
 Almarada, 518  
 Almazarrón, 532  
 Ambar, 655  
 Atincar, 765  
 Azabache, 776  
 Azarnefe, 800  
 Marcasita, 1302  
 Natrón, 1425  
 Quermes, 1454  
 Rejugar, 1492  
 Talco, 1586  
 Trona, 1631
- MUSICA
- Abayad, 6  
 Abdal, 8  
 Accatabula, 24  
 Adufc, 90  
 Alboque, 196  
 Alcoba, 269  
 Almirez, 561  
 Gazel, 1121  
 Guitarra, 1151  
 Laúd, 1265  
 Maraba, 1298  
 Mazhar, 1322  
 Mezmun, 1358  
 Rabel, 1465  
 Tambor, 1595
- PINTURA
- Ante, 673  
 Azafrán, 783  
 Azarcón, 796
- METROL
- Almud, 610  
 Arrelde, 717  
 Arroba, 725  
 Azumbre, 821  
 Dirhem, 1032
- GERM
- Albaire, 169  
 Alcancia, 244  
 Alcorque, 292  
 Almifor, 549  
 Atalaya, 747  
 Atarazana, 753  
 Cáramo, 925
- ARTILLERIA
- Almohada, 584
- Tabor, 1570

MARINERIA	VETERINARIA	Araxat, 691 Elixir, 1048
Albitana, 194	Ajuagas, 118	
Alcayata, 265	Alifafe, 462	MECANICA
Alcázar, 267		
Alefriz, 314	AGRICULTURA	Alabe, 122
Alforja, 384		
Alguacil, 420	Albacora, 163	MITOLOGIA
Aljibe, 484	Almatriche, 530	
Almogama, 581		Alá, 121
Arfar, 694	MEDICINA	Zaga, 1683
Aracada, 710		
Atracar, 768	Albarazo, 176	MECANICA
Atún, 770	Alexija, 321	
Avería, 774	Aliacán, 456	Bujía, 887
Azabra, 778		
Azafrán, 783	MIL	GEOGRAFIA
Azote, 811		
Carraca, 933	Alcalá, 235	Calá, 907
Cibica, 957	Alcolea, 275	
Cofa, 965	Alferéz, 366	DERECHO
Falca, 1063		
Gorab, 1132	RELIGION	Dahir, 1008
Jabeque, 1192	Alcorán, 289	
Místico, 1370	Corbán, 970	FILOSOFIA
Zabra, 1671		
Zafar, 1676	CARPINTERIA	Dahries, 1009
Zaga, 1683		
	Alfarquía, 356	DEPORTE
CIRUGIA	Arrocobas, 727	Zaga, 1683
	Farda, 1071	
Arsenal, 731		
Bujía, 887	IMPRENTA	CETRERIA
	Aracada, 710	Zahareño, 1687
HISTORIA		
	FISIOLOGIA	BOTANICA
Abbasi, 7		
Abencerraje, 13	Bellota, 866	Alquequenje, 623
Alácaba, 184		Altacaba, 640
Cadaries, 895	ALQUIMIA	Altramuz, 643
Rum, 1512		Anca, 666
	Alastroh, 153	Anorza, 672

- Añil, 686  
 Arar, 690  
 Argel, 699  
 Arjorán, 706  
 Arrayán, 712  
 Arroz, 730  
 Atarfe, 754  
 Atocha, 767  
 Aulaga, 773  
 Azabara, 777  
 Azafrán, 783  
 Azucena, 814  
 Azumbar, 820  
 Bellota, 866  
 Ben, 867  
 Berenjena, 873  
 Bisnaga, 879  
 Bodoque, 881  
 Bortam, 883  
 Cártamo, 934  
 Cazuz, 942  
 Ceteraque, 954  
 Cubeba, 974  
 Cúrcuma, 976  
 Cherva, 993  
 Chirivía, 998  
 Daza, 1022  
 Duma, 1040  
 Fagara, 1062  
 Gafetí, 1103  
 Galanga, 1104  
 Jaguarzo, 1196  
 Jara, 1212  
 Jaramago, 1216  
 Jazmín, 1225  
 Jínetá, 1238  
 Lebeck, 1267  
 Lilac, 1274  
 Lima, 1275  
 Limón, 1277  
 Lufa, 1279  
 Maraleb, 1287  
 Matalhuva, 1319  
 METEL, 1349  
 Naranja, 1422  
 Nenúfar, 1428  
 Ojaranzo, 1438  
 Orcaneta, 1441  
 Ororuz, 1442  
 Orzaga, 1443  
 Retama, 1497  
 Sampaquita, 1527  
 Sandía, 1529  
 Sarilla, 1531  
 Sebesten, 1537  
 Sena, 1542
- BOTANICA
- SERVATO, 1544  
 Sofora, 1553  
 Tamara, 1593  
 Tamarindo, 1594  
 Taraje, 1602  
 Toronjina, 1630  
 Turbit, 1635  
 Usnea, 1643  
 Zarza, 1718  
 Zulla, 1741  
 Zumaque, 1742
- ASTROLOGIA
- Asimut, 47  
 Acrab, 50  
 Achernar, 54  
 Achluschemall, 56  
 Adegige, 71  
 Alcor, 77  
 Alcora, 288  
 Alchiba, 305  
 Alchitot, 306  
 Aldebarán, 311  
 Alfard, 349  
 Algol, 414  
 Algomeiza, 415  
 Algorab, 416  
 Alhena, 442  
 Aliemini, 460  
 Almicantarát, 547  
 Almilán, 555  
 Alcuraba, 639  
 Altair, 641  
 Alzabra, 651  
 Arided, 701  
 Atacir, 740  
 Ataur, 760  
 Auge, 772  
 Benetnash, 868  
 Beteguese, 874  
 Cabbelasit, 909  
 Cenit, 951  
 Deneb, 1027  
 Denébola, 1028  
 Dubhe, 1037  
 El Nasl, 1050  
 El Nath, 1051  
 Enif, 1053  
 Ferkad, 1083  
 Furud, 1097  
 Giedi, 1126  
 Gienah, 1128  
 Gonceisa, 1130  
 Hamal, 1165  
 Iclarkarav, 1185  
 Izar, 1187  
 Kaitain, 1254  
 Kelf Al Rai, 1258  
 Kiffa Aostraus, 1259  
 Marfik, 1305  
 Megrez, 1331  
 Menkaf, 1341  
 Menkalinan, 1342  
 Merak, 1344  
 Miaplácidos, 1363  
 Mímtaka, 1367

Mirac, 1368  
 Mizar, 1371  
 Mufrid, 1390  
 Nadir, 1411  
 Nairalzaurak, 1418  
 Nakkar, 1421  
 Nashira, 1423

## ASTROLOGIA

Nath, 1424  
 Okda, 1439  
 Phact, 1449  
 Phecda, 1450  
 Phom Al Pharas, 1452  
 Rabah El Waridah,  
 1462  
 Ras Alaque, 1476  
 Ras A Asad, 1477  
 Rastaban, 1479

Rigil, 1499  
 Rucbah, 1511  
 Saadalmelik, 1514  
 Saadalsund, 1515  
 Sad Al Bahaim, 1520  
 Sadro Sadril, 1521  
 Saidak, 1523  
 Saiph, 1524  
 Schaula, 1532  
 Scheat, 1533  
 Scheidier, 1534  
 Scheliak, 1535  
 Schemalf, 1536  
 Sharatán, 1543  
 Sirach, 1551  
 Sulafat, 1561  
 Talita, 1590  
 Tania, 1597  
 Tejat, 1618  
 Thuban, 1624

Vega, 1650  
 Warida, 1654  
 Wasat, 1655  
 Wesen, 1656  
 Zaurac, 1721  
 Zavijava, 1722  
 Zosma, 1731  
 Zubenekrabi, 1733  
 Zubra, 1737

## Cont. GERM

Cica, 958  
 Cifra, 960  
 Coime, 967  
 Chulo, 1003  
 Fanal, 1066  
 Guarapas, 1154  
 Jaz, 1195  
 Naja, 1420

